



* W prenumeracie z dostawą do domu - rano! Zadzwoń tel. 0 800 15 00 26

cena kalkulowana przy najpopularniejszej prenumeracie półrocznej

Wojna pod Sejmem

Protestujący górnicy starli się z policją. Kilka osób jest rannych



Mniej upadłych

O jedną trzecią zmniejszyła się liczba upadających przedsiębiorstw



Sukces Otylii

Otylia Jędrzejczak zdobyła brązowy medal na MŚ w Montrealu



KRAJ

PORTFEL POMORZA

12

SPORT

Po pierwsze A-1. Budowa autostrady ma ruszyć w ten piątek

POJEDZIEMY!

Nic już chyba nie jest w stanie zatrzymać rozpoczęcia budowy upragnionej przez wszystkich kierowców autostrady A-1. Rada Ministrów jednogłośnie uznała wczoraj, że prace można zaczynać. Jeśli wszystko pójdzie zgodnie z planem, w grudniu 2008 roku pojedziemy 90-kilometrowym odcinkiem z Gdańska do Nowych Marzów.

Wczorajsza decyzja polskiego rządu, który zgodził się udzielić gwarancji Skarbu Państwa dla kredytu na A-1, oznacza, że spółka Gdańsk Transport Company będzie mogła wreszcie ruszyć z budową trasy. Decyzja Rady Ministrów jest o tyle istotna, że Europejski Bank Inwestycyjny bez przeszkód pożyczyci GTC pół miliarda euro.

Teraz nie pozostaje nic innego, jak tylko zaprosić państwa na uroczystość otwarcia budowy. Odbędzie się ona w piątek o godzinie 12 w Goszynie koło Tczewa - powiedział „Dziennikowi” Jan Ryszard Kurylczuk, wiceminister infrastruktury, odpowiedzialny w resorcie za powstawanie polskich autostrad.

Data 29 lipca najpewniej na długo wpisze się w pamięć mieszkańców Pomorza, którzy na rozpoczęcie budowy A-1 czekają już prawie 10 lat. W grudniu 1995 roku Agencja Budowy i Eksploatacji Autostrad ogłosiła przetarg na budowę i eksploatację pierwszego odcinka A-1.

Waldemar Ulanowski
Więcej na str. 4



Jan Ryszard Kurylczuk, wiceminister infrastruktury, zapewnia, że już nic nie przeszkodzi w rozpoczęciu budowy autostrady A-1.

Yot. Przemysław Świdzki/collage Kamila Benke

R E K L A M A

Edukacja. Przekleństwo „nowej” historii Ofiary eksperymentu

Nowy egzamin maturalny z historii przekreślił w tym roku marzenia wielu młodych ludzi o podjęciu studiów na kierunkach humanistycznych. Dostały się na nie osoby, które zdały łatwiejszą „starą” maturę.

Jesteśmy ofiarami eksperymentu - tak mówią o sobie tegoroczni maturzyści. Wszyscy pokrzywdzeni za pośrednictwem „Dziennika” mogą zaapelować do ministra edukacji o wyjaśnienie zamieszania wokół rekrutacji.

Wystarczy przynieść lub wysłać do naszej redakcji wypełnioną petycję, którą drukujemy na str. 3. My przekazemy ją ministerstwu.

Anna Kisicka
Agnieszka Kamińska
Więcej na str. 3

Dla tych wszystkich, którym powinęła się noga na maturze (a mają ochotę dalej się uczyć), przygotowaliśmy informator o szkołach policealnych w Pomorskiem. Przeglądajcie w specjalnym dodatku.

Teatr. Któż zagra Wałęsę? Wybierz Lecha

W teatrze Wybrzeże powstaje spektakl o Lechu Wałęsie. Któż zagra Wałęsę zastanawiają się wszyscy. W foyer teatru jeszcze nie wisi kartka z obsadą, ale na rolę legendy „Solidarności” miałby ochotę nie jeden aktor i to nie tylko gdański. W teatrze Wybrzeże jest kilku artystów, którzy mogliby wcielić się w tę postać znakomicie. Który z nich będzie miał to szczęście? Dzisiaj proponujemy naszym

Czytelnikom zabawę, która może pomóc podjąć decyzję reżyserowi przedstawienia w obsadzeniu głównej roli. Oto wybrana przez nas „ósemka wspaniałych”, każdy z nich może zagrać Wałęsę idealnie. Który byłby w tej roli najlepszy? Niech ocenią nasi Czytelnicy. Dziś prezentujemy nazwiska aktorów, w piątkowych Rejsach - ich zdjęcia.

(G.A.)
Więcej na str. 8

R E K L A M A

Tylko do 29 lipca!

Lokata 5,3%

Lokata 4-tygodniowa. Minimalna kwota 5 tys. zł. Przyjdź już teraz - wpłaty tylko do piątku, 29 lipca!

Gdańsk, ul. Długi Targ 9, tel.: (058) 305 82 72,
Gdynia, ul. 10 Lutego 16, tel.: (058) 627 32 50,
0 801 18 18 18, www.db-pbc.pl 473506A

Deutsche Bank

VATOWCY NIE PŁACĄ

Tylko do 21 sierpnia
możesz odpisać 22% VAT

odlicz nawet
do 24 570 PLN



odlicz nawet
do 20 990 PLN

Carter
Gdańsk Oliwa

Grunwaldzka 260
tel 340 22 22

FINANCIAL
SERVICES



opinie@prasabalt.gda.pl



Bezpłatna infolinia
0 800 1500 39

Redakcja
„Dziennika Bałtyckiego”
80-894 Gdańsk
Targ Drzewny 9/11

PODOBA MI SIĘ

... „nowe” Trójmiasto. Po przeczytaniu wczorajszego „Dziennika” można odnieść jakże miłe wrażenie, że ten sezon w Trójmieście jest wyjątkowo urodzajny w gwiazdy wielkiego formatu! Jak się można nie ucieszyć z zapowiadanych występów! Palce liść, brzmi pysznie! Może ci niezwykły artysty przetrząsają kolejnym...

internauta elektron

... niech walczą. Górniczy mają 100 procent racji! Oni rzeczywiście pracują w nieludzkich warunkach – w przeciwieństwie do panów z wojska i policji, gdzie siłą i zdrowi 45-latkowie są już emerytami i to z pieniędzmi, o jakich górnik może jedynie pomarzyć.

internauta Adela

DENERWUJE MNIE

... nie zgadzam się. Dlaczego tylko górniczy mają odchodzić na wcześniejsze emerytury? Chcą pobierać emerytury górnicze – wysokie – kosztem innych podatników, którzy mają 500 zł na miesiąc, by cudem przetrwać...

internauta Błady

... niepojęte! Najpierw ustalono nieludzką zasadę rekrutacji na studia, a teraz władze UG łaskawie mówią, że może w przyszłym roku coś poprawia! A co z tegorocznymi kandydatami na studia? Nie dostałam się nie dlatego, że źle zdałam maturę albo byłam słabsza od innych, ale z powodu bezsensownych zasad rekrutacji! I co mam robić przez cały rok? Dlaczego mój wysiłek włożony w naukę poszedł na marne? Bo UG popełnił błąd przy ustalaniu zasad? Wystarczyło wprowadzić proporcjonalne limity dla „starych” i „nowych” maturzystów i to rozwiązałoby problem. Ale to dla gdańskiej uczelni okazało się za trudne. Dziwne, że wiele innych sobie z tym poradziło. My, „nowi” maturzyści, jesteśmy królikami doświadczalnymi od kilku lat! Jak długo jeszcze?

internauta wkurzona

... wizytówka policji. Opisana wczoraj pijacka burda z udziałem policjantów to kolejny dowód na to, kto tam pracuje...

internauta Łukasz

... uogólnianie. To, że kilku niepoważnych policjantów tak postępuje, to nie znaczy, że wszyscy są tacy! Znam niejednego dobrego „glinę”! W Gdańsku też!

internauta Julia

Więcej opinii na stronach serwisu www.naszemiasto.pl

25-lecie „S”. Uroczysty zjazd związku

Trzy i pół tysiąca gości

30 sierpnia rozpocznie się uroczysty zjazd „Solidarności”

z okazji 25-lecia związku. Miejsce, hala Olivia w Gdańsku, zostało wybrane nieprzypadkowo. To właśnie tam, 25 lat temu odbył się I zjazd „Solidarności”. Część oficjalna ma potrwać około trzech godzin.

Po przerwie o godz. 20 rozpocznie się uroczysty koncert „Honor jest Wasz Solidarni”. Wystąpi w nim plejada polskich gwiazd, m.in. Andrzej Seweryn, Zbigniew Zapasiewicz, Krystyna Janda, Jan Peszek oraz Jan Pietrzak. Ten koncert będzie również transmitowany przez program II TVP. Z polityków na zjeździe pojawią się m.in. Tadeusz Mazowiecki, Bronisław Geremek, Lech Kaczyński (jako były wiceszef Komisji Krajowej), Bogdan Borusewicz oraz Lech Wałęsa.

Organizatorzy spodziewają się około trzech i pół ty-



25 lat temu w hali Olivia w Gdańsku odbył się I zjazd „Solidarności”.

Fot. Zdzisław Korycki/archiwum KFP

siać gości z całej Polski i zagranicy. Będą wśród nich przedstawiciele największych, międzynarodowych organizacji związkowych. Pamiątkowe medale ma

otrzymać grupa działaczy, którzy jak mówi przewodniczący związku Janusz Śniadek, byli cichymi bohaterami „S”.

Michał Lewandowski

Ważne przesłania

Janusz Śniadek, przewodniczący „S”



— Po tym zjeździe spodziewam się kilku ważnych przesłań, które pójdą w świat. Po pierwsze, chcemy złożyć hołd Janowi Pawłowi II. To, że transformacja w Polsce i tej części Europy była możliwa w sposób pokojowy, że powstała „S”, jest niewątpliwie jego zasługą. Po drugie, chcemy uhonorować symbolicznymi medalami grupę działaczy, którzy często pozostawali anonimowi, ale to dzięki nim związek przetrwał. Wreszcie chcielibyśmy, aby do słów Jana Pawła II „Nie ma wolności bez solidarności” doszło nowe hasło.

Zgodnie z jego nauką chcielibyśmy, aby brzmiało ono „Nie ma godności bez solidarności” i przypominało ludziom pracy, że trzeba się jednoczyć, aby skutecznie walczyć o swoje prawa.

Pomorze. Od dziś rusza sprzedaż biletów na wielki koncert

Jak kupić wejściówkę na Jarre'a

Jedna osoba może kupić maksymalnie osiem biletów na koncert Michała Jarre'a.

Koncert odbędzie się 26 sierpnia na terenie Stoczni Gdańskiej z okazji 25-lecia podpisania Porozumień Sierpniowych i powstania „Solidarności”.

Przypomnijmy, że bilety kosztują 33 zł (sektor najdalej od sceny), 55 zł (sektor środkowy) i 66 zł (sektor najbliższy sceny). Ciągłe jeszcze nieustalone są ceny do sektora VIP, jedynego, w którym będą miejsca siedzące.

Aby kupić bilet, musimy udać się do jednego z punktów prowadzących

sprzedaż w ramach systemu TicketPro. Ich listę na Pomorzu drukujemy obok. Bilet zostanie wydrukowany na miejscu.

— To specjalny system, który minimalizuje możliwość podrobienia wejściówki — podkreślają przedstawiciele TicketPro.

Posiadacze kart kredytowych mogą również zamówić wejściówkę w Internecie. W tym celu trzeba wejść do wirtualnego sklepu na stronie www.ticketpro.pl. Po opłaceniu biletu firma TicketPro wyśle go do nas pocztą. Powinien dotrzeć do odbiorcy po kilku dniach.

Tu kupisz bilet

Gdańsk

- Biuro Turystyki NORD, Galeria Handlowa MADISON, tel. 766 74 41
- CAMPUS Gdańsk, al. Grunwaldzka 43, tel. 520 31 62
- GRAND-TOURIST, Pasaż Handlowy CITY FORUM, tel. 301 17 27
- HOLIDAYS, ul. Straganiarska 53/54, tel. 305 59 74

Gdynia

- PRIMA-TOUR, Pasaż Dworca Głównego PKP, tel. 661 25 02
- Biuro Podróży FIESTA, al. Przebendowskich 38, tel. 664 95 61
- Biuro Turystyczne PEGAZ, ul. Władysława IV 41, tel. 661 66 77
- Biuro Podróży Baltica, Centrum GEMINI, tel. 669 52 25

Sopot

- BART, ul. Kościuszy 61, tel. 555 84 51/52

Słupsk

- BP ESKAPADA, al. Sienkiewicza 20, tel. (0 59) 842 66 57

TicketPro ma 80 punktów sprzedaży w całym kraju, sprzedaż biletów na gdański koncert Jar-

re'a będzie też prowadzona w Czechach i na Węgrzech.

(ml)

DZIŚ

Świętują: Julia, Natalia



Przed południem pogodnie, później wzrost zachmurzenia. Bez opadów deszczu. Wiatr słaby, południowo-zachodni 4 m/s.

ciśnienie atmosferyczne

↓ 1000 hPa

KRESKA DNIA



JUTRO

Świętują: Wiktor, Walery



Przed południem intensywne opady deszczu. Później słonecznie i bez opadów. Wiatr słaby, północny 2 m/s.

ciśnienie atmosferyczne

↓ 999 hPa

W każdy wtorek



z książką



Już od wtorku z Dziennikiem specjalnie na życzenie Czytelników wybrane książki z serii

Najpiękniejsze książki dzieciństwa

oraz

Najpiękniejsze bajki

w cenie 3,50 zł plus cena gazety

Od stycznia w każdy wtorek „Dziennik Bałtycki” można było kupić z książkami z kolekcji „Najpiękniejsze książki dzieciństwa” oraz „Najpiękniejsze bajki”.

W sierpniu na prośbę Czytelników, którym nie udało się kupić niektórych tytułów, książki z tych serii będą ponownie dołączane do „Dziennika”.

Będzie to także doskonała okazja, by przed rozpoczęciem roku szkolnego uzupełnić domową biblioteczkę, bowiem książki, które będzie można kupić z gazetą, to lektury dla uczniów szkół podstawowych.

Edukacja. Nowa matura z historii zamknęła im drzwi na studia filologiczne

Ofiary eksperymentu



Historia zatrasnęła maturzystom drzwi do przyszłości. Nowy maturalny egzamin z tego przedmiotu był w tym roku znacznie trudniejszy niż w latach poprzednich. Dlatego na wydział, gdzie brano pod uwagę wyniki z historii, dostały się w większości osoby z maturą „starą” – zdaną w latach poprzednich. Tegoroczni „nowi” maturzyści mieli nikłe szanse, aby dostać się na wydział filologiczne Uniwersytetu Gdańskiego. Chodzi m.in. o kulturoznawstwo, historię sztuki, filologię polską, germanistykę, klasycystykę i romanistykę.

Na żaden z tych kierunków Uniwersytetu nie dostała się Marta Mazur, absolwentka XIX Liceum Ogólnokształcącego w Gdańsku. Miała pecha, bo zdawała właśnie nową maturę z historii.

– Kocham ten przedmiot – mówi Marta. – Moim marzeniem były studia na którymś z kierunków Wydziału Filologiczno-Historycznego albo Nauk Społecznych. Matura była trudna, ale i tak dobrze ją zdałam. Nie mogę zrozumieć, dlaczego nie dostałam się na studia.

Marta Mazur otrzymała na poziomie podstawowym matury 53 proc. punktów z języka polskiego, z angielskiego – 90, a z historii – 42. To przyniósłoby wynik, ale nie miała szans w starciu ze „starymi” maturzystami. To oni dostali się na studia, chociaż niewykluczono, że byli... gorsi.

W podobnej sytuacji jest Maciek Sowa z Gdańska.



Maturzyści, którzy zdawali w tym roku nowy egzamin z historii, nie dostali się na studia filologiczne. Czują się pokrzywdzeni, bo według nich uniwersytet faworyzował osoby ze „starą” maturą.

Otrzymał na poziomie podstawowym 74 punkty na maturze z języka polskiego, 92 – z angielskiego i 50 – z historii.

– Nie wiem, co teraz robić. Nie mam pieniędzy na studia zaoczne czy prywatne. Jestem wściekły. Wkurza mnie to, że na uczelnię dostały się tylko osoby z poprzednich lat. Ja miałem to nieszczerście trafić na bardzo trudny egzamin z historii – mówi Maciek Sowa.

Takich problemów nie mają osoby, które nie zdawały historii, a matematykę. Brano ją pod uwagę m.in. na informatykę, zarządzanie i marketingu, finansach i bankowości oraz ekonomii. Na te wydziały

UG przyjęło więcej osób, które zdawały nową maturę. Podobnie jest na Politechnice Gdańskiej, choć nie ma tam jeszcze dokładnych danych liczbowych.

Agnieszka Kamińska

Zmiany są możliwe

Mieczysław Grabianowski

rzecznik Ministerstwa Edukacji i Sportu

– Docierało do nas wiele sygnałów z uczelni w całej Polsce. Maturzyści skarżyli się na dyskryminację. Czasem byli to ci, którzy zdawali nową maturę, czasem ci, którzy podchodzili do starego egzaminu. Cóż, w tej chwili już nie da się nic zrobić. Chcemy jednak uniknąć takiego zamieszania w przyszłym roku. Wprawdzie uczelnie już w maju tego roku musiały przyjąć zasady rekrutacji na rok akademicki 2006/07, ale może znajdziemy możliwości wprowadzenia do nich zmian, nie łamiąc prawa. Myślę, że jest to realne. Już umówiliśmy się z rektorami na spotkanie we wrześniu. Musimy uniknąć błędów, jakie pojawiły się w tym roku.



Mogło być po staremu

Z Jackiem Taraszkiewiczem, przewodniczącym uczelnianej komisji rekrutacyjnej na Uniwersytecie Gdańskim, rozmawia Agnieszka Kamińska

– Czy to prawda, że w tym roku na uczelnię przyjęliście więcej osób ze starą maturą?
– Tylko na Wydział Filologiczno-Historyczny, gdzie o przyjęciu decydowały wyniki z historii. Wynika to z tego, że maturzyści w latach poprzednich na maturze z tego przedmiotu wypadli lepiej, a w tym roku na nowej maturze było zdecydowanie gorzej. Na pozostałych wydziałach Uniwersytetu proporcje rozkładają się w miarę po równo albo nawet na listach przyjętych jest przewaga osób z maturą nową.

– Wielu dobrych uczniów staro zdawało historię, bo egzamin z tego przedmiotu był dużo trudniejszy niż w latach poprzednich. Czy to może oznaczać, że odrzuciliście osoby lepsze, a przyjęliście gorsze?
– Teoretycznie istnieje taka



Fot. archiwum

możliwość. Nie możemy jednak nic zrobić. Zostaliśmy ustawowo zobligowani do przygotowania przeliczników starej matury na nową na półtora roku przed egzaminami. Nie mogliśmy wtedy wiedzieć, że matura z historii będzie trudniejsza niż wcześniej.

– Czy to wina ministerstwa?
– Ministerstwo mogło pozo-

Pożądane korekty

Z Władysławem Kocem, prorektorem do spraw kształcenia Politechniki Gdańskiej rozmawia Anna Kisicka

– Politechnika przyjęła w tym roku więcej kandydatów z nową czy ze starą maturą?
– W tej chwili nie jestem w stanie podać takich danych. Po prostu nie przyglądaliśmy się jeszcze sprawie pod tym kątem.
– A czy maturzyści skarżyli się na zasady rekrutacji?
– U nas na szczęście na żadnym z kierunków nie braliśmy przy rekrutacji pod uwagę ocen z historii, która w tym roku wzbudziła tyle kontrowersji. Owszem, mieliśmy drobne uwagi od studentów, ale my sami wiemy, gdzie popełniliśmy błędy.
– Gdzie?
– W sposobie, w jaki porównywaliśmy wyniki starej i nowej matury. Te pierwsze podawane są w ocenach, drugie w procentach – uczeń mógł dostać ich maksymal-



Fot. archiwum

nie 100. Zdecydowaliśmy się przeliczyć procenty na oceny. Niepotrzebnie. Wiadomo, skala ocen jest niewielka, a procenty dają o wiele większą skalę. Chcielibyśmy więc w przyszłym roku odwrócić przeliczanie. Niestety, nie możemy tego zrobić, bo zasady rekrutacji już dawno są opracowane i ogłoszone – tak nam nakazuje prawo. Chyba że ministerstwo pozwoli nam jednak na jakieś zmiany. To byłoby bardzo pożądane.

Przyjęci na Uniwersytet Gdański:

- wydział biologii i geografii – 482 „nowych” maturzystów i 101 „starych”
- chemia – 126 i 14
- ochrona środowiska – 111 i 19
- ekonomia – 312 i 38
- matematyka – 56 i 4
- informatyka – 55 i 5
- filozofia – 48 i 3
- pedagogika – 37 i 13
- politologia – 60 i 40
- prawo (test) – 247 i 44
- administracja (test) – 252 i 34
- zarządzanie i marketing – 201 i 10
- finanse i bankowość – 87 i 5
- informatyka i ekonometria – 82 i 8
- biotechnologia – 37 i 1
- kierunki filologiczne (kolejno „nowi” i „starzy” maturzyści)
- filologia germanistyczna – 1 i 44
- filologia klasyczna – 5 i 17
- filologia romańska – 3 i 29
- filologia rosyjska – 6 i 56
- slawistyka – 4 i 26
- skandynavistyka – 24 i 12
- filologia polska – 14 i 142
- kulturoznawstwo – 1 i 71
- historia – 4 i 99
- historia sztuki – 5 i 20
- archeologia – 1 i 42

Jeśli przy danym kierunku nie ma informacji o teście, to rekrutacja odbywała się na zasadzie konkursu świadectw. Nie uzyskaliśmy informacji na temat kandydatów przyjętych na psychologię.

Politechnika Gdańska

Na Politechnice Gdańskiej rekrutacja nadal trwa. Listy kandydatów zostały wstępnie ogłoszone na Wydziale Zarządzania i Ekonomii oraz Wydziale Elektroniki Telekomunikacji i Informatyki. W biurach rekrutacji tych wydziałów nie ustalono jeszcze, ile osób z nową, a ile ze starą maturą zostało przyjętych na uczelnię. Powiedziano nam tylko, że wstępnych danych wynika, iż proporcje rozkładają się po równo (Wydział ETI) albo jest przewaga osób z nową maturą (Wydział Zarządzania i Ekonomii). Liczby będą znane w piątek.

Do Ministra Edukacji i Sportu

Zdawałem/am nową maturę/starą maturę i czuję się pokrzywdzony sposobem rekrutacji.

(Poniżej krótko opisz swoją sytuację – na jaki kierunek zdawałeś/aś, ilu kolegów z nową/starą maturą dostało się na studia, itp.)

Chcę, aby Minister Edukacji i Sportu zajął jasne stanowisko w sprawie zamieszania wokół tegorocznej rekrutacji na studia.

imię i nazwisko
adres

Na kupony czekamy w redakcji „Dziennika Bałtyckiego”:

Targ Drzewny 9/11, Gdańsk, 80-894.

Wszystkie kupony prześlemy do ministerstwa.

R E K L A M A

getinbank

© Kultura 0 801 163 048
www.getinbank.pl

5%

na trzy miesiące

Gdańsk ul. Grunwaldzka 54
Gdańsk ul. Rajską 1
Gdynia ul. Świętojańska 61

najlepsze oprocentowanie lokat

Po pierwsze A-1. Budowa ma ruszyć w piątek w samo południe

Wszystko jest gotowe!



Reakcja redakcji

Poczekajmy do piątku

Kolejny raz urzędnicy ustalili termin rozpoczęcia budowy autostrady A-1. Do tej pory obiecywali konkretne daty pod naciskiem mediów, głównie „Dziennika Bałtyckiego”, konsekwentnie prowadząc akcję „Po pierwsze A-1”. Chcieli wypaść chyba dobrze w mediach, a wypadali jako tako, bo żadna z ich obietnic nie została zrealizowana. Miejmy nadzieję, że wczoraj ostatnia przeszkoda leżąca na A-1 została usunięta. Bo to wstyd, że jakieś urzędnicze przepychanki spychały do tej pory Polskę do grona kilku najbiedniejszych krajów, w których wielkie aglomeracje nie są połączone przystołą i nowoczesną drogą. Mając w pamięci niezrealizowane obietnice kolejnych ministrów, hucznie oficjalne rozpoczęcie budowy, które nie były rozpoczęciami faktycznymi, jestem i teraz sceptyczny. Z okazaniem radości poczekam do piątku. A przylgnąć się będę w sobotę, niedzielę i przez najbliższych kilka lat.

Jarosław Popek

Kwartalne prenumeraty „Dziennika Bałtyckiego” rozlosowane na Festiwalu Zdrowia i Urody, zorganizowanym przez firmę ZEPTER 24 lipca 2005 roku w gdańskiej hali Olivia, otrzymują:

- | | |
|---------------------------------------|---|
| 1. Janusz Kubicki z Gdyni | 46. Agnieszka Mickiewicz z Gdańska |
| 2. Hanna Rakowska-Grzenia z Wejherowa | 47. Bożena Kalinowska z Gdańska |
| 3. Zofia Czarnota z Gdyni | 48. Jarosław Skwierawski z Dobrzewina |
| 4. Maria Krawczyk z Gdańska | 49. Andrzej Szymanski z Gdańska |
| 5. Grażyna Ziemińska z Rumi | 50. Joanna Zarzycka z Gdyni |
| 6. Krystyna Wojtyłowska z Gdańska | 51. Leonarda Czetorobek z Gdańska |
| 7. Marzena Rogońska z Gdańska | 52. Grażyna Poltowicz z Gdańska |
| 8. Katarzyna Gładka z Gdańska | 53. Krystyna Roczawska z Gdyni |
| 9. Urszula Ptasińska z Gdańska | 54. Krystyna Bismar z Pruszcza Gdańskiego |
| 10. Marianna Podlecka z Gdańska | 55. Gabriela Pawlikowska z Gdańska |
| 11. Agata Kowalewska z Gdańska | 56. Władysław Irla z Gdańska |
| 12. Dariusz Bączkiewicz z Gdyni | 57. Łukasz Czaplewski z Gdańska |
| 13. Agata Jasikowska z Gdyni | 58. Elżbieta Szlachala z Gdańska |
| 14. Języna Kowalska z Gdańska | 59. Czesław Rzepiński z Wejherowa |
| 15. Grażyna Brylińska z Gdańska | 60. Karolina Szajdel z Gdańska |
| 16. Iwona Wilczewska z Gdańska | 61. Maria Świerńska-Hinc z Gdyni |
| 17. Rozalia Majewska z Gdańska | 62. Irena Zacharkiewicz z Gdańska |
| 18. Helena Skarżyńska z Rumi | 63. Katarzyna Grot z Gdańska |
| 19. Maria Kozłowska z Gdańska | 64. Danuta Pohl z Redy |
| 20. Wiesława Gajownik z Rumi | 65. Małgorzata Śliwiak z Gdańska |
| 21. Maria Andrzejczak z Gdańska | 66. Joanna Ciechanowicz z Gdańska |
| 22. Hanna Bizioł z Gdańska | 67. Czesława Białkowska z Gdyni |
| 23. Marek Dzięk z Gdańska | 68. Maria Teresa Zoladziewicz z Gdyni |
| 24. Dorota Cichorowska z Gdyni | 69. Andrzej Romanowski z Gdańska |
| 25. Tadeusz Anielkowski z Gdyni | 70. Barbara Smolnik z Rumi |
| 26. Teodora Steczkiewicz z Gdyni | 71. Mariusz Malinowski z Gdyni |
| 27. Agnieszka Odrowąż z Gdańska | 72. Jarosław Wolff z Gdyni |
| 28. Aneta Czajewska z Gdańska | 73. Teresa Rompczyk z Gdańska |
| 29. Teresa Różarska z Gdańska | 74. Łucja Derylak z Redy |
| 30. Stanisław Chochla z Redy | 75. Małgorzata Kwaśniewska z Gdyni |
| 31. Łukasz Wondolowski z Gdańska | 76. Feliks Piekiewicz z Gdyni |
| 32. Maria Krzywicka z Gdyni | 77. Bogumiła Suszek z Gdyni |
| 33. Iwona Świerkowska z Gdańska | 78. Hanna Mierzejewska z Rumi |
| 34. Daniel Bućko z Gdańska | 79. Monika Oleksiak z Gdańska |
| 35. Monika Strusińska z Gdyni | 80. Janusz Kowalczyk z Gdańska |
| 36. Joanna Sobocińska z Gdańska | 81. Daniela Jorosińska z Gdyni |
| 37. Krystyna Gaj z Gdyni | 82. Henryk Kowalewski z Malborka |
| 38. Renata Nowakowska z Gdyni | 83. Katarzyna Gajewska z Rumi |
| 39. Krystyna Grzywińska z Wejherowa | |
| 40. Danuta Chyła z Gdańska | |
| 41. Wiesława Pieklik z Gdyni | |
| 42. Anna Hajduk z Gdańska | |
| 43. Iwona Wiśniewska z Gdyni | |
| 44. Barbara Skowron z Gdyni | |
| 45. Maria Boćkowska z Rumi | |

Lauzatem gratulujemy wygranej! Odstawa „Dziennika Bałtyckiego” rozpocznie się jutro 1 sierpnia 2005 r. Biuro Prenumeraty „Dziennika Bałtyckiego” - BEZPŁATNA INFOLINIA 0-800-105-00-26

Festiwal. Żyj zdrowo

Piękno, które może leczyć

Żyj zdrowo i odkryj w sobie piękno – to hasło Festiwalu Zdrowia i Urody, który tradycyjnie już organizuje Zepter. W niedzielne popołudnie, w gdańskiej hali Olivia, odbyła się prezentacja oferty handlowej tej firmy. Pokazano m.in. biżuterię magnetyczną, która nie tylko upiększa, ale także poddoby leczy. Mówiono o sile magnetoterapii, którą znała już sama Kleopatra i stosowała z powodzeniem. Przedstawiono również kosmetyki, tak deli-

katne... jak pieszczoty mamy. Pokazywano sprzęt gospodarstwa domowego, pozwalający podnieść komfort życia. Mogliśmy się przekonać na własne oczy o tym, jak wielka jest moc pary wodnej pod wysokim ciśnieniem. Ale nie tylko pokazami festiwalu żył. Specjalnie dla gości Zeptera zaśpiewał Jacek Stachurski. Poza tym były różne niespodzianki. Uczestnicy, którzy wypełnili specjalny kupon, brali udział w losowaniu nagród. (RWA)

Polski rząd pozytywnie rozpatrzył wczoraj warunki umowy kredytowej na budowę pierwszego odcinka autostrady A-1. Oznacza to, że nie już nie zatrzyma rozpoczęcia prac nad A-1. Uroczyste otwarcie robót już w najbliższy piątek w samo południe.

Wczoraj od rana pod przewodnictwem wicepremiera Izabeli Jarugi-Nowackiej (zastępowała przebywającego w Kuwejcie premiera Marka Belkę) trwało posiedzenie rządu, którego jednym z punktów było potwierdzenie gwarancji Skarbu Państwa w ramach umowy kredytowej z Europejskim Bankiem Inwestycyjnym. EBI pożyczki koncesjonariuszowi budowy pierwszego odcinka A-1, czyli firmie Gdańsk Transport Company, pół miliarda euro. Wcześniej udało się uzyskać 160 milionów euro kredytu od Noryckiego Banku Inwestycyjnego.

Rada Ministrów udzieliła wczoraj gwarancji kredytowej, co oznacza, że mamy za sobą praktycznie ostatni czynnik przed rozpoczęciem budowy – mówi Tomasz Szymczak, rzecznik Projektu Autostrady A-1.

W czwartek GTC podpisał ostateczną umowę z EBI. Na następny dzień na godzinę 12 zaplanowano uroczystość rozpoczęcia budowy autostrady. Odbydzie się ona w Gdyni koło Tczewa. Zapowiedziano obecność m.in.



przedstawicieli Ministerstwa Finansów i Ministerstwa Infrastruktury, w tym „ojca chrzestnego” A-1, Jana Ryżarza Kuryłczyka, podsekretarza stanu w Ministerstwie Infrastruktury, byłego wojewody pomorskiego.

Przypominamy, że budowa pierwszego odcinka autostrady z Gdańska do miej-

scości Nowe Marzy miała się rozpocząć już w maju. Od tego czasu przesuwano kolejne terminy. Poza tym Najwyższa Izba Kontroli nadal bada działalność organów państwowych, które przygotowywały budowę A-1 (chodzi o Generalną Dyрекcyję Dróg i Autostrad oraz Ministerstwo Infrastruktury).

Bez wątpliwości

Jan Ryszard Kuryłczyk, wiceminister infrastruktury



– Rada Ministrów zaakceptowała wszelkie warunki dotyczące rozpoczęcia budowy autostrady A-1, tak więc etap formalno-prawny mamy już za sobą. Rząd jednoznacznie, bez jakichkolwiek rozbieżnych głosów podjął pozytywną decyzję. Nie dziwi mnie to, bo wszystkie prace w tym zakresie były przygotowywane od pół roku. Teraz nie pozostaje nic innego, jak tylko zaprosić państwa na uroczystość otwarcia budowy.

Wyniki kontroli poznamy jednak dopiero jesienią.

Tymczasem wtedy budowa A-1 będzie prawdopodobnie trwała w najlepsze.

– Planujemy że pierwszy odcinek do Nowych Marz oddamy do użytku w grudniu 2008 roku. Kolejny już do Torunia, powinien zostać otwarty na przełomie 2005 i 2010 roku – uważa Tomasz Szymczak.

Koszt jednego kilometra autostrady to ponad 5 i pół miliona euro. Tylko z Gdańska do Nowych Marz jest ponad 90 kilometrów. Jednak zdaniem większości ekspertów, A-1 będzie jedną z tańszych autostrad budowanych obecnie w Polsce.

Waldemar Ulanowski

Gdańsk. Syn policjanta podejrany o przestępstwa

Okaleczył swoją dziewczynę

Michał Sz., lat 22, syn naczelnika wydziału sądowego policji jest podejrany o handel narkotykami. Prokuratura zarzuca mu też inną ohydą zbrodni. Michał Sz. okaleczył swoją dziewczynę. Skalpelem wyciął jej na brzuchu napis – „Moja suka”.

– To zdegenerowany młody człowiek, pozbawiony jakichkolwiek skrupułów – mówi o Michale Sz. policjanci z gdańskiej komendy. Policja trafiła na jego trop w trakcie śledztwa dotyczącego zorganizowanej grupy przestępczej zajmującej się handlem narkotykami. Michał Sz. wpadł w ręce policji półtora miesiąca temu razem z dwoma innymi dilerami. Zdaniem policji Michał Sz. nie tylko handlował środkami odurzającymi, ale był również hurtownikiem, u którego

zaopatrywali się inni dilerzy. Prokuratura postawiła mu zarzut wprowadzania do obrotu znacznej ilości narkotyków. Oprócz tego w trakcie przesłuchania jego mieszkanka policjanci znaleźli broń gazową, na którą Michał Sz. nie miał pozwolenia. Przed sądem będzie odpowiadał również za to przestępstwo.

– W sprawie narkotykowej oprócz Michała Sz. zarzuty postawione zostały jeszcze czterem innym osobom – mówi Dariusz Różycki szef prokuratury Gdańsk-Wrzeszcz. – Sprawa jest rozwojowa i nie wykluczamy kolejnych zatrzymań.

W trakcie prowadzonego w tej sprawie śledztwa policjanci dotarli do byłej dziewczyny Michała Sz. i wtedy na jaw wyszła inna odrażająca zbrodnia. Michał Sz. okaleczył ją skalpe-

lem. Dziewczyna ma rany cięte na ręce i brzuchu. Groził jej śmiercią, jeśli zdecydowałaby się powiadomić o tym policję. – Michał Sz. w związku ze sprawą narkotykową jest teraz w areszcie – mówi szefowa prokuratury Gdańsk-Śródmieście Renata Klonowska. – Zamierzamy mu postawić zarzuty dotyczące uszkodzenia ciała i gróźb karalnych.

Ta sprawa została w prokuraturze wyłączona do odrębnego postępowania. Śledczy ustalili, że Michał Sz. okaleczył swoją dziewczynę, ponieważ był zazdrosny. Chciała go zostawić i spotykała się z innym chłopakiem.

Prokuratura nie chciała zdradzić, czy jakiś związek ze sprawami Michała Sz. ma pracujący w policji jego ojciec.

Grzegorz Jankowski

Dąbrówka Malb.

Pożegnanie Moniki Białe róże

Pogrzeb 23-letniej Moniki Suchockiej, która zginęła w Londynie w zamachu terrorystycznym 7 lipca, odbędzie się jutro, o godz. 14, w Dąbrówce Malborskiej. Pół godziny wcześniej w kościele pw. św. Mikołaja zostanie odmówiono różaniec.

Na uroczystości oprócz najbliższej rodziny nie zabraknie przyjaciół i znajomych z kraju i zagranicy. Prawdopodobnie pojawią się też policjanci z Londynu, którzy pomagali w poszukiwaniach. – O godz. 13 przed Klubu Garnizonowego w Malborku (przy ul. Sikorskiego – przyp. red.) odjedzie autobus do Dąbrówki – mówi Aleksandra, koleżanka Moniki z I LO. Przypominamy też o prośbie przyjaciół Moniki, aby każdy, kto przyjdzie na pogrzeb, przyniósł symbolicznie białą różę.

(jotka)

Polityka. Wyborcze listy PSL świecą pustkami

Ludowcy nie są atrakcyjni

Działaczom Polskiego Stronnictwa Ludowego na Pomorzu nie udało się skompletować pełnych list kandydatów do Sejmu.

Tu zawsze mieliśmy słabe wyniki, w najlepszych czasach mieliśmy dwóch posłów, dlatego pewnie nie było zbyt wielu chętnych do startu – przyznaje Sławomir Szatkowski, szef pomorskiego PSL.

Partia mogła w Gdańsku wystawić maksymalnie 24 kandydatów, udało się zna-

leźć tylko 14. Na czele listy znalazł się były wicewojewoda pomorski Stanisław Kochanowski. 16 kandydatów na posłów udało się zebrać natomiast w okręgu gdyni-sko-słupskim, gdzie listy partyjne maksymalnie mogą liczyć 28 osób. Tam z jedyneką wystartuje starosta słupski Zdzisław Kołodziejowski, a tuż za nim jedyny obecnie pomorski poseł Stronnictwa Stanisław Kalinowski.

Wysoko w Gdańsku jest również starosta z Pruszcza,

Bogdan Dombrowski. Z kolei w Gdyni i Słupsku wystartuje były dziennikarz redakcji rolnej TVP, a obecnie pracownik marketingu w gdańskim oddziale telewizji, Janusz Baran.

Jak podkreślają działacze PSL, listy są zestawione tak, aby byli na nich przedstawiciele wszystkich powiatów regionu.

Liczymy minimum na utrzymaniu stanu posiadania, czyli zdobycie jednego mandatu – dodaje Sławomir

Kandydaci

- Gdańsk
1. Stanisław Kochanowski
 2. Mirosław Molski
 3. Waldemar Lamkowski
 4. Bogdan Dombrowski
 5. Andrzej Plisik
- Gdynia i Słupsk
1. Zdzisław Kołodziejowski
 2. Stanisław Kalinowski
 3. Stanisław Bujanowicz
 4. Elżbieta Gniazdowska
 5. Janusz Baran

Szatkowski. – Ale będziemy też walczyć o drugi, tak aby mieć reprezentanta z każdego okręgu.

(ml)

Konflikt. Wójt kontra wojewoda Pan na Krokowej

Urzędnicy wojewody odeszli z kwitkiem z Urzędu Gminy Krokowa. Wójt Henryk Doering nie udostępnił im dokumentów, które chcieli sprawdzić.

Poszło o elektrownie wiatrowe, sprawę od miesiąca bulwersującą mieszkańców gminy Krokowa. To właśnie ich skargi na to, że wójt wydaje decyzje w sprawie wiatraków niezgodnie z prawem, skłoniły wojewodę Cezarego Dąbrowskiego do przeprowadzenia kontroli.

Najpierw wójt Doering został wezwany do przekazania dokumentów dotyczących jego decyzji w sprawie wiatraków – tłumaczy Anna Dyksińska, rzecznik wojewody. – Nie uczynił tego, dlatego wojewoda zarządził kontrolę. Nie można rozpatrywać skarg, nie mając wglądu w dokumenty.

Jak się dowiedzieliśmy, wczoraj wojewoda Dąbrowski wysłał kolejne pismo do Krokowej, wzywając wójta Doeringa do natychmiastowego zaprzestania naruszania prawa oraz do niezwłocznego wydania dokumentów.

Czy zdarzyła się już sytuacja, gdy organ samorządu odmawiał wojewodzie przekazania dokumentów i nie wypuszczał kontroli?

– Nie słyszałam o tym, ale pracuję tu dopiero 6 lat – mówi rzecznik Dyksińska.

Krzysztof Rolański, sekretarz gminy Krokowa, wyjaśnia, że były wątpliwości co do zakresu kontroli dotyczącej zadań własnych gmi-



Wójt Henryk Doering mówi, że nie rozumie, dlaczego urzędnicy wojewody szukają konfliktu.

Fot. K. Miśdź

ny oraz możliwości wydania dokumentów.

– Jeszcze tego samego dnia dzwoniłem do Urzędu Wojewódzkiego, starając się wyjaśnić sprawę – powiedział nam wczoraj wójt gminy Krokowa. – Nie rozumiem, dlaczego urzędnicy pana wojewody szukają konfliktu.

Henryk Doering twierdzi, że bardzo się ucieszył, dowiadując się, że wojewoda nie uchylił uchwały Rady Gminy, zakazującej stawiania elektrowni wiatrowych.

– To właśnie teraz robię: odmownie załatwiam wnioski w sprawie budowy elektrowni wiatrowych – zapewniał nas krokowski samorządowiec. – Na dzisiaj nie ma tego tematu.

Jak poinformował nas Doering, on sam zwrócił się właśnie do NIK, aby skontrolowała jego urząd.

Krzysztof Miśdź

Kraina Don Kichotów

W Krokowej wszyscy oficjalnie walczą teraz z wiatrakami. Wcześniej wójt Doering zaczął w tej sprawie wydawać decyzje sprzyjające inwestycjom, np. o warunkach zabudowy dla dwóch elektrowni w Jeldzinie, i wszczynać postępowania administracyjne. Do wojewody popłynęły skargi mieszkańców i radnych. Na nadzwyczajnej sesji uchwalono zakaz stawiania turbin wiatrowych i przystąpienie do zmiany studium (które przewidywało stawianie wiatraków). Po tej uchwale do wojewody napłynęły kolejne skargi, że wójt decyzji radnych nie realizuje. Miała to m. in. wyjaśnić kontrola wojewódzka. Henryk Doering oponuje, że musiał czekać, czy wojewoda przypadkiem nie uchylił uchwały rady. Dlatego dopiero teraz działa – jak twierdzi – energicznie – na rzecz uniemożliwienia stawiania wiatraków.

Gdańsk. Sam się przyznał Skruszony

Policjanci wykryli dwa przestępstwa nie ruszając się z komisariatu. Wszystkie dlatego, że skruszony przestępca sam zgłosił się do funkcjonariuszy.

W poniedziałek do komisariatu w Gdańsku Śródmieściu przyszedł 23-letni Wojciech O. Zaskoczonym policjantom oświadczył, że ma wyrzuty sumienia, ponieważ okradł własnego ojca. Zdarzenie miało miejsce miesiąc temu. Żeby oddalić od siebie ewentualne podejrzenia, Wojciech O. zaaranżował włamanie. Pod nieobecność ojca skradł z jego mieszkania

telewizor, spawarkę i wyrzarkę wartości 1100 złotych. Wychodząc z mieszkania wybił szybę, żeby wyglądało to na włamanie. Łupy sprzedał na targowisku. Z pieniędzy wrócił do mieszkania i stamtąd o „włamaniu” poinformował policję i ojca.

Wojciech O. był tak skruszony, że przy okazji przyznał się do innego przestępstwa dokonanego dwa lata temu. Razem z kolegą na pętli autobusowej przy ulicy Jana z Kolna w Gdańsku napadł na dwóch chłopców, którym zabrał telefon komórkowy i kartę startową.

Grzegorz Jankowski



od 7.489,- Kanapa narożna Quatro, wybrane tapicerki. Poza ofertą od 9.249,-



od 2.948,- Fotel Aero, wybrane tapicerki. Poza ofertą od 3.648,-



2.589,- Bufet Basic 3D, różne forniry, biały lakier. Poza ofertą 3.199,-

meble i dodatki

Bo
concept

www.boconcept.pl
info@boconcept.pl



889,- Stolik Occa, różne forniry, biały lakier, szkło. Poza ofertą 1.099,-

Zmiana ekspozycji - lipiec 2005
TERAZ RABAT -50% !!!

W lipcu nasza ekspozycja znacznie się zmienia, większość jej części ulegnie wymianie. Jest to jedyna, a może ostatnia szansa aby nabyć pełnowartościowe meble, w cenach jakich jeszcze dotąd u nas nie widzieliś.

Także w lipcu specjalna oferta na produkty dostępne wyłącznie na zamówienie. Pokazaliśmy je obok.

Katowice
ul. Dworska 12
(0 32) 257 24 78

Warszawa
ul. Młocińska 5/7
(0 22) 636 77 70

Warszawa
Janki - Park Handlowy
Pl. Szwedzi 3
(0 22) 720 46 78

Sopot
Home Centre
Al. Niepodległości 897-701
(0 58) 763 40 44



Sejm. Klótnia o 31 sierpnia Dzień Solidarności i Wolności

Prawdopodobnie w piątek Sejm ustanowi 31 sierpnia Dniem Solidarności i Wolności. Podczas wczorajszej debaty wszystkie kluby poparły tę inicjatywę.

Posłowie dyskutowali nad dwoma projektami, które przewidują, że 31 sierpnia – jako Dzień Solidarności i Wolności – będzie świętem państwowym. Pierwszy projekt, zgłoszony zarówno przez posłów lewicy, jak i prawicy mówi o „historycznym zrywem Polaków do wolności”. Gdy okazało się, że projekt miał przedstawić w Sejmie Włodzimierz Cimoszewicz, posłowie opozycji wycofali swoje podpisy i napisali drugi projekt, który wczoraj referował Antoni Mężdyło (PiS), toruński poseł, prześladowany działacz podziemia. Podkreślono w nim, że „Solidarność” była zrywem nie tylko do wolności, ale też niepodległości i że zapoczątkowała „proces upadku komunizmu i wyzwolenia narodów Europy Wschodniej i Środkowej”.

Marszałek Włodzimierz Cimoszewicz zrezygnował z przedstawienia pierwszego projektu i referował go wczoraj Andrzej Celiński (SdP).

Deбата nad ustanowieniem Dnia Solidarności i Wolności odbywała się w czasie górniczego protestu pod Sejmem.

– Jest rzeczywiście coś symbolicznego, że oto w tej chwili mówimy o czczeniu „Solidarności”, słysząc strzały, wybuchy petard i zapach gazu – mówił Gabriel Janowski (Ruch Patriotyczny).

Krzysztof Janik (SLD) podkreślał, że dla lewicy Sierpień 1980 to symbol wielkiego porozumienia Polaków i konsensusu.

– Rocznicą Sierpnia to nie rocznica kompromisu i porozumienia, bo przed Sierpniem był Grudzień i po Sierpniu też był Grudzień – ripostował Donald Tusk, szef PO.

Projekty trafiły do Komisji Administracji i Spraw Wewnętrznych.

(bmk)

Warszawa. Kilkunastu rannych podczas górniczej manifestacji Bitwa z policją



Pijani i rozjuszeni górnicy nie doczekali końca rozmów i zaatakowali policjantów. Kilkunastu górników zostało rannych.

Fot. PAP/Jarek Tarasiewicz

Sejm. Dziś głosowanie Dzień Jana Pawła II

Dzisiaj Sejm będzie głosował senacki projekt ustawy, która ustanawia 16 października – dzień wyboru Karola Wojtyły na Papieża – Dniem Papieża Jana Pawła II

Rozmowa z senatorem

Zbigniewem

Romaszewskim

– Dlaczego właśnie Senat wystąpił z inicjatywą ogłoszenia Dnia Papieża?

– Już w grudniu 2002 roku złożyłem wniosek, by taki dzień ustanowić dla uczczenia 25-lecia pontyfikatu Jana Pawła II, ale wtedy Wysoka Izba odrzuciła tę inicjatywę. – Teraz postawie chyba przyjmą wniosek.

– Raczej tak. Tym razem wnioskodawcą był senator Izdebski z Samoobrony, którego wtedy nie było na głosowaniu.

– Prezentując ustawę w Sejmie eksponował pan społeczny wątek nauczania Jana Pawła II. Większość polityków traktuje to nauczanie Papieża jako utopię. Sądzi pan, że to się zmieni?

– Być może. Ja traktuję to bardzo poważnie. Nie ma wprawdzie patentów na organizowanie społeczeństwa, ale wydaje mi się, że nauczanie Jana Pawła II zobowią-



Fot. archiwum

zuje, by dostrzec drugiego człowieka i być z nim w solidarności. Oceniając wydarzenia przed Sejmem (protest górników) z perspektywy, obchodów 25-lecia „Solidarności” – to po prostu porażka tych idei.

– Czym powinien być ten dzień?

– Dniem refleksji na temat nauczania Jana Pawła II. Chciałbym, aby także poprzez media docierała do ludzi myśl społeczna Papieża.

Rozmawiała:

Barbara Madajczyk-Krasowska

Starciami z policją zakończyła się manifestacja górników w obronie prawa do emerytury po 25 latach pracy pod ziemią, mimo iż otrzymali oni zapewne, że parlament na obecnym posiedzeniu zajmie się ich sprawą.

W manifestacji przed Sejmem uczestniczyło ok. 5,5 tys. górników. Protestujący wyruszyli rano ze stołecznego Torwaru. – Jesteśmy zdesperowani, jeśli będziemy musieli pracować do 65. roku życia, będą nas wywozić spod ziemi w trumnach – mówił Ryszard Grabek z kopalni Piastów z Wielunia.

Manifestacji górników przed Sejmem towarzyszyły gwizdy, wybuchy petard, wycie syren. Skandowano: „Złodzieje!”, „Dajcie nam emerytury”, „Domagamy się ustawy”, „Nasza kasa”, „To są nasze pieniądze”.

W czasie oczekiwania na wynik rozmów delegacji górników z marszałkiem Sejmu Włodzimierzem Cimoszewiczem w sprawie wprowadzenia pod obrady punktu o górniczych emeryturach atmosfera przed Sejmem przez ponad godzinę przypominała piknik – pito alkohol, wiele osób spało na trawie, były śpiewy przy akompaniamencie akordeonu.

Później, mimo apeli organizatorów o spokój, doszło do pierwszych zamieszek. W kierunku funkcjonariuszy poleciały petardy, świecy dydymne i metalowe nakrętki. Część protestujących prze-

wróciła fragment jednego z dwóch rzędów barierek chroniących teren parlamentu.

Policja użyła armatki wodnej wobec protestujących górników, gdy przewrócili barierki i zaatakowali policjantów, rzucając w nich węglem, kaskami, drzewcami flag i butelkami. Doszło do rękoczynów. Policja użyła gazu łzawiącego i skierowała przed Sejm dodatkowe siły, by zepchnąć protestujących w kierunku Torwaru, gdzie stały autokary, którymi przyjechali do stolicy.

W związku ze starciami przed Sejmem zatrzymanych zostało 17 uczestników demonstracji. Wiele z nich było pod wpływem alkoholu, rekordzista miał ponad 2,6 promila we krwi. Spośród rannych osób w najcięższym stanie był jeden z policjantów, który po uderzeniu kamieniem w głowę stracił przytomność.

Na spotkaniu w Sejmie, w którym uczestniczyli: marszałek Cimoszewicz, wicepremier, minister polityki społecznej Izabela Jaruga-Nowaka, minister finansów Mirosław Gronicki, wicezef tego resortu Jarosław Neneman oraz przedstawiciele protestujących górników ustalono, iż sejmowa Komisja Polityki Społecznej rozważy wyłączenie kwestii emerytur górniczych z całego projektu ustawy o emeryturach i rentach z Funduszu Ubezpieczeń Społecznych.

(JAR, PAP)

Wszystko nie tak

Z Piotrem Dudą, przewodniczącym śląsko-dąbrowskiego regionu NSZZ „Solidarność”, rozmawia Waldemar Ulanowski – Rozmawiamy przed godziną 14. Jak wygląda sytuacja przed Sejmem?

– Tu jest ogromne pobojuwisko. Mamy rannych, aresztowanych. Jestem zalamany. Nie tak miało to wszystko wyglądać. Ale to już koniec zajść. Nasze postulaty mają wejść pod obrady Komisji Polityki Społecznej. Tu zdecydowała, że zarekomenduje Sejmowi zajęcie się utrzymaniem obecnego systemu emerytur dla górników. Obawiam się tylko, czy marszałek Sejmu Włodzimierz Cimoszewicz nie stwierdzi teraz, że skoro doszło do zamieszek, to on wszystko odwoła.

– Czy bitwa z policją była konieczna?

– Jak już powiedziałem, jestem tym zalamany. Chcieliśmy załatwić wszystko pokojowo, ale niektórym puściły nerwy.

– Nie obawia się pan, że teraz wasz protest zostanie odebrany jako pokaz wandalizmu i chuligaństwa?

– To pan Cimoszewicz dążył, aby tak to wszystko wyglądało. Ja wierzę, że społeczeństwo wie, kto jest w tym kraju prawdziwym chuliganem. Przecież można to było załatwić w inny sposób. Gdyby miesiąc temu Cimoszewicz przyjął nasze postulaty, skończyłoby się na wycie kilkusetosobowej delegacji, a tak...

Wyszło jak wyszło.

– Na żywo wizerunek górnika może wpłynąć też widok wielu osób pijących przed Sejmem alkohol.

– Nie będę ukrywał, że niektórzy pili tu piwo. Człowiek ma prawo po wielu godzinach oczekiwania na decyzję polityków odprężyć się. Ale przecież jest już spokój. – Co teraz?

– Czekamy na pozytywną decyzję w sprawie górniczych emerytur. Człowiek pracujący tyle czasu pod ziemią nie może otrzymywać uprawnień emerytalnych po ukończeniu 64 lat. Dwadzieścia pięć lat pracy to wystarczający okres.



Fot. Onetphoto/Wojciech

w piątek

w każdym powiecie tygodnik lokalny i kolorowy dodatek telewizyjny na cały tydzień

TELE
INFORMACJA

USA. Prom kosmiczny Discovery wystartował

Wreszcie się udało

Wahadłowiec Discovery wystartował z przylądka Canaveral wczoraj o godzinie 16.39 czasu polskiego, wznowiając po ponaddwupółrocznej przerwie amerykańskie załogowe loty kosmiczne. Zdaniem naukowców z Centrum Badań Kosmicznych PAN w Warszawie, udany start Discovery oznacza przede wszystkim powrót do rozbudowy międzynarodowej stacji orbitalnej. Na stacji wprawdzie przebywają ludzie, dowożeni tam rosyjskimi statkami Sojuz, lecz jej rozbudowa jest niemożliwa bez amerykańskich wahadłowców. Tylko one są w stanie wynosić na orbitę okołozemską ogromne wielotonowe ładunki, jakimi są kolejne segmenty stacji – mówi dr Krzysztof Ziolkowski, naukowiec z CBK PAN.

Na wyniesienie na orbitę czekają już moduły: europejski, japoński i amerykański. Lot Discovery jest 114. lotem wahadłowca. Do końca roku 2010 przewiduje się kolejnych kilkanaście. W 2010 r. wysłane już promy funkcjonujące od początku lat 80., mają przejść na emeryturę. Amerykanie planują jednak zbudowanie nowej floty. (JAR, PAP)



Po kilku tygodniach oczekiwania, prom kosmiczny wczoraj wystartował.

Fot. PAP/EPN

Holandia. Morderca reżysera skazany na dożywocie

Do końca życia za kratami

Morderca holenderskiego reżysera filmowego i krytyka islamu Theo van Gogha został skazany na karę dożywotniego więzienia.

Sąd w Amsterdamie uznał 27-letniego islamistę marokańskiego-holenderskiego Mohammeda Bouyeri za winnego zamordowania van Gogha 2 listopada 2004 r. Motywem zbrodni była nienawiść religijna. – Zamach terrorystyczny na Theo van Gogha wywołał w łonie społeczeństwa holenderskiego uczucia lęku i niepewności – powiedział przewodniczący sądu

Udo Willem Bentinck. – Oskarżony zapewnił w czasie procesu, że uczyniłby ponownie to samo, gdyby został zwolniony. Jest więc tylko jedna kara odpowiadająca tej zbrodni – dożywotnie więzienie.

Mohammed Bouyeri, ubrany w tradycyjny strój arabski, wyszedł z sądu nie spojrzawszy nawet na rodzinę swej ofiary, obecną na sali. W Holandii wyrok dożywotniego więzienia, poza rzadkimi przypadkami łaski, oznacza, że skazany do końca życia pozostanie za kratami.

Filmowiec Theo van Gogh, znany z krytycznego stanowiska wobec islamu i społeczeństwa wielokulturowego, został zamordowany w czasie jazdy rowerem po uczęszczanej ulicy Amsterdamu 2 listopada 2004 r.

Mohammed Bouyeri został również uznany za winnego próby morderstwa wobec ośmiu policjantów oraz grożenia śmiercią parlamentarzysty holenderskiej Ayaanowi Hirsi Alemu w ulotce przybitej nożem do ciała Theo van Gogha.

(JAR, PAP)



Mohammed Bouyeri do końca życia nie wyjdzie z więzienia.

Fot. PAP/EPN

Białoruś. Wyrzucili kolejnego polskiego dyplomata

Napięcie rośnie coraz bardziej

Białoruski rząd wydalil kolejnego polskiego dyplomata – radcę ambasady w Mińsku, Andrzeja Olborskiego.

Dyplomata, który na czas urlopu ambasadora Tadeusza Pawlaka pełnił funkcję charge d'affaires ambasady, ma 10 dni na opuszczenie terytorium Białorusi. Białoruskie MSZ podało, że wydale-

nie radcy Olborskiego jest odpowiedzią na poniedziałkową decyzję polskiego MSZ o wydaleniu radcy ambasady Białorusi w Warszawie Miłkoły Pietrowicza. O swoim wydaleniu radca Olborski dowiedział się osobiście w białoruskim MSZ. Do siedziby białoruskiego MSZ był wezwany radca handlowy polskiej ambasady Andrzej

Szot. Do białoruskiego ministerstwa udał się też Olborski, z racji funkcji charge d'affaires na czas nieobecności ambasadora. Niemal równocześnie informacja o wydaleniu Olborskiego pojawiła się na stronie internetowej białoruskiego MSZ. Białoruś w tym roku wydalila już trzech polskich dyptomatów. Władze w Mińsku

twierdzą, że czynią to w odpowiedzi na analogiczne decyzje polskich władz o wydaleniu białoruskich dyptomatów z Warszawy.

Polskie Ministerstwo Spraw Zagranicznych nie skomentowało wczoraj decyzji Białorusinów. Zapowiedziano jednak, że reakcja strony polskiej jest pewna.

(JAR, PAP)

Afganistan. Protest antyamerykański Uwolnić sąsiadów!



Protest Afgańczyków zakończył się starciami z policją i wojskiem.

Fot. PAP/EPN

Ponad 1000 osób protestowało przed największą amerykańską bazą wojskową w Afganistanie, w Bagramie koło Kabul. Demonstranci domagali się zwolnienia ośmiu niedawno uwięzionych tam mieszkańców okolicy. Podczas demonstracji doszło do starć tłumów z afgańskim wojskiem. Starcia wybuchły po przejeździe amerykańskiego konwoju, który tłum obrzucał kamieniami. Wtedy też

żołnierze USA oddali strzały ostrzegawcze. Kiedy grupa demonstrantów chciała wejść na teren bazy rzuciła się do bramy za amerykańskimi samochodami, wojsko afgańskie odparło ją pałkami.

Jak oświadczyła armia USA, ośmiu zatrzymanych miejscowych aresztowano za posiadanie materiałów mogących posłużyć do budowy ładunków wybuchowych. (JAR, PAP)

Turcja. Historyczna decyzja

Pierwsza taka kobieta

Po raz pierwszy w historii Turcji na czele Sądu Najwyższego tego kraju staje kobieta. Panią Tulay Tugcu sędziowie Sądu Najwyższego wybrali na to stanowisko w poniedziałek. Potrzeba było aż 59 rund głosowania.

63-letnia Tulay Tugcu jest nie tylko pierwszą przewodniczącą Sądu Najwyższego w Turcji, lecz także jedyną kobietą na takim stanowisku w całym świecie muzułmańskim.

Pani Tugcu najprawdopodobniej będzie sprawować tę funkcję do przejścia na emeryturę w 2007 r. Ma opinię zdeklarowanej zwolenniczki władzy świeckiej. Gazety cytują m. in. następujący fragment jej wypowiedzi: – Zostałam wybrana głosami moich męskich kolegów. To pokazuje, jak egalitarni, świeccy i demokratyczni są sędziowie Sądu Najwyższego.

(JAR, PAP)

Złote Lwy 30-lecia

W piątek, wspólnie z Telewizją Kino Polska, rozpoczęliśmy plebiscyt, w którym Czytelnicy wybiorą najlepszy spośród filmów, jakie w 30-letniej historii Festiwalu Polskich Filmów Fabularnych zostały nagrodzone statuetką Złotych Lwów (listę filmów, znajdziesz w Internecie pod adresem: www.gdansk.naszemiasto.pl/Grand_Prix_30-lecia).

Kupony należy przysłać do 31 sierpnia pod adresem: Biuro Konkursów „Dziennika Bałtyckiego”, Targ Drzewny 9/11, 80-894 Gdańsk. Na głosujących czekają nagrody: dwa dwuosobowe zaproszenia na cały tegoroczny festiwal, 60 płyt DVD z polskimi filmami oraz inne upominki.

Dziennik Bałtycki

PUŁA

UPC
Telewizja Internet

Plebiscyt

Grand Prix 30-lecia

Festiwalu Polskich Filmów Fabularnych

XXX Festiwal Polskich Filmów Fabularnych
Gdynia 2005

Stowarzyszenie Filmowców Polskich

Moim zdaniem najlepszym filmem w historii festiwalu jest:.....

Imię i nazwisko.....

Adres.....

Telefon.....

Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych przez Polską prasę w celu: dla celów marketingowych, zgodnie z ustawą o ochronie danych osobowych z dnia 29.08.1997 r. (Dz. U. nr 133, poz. 883)

Podpis.....

Sopot. Pieśni w teatrze Atelier
Na dwa głosyPOD NACZYNEM
Dziennik Bałtycki
PATRONAT

Do sopockiego teatru wraca wspólny recital muzyczny „Zanim będziesz u brzegu” w wykonaniu Hanny Banaszak i Mirosława Czyżykiewicza (na zdjęciu). Muzykę napisał Jerzy Satanowski, artysta również związany od lat z Atelier. Krąg przyjaciół stworzył spektakl o miłości i śmierci.

Tym bardziej przejmujący, że świetnie zaśpiewany. Tym bardziej, że zaśpiewany przez kobietę i mężczyznę. Tym bardziej, że stworzony do świetnych tekstów poetycznych. Program został napisany do tekstów poetów powszechnie znanych - Franciszka Villona, Jana Kochanowskiego, Bolesława Leśmiana, Zbigniewa Herberta,

współczesnych twórców np. Tymoteusza Karpowicza czy Ryszarda Krynickiego, i autorów kojarzonych głównie z piosenką literacką: Jonasza Kofty i Jana Wolfka. Talenty kompozytora i wokalistów spoiły teksty powstałe w różnych epokach i posługujące się odmiennymi środkami w spójną całość. Warto spędzić wieczór myśląc o sprawach, które dotyczą każdego z nas bez wyjątku. W dodatku podanych przez tak piękne i charakterystyczne głosy.

„Zanim będziesz u brzegu” można zobaczyć codziennie od dzisiaj do najbliższej niedzieli. Grane są po dwa spektakle - o godz. 18 i 20.30. Teatr Atelier, Sopot, ul. Marmuszy 2.

(tor)

Nasz plebiscyt. Wybieramy aktora do roli Lecha Wałęsy

Kto zagra legendę?

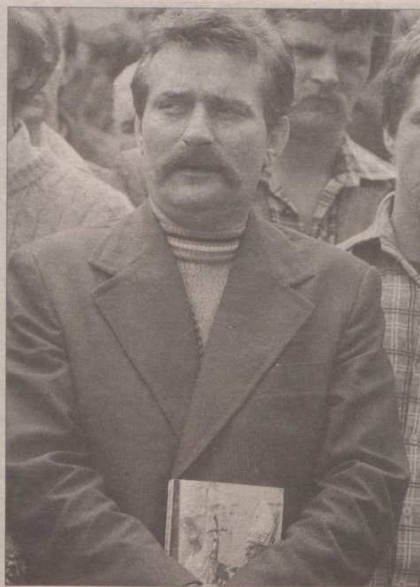
W teatrze Wybrzeże powstaje spektakl o Lechu Wałęsie. Premiera w listopadzie. Sztuka nie ma jeszcze tytułu.

- Wałęsa i „Solidarność” to ważny temat, ale podchodzę do niego z humorem - mówi autor Paweł Demirski. - Tekst nie jest jeszcze skończony. Ale już wiadomo, że na scenie zobaczymy trzynaście osób, a przedstawienie grane będzie w Malarni.

Odbędzie się dotąd jedna, 25-minutowa próba czytana, na której zjawiał się sam Lech Wałęsa. Wysłuchał tekstu i zaproponował, aby znaleźć więcej śmiesznych rzeczy, radził, aby nie przynudzać.

- Napisał pan bardzo pięknie, ale poszukajcie trochę perełek. Może z zatrzymaniami, aresztowań... - odpowiadał Demirskiemu.

- Myślę, że po tej próbie Lech Wałęsa dał nam swoje błogosławieństwo - mówi dramaturg. - Czy sztuka mu się spodoba, dowiemy się po premierze. Zawsze dobrze jest spotkać się z bohaterem,



Lech Wałęsa. Sierpień 1980. Kto powinien zagrać legendę „Solidarności”?

Pol. Zbigniew Korycki/KFP

o którym się pisze. Zobaczyć, jak komunikuje się z innymi, rozmawia. Owocnie były też dla nas spotkania z panią prezydentową. Lech Wałęsa - to wielka polityka, pani Danuta to spojrzenie z drugiej strony - domu, rodziny.

Spektakl zacznie się wydarzeniami Sierpnia 1980 roku, a zakończy tuż przed „okrągłym stołem”. To historia o Wałęsie i „Solidarności” widziana z perspektywy młodego człowieka, jakim jest autor.

Warto przypomnieć, że aktorzy teatru Wybrzeże też mieli swój udział w wydarzeniach w sierpniu 25 lat. Aktor Jerzy Gorzko w pierwszych dniach strajku, razem z innymi, był wtedy w stoczni.

- Poszliśmy tam razem z dyrektorem artystycznym Maciejem Prusem. Pamiętam Wałęsę z dużym długopisem z papieżem, w dniu, gdy podpisywano Porozumienia Sierpniowe - wspomina. - Utkwił mi w pamięci moment, gdy po długich negocjacjach ktoś z sali zaproponował piętnaście minut przerwy. Premier Jagielski zaoponował, nie róbmy przerwy, bo szkoda

R E K L A M A

Z nami

Bank Poczty

łatwiej

POCZTOWY KREDYT NA LATO

Do 7 500 zł bez poręczycieli

Gdynia, ul. 10-ego Lutego 10
Gdańsk, ul. Grunwaldzka 46, ul. Długa 22/28
Tczew, ul. Dąbrowskiego 7
Kosciierzyna, ul. 3 Maja 3
Kartuzy, ul. Hallera 1

Dla emerytów i rencistów kredyt już przy dochodach 563 zł

Dla spragnionych GOTÓWKI

Bezpłatna infolinia: 0 800 55 00 55
www.bp.com.pl

Gdańsk. Kino samochodowe

I wtedy przyjechała policja z popcornem

Kino samochodowe zostało wymyślone po to, żeby swobodnie się całować. Pary pozwalające sobie na czułości w kinie narażają się na pochrząkiwania i kasznięcia zazdrośników - o klepnięciach w ramię nie wspominając. Kino samochodowe rozwiązuje ten problem w zupełności. Zazdrośnicy mogą sobie chrząkać i klepać ile chcą, bo zakochani są odgradzeni od nich karoserią. Jako że kino tego typu na gruncie polskim funkcjonuje od niedawna, w piątkowy wieczór sprawdzaliśmy, jak jego formuła przyjęła się w Gdańsku. Na parkingu przed Multikinem pojawiłam się z kilkunastominutowym wyprzedzeniem. Naprzeciwko ekranu stali jeszcze: kasjer i ochroniarz. Już miałam stracić wiarę w to, że na placu pojawi się jeszcze ktoś, gdy z piskiem opon przyjechał opel. Jakież było moje zdziwienie, gdy z wozu jak opazoony wyskoczył mężczyzna. Schylony, z obłędem w oczach, zaczął rozglądać się wkoło i... biec w moją stronę. Pewna, że osobnik ma niecie zamyśli, rzuciłam się do ucieczki.

- Niel Błagam! Niech pani nie ucieka. Gdzie tutaj jest... toaleta - mężczyzna krzyknął niemal z płaczem. Machnę-



Tomasz i Dorota Żarkowie przyjechali na „seans samochodowy” oryginalnym nowojorskim dla zakochanych nie ma lepszego wozu do oglądania filmów.

łam w stronę kinowego budynku. Mężczyzna wrócił do auta rozpromieniony. Wsiadł do niego i odjechał. Po chwili na parking wtoczył się fiat

126 p. Wielka torba na popcorn widoczna przez szybę zapowiadała, że to muszą być widzowie - może nawet w sobie zakochani. Kierowca

odsunął szybę, ukazując burzę siwych loków.

Okazało się, że w samochodzie siedzi nie zakochana para, tylko cztery emerytki



Aktorzy teatru Wybrzeże: Krzysztof Gordon, Jerzy Gorzko, Elżbieta Goetel, i Jerzy Łapiński podczas sierpniowych strajków w stoczni.

czasu. Na to Wałęsa wziął mikrofon i oznajmił stanowczo: Pół godziny przerwy.

- To był piękny czas - opowiada aktor - Wajda zrobił „Sprawę Dantona”, graliśmy w Wielkim Młynie. Przed spektaklem Maciej Prus dostrzegł najnowszą wiadomość ze strajku. Jednego dnia dyrektor naczelny powiedział Prusowi, żeby tego nie robił. Maciej chciał wyjść, doszło do szarpaniny. Dyrektor chwycił go za sweter, Prus wyrwał się. W rozerwanym swetrze wyszedł, mówiąc:

Przeczytałem co mam do przeczytania.

Dyrektor teatru Maciej Nowak mówi, że reżyser nie obsadził jeszcze głównej roli. Może nasi Czytelnicy podpowiedzą mu, kto powinien zagrać legendę „Solidarności”? Oto ósemka znakomych gdańskich aktorów: Arkadiusz Brykalski, Krzysztof Gordon, Jerzy Gorzko, Grzegorz Gzyl, Michał Kowalski, Rafał Kronenberg, Jacek Labijak, Jarosław Tyrański. Z ich grona Czytelnicy będą mogli wybrać tego, który ich zdaniem naj-

piej pasowałby do tej roli. Głosować można telefonicznie - 0800150039, e-mail: opinie@prasabalt.gda.pl lub na stronie internetowej: www.gdansk.naszemiasto.pl. Już w najbliższych „Rejsach” zdjęcia i sylwetki całej ósemki. A także szczegóły plebiscytu.

Grażyna Antoniewicz

Wiecej o gdańskich aktorach towarzyszących stocznikom przed 25 laty w reportażu Barbary Szczypta w „Rejsach”.

Podpatrzone. Larry Okey Ugwu na scenie Major z Ameryki

Larry Okey Ugwu, dyrektor Nadbałtyckiego Centrum Kultury w Gdańsku, wystąpi na deskach teatru Wybrzeże! Zobaczymy go wkrótce, w sztuce „Fantasy” (według „Fantazego” Juliusza Słowackiego). Próby trwają.

- Kogo pan gra?

- Majora. U Słowackiego jest to rosyjski oficer. Reżyser Jan Klata zdecydował jednak, że w jego spektaklu będzie to współczesny major z Ameryki. Jest on jedną z głównych postaci. W spektaklu nie mam jednak wiele tekstu do nauki. Reżyser znacznie skrócił dramat, zostało zaledwie dwadzieścia siedem stron. Ale mam za to wiele zadań aktorskich.

- A jakieś doświadczenie sceniczne?

- Tak jestem teatrologiem.

- Teoria aktorom na nic się zdaje...

- Występowałem już na scenie. Można mnie było zobaczyć w Teatrze Muzycznym w Gdyni, w spektaklu „Sen nocy letniej”, a w musicalu „Hair” grałem jedną z głównych ról. Współpracowałem też z Teatrem Muzycznym we Wrocławiu. Wcieliłem się w postać ogrodnika w przedstawieniu „Gorączka”, które opowiada o życiu Elvira Presleya.

- Jak trafił pan do teatru Wybrzeże?

- Reżyser Jan Klata widział mnie w „Hair”. Widocznie mu spodobałem się, ale propo-



Larry Okey Ugwu: - Reżyser znacznie skrócił dramat, zostało zaledwie dwadzieścia siedem stron.

Fot. Adam Warława

cję zagrania roli Majora otrzymał od dyrektora Macieja Nowaka.

- Czy zwycięstwo w telewizyjnej „Szansie na sukces” pomogło panu w karierze?

- Bardzo się lubimy z panią Elżbietą Skrzetkowską (reży-

ser „Szansa” - dop. red.), więc kiedy zaproponowała mi udział w tej zabawie, zgodziłem się. Wkrótce też ukaze się moja płyta.

Pytała:

Grażyna Antoniewicz

Sulęcyno. Jazz w Lesie

Trudno sobie wymarzyć

Już tylko chwile dzieli nas od dziesiątej edycji festiwalu Jazz w Lesie, który odbędzie się w najbliższy piątek i sobotę w kaszubskiej wsi Sulęcyno. W czasie jazzowego święta dwukrotnie usłyszymy pianistę Wojciecha Karolaka. W dzień pierwszy wystąpi w składzie Take It Easy prowadzonym przez saksofonistę Przemka Dyakowskiego, a w sobotę zagra solówkę w projekcie „A Story Of Polish Jazz” autorstwa krakowskiego gitarzysty Jarka Śmietany. Z Dyakowskim zagra zamiast pozostającego w stałym składzie wibrafonisty Dominika Bukowskiego, ale będzie to zastępstwo, które trudno sobie wymarzyć.

Wojciech Karolak, warszawianin urodzony w maju 1939 r., niebawem będzie obchodził jubileusz aktywnego uczestnictwa w polskim życiu jazzowym, jest absolwentem krakowskich szkół - Liceum Muzycznego w klasie fortepianu i Państwowej Wyższej Szkoły Muzycznej w klasie teorii muzyki. Już jako młody artysta zadebiutował jako saksofonista altowy w zespole Jazz Believers z Andrzejem Trzaskowskim, Krzysztofem



Fot. KAPU

Wojciech Karolak

Komeda i Janem Ptaszynem Wróblewskim. Wkrótce wrócił do instrumentów klawiszowych i stał się wirtuozem hammonda, fortepianu, z biegiem czasu, elektronicznych klawiatur. Jest nieprzerwanie obecny na polskiej i europejskiej scenie jazzowej jako

muzyk, kompozytor i aranżer. Równie dobrze czuje się w klimacie swingu, jazzu głównego nurtu i muzyki pop. Karolak jest znany z nieprzebranego, ale świetnie pomyślanego solówek. Z pewnością będzie jedną z ozdób festiwalu w Sulęcynie. (tor)

Wstęp do lasu

Szersze informacje o festiwalu znajdziecie na stronie www.jazzwlesie.pl. Bilety na 29 lipca w cenie 30 zł, na 30 lipca - 40 zł, kamet na oba dni - 60 zł. Rezerwacja tel. (0-58) 684-40-60 lub w Internecie adam@jazzwlesie.pl.

Mamy dla Was 4 bilety. Wystarczy zadzwonić dziś o 12 pod nr tel. 301-27-61 i podać nazwisko żony Wojciecha Karolaka, autorki legendarnej audycji „Z wizytą u Kazia”.

Kino samochodowe

29 lipca - Poranek Kojota

5 sierpnia - Vinci

12 sierpnia - E = mc²

19 sierpnia - Zrobmy sobie wnuka

Parking przed Multikinem: Gdańsk Wrzeszcz, al. Zwycięstwa 14, zawsze o godz. 22.

Bilet - 10 zł za samochód.

grać na parking, pożyczę samochód od wnuka i zapakowałam do niego koleżanki. Przy okazji wszystkie byłyśmy u fryzjera - tłumaczy 68-letnia Teresa Klimska, wycierając przednią szybę auta.

Na ekranie pojawiły się napisy i auta zaczęły jeździć na parking jeden po drugim, wioząc na przemian samotną kobietą albo mężczyznę. Gdy już w aucie dostrzegłam parę, szybko okazało się, że asystuje jej niejaka Gosia.

- Nasza córeczka zasypia wyłącznie w samochodzie. A że grają jakiś film, to przy usypianiu dziecka jeszcze sobie pooglądamy - mówi Joanna Markiewicz. Mama dwuletniej Gosi jest księżową w jednej z gdańskich firm.

Moje zdziwienie osiągnęło apogeum, gdy na seans przyjechała policja. I to nie gdańska, tylko nowojorska! Trzy-

rotnie okrażenie wozu nie przekonało mnie dostatecznie o oryginalności auta. Dostałam się więc do jego środka.

A tam? Deska rozdzielcza z miliardem kolorowych przycisków, nikielowanymi rączkami i gałkami. Rozsiadłam się na tylnym siedzeniu rozłożystym jak kanapa. Jak ktoś ma taki wygodny wóz - myślę - to może w nim nawet spać.

To był oryginalny chevrolet z 1995 roku. Podobno jedyny taki w Polsce.

- Amerykańska policja wystawiła go na licytację i my go kupiliśmy. To jest wspinał wóz dla zakochanych, takich jak my. Uwielbiamy kino samochodowe. Ileż to się grają, kupujemy popcorn, co i jedziemy oglądać. W samochodzie jest nam o wiele wygodniej niż w kinowym fotelu - mówi Tomasz Żarek, technik mechanik.

Agnieszka Kamińska



Fot. Adam Warława

radiowozem. Jak mówią,

z trwałymi undulacjami na głowie.

- Bardzo lubimy film „Nigdy w życiu”. Gdy tylko dowiedziałam się, że będą go

HIT DNIA



Sekretne życie mojego męża

■ **TV P**, godz. 20.05
■ **Sensacyjny, USA 1998**
■ **reż. Graeme Clifford**
■ **wyk. Anne Archer, James Russo, Maria Conchita Alonso** (100 min)
Pewnego dnia w domu Sullivanów pojawia się policja: informują Sissy, że jej mąż zginął podczas obawy na handlarzy narkotyków. Renta, którą przyznano wdowie, nie starczy jednak na opłacenie studiów córki. Chcąc zapewnić Eileen dobrą przyszłość, Sissy postanawia walczyć o zwiększenie wypłacanej sumy.

FILM



■ **POLSAT**
■ **20.00 Orły Temidy**
- film sensacyjny, USA 1986
Tom Logan jest szanowanym nowojorskim prawnikiem, który właśnie otrzymał nominację na prokuratora okręgowego. Gdy Chelsea Deardon, córka znanego artysty, zostaje oskarżona o próbę kradzieży niezwykłego obrazu, Logan przejmując sprawę, Prawnik nie przypuszcza nawet, jakie palupki i podstępny szyćka na niego skorumpowani świat sztuki Nowego Jorku. W roli Toma Logana - Robert Redford.

TVP 1

Morderca z głębi lasu
godz. 21.45

6.05 Wszystko to rodzinie (2) 6.30 Lato z Jedynką 7.00 Wiadomości 7.05 Lato z Jedynką 8.00 Wiadomości 8.15 Moda na sukces (2552) - telefonowa 8.40 Smocez powiesz - serial animowany 9.05 Plastelinik i przyjaciół: Gry z zabawy 9.30 Papius - serial animowany 9.55 Extr@ (13) - serial dla młodzieży 10.25 Jaka to melodia? 10.50 Jesteśmy z... Węgieł 11.05 Telezakupy 11.40 Apetyt na euro 11.45 Agrobiznes 12.00 Wiadomości 12.10 Nieustraszone? Puchar rodzinny 13.15 Błękitne żagle 13.30 Raj 14.05 Plebiana (513, 514) - serial obyczajowy 15.00 Wiadomości 15.10 Klan (913) 15.05 Moda na sukces (2552) 16.25 Lato z Jedynką 16.45 Sportowy Express 16.50 Kronika Mistrzów Świata w Montrealu 17.00 Teleexpress 17.20 Lato z Jedynką 17.30 Spidezi - serial komediowy 18.00 Jaka to melodia? 18.30 Bulionierzy (17) 19.00 Wieczorka: Jak ci jeszcze pokażę 19.30 Wiadomości 20.10 Okuczy się: Sekretne życie mojego męża - film sensacyjny, USA 1998, reż. Graeme Clifford, wyk. Anne Archer, James Russo, Maria Conchita Alonso

21.40 Morderca z głębi lasu - thriller, USA 1992, reż. Charles Correll, wyk. Rosanna Arquette, Will Patton
23.15 Wiadomości
23.35 Misja specjalna
23.55 Płynięcie: MŚ w Montrealu
2.15 Wiersze na dzień powszedni
2.20 Zakończenie programu

TVP 2

Dolina Issy
godz. 0.10

6.15 Złotopolscy (149) 6.35 Felicity (6) 7.15 Tajna misja (1) - serial dla młodzieży 7.45 Magiczny autobus - serial animowany 8.10 McGrobowie (39) 9.00 Pytanie na śniadanie - lato 9.30 Panorama 9.34 Pytanie na śniadanie - lato 10.25 Miss Polonia - sylwetyki 10.30 M jak miłość (137) - serial obyczajowy 11.15 Podróż kulinarne Roberta Makłowicza: Smak corzdy 11.45 Podróż do ziemi obiecanej (53) - serial obyczajowy 12.30 Kłopoty z kangurem (13) - serial obyczajowy 13.00 Panorama 13.20 Telezakupy 13.30 W pustyni i w puszczy (1) - serial przygodowy 15.10 Felicity (6) - serial obyczajowy 15.55 Miss Polonia - sylwetyki 16.00 Panorama 16.15 Dzieciaki przed kamerą - serial dokumentalny 16.35 Szanse - finans (3) - serial komediowy 17.05 Doktor z alpejskiej wioski (21) - serial obyczajowy 18.00 Program lokalny 18.30 Panorama 19.00 Wakacyjny konkurs Dwójki - program rozrywkowy 19.05 M jak miłość (303) 19.55 Panorama 20.00 Mój pierwszy raz
20.55 Pogoda na wakacje
21.00 Kryminalne zagadki Las Vegas (9) - serial kryminalny
21.40 Z Dwójką bezpiecznie
21.55 Miss Polonia - sylwetyki
22.00 Panorama
22.20 Biznes
22.25 Sport-telegram
22.40 Honor nad wszystko (1) - dramat kryminalny, USA 1993, reż. Taylor Hackford
0.10 Dolina Issy - dramat psychologiczny, Polska 1982
1.55 Zakończenie programu

TVP 3

Telekurier
godz. 20.00

6.45 Telezakupy - program reklamowy 7.00 Echo dnia 7.30 Kurier 7.45 Panorama, pogoda 8.00 Puls Ziemi 8.15 Z archiwum TVG 8.30 Kurier 8.45 Gość dnia - program publicystyczny 9.00 Transmisja obrad Sejmu 9.30 Kurier - magazyn informacyjny 9.35 Transmisja obrad Sejmu 10.30 Kurier - magazyn informacyjny 10.35 Transmisja obrad Sejmu 11.30 Kurier 11.35 Transmisja obrad Sejmu 12.30 Kurier 12.35 Transmisja obrad Sejmu 13.30 Kurier 13.35 Transmisja obrad Sejmu 14.30 Kurier 14.35 Transmisja obrad Sejmu 15.30 Kurier 15.35 Transmisja obrad Sejmu 16.10 Rozmowa dnia - program publicystyczny 9 16.30 Kurier 16.45 Panorama, pogoda, sport 17.00 Etoś - program religijny 17.30 Kurier 17.50 Temat wieczoru - reportaż 18.00 Panorama, pogoda, sport 18.30 Kurier - temat dnia 18.30 Rodzina zima 19.00 Muzyka łączą pokolenia - program muzyczny 19.40 Navigator - magazyn zielarski 19.50 Książki z górnej półki 20.00 Telekurier
20.30 Kurier
21.00 Echo dnia
21.30 Kurier gospodarczy
21.45 Panorama, pogoda
22.05 Z archiwum TVG
22.15 To jest temat
22.30 Kurier
22.55 Kurier sportowy
23.10 Kolarstwo szosowe: Kronika Idea Mazovia Tour
23.20 Wychy namigotują (2) - serial obyczajowy, wyk. Alexandra Vandemoot
0.50 Zakończenie programu

TVN

Na Wspólnej
godz. 20.10

6.15 Teleściep 7.05 Uwaga! - magazyn 7.25 Wyprawa Robinson - reality show 8.20 Najlepsze ognio - teleturniej 9.05 Wykręć numer - teleturniej 10.15 Gra o raj - teleturniej, prowadzenie Agnieszka Wróblewska, lek Bieleninik 11.05 Teleściep 11.25 Maraton uśmiechu - program rozrywkowy, prowadzenie Adam Grzanka, Adam Malczycki 11.55 Mamy cię! - program rozrywkowy 13.10 W-11 wydział śledczy - dokument fabularny z wyprawą Robinson - reality show, prowadzenie Hubert Urbański 14.35 Przysięstanki Alaski (65) - serial obyczajowy, wyk. Rob Morrow 15.30 Gorzka zemsta (76) - telefonowa, wyk. Danna Garcia 16.25 Najbardziej - serial dokumentalny, prowadzenie Kazimiera Szczuka 17.15 W-11 wydział śledczy - dokument fabularny z wyprawą Robinson - reality show, prowadzenie Ewa Doryga 19.00 Fakty 19.30 19.40 Pogoda 19.45 Uwaga!
20.10 Na Wspólnej (496) - serial obyczajowy, wyk. Tomasz Schimschneider, Grażyna Wolszczak
20.45 Ed TV - komedia, USA 1999, reż. Ron Howard, wyk. Matthew McConaughey, Jenna Elfman, Woody Harelson, Sally Kirkland, Martin Landau
23.10 Kasia i Tomek (90) - serial komediowy
23.40 Magazyn piłkarski: Idea Ekstraklasa
0.40 Nic straconego

POLSAT

Cafkiem nowe lata...
godz. 19.25

6.00 Piosenka na życzenie 6.45 TV market 7.00 Bravo - program rozrywkowy 7.25 Transformery - serial animowany 7.50 Zbuntowany anioł (148) - telefonowa 8.40 Na wariackich papierach (21) - serial sensacyjny 9.35 Idol 10.35 Samo życie (555) 11.50 Zbuntowany anioł (149) - telefonowa, wyk. Natalia Oreiro 12.45 TV market 13.00 Rocket Power - serial animowany 13.30 Szafera gra - program muzyczny 13.55 Pierwsza miłość (111) - serial obyczajowy, wyk. Aneta Zając 14.40 MacGyver (83) - serial sensacyjny, wyk. Richard Dean Anderson 15.45 Wydarzenia - wiadomości 16.15 Świat według Bundy (19) - serial komediowy, wyk. Ed O'Neill 16.45 Na wariackich papierach (22) - serial sensacyjny, wyk. Cybill Shepherd 17.45 Pensjonat Pod Różą (28) - serial obyczajowy, wyk. Magda Wałach 18.45 Wydarzenia - wiadomości 19.25 Cafkiem nowe lata młodsze (9)
20.00 Pierwsza miłość (112)
20.10 Orły Temidy - film sensacyjny, USA 1986, reż. Ivan Reitman, wyk. Robert Redford, Debra Winger, Daryl Hannah, Brian Dennehy
21.30 Studio Lotto
23.15 Łowcy koszar (10)
0.15 Biznes Wydarzenia
0.40 Pierwsza fala (37)
1.30 Kuba Wojewódzki - talk show
2.00 Aquaz Music Zone
5.00 Zakończenie programu

TV 4

Zostać miss
godz. 20.00

5.45 VIP - wydarzenia i plotki - magazyn 6.10 Kłopoty - magazyn filmowy 6.35 Sztukalety - magazyn kulturalny 7.00 Muzyka - listy - magazyn 8.00 TV market 8.15 Pokemon - serial dla dzieci 8.45 Zwirowany świat Malcolma (43) - serial komediowy, wyk. Frankie Muniz 9.15 Adam i Ewa (154, 155) - serial obyczajowy, wyk. Katarzyna Chrzanowska 10.15 Dzwon tral (15) - serial sensacyjny, wyk. D.B. Sweeney 11.15 Ja tylko pytam: Spiski - talk show 12.15 TV market 12.30 A kuku - program rozrywkowy 12.45 Odno - reality show 13.30 Daję słowo - teleturniej 14.15 Muzyczne listy 15.15 Pokemon - serial dla dzieci 15.45 Adam i Ewa (156, 157) - serial obyczajowy, wyk. Katarzyna Chrzanowska 16.45 Ja tylko pytam: Tajny świat - talk show, prowadzenie Odele Mora-Figueroa 17.45 Diagnosta morderstwa (47) - serial kryminalny, wyk. Dick van Dyke, Victoria Beal 18.45 Daję słowo - teleturniej 19.30 Zwirowany świat Malcolma 20.00 Zostać miss (20)
21.00 Przybysz (5)
22.00 Wydarzenia - wiadomości 22.10 Chęć być piękna - dramat, USA 1991, reż. Hector Benavente, wyk. Tom Berenger, John Lithgow, Daryl Hannah, Aidan Quinn, Tom Wils
2.50 Muzyczne listy
3.40 Kłopoty - magazyn filmowy
4.05 Joker - talk show
4.55 Zakończenie programu

Wszystkie programy na cały tydzień w piątkowym dodatku oraz w Internecie www.telemagazyn.pl

SPORT

■ **TVP 1**
0.05 Płynięcie: MŚ w Montrealu
■ **TVP 3 GDAŃSK**
23.10 Kolarstwo szosowe: Kronika Idea Mazovia Tour
■ **EUROSPORT**
8.30 Siatkówka: Eliminacje World GP 2006 w Baku
9.00 Lekkoatletyka: Super Grand Prix IAAF w Sztokholmie
10.00 Płynięcie: MŚ w Montrealu
11.00 Siatkówka: Bulgaria - Turcja Eliminacje World GP 2006 w Baku
13.00 Siatkówka: Holandia - Rosja Eliminacje World GP 2006 w Baku
15.00 Płynięcie: MŚ w Montrealu
17.30 Siatkówka: Polska - Rumunia Eliminacje World GP 2006
19.30 Jeździectwo: Mistrzostwa Europy w San Patrignano Skoki
20.30 Golf: PGA US Bank Championships
21.30 Golf: Evian Masters
22.30 Golf: Turniej z cyklu US PGA - Deutsche Bank Open
0.00 Płynięcie: Mistrzostwa Świata w Montrealu Final
■ **POLSAT Sport**
10.00 Piłka nożna: Sporting Lizbona - AZ Alkmaar Puchar UEFA 2004-2005 - półfinał
11.50 Piłka nożna: PSV Eindhoven - Olympique Lyon Liga Mistrzów 2004-2005 - ćwierćfinał
16.00 Żużel: Unia Tarnów - Apator Adrian Toruń Ekstraliga
18.00 Piłka nożna: Inter Mediolan - AC Milan Liga Mistrzów 2004-2005 - ćwierćfinał
20.00 Piłka nożna: Chelsea Londyn - FC Liverpool FC Liverpool Lidze Mistrzów 2004-2005 - półfinał
21.50 Magazyn ligi holenderskiej

FILMY OD A DO Z

Piękna arystokratka Louise w tajemnicy przed mężem sprzedaje kolczyki, które niegdyś od niego dostała. W ten sposób chce wypłacić się z kłopotów finansowych, w które wpędził ją namiętność do hazardu. Tymczasem mąż od jubilerki dowiaduje się prawdy i odkupuje kolczyki z zamiarem podarowania ich kochance. W efekcie jednak biurowa trafia do rąk włościan barona Donatiego - człowieka, który romansuje z Louise.

■ **"Morderca z głębi lasu" - thriller, USA 1992, TVP 1, godz. 21.45**
W lesie policja znajduje zwłoki brutalnie zamordowanej 34-letniej kobiety. To kolejne zabójstwo dokonane w ten sam sposób. Ofiarami są młode i samotne kobiety sukcesu. Detektywi są bezradni, ponieważ sprawka nie pozostawia śladów. Joanne, koleżanka ze szkoły jednej z ofiar, ma powody, by obawiać się o życie. Tajemniczy Miller wypytuje ją o zamordowaną. Wkrótce odkrywa, że jest śledzona. Z powodu braku dowodów policja nie aresztuje Millera. Gdy dochodzi do kolejnych morderstw, Joanne zaczyna podejrzewać nawet policjantów.

■ **"Randka z Lucy" - komedia romantyczna, USA 2002, HBO, godz. 8.25**
Lucy, byskowitka dziennikarki z Nowego Jorku, dopiero co przeżyła ciężki zawód miłosny. Jej zaradne siostry przekonują ją, że najlepszym sposobem na zagojenie rany jest poznanie nowego mężczyzny. Żeby jednak Lucy znów się nie spa-

rzyła i mogła wybrać odpowiedniego kandydata, umawiają ją nie na jedną, ale na wiele randek w ciemno. I tak Lucy poznaje pięciu różnych panów.

■ **"Skrawki życia" - film obyczajowy, USA 1995, ALE KINO, godz. 20.00**
Finn Dodd jest studentką ostatniego roku. Wyleżdża na wakacje do Kalifornii, do domu babci, aby w ciszy i spokoju dokonać pracy magisterskiej. Odczołży ją narzeczeń. Sam, który podoba jej nieobecność, ma wyremontować mieszkanie. Młodzi planują wkrótce wziąć ślub. Babcią i jej przyjaciółkami są w domu przepięknie narzucone ze skrawków różnorodnych materiałów. Przyjazd Finn, dla której kobiety sąją kępą w prelekcji słubnym, staje się okazją do rozmów o małżeństwie i miłości, do spojrzenia z perspektywy na minione lata.

■ **"Troll" - film fantastyczny, Finlandia 2001, HBO, godz. 12.05**
Dzikie trolli przemierzają morza i lądy w poszukiwaniu miejsca, gdzie mogłyby się osiedlić i założyć własne państwo. Tak trolle trafiają do przepięknej leśnej krainy, zamieszkałej przez łagodne elfy. Te światłoczyste istoty zbudowały tu prawdziwą cywilizację: znają zegary, lustro, a nawet lampy.

Legenda

▲ - WARTO
◆ - MOŻNA
▼ - NIEKONIECZNIE

DLA DZIECI

■ **TVP 1**
8.40 Smocez powiesz
9.05 Plastelinik i przyjaciół
9.30 Papius
19.00 Wieczorka: Ja ci jeszcze pokażę
■ **TVP 2**
7.45 Magiczny autobus
■ **POLSAT**
7.25 Transformery



13.00 Rocket Power
■ **TV 4**
8.15 Pokemon
15.15 Pokemon - serial dla dzieci

Dziennik Bałtycki

z bezpłatną
dostawą
do domu rano
0 800 15 00 26

PUBLICYSTYKA



■ **TVP 3 Gdańsk**
17.50 Temat wiejski - publicystyka

W środę w "Temacie wiejskim" Waldemara Będzińskiego poinformujemy rolników o rozporządzeniu Agencji Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa unijnych kontrol, wybranych losowo gospodarstw, składających wnioski o dofinansowanie. W programie ponadto o III wodniackiej pielgrzymce na Jeziorze Żarnowieckim.

FILM

■ **TVP 2**
22.40 Honor nad wszystko (1/2) - dramat kryminalny, USA 1993
Krewiacy Mikko, Paco i Cruz, należący do gangu "Vatos Locos", zaciekle walczą z konkurencją. Wkrótce dochodzi do dramatycznych wydarzeń, które wpłyną na dalsze losy bohaterów. Cruz, napadnięty przez rywalizującą o wpływy w dzielnicy bandę, trafia do szpitala. Jego krewnik porządkującą zemstę. Podczas konfrontacji Mikko śmiertelnie rani jednego z rywali.

portfel Pomorza

Dziennik Bałtycki

Nr 22 środa 27 lipca 2005 r.

Dogoniliśmy gazelę

Dziś na pytania naszych wywiadców gospodarczych odpowiada Janusz Karpinski, wiceprezes firmy ROBOD S.A. z Gdańska



BIZNES MIX

25.07. - 4,1112 zł
26.07. - 4,1165 zł

+ 0,005 zł

EURO
W NBP

25.07. - 3,4062 zł
26.07. - 3,4255 zł

+ 0,02 zł

USD
W NBP

25.07. - 5,9226 zł
26.07. - 5,9534 zł

+ 0,03 zł

GBP
W NBP

25.07. - 2,6311 zł
26.07. - 2,6376 zł

+ 0,006 zł

CHF
W NBP

Kraj. Raport o niewypłacalności firm

MINIEJ UPADŁYCH

Od jedną trzecią zmniejszyła się liczba upadających przedsiębiorstw. Od stycznia do końca czerwca 405 firm w kraju było niewypłacalnych. W pierwszej połowie ubiegłego roku takich przypadków było 634. W województwie pomorskim niewypłacalność ogłosiło 11 firm, czyli ponaddwukrotnie mniej niż rok temu - wynika z raportu firmy Coface Intercredit Poland.

Najbardziej ryzykowną branżą w której zanotowano co piątą upadłość od wielu lat jest handel hurtowy. Drugie pod względem ryzyka było budownictwo. Duże firmy budowlane radzą sobie dobrze, jednak mniejsze podmioty, uzależnione często od jednego kontrahenta, mają problemy w wyniku kłopotów z terminowym ściąganiem należności.

Ograniczona odpowiedzialność

Najwięcej upadłości przybyło w branży spożywczej. Liczba niewypłacalnych firm tego sektora wzrosła w kraju o jedną trzecią.

Podaż produktów tego sektora przewyższa popyt. Częstym powodem problemów firm jest tu niedostawianie inwestycji do faktycznych potrzeb rynku - komentuje Artur Wiśniewski, wiceprezes Coface Intercredit Poland. - W ostatnim czasie odnotowaliśmy przyrost fakt upadłości dużej spółki właśnie z tej branży - Helleny SA z Kalisza, która przez ostatnie 14 lat dynamicznie się rozwijała, a 6 lipca ogłoszona jej upadłość.

W przeciwieństwie do handlu hurtowego dobrze radzili sobie w tym roku detaliści. Liczba upadłości spadła o połowę.

Prawie dwie trzecie firm, które popadły w tarapaty finansowe, to spółki z ograniczoną odpowiedzialnością. Nie jest to zaskakujące, ponieważ jest to najpopularniejsza forma rejestracji przedsiębiorstw.

- Wśród nich również występuje największy odsetek nieuczciwych przedsiębiorców, którzy przy tej formie



Źródło: Coface Intercredit Poland, lipiec 2005

Info: Kabron

prawnej, co do zasady, odpowiedzialność jedynie do wysokości udziałów. Liczą oni zwykle na to, że wierzyciel nie będzie dalej dochodzić swoich praw wobec członków zarządu - twierdzi Marek Rechciński, dyrektor windykacji Coface Intercredit Poland.

Z tego powodu też, miecz jest obosieczny. Spółki z ograniczoną odpowiedzialnością najczęściej zalegają z płatnościami dla kontrahentów za usługi i towary z drugiej strony wśród nich było najwięcej niewypłacalnych przedsiębiorstw - 60 proc.

Do likwidacji

Nasz system gospodarczy przez wiele lat nie dorobił się rozwiązań prawnych stosowanych na Zachodzie. Polskie firmy nie mają możliwości ustanowienia ochrony przed wierzycielami. Mało popularne jest także postępowanie układowe. Zdecydowana większość upadłości, ok. 80 proc., wiąże się z likwidacją majątku firm, jego sprzedażą,

a tym samym zwolnieniami pracowników. Praktyka pokazuje, że z reguły wnioski o otwarcie postępowania upadłościowego składane są zbyt późno, zarówno przez wierzycieli, jak i dłużników - uważa Rechciński. - Skutkuje to wyborem postępowania z opcją likwidacji majątku.

Wiele do życzenia pozostawia też skuteczność postępowania upadłościowego. Często ciągnie się ono przez wiele lat, co prowadzi do tego, że firma nie ma już szans na reaktywację.

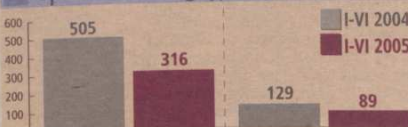
Jacek Klein

Czytaj też str 3

Tutaj nie upadają

Najbezpieczniej za to jest prowadzić firmę finansową, ubezpieczeniową i lub zajmującą się wydobyciem ropy i gazu. Od dwóch lat nie upadła żadna krajowa firma z tych branż. Są to najbardziej zyskowne sektory gospodarki, gdzie rentowność ze sprzedaży sięga kilkudziesięciu procent. Zapewniają ją wysokie marże akceptowane przez rynek, a niekiedy monopolistyczna pozycja. Są to jednocześnie jednak duże spółki z pokaznym kapitałem potrzebnym do ich założenia.

Upadłości według typów postępowania



Źródło: Coface Intercredit Poland, lipiec 2005

Info: Kabron

Peryskop ekonomiczny



Średnie ceny paliw na pomorskich stacjach



Notowania

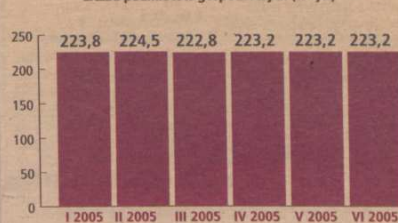
Dane z kantorów 25-26.07.2005 r.

Kupno/ Sprzedaż/waluty	„Max” Gdańsk	„Jagielłonica” 36 D	„Cinex” Gdańsk	„CH Carrefour” „Morona” PKP Warszawa	„W Sopocie” ul. Boki, Monte Casino 61 Dom Handlowy Laura
USD	333 / 346	333 / 346	333 / 346	333 / 346	333 / 346
EUR	401 / 418	401 / 418	401 / 418	401 / 418	401 / 418
SEK	425 / 44	425 / 44	425 / 44	425 / 44	425 / 44
GBP	577 / 597	577 / 597	577 / 597	577 / 597	577 / 597
CHF	256 / 266	256 / 266	256 / 266	256 / 266	256 / 266

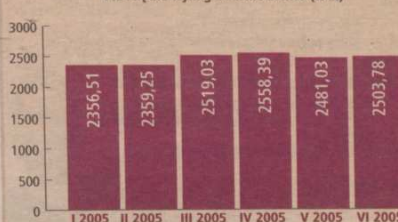
USD - dolar amerykański, EUR - euro, SEK - korona szwedzka, GBP - funt brytyjski, CHF - frank szwajcarski. Ceny w stosunku do dnia poprzedniego; ▲ - wzrost ceny; ▼ - spadek ceny; ● - cena bez zmian. Cena za 100 jednostek

Pomorska gospodarka

Liczba podmiotów gospodarczych (w tys.)



Przeciętne wynagrodzenie brutto (w zł)



Źródło: GUS, JKI, lipiec 2005

Info: Kabron

PRZECYTANE

■ Pierwszy taki ranking

Ponad 460 milionów ton wyniosł w ubiegłym roku całkowity przewóz towarowy drogą morską na Bałtyku. Ok. 40 proc. tego tonażu stanowił transport wewnątrz Bałtyku. W porównaniu z rokiem poprzednim przewóz ten wzrósł o 11,9 proc. Równocześnie ok. 80 milionów pasażerów podróżowało Bałtykiem, a szacunkowy wzrost przewozów na morzu to ok. 4-5 proc. Pierwszą trójkę bałtyckich portów (pod względem przeładunków) stanowią St. Petersburg, Pirmorsk i Tallinn. Najwięksi przewoźnicy bałtyccy to Finnlines i Scandlines, a na polu przewozów kontenerowych tradycyjnie Maersk Sealand.

Równie istotny wzrost nastąpił w transporcie lotniczym. W 2004 roku zanotowano 8,8 miliona przelotów pomiędzy państwami bałtyckimi oddzielnymi morzem, co stanowi wzrost o 4,8 proc. w stosunku do roku poprzedniego. Dominującym portem lotniczym w naszym regionie - zarówno pod względem pasażerów (ponad 19 milionów), ładunku, jak i liczby startów i lądowań, jest kopenhaski Kastrup.

Zdaniem ekspertów, ten dynamiczny rozwój branży transportowej w naszym regionie wiąże się z rozszerzeniem Unii Europejskiej. Od 1 maja 2004 Bałtyk stał się praktycznie wewnętrznym morzem unijnym, bowiem z dziewięciu państw położonych na jego wybrzeżach jedynie Rosja pozostaje poza strukturami UE.

Pelen obraz tego, co w ubiegłym roku wydarzyło się w branży transportowej, przynosi Ranking Przedsiębiorstw Branży Morskiej i Lotniczej Regionu Morza Bałtyckiego na Rok 2005, opublikowany w najnowszym numerze dwumiesięcznika „Baltic Transport Journal”.

Wydawany w Gdyni „Baltic Transport Journal” to anglojęzyczne czasopismo skierowane do osób związanych z branżą transportową, logistyczną i turystyczną regionu Morza Bałtyckiego. Dotychczas pismo to było dostępne jedynie poprzez prenumeratę. Począwszy od tego numeru sprzedawane jest także w sieci salonów Empik na terenie województwa pomorskiego oraz Warszawy.

W PRASIE

Gazeta Prawna
Zarzuty wobec firm zagranicznych
20 lipca 2005

Lista zarzutów wobec koncernów z zachodnim kapitałem rośnie. Załogi mówią coraz śmielej o przypadkach zanizania płac i wydłużania czasu pracy, masowych zwolnień, lekceważenia polskich kontrahentów.

Załogi innych koncernów zostały zachęcane przez sukcesy pracowników sieci Biedronka. Fala oskarżeń wobec zagranicznych pracodawców rozlewa się coraz szerzej. Obejmuje różne branże - od hotelarskiej, poprzez energetykę, do hutnictwa. Kontrowersje wokół firm zagranicznych nie opierają się tylko na zarzutach ze strony pracowników. Pretensje mają też polscy kontrahenci. Skarżą się na przykład, że dostają pieniądze z opóźnieniem. Zarzuty wobec firm zagranicznych dotyczą też transferów zysków za granicę. Według ekonomistów, protesty przesłaniają fundamentalną zasadę gospodarki rynkowej: zagraniczni inwestorzy przychodzą do Polski, by osiągać zyski. I trudno się dziwić, że tną koszty, zmniejszając zatrudnienie, a zarobione pieniądze lokują tam, gdzie najbardziej opłaca się je wykazywać.

WAŻNE TERMINY

28.07.2005

- Wpłata z zysku przez przedsiębiorstwa państwowe

- Wpłata z zysku przez jednoosobowe spółki Skarbu Państwa 5.08.2005

- Składka na ubezpieczenia społeczne i zdrowotne opłacana

przez jednostki budżetowe, zakłady budżetowe i gospodarstwa pomocnicze

8.08.2005

- Podatek dochodowy od podatników rozliczających się w formie karty podatkowej

Biznes Mix

Portfel pytań

Dogoniliśmy gazetę

Dziś na pytania naszych wydawców gospodarczych odpowiada Janusz Karpiński, wiceprezes firmy ROBOD SA z Gdańska

- Jak się dorabiać to... naszymi łyczkami czy dużą chłochą?

- Biorąc pod uwagę strategię rozwoju firmy satysfakcję klienta i zwykłą etykę w biznesie, należy budować przedsiębiorstwo w oparciu o trwałe, zrównoważone czynniki wzrostu, a to zdecydowanie wskazuje na konieczność używania małej łyczki.

- Dobry interes to...

- Ten, który jest zgodny ze strategią firmy i przynosi takie dochody, aby można się było bez przeszkód rozwijać, budować nowe struktury, doskonalić system zarządzania... Dobrym interesem jest również budowanie swojej marki i praca nad wizerunkiem rynkowym firmy. A w kategoriach społecznych - dobrym interesem można także nazwać satysfakcję pracowników z poczucia dobrze spełnionego obowiązku, i dalej - zadowolenie klienta z naszej działalności.

- Podatki trzeba płacić czy omijać?

- Prawa należy przestrzegać, także podatkowe. Problemem jest jedynie mnogość obciążeń, wysokość podatków oraz brak przejrzystości całego systemu. Nie wystarczy - jak wydaje się to ustawodawcy - stworzyć narzędzia do ściągania podatków. Trzeba również wziąć pod uwagę fakt, że podnoszenie podatków ponad miarę powoduje spadek wpływów do budżetu - są na to dowody. Przy tworzeniu systemu podatkowego należy bowiem wziąć pod uwagę nie tylko politykę fiskalną, ale i monetarną, i ogólne uwarunkowania gospodarcze... Czasem trudno mi zrozumieć nowe inicjatywy



Fot. Adam Wajsz

Janusz Karpiński

ustawodawcze przeczące nie tylko zdrowemu rozsądkowi, ale - interesowi państwa.

- Co jest największym problemem pana branży?

- Nierzetelność niektórych - podkreślam niektórych konkurentów (przeważnie niewielkich firm mających krótki staż rynkowy) - polegająca na świadomym wprowadzaniu w błąd klienta przy prezentacji swojej oferty. Przekazują informacje, iż towar jest w 100 procentach markowy, tymczasem dostawę to podróbki, wyroby o niskiej jakości. W efekcie na nieuczciwej konkurencji tracą wszyscy. I ci, którzy oferują podróbki, i te firmy, które nie uciekają się do takich wybiegów, wreszcie klienci. Trzeba bowiem pamiętać, że klient w pierwszym okresie trwania współpracy nie zawsze potrafi dobrze zidentyfikować dostawcę, mylą mu się nazwy, firmy...

Robod

Spółka Robod powstała w styczniu 1992 roku. Celem jej działalności jest produkcja odzieży roboczej i ochronnej na potrzeby przedsiębiorstw. Systematyczny rozwój firmy doprowadził do powstania oddziałów w Gdańsku, Gdyni, Białymostku i Szczecinie. Firma zatrudnia ponad 170 osób.

- Pracownicy to...

..., najważniejszy czynnik budowania solidnego przedsiębiorstwa. Sukces jest uzależniony od kreatywności, solidności i determinacji osób zatrudnionych w firmie, a właściwie - jak w naszym przypadku - współpracujących ROBOD SA.

- Jaki jest pana największy sukces?

- Sukcesem w aspekcie zawodowym było zbudowanie profesjonalnego zespołu, co doprowadziło do wielu wymiernych efektów. Wspomnę tylko medale europejskie za produkty: ubranie kwasochronne i kombinizon

ochronny dla spawacza; za usługę outsourcingu, a w ub. roku - społa nas szczególnie wyróżnienie - zakwalifikowaliśmy się do elitarnego grona „Gazet Biznesu”, czyli do czołówek najdynamiczniej rozwijających się firm w kraju.

- A porażka?

- Porażką jest fakt, że z powodu różnych uwarunkowań prawnych, dotyczących działalności gospodarczej, nie jesteśmy w stanie zatrudnić tylu pracowników, ilu chcielibyśmy. A to nie pozostaje bez wpływu na naszą moc produkcyjną.

Grażyna Pietrzak

Wygraj indeks
z Dziennikiem

Podajemy kolejne z 90 pytań, z których ułożone zostaną egzaminy (pisemny i ustny):

- Bezrobocie, niedostatek społeczny i nierówności szans: główne społeczne problemy współczesnej Polski.

- Zakres i formy wpływu Kościoła katolickiego na życie polityczne w Polsce.

- Wolność informacji a poziom koncentracji własności prasy i sieci radiowych.

jutro kolejne pytania

Więcej szczegółów na:
www.gdansk.naszemiasto.pl/wygraj_indeks/

WYŻSZA SZKOŁA MIĘDZYNARODOWYCH
STOSUNKÓW GOSPODARCZYCH I POLITYCZNYCH
Academy of International Economic and Political Relations
www.wsmi.edu.pl

Mecenat: **PROKOM**
SOFTWARE SA



W SEJMIE

■ Dodatkowe dotacje

Dodatkowe 44 mln euro przeznaczy Polska Agencja Rozwoju Przedsiębiorczości na wsparcie dla małych i średnich firm. Agencja uruchomiła w tym celu ostatni przedczłonkowski program pomocy unijnej PHARE 2003. Pierwsze terminy składania wniosków upływają już na początku sierpnia. Nowością jest program „Ścieżki od innowacji do biznesu”. Adresowany jest on do małych i średnich przedsiębiorstw zarejestrowanych nie wcześniej niż rok przed złożeniem wniosku. Dla tych firm została wydzielona specjalna pula środków. Program PHARE 2003 jest kontynuacją programu PHARE 2002. Pomoc jest przeznaczona na inwestycje i usługi doradcze. Programy te mają charakter krajowy i regionalny. Łącznie na programy inwestycyjne przeznaczono 30 mln euro.

■ Ochrona przed Chinami

Weszły w życie ograniczenia na eksport do Unii Europejskiej tekstyliów i odzieży pochodzących z Chin. Każdy przedsiębiorca, który chce sprowadzać do Polski rzeczy z Chin, oprócz licencji importowej z Ministerstwa Gospodarki i Pracy będzie musiał mieć także licencję eksportową wydaną przez władze chińskie. Importowe ograniczenia dotyczą wielu towarów, między innymi białej bielizny, podkoszułków i spodni męskich. Przepisy te mają obowiązywać tylko do 2007 roku. Według ekspertów w ciągu pierwszych trzech miesięcy tego roku import swetrów i męskich spodni z Chin do Unii Europejskiej wzrósł o 400 proc., a podkoszułków o 157 proc. Podobny wzrost odnotowano też w innych kategoriach towarów.

Cytat tygodnia

- Jest jeszcze przestrzeń do obniżki stóp, ponieważ cel inflacyjny nie jest zagrożony. Ale też trzeba przyznać, że okres przedwyborczy nie jest najlepszym okresem do obniżania stóp procentowych z powodu niestabilności związanej ze zmianą rządu, jest taki okres bezkrolowia i instytucje takie, jak bank centralny, muszą dbać o wizerunek Polski, o inwestorów - powiedziała Gronkiewicz-Waltz, była prezes Narodowego Banku Polskiego, przewidując, że dzisiaj Rada Polityki Pieniężnej obniży stopy o 0,25 proc.



Pomorz. Upadłości i bariery w biznesie

Raport a rzeczywistość

Ponad 400 firm ogłosiło upadłość lub otworzyło postępowanie układowe w kraju w pierwszych sześciu miesiącach tego roku. Na Pomorzu tylko 11. To zdecydowanie mniej niż w ubiegłym. Analitycy Coface Intercredit Poland prognozują, że liczba upadłości będzie się zmniejszać. To zdecydowanie pozytywne zjawisko. Firmy korzystają z ożywienia gospodarczego i dostępu do nowych rynków w Unii Europejskiej. Ich sytuacja finansowa się poprawia. Przez sześć miesięcy firmy zatrudniające więcej niż 9 osób wypracowały przychody ze sprzedaży wysokości 17,4 mld zł. To mniej więcej tyle samo, ile w dobrych pierwszych miesiącach ubiegłego roku. Tylko w czerwcu przychody były wyższe o 4,5 proc. niż rok temu.

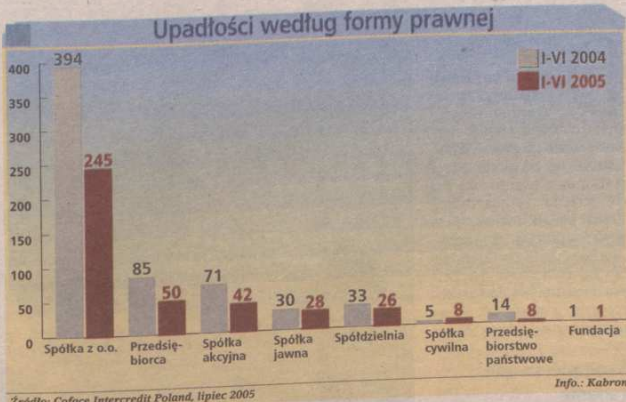
Mała liczba upadłości i nie-
złe finanse firm nie oddają
jednak w pełni sytuacji przed-
siębiorstw regionu, jak i kraju.
Na spore problemy napotyka-
ją zwłaszcza najdrobniejsi
przedsiębiorcy, prowadzący
jednosobowe firmy. To, że kli-
mat nie sprzyja za bardzo
przedsiębiorczości, pokazuje
dane statystyczne.

Ubywa małych

Ubiegły rok na Pomorzu
charakteryzował się spadkiem
liczby firm prowadzonych
przez osoby fizyczne.
W pierwszym półroczu tego
roku firm także ubyło. Na ko-
niec czerwca było ich 167 tys.,
a więc o prawie 2 tys. mniej niż
na początku roku.

Firmy są wyrejestrowywa-
ne lub ich działalność jest za-
wieszana z powodu polityki
rządu wobec małych i śred-
nich firm, a właściwie jej braku
- uważają przedsiębiorcy.

- Masowo wprowadza się
kasy fiskalne, opłaty za puszc-
zanie muzyki w zakładach
usługowych - uważa Wiesław
Szajda, prezes Pomorskiej
Izby Rzemieślniczej Małych
i Średnich Przedsiębiorstw.



Rosnącym kosztom podolają
ci, którzy mają zasoby finan-
sowe. Inni zrywają interes i ja-
dą np. do pracy za granicą.

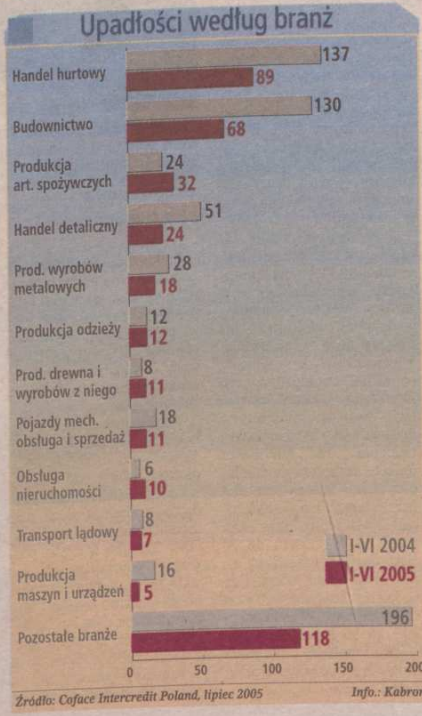
Problem zatorów

Kolejną barierą jest uczci-
wość samych przedsiębiorców.
- Dłużnicy najczęściej skła-
dają wnioski o upadłość w celu
uniknięcia odpowiedzialności
członków zarządu za zobowa-
zania spółki - ocenia Marek
Rechciński, dyrektor windyka-
cji Coface Intercredit Poland.

Choć znacznie częściej niż
to miało miejsce jeszcze kilka
lat temu, przed rozpoczęciem
współpracy sprawdzana jest
wiarygodność i kondycja fi-
nansowa potencjalnych kon-
trahentów, zatory płatnicze są
sporym problemem dla firm.
Średni termin opóźnienia wy-
nosi miesiąc. Najdotkliwiej
odczuwają je małe firmy nie-
mające wystarczającego kapita-
łu na bieżącą działalność.

Często praktykowanym
sposobem na egzekwowanie
przetworzonych należności
jest składanie wniosków do
sądów o wszczęcie postępo-
wania upadłościowego. Jest
ich dziesięciokrotnie więcej
niż samych bankructw. Wnio-
ski te są później wycofywane
po uregulowaniu należności.

Jacek Klein



Kwidzyn. Modernizacja w International Paper Większa wydajność, gładsza tekstura



Dzięki modernizacji maszyny podniesiona zostanie jakość i wydajność produkowanej tekstury. Fot. archiwum firmy

P rzez 33 dni, 24 godziny na dobę, 1300 osób pracowało przy modernizacji maszyny do produkcji tekstury w International Paper Kwidzyn SA. Cała inwestycja kosztowała kilkadziesiąt milionów dolarów. Dzięki niej podniesiona zostanie nie tylko jakość produkowanej tekstury, ale i wydajność.

- To ogromna inwestycja, dzięki której śmiało możemy powiedzieć, że w dużej mierze mamy nową maszynę - informuje Jerzy Majewski, prezes IP. - Celem modernizacji była nie tylko poprawa jakości produktu, ale rów-

nież podniesienie wydajności urządzenia o 25 procent. Szeffowie IP nie ukrywają, że dzięki zmianom wzrosła konkurencyjność firmy.

- Rocznie maszyna produkowała 160 tys. ton tekstury. Teraz będzie to 200 tys. ton - dodaje Jerzy Majewski. - Gotowy produkt sprzedajemy przede wszystkim w Polsce. Dużo eksportujemy również do Francji, Niemiec, a ostatnio do Rosji i na Ukrainę. Materiały do modernizacji przywoził 240 samochodów. Zużyliśmy kilkadziesiąt ton betonu i kilkadziesiąt ton stali.

Anna Bińczak

Pomorz
Dziennik Bałtycki
ul. Chłopska 72, tel. 556 80 88

REDAKCJA
Pomorska Izba Rzemieślnicza
ul. Chłopska 72, tel. 556 80 88

REKLAMA I ODDZIAŁY REDAKCJI
Gdańsk, tel. 556 80 88
Gdynia, tel. 556 80 88
Sopot, tel. 556 80 88
Kartuska, tel. 556 80 88
Kwidzyn, tel. 556 80 88
Gdańsk, tel. 556 80 88
Gdynia, tel. 556 80 88
Sopot, tel. 556 80 88
Kartuska, tel. 556 80 88
Kwidzyn, tel. 556 80 88

WYDAWCA
Pomorska Izba Rzemieślnicza
ul. Chłopska 72, tel. 556 80 88

PRENUMERATA
z bezpłatną dostawą
do domu - rano!
tel. 5 800 15 00 26
(darmowa infolinia)

REKLAMA

WOJEWODA POMORSKI

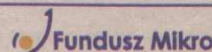
działając na podstawie art. 49 Kodeksu Postępowania Administracyjnego w nawiązaniu do art. 5a ust. 1, art. 80 ust. 1 i art. 82 ust. 3 pkt 3 ustawy z dnia 7 lipca 1994 r. - Prawo Budowlane (Dz. U. z 2003 r. Nr 207, poz. 2016 z późn. zm.)

PODAJE DO PUBLICZNEJ WIADOMOŚCI

informację, że w dniu 19.07.2005 r. wydana została decyzja nr DP-UPB/258/2005 w sprawie wydania pozwolenia na remont, przebudowę i wzmocnienie nawierzchni drogi krajowej nr 7 Gdańsk-Warszawa-Chyżne na odcinku od km 6+330 do km 24+746,71 z wyłączeniem odcinka od km 6+750 do km 7+245 (w granicach pasa drogowego drogi krajowej) - w części objętej projektem zamiennym w Gminie Pruszcz Gdański na działkach nr: 128/1 i 76/1 oraz w Gminie Cedry Wielkie na działkach nr: 123/2, 123/1, 32, 124/1, 124/12, 124/14, 73, 235/1, 235/2, 236, 37 i 131. Każdy ma prawo składania uwag i wniosków w ww. sprawie w terminie 14 dni od daty ukazania się niniejszego ogłoszenia do Pomorskiego Urzędu Wojewódzkiego w Gdańsku; Wydziału Rozwoju Regionalnego, ul. Okopowa 21/27, 80-810 Gdańsk, w pokoju 352 w godzinach od 8 do 15 (tel. 307 84 83).

Gdańsk, dnia 19.07.2005

503127A



Oddział w Gdańsku, ul. Chłopska 72, tel. 556 80 88

OD 10 LAT UDZIELAMY POŻYCZKĘ MAŁYM FIRMOM
NASZE PIENIĄDZE MOGĄ PRACOWAĆ
TAKŻE W TWOJEJ FIRMIE
POSZUKUJEMY DO WSPÓŁPRACY KONSULTANTÓW
ORAZ BIURA POŚREDNICTWA FINANSOWEGO

49395A

Elstar Oils. Produkcja biopaliw w Malborku

Diesel z rzepakowym wkładem

Elstar Oils SA planuje budowę zakładu produkcji biopaliw na terenie Pomorskiej Specjalnej Strefy Ekonomicznej (PSSE) w Malborku.

Po rozstrzygnięciu przetargu na prowadzenie działalności w PSSE, 22 lipca została podpisana umowa pomiędzy spółką Biopaliwa SA, należąca do Elstar Oils, a zarządem strefy. Umowa obejmuje nabycie nieruchomości o pow. 3,23 ha. Spółka uzyskała również zezwolenia na prowadzenie działalności na strefie.

- Docelowo zatrudnimy w Malborku 20-30 osób - mówi Aleksander Rysiewicz, dyrektor spółki Biopaliwa SA. - Najważniejsze jest jednak, że bardzo dużo miejsc pracy powstanie dzięki tej inwestycji w zakładach kooperujących z nami w całym regionie.

Biopaliwa SA w pierwszym etapie uruchomi instalację o zdolności produkcyjnej 50 tys. ton estrów rocznie do paliwa biodiesel. Docelowo zamierza produkować do 100 tys. ton estrów Budowa instalacji do produkcji estrów

o mocy produkcyjnej 50 tys. ton zakończy się w II kwartale 2006 roku. Koszt inwestycji szacuje się na ok. 32-35 mln zł.

Instalację technologiczną do produkcji estrów metylo-
wych dostarczy belgijsko-
włoska firma DeSmet Balle-
stra Oleo Sp.A., światowy li-
der w zakresie dostaw instalacji
technologicznych do przet-
wórstwa olejów.

Elstar zakłada, że udział
sprzedaży biopaliw w przy-
chodach grupy w 2006 roku
wyniesie ok. 20 - 30 proc.

W perspektywie najbliższych
lat przychody Elstaru ze
sprzedaży mają w połowie po-
chodzić z rynku biopaliw,
a w połowie z rynku spożywc-
czego. Docelowo przychody
z produkcji biopaliw mają sta-
nowić większość przychodów.
Lokalizacja zakładu na te-
renie Pomorskiej Specjalnej
Strefy Ekonomicznej wiąże
się z prawem do korzystania
przez spółkę Biopaliwa SA
z ulg inwestycyjnych do wy-
sokości 65 proc. nakładów in-
westycyjnych.

(aks)

W SKRÓCIE

■ Europrodukt 2005 dla Lotosu

Tytułem Europrodukt 2005 został wyróżniony olej silnikowy Turbus Powertec produkowany przez Lotos Oil. Jest to spółka akcyjna wchodząca w skład Grupy Lotos SA.

Turbus Powertec to jeden z najnowocześniejszych na polskim rynku olejów silnikowych. Spełnia międzynarodowe normy i może być stosowany od USA po Japonię. Turbus Powertec jest przeznaczony do smarowania silników wysokoprężnych w ciągnikach siodłowych, samochodach ciężarowych i autobusach. Olej ten spełnia wszystkie obowiązujące w Unii Europejskiej normy ochrony środowiska. To już VIII edycja ogólnopolskiego konkursu organizowanego przez Polskie Towarzystwo Handlowe. Konkurs wyłania firmy działające na rynku polskim, których wyroby i usługi ze względu na wysoką jakość oraz ciekawe wzornictwo mogą konkurować z produktami uznawanymi za najlepsze w Europie i na świecie.

■ Leasing na wakacje

Grupa Futura Prime wprowadziła ofertę wakacyjną na leasing samochodów koncernu General Motors.

- Oferta charakteryzuje się sięgającymi 12 proc. rabatami na leasing nowego samochodu. Klienci mogą wybrać jeden z dwóch modeli pojazdów, Opla Astrę III oraz Chevroleta Lacetti. Dodatkowo, klient otrzyma darmowy bon paliwowy na 200 zł - mówi Konrad Karpowicz, dyrektor handlowy Grupy Futura Prime.

Z promocji można skorzystać do końca sierpnia. Oferta jest połączeniem zwykłego finansowania pojazdu z bieżącą obsługą techniczną. Klient może opcjonalnie korzystać z usług dodatkowych, jak: przeglądy serwisowe, naprawy, wymiany oleju, pomoc assistance w razie awarii na trasie, wymianę i serwis ogumienia, a także pomoc w zakresie likwidacji szkód komunikacyjnych.

■ Nauka i biznes powalczą o nagrody

Do końca sierpnia przedsiębiorcy i firmy, a także uczelnie, instytuty badawcze i naukowcy mogą zgłaszać swój udział w konkursie fotograficznym „Niewidoczny wkład w widoczne osiągnięcia”. Konkurs promuje współpracę świata biznesu i nauki.

Konkurs to inicjatywa firmy BASF Polska mający promować polskie instytucje badawcze oraz firmy, które odniosły sukces rynkowy dzięki wytwarzaniu i wdrażaniu najnowszych technologii. Wystarczy przesłać dwa zdjęcia, prezentujące odpowiednio: „niewidoczny wkład” świata nauki w „widoczne osiągnięcia” świata biznesu oraz krótki opis projektu, by wziąć w nim udział. Tematyka prac konkursowych może dotyczyć każdej dziedziny nauki.

Konkurs został objęty honorowym patronatem ministra nauki i informatyzacji prof. Michała Kleibera. Więcej informacji o konkursie znajduje się w specjalnie uruchomionym serwisie internetowym na stronie www.basf.pl.

(erka, a)

R E K L A M A

Firma Poldom

ogłasza przetarg ofertowy na
dokonanie budowy trzech budynków mieszkalnych
w Cedrach Małych o kubaturze 12 000 m³.

Rozpoczęcie realizacji 10.2005 r.

Planowany zakres prac:

- prace murarskie
- wykonanie dachu - 1500 m²
- instal. elektrycznej i wew.
- instal. wodn., kan., c.o.
- tynki wew., posadzki
- elewacje
- drogi i place z kostki bet.

Oferty nadożyć pod adresem:
Poldom Kiemka 69, 83-030 Cedry Wlk.
lub faxem 058 692 89 54
w terminie do 20.08.2005 r.
Informacje pod nr. 0501 15 57 11.
Zastrzega się prawo swobodnego wyboru ofert.

502091A

PRZEDSIĘBIORSTWO WODOCIĄGÓW I KANALIZACJI „STAR-WIK”
SPÓŁKA Z O.O.
83-200 STAROGARD GDAŃSKI, UL. LUBICHOWSKA 128
TEL. 562 81 90

ogłasza przetarg nieograniczony o wartości poniżej 60 000 EURO.

na zakup samochodu ciężarowego według zawartych
w specyfikacji istotnych warunków zamówienia.

Nie dopuszcza się składania ofert częściowych i wariantowych.
Warunki Szczegółowe Zamówienia można odebrać w siedzibie
zamawiającego, pok. 2.

Uprawnieni do kontaktów z oferentami - Piotr Klimczak,
Tomasz Malinowski.

Termin składania ofert do dnia 19.08.2005 r. do godz. 10.00.
Otwarcie ofert nastąpi w dniu 19.08.2005 r. o godz. 10.15 w siedzibie
zamawiającego.

Kryteria wyboru:
Cena 100%.

W przetargu mogą wziąć udział oferenci, którzy:

- a) spełniają wymogi określone w Warunkach Szczegółowych Zamówienia,
- b) spełniają wymogi określone w art. 22 ust. 1 art. 24 ust. 1 i 2 ustawy - Prawo Zamówień Publicznych.

502283A

Portfel Pomorza

W firmie. Gdańska Stocznia Remontowa

Niezwyczajna przebudowa

Do wie minuty wystarczyło, aby po kolizji na Morzu Północnym przewrócił się do góry dnem, a potem zatonął, norweski statek „Rocknes”. W katastrofie tej, do której doszło w styczniu ubiegłego roku, życie straciło 18 marynarzy. Przed ponad rokiem, jako wrak wydobyty z morza, „Rocknes” trafił do Gdańskiej Stoczni Remontowa SA. Dziś znowu pływa. Jest nowoczesnym statkiem off shore, noszącym nową nazwę „Nordnes”.

Skomplikowane zadanie

Umowę dotyczącą przebudowy, a w rzeczywistości odbudowy statku „Rocknes”, podpisali w maju 2004 roku dyrektorzy Krzysztof Juchniewicz i Marek Sokółowski, reprezentujący GSR. Był to największy, pojedynczy kontrakt zawarty przez gdańską stocznia, wart kilkadziesiąt milionów dolarów i trudny w realizacji.

- Przebudowa statku zaczęła się w czerwcu minionej roku od kłopotów - mówi Lucjan Falkiewicz, kierownik zadania. - Najpierw przeprowadziliśmy demontaż elementów jego wyposażenia. Wywieźliśmy do utylizacji około 700 ton odpadów, czyli fragmentów szalunków, izolacji, tego wszystkiego, co nadawało się już tylko do wyrzucenia. Po kilkunastu dniach oczyszczania statku musieliśmy jednak przerwać prace, bowiem kontrakt został zawieszony. Tak! Stan trwał od 4 czerwca do 20 sierpnia. Choć staraliśmy się nie tracić czasu, wierząc, że będziemy kontynuować prace remontowe. Wykorzystaliśmy go na lepsze poznanie statku i potrzeb zaopatrzeniowych, co później się przydało.



Służący do prac podwodnych statek „Nordnes”, odbudowany od stępki w Gdańskiej Stoczni Remontowa SA, podczas prób morskich.

Fot. Jerzy Ukiewski

Oczyszczanie i budowanie

Falkiewicz podkreśla, że pomieszczenia statku były nie tylko zdeławowane, ale i zalane olejami oraz paliwem, które należało zmyć. Potem usunięto aż 3000 ton zalezionej wody. Gigantyczne sprzątanie statku ciągnęło się do końca października.

Przebudowa „Rocknes” wymagała wykonania bardzo szerokiego zakresu prac stoczniowych. Objęły one odbudowę całego wnętrza statku. Dodatkowo armator zlecił nam montaż sponsonów, czyli wybożeń kadłuba w części podwodnej, poprawiających jego stateczność, a tym samym - bezpieczeństwo żeglugi. Musiano zakupić dużą ilość materiałów i wiele urządzeń okrętowych. Problem stanowiło to, iż armator wymagał, aby na statku montować oryginalne

rurociągów i kabli, układanych pod dnem morskim. Można było transportować kamienie i sam je wyładowywać. Urządzeniami i mechanizmami statku sterują skomplikowane systemy komputerowe, a prace kontroluje i koryguje je zdalnie kierowany pojazd podwodny. Zatem w czasie robót stoczniowych nie obyło się bez korzystania z pomocy specjalistycznych serwisów elektronicznych, kooperujących z firmami Grupy Remontowa SA.

Po przebudowie statek przeszedł w czerwcu pomyślnie ośmioldniowe próby morskie. Nie mniej ważne były próby urządzeń specjalistycznych, które przeprowadzono z udziałem ekipy stoczniowej z Norwegii. W porcie Słog nastąpiło przekazanie gotowego statku armatorowi.

Kierownik Falkiewicz uczestniczył w próbach, powiedział, że urządzenia do zasypania kamieniami podwodnych instalacji działały bez zarzutu, choć przez kilka dni problemem było nieprawidłowe funkcjonowanie taśmociągów. Problem rozwiązano przy pomocy specjalistów ze szwedzkiej firmy BMH, która nadzorowała jego montaż. Potem testy w norweskich fiordach potwierdziły sprawność całego systemu, pozwalającego na zrzut 2 tys. ton kamieni na godzinę.

(JAS)

Pływająca wizytówka

Piotr Soyka

prezes Gdańskiej Stoczni Remontowa SA
- Na całym świecie pływa tylko pięć takich
specjalistycznych statków, jak „Nordnes”.

Do tego przebudowana u nas jednostka jest największą z nich. Zapewne niewiele stoczni dałoby sobie radę z tak skomplikowanym zadaniem, którym było przebudowanie zniszczonego statku na nowy. My pokazaliśmy, iż potrafimy wykonywać nawet tak nietypowe prace. Uważam, że jest to nasz duży sukces. Wszyscy pracownicy wykazali się wysokimi umiejętnościami zawodowymi. „Nordnes” może być śmiało kolejną wizytówką możliwości naszej stoczni.



R E K L A M A

PRZEDSIĘBIORSTWO WODOCIĄGÓW I KANALIZACJI
„STAR-WIK” SPÓŁKA Z O.O.
83-200 STAROGARD GDAŃSKI, UL. LUBICHOWSKA 128
TEL. 562 81 90

ogłasza przetarg nieograniczony o wartości poniżej 60 000 EURO na

zakup dwóch samochodów dostawczo-skrzyniowych według
zawartych w specyfikacji istotnych warunków zamówienia
(na każdy samochód należy złożyć oddzielną ofertę).

Nie dopuszcza się składania ofert częściowych i wariantowych.

Warunki Szczegółowe Zamówienia można odebrać w siedzibie zamawiającego, pok. 2.

Uprawnieni do kontaktów z oferentami - Piotr Klimczak, Tomasz Malinowski.

Termin składania ofert do dnia 19.08.2005 r. do godz. 10.00.

Otwarcie ofert nastąpi w dniu 19.08.2005 r. o godz. 10.15 w siedzibie zamawiającego.

Kryteria wyboru:
Cena 100%.

W przetargu mogą wziąć udział oferenci, którzy:

- a) spełniają wymogi określone w Warunkach Szczegółowych Zamówienia,
- b) spełniają wymogi określone w art. 22 ust. 1 art. 24 ust. 1 i 2 ustawy - Prawo Zamówień Publicznych.

502291A

Pomorska Spółka Gazownictwa Sp. z o.o. w Gdańsku

ogłasza przetarg nieograniczony na:

Dostawę pojazdów samochodowych i przyczepy

dla Oddziałów Pomorskiej Spółki Gazownictwa Sp. z o.o. w ilości 21 szt.

Termin wykonania zamówienia: sukcesywnie do 30.11.2005 r.

1. Specyfikację Istotnych Warunków Zamówienia można odebrać w siedzibie zamawiającego, Gdańsk, ul. Wąłowa 41/43 w Dziale Inwestycji i Remontów, pok. 413, tel. (0-58) 32-30-515 lub na stronie internetowej www.gazownia.gdansk.pl/przetargi.

2. Oferty należy składać w zamkniętych kopertach w terminie do dnia 17.08.2005 r. do godz. 10.00 w sekretariacie Oddziału Zarządu Przedsiębiorstwa, pok. nr 200, Gdańsk, ul. Wąłowa 41/43.

3. Otwarcie ofert nastąpi w dniu 17.08.2005 r. o godz. 10.00 w pok. nr 204 w siedzibie zamawiającego, jw.

4. Zamawiający zastrzega sobie prawo swobodnego wyboru oferenta lub unieważnienia przetargu bez podania przyczyny.

502291A

Szkoły policealne na Pomorzu

::A

środa 27 lipca 2005 r.

Dziennik
Bałtycki

Nie tylko dla tegorocznych absolwentów. Jeśli nie studia, to co?

Wyjście awaryjne

Złożyłeś dokumenty na swoje wymarzone studia, przeliczałeś punkty, podszedłeś do egzaminów... Pelen nadziei czekasz na wyniki. Nagle okazuje się, że jesteś poniżej progu punktowego. Liczysz na inny kierunek, ale tu spotyka cię samo. Uczelnie zamykają listy rekrutacyjne. Nie wiesz, co robić? Z pomocą przychodzą szkoły i studia policealne.

Najważniejsze to sprawdzić, czy szkoła policealna albo studium, w którym chce-

my rozpoczną naukę, posiada status szkoły publicznej i jest zarejestrowane w kuratorium i urzędzie miasta. Jeśli bowiem nie posiada tego statusu, nie ma ona prawa do nadawania tytułu technika. Szkoły i Studia Policealne kształcą w systemie rocznym, półrocznym oraz dwuletnim. W przypadku dwóch pierwszych, kończąc naukę otrzymuje się tytuł specjalisty w danej dziedzinie. W wypadku nauki trwającej dwa lata, jest to tytuł technika danej dziedziny.

Jeśli jesteś mężczyzną i nie otrzymałeś wpisu „kategoria D” do książeczki wojskowej, a do tego nie dostałeś się na studia, Wojskowa Komisja Rekrutacyjna wkrótce może się o ciebie upomnieć. Wyjściem z sytuacji może być nauka w szkole lub studium policealnym. Dzięki niej zwolniony jesteś od obowiązku służby wojskowej, na czas trwania nauki, czyli od roku do dwóch lat.

Niezbędnym dokumentem, jaki należy złożyć do wybranej szkoły policealnej lub

studium jest świadectwo ukończenia szkoły średniej.

Większość szkół w woj. pomorskim nie wymaga posiadania świadectwa maturalnego. Tak więc nawet bez zdanej matury możesz rozpocząć naukę w szkole policealnej.

Ważnymi dokumentami, które należy złożyć, są także zazwyczaj dowód osobisty, a także podanie i zaświadczenie lekarskie potwierdzające brak przeciwwskazań do wykonywania danego zawodu.

(JG)



Jeśli komuś z absolwentów szkół średnich nie udało się dostać na studia lub jeśli ktoś z nich po prostu wcale nie marzy o studiowaniu - polecamy naukę zawodu w szkołach policealnych.

Fot. Grzegorz Mehring

ZNAJDŹ ZAWÓD DLA SIEBIE

Nazwa szkoły	adres	zawód	cena	czas nauki	termin zgłoszeń i wymagane dokumenty
Gdańsk					
Centrum Nauki i Biznesu Zakł. Policealne Studium Organizacji Reklam i Multimedia Zakł.	ul. Wały Piastowskie 24, tel. 308-42-06 lub 308-42-07	technik reklamy	bez wpisowego, czesne od 560 zł/semestr	2 lata	do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń), świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty
Szkoła Detektywów i Ochrony Ręcznej Osób i Mienia Rudzowski i Czerwinski	ul. Wały Piastowskie 24, tel. 308-42-06 lub 308-42-07	technik ochrony osób i mienia	bez wpisowego, czesne od 504 zł/semestr	2 lata	do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń), świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty
Policealne Studium Kosmetyczne Zakł.	ul. Wały Piastowskie 24, tel. 308-42-06 lub 308-42-07	technik usług kosmetycznych	bez wpisowego, czesne od 600 zł/semestr	2 lata	do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń), świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty
Policealne Studium Rachunkowości Zakł.	ul. Wały Piastowskie 24, tel. 308-42-06 lub 308-42-07	technik rachunkowości	bez wpisowego, czesne od 408 zł/semestr	2 lata	do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń), świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty
Policealne Studium Prawno-Administracyjne Zakł.	ul. Wały Piastowskie 24, tel. 308-42-06 lub 308-42-07	technik administracji	bez wpisowego, czesne od 320 zł/semestr	2 lata	do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń), świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty
Policealne Studium Informatyki Zakł.	ul. Wały Piastowskie 24, tel. 308-42-06 lub 308-42-07	technik informatyk	bez wpisowego, czesne od 480 zł/semestr	2 lata	do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń), świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty
Policealne Studium Turystyki Zakł.	ul. Wały Piastowskie 24, tel. 308-42-06 lub 308-42-07	technik turystyki	bez wpisowego, 1 semestr gratis	2 lata	do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń), świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty
Policealne Studium Fryzjerskie	ul. Wały Piastowskie 24, tel. 308-42-06 lub 308-42-07	technik usług fryzjerskich	bez wpisowego, czesne od 600 zł/semestr	2 lata	do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń), świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty
Policealne Studium BHP Zakł.	ul. Wały Piastowskie 24, tel. 308-42-06 lub 308-42-07	technik BHP	bez wpisowego, czesne od 600 zł za semestr	2 lata	do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń), świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty
Policealne Studium Ekonomiczne Zakł.	ul. Wały Piastowskie 24, tel. 308-42-06 lub 308-42-07	technik ekonomii	bez wpisowego, czesne od 675 zł/semestr	2 lata	do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń), świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty
Policealne Studium Budownictwa Zakł.	ul. Wały Piastowskie 24, tel. 308-42-06 lub 308-42-07	technik budownictwa	bez wpisowego, czesne od 600 zł/semestr	2 lata	do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń), świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty
Policealne Studium Architektury Krajobrazu Zakł.	ul. Wały Piastowskie 24, tel. 308-42-06 lub 308-42-07	technik architektury krajobrazu	bez wpisowego, czesne od 560 zł/semestr	2 lata	do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń), świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty
Policealne Studium Logistyki Zakł.	ul. Wały Piastowskie 24, tel. 308-42-06 lub 308-42-07	technik logistyki	bez wpisowego, czesne od 600 zł/semestr	2 lata	do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń), świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty
Policealne Studium Spedyjacji Zakł.	ul. Wały Piastowskie 24, tel. 308-42-06 lub 308-42-07	technik spedytor	bez wpisowego, czesne od 600 zł/semestr	2 lata	do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń), świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty
Policealne Studium Handlowe Zakł.	ul. Wały Piastowskie 24, tel. 308-42-06 lub 308-42-07	technik handlowiec	bez wpisowego, czesne od 675 zł/semestr	2 lata	do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń), świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty
Policealne Studium Hotelarstwa Zakł.	ul. Wały Piastowskie 24, tel. 308-42-06 lub 308-42-07	technik hotelarstwa	bez wpisowego, czesne od 480 zł/semestr	2 lata	do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń), świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty
Policealne Studium Organizacji Usług Gastronomicznych	ul. Wały Piastowskie 24, tel. 308-42-06 lub 308-42-07	technik organizacji usług gastronomicznych	bez wpisowego, czesne od 480 zł/semestr	2 lata	do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń), świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty
Szkoła Jednoroczna w Centrum Nauki i Biznesu Zakł.	ul. Wały Piastowskie 24, tel. 308-42-06 lub 308-42-07	Architektura wnętrz - specjalista z zakresu architektury wnętrz Architektura krajobrazu	bez wpisowego, czesne od 432 zł/semestr	1 rok	do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń), świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty
Jw.	Jw.	- specjalista z zakresu architektury krajobrazu Grafika komputerowa - specjalista z zakresu grafiki komputerowej	czesne od 432 zł/semestr	1 rok	do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń), świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty
Jw.	Jw.	Psychologia z socjologią - specjalista z zakresu psychologii i socjologii	bez wpisowego, czesne od 472 zł/semestr	1 rok	do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń), świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty
Jw.	Jw.	Obsługa celna i spedyjacja - specjalista ds. obsługi celnej i spedyjacji	bez wpisowego, czesne od 440 zł/semestr	1 rok	do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń), świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty

ZNAJDŹ ZAWÓD DLA SIEBIE

Nazwa szkoły	adres	zawód	cena	czas nauki	termin zgłoszeń i wymagane dokumenty
jw.	jw.	Rachunkowość i finanse - specjalista z zakresu rachunkowości i finansów;	bez wpisowego, czesne od 432 zł/semestr;	1 rok;	zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty; do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń); świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć;
jw.	jw.	Logistyka - specjalista z zakresu logistyki;	bez wpisowego, czesne od 360 zł/semestr;	1 rok;	zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty; do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń); świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć;
jw.	jw.	Zarządzanie personelem - specjalista ds. zarządzania personelem;	bez wpisowego, czesne od 440 zł/semestr;	1 rok;	zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty; do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń); świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć;
jw.	jw.	Marketing i reklama - specjalista ds. marketingu i reklamy;	bez wpisowego, czesne od 432 zł/semestr;	1 rok;	zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty; do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń); świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć;
jw.	jw.	Fizjoterapia - specjalista z zakresu fizjoterapii;	bez wpisowego, czesne od 560 zł/semestr;	1 rok;	zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty; do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń); świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć;
jw.	jw.	Rysunek i malarstwo - specjalista z zakresu rysunku i malarstwa;	bez wpisowego, czesne od 600 zł/semestr;	1 rok;	zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty; do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń); świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć;
jw.	jw.	Masaż leczniczy - specjalista z zakresu masażu leczniczego;	bez wpisowego, czesne od 560 zł/semestr;	1 rok;	zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty; do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń); świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć;
jw.	jw.	Wizaż i stylizacja - specjalista z zakresu wizażu i stylizacji;	bez wpisowego, czesne od 520 zł/semestr;	1 rok;	zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty; do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń); świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć;
jw.	jw.	Sekretarsko-asystenckie - specjalista ds. sekretarsko-asystenckich;	bez wpisowego, czesne od 510 zł/semestr;	1 rok;	zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty; do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń); świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć;
Centrum Kształcenia Policealnego Techniki;	ul. Chmielna 81/82, tel. 305-46-17;	technik ochrony osób i mienia, technik informatyki;	wpisowe 250 zł (oprócz technika informatyka, gdzie nie ma wpisowego), czesne 140 zł - 160 zł/miesiąc (w zależności od kierunku);	2 lata;	do 31 sierpnia, świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć;
Policealne Szkoła Ratownictwa Medycznego Techniki; ED Alfa Studium Policealne	ul. Chmielna 81/82, tel. 305-46-17; ul. Na Zaspę 31a, tel. 342-20-03	technik ratownik medyczny;	wpisowe 250 zł, czesne 250 zł/miesiąc;	2 lata;	do 31 sierpnia, świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć;
Elitarna Szkoła Sztuki Ochrony i Błogosławienia Ciała w Gdańsku;	ul. Legionów 11, tel. 444-66-38;	technik ochrony fizycznej osób i mienia;	wpisowe 100 zł, czesne 160 zł/miesiąc;	17-22 miesięcy;	do 31 sierpnia, świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć;
Policealne Studium Informatyki i Administracji;	ul. Malczewskiego 51, tel. 302-11-39 lub 302-49-71;	technik informatyki, technik ekonomista, technik BHP, technik rolnik, technik agrobiznesu, technik mechanizacji rolnictwa, technik rybacka środowiska, technik architektury krajobrazu, technik hodowca koni, technik hotelarstwa, technik obsługi turystycznej;	wpisowe 40 zł, czesne od 140 zł/miesiąc;	2 lata (system zaocznego);	do 15 września, świadectwo ukończenia szkoły średniej, 3 zdjęcia;
Policealne Studium Kształcenia i Administracji;	ul. Malczewskiego 51, tel. 302-11-39 lub 302-49-71;	technik informatyki, technik ekonomista, technik BHP, technik rolnik, technik agrobiznesu, technik mechanizacji rolnictwa, technik rybacka środowiska, technik architektury krajobrazu, technik hodowca koni, technik hotelarstwa, technik obsługi turystycznej;	wpisowe 100 zł, czesne 90-235 zł/miesiąc;	1 rok lub 1,5 roku lub 2 lata;	do 15 sierpnia, świadectwo ukończenia szkoły średniej, 3 zdjęcia, zaświadczenie lekarskie, kserokopia dowodu osobistego;
Policealne Studium Menadżerskie Nowiny;	al. Grunwaldzka 238d, tel. 341-02-82;	technik masażysta z uprawnieniami państwowymi, technik rachunkowości, technik ekonomista, technik obsługi turystycznej, technik hotelarstwa, technik gościnności, technik handlowiec, technik bhp, technik informacji naukowej, technik informatyki, technik ochrony środowiska;	bez wpisowego (promocja do 15 sierpnia), czesne 20 zł (za wczesność);	2 lata;	do 15 września, świadectwo ukończenia szkoły średniej, 4 zdjęcia, podanie, kwestionariusz osobowy, ksero dowodu osobistego;
Policealna Szkoła Detektywów i Pracowników Ochrony O'CHIKARA;	ul. Targ Rakowy 5/6, tel. 305-34-99;	technik ochrony fizycznej osób i mienia;	wpisowe 100 zł, czesne 165 zł/miesiąc (tryb dzienny) lub 195 zł/miesiąc (tryb zaoczny);	2 lata;	do 31 sierpnia, świadectwo ukończenia szkoły średniej, 4 zdjęcia, zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty oraz książeczkę wojskową (do wglądu);
Policealna Szkoła Pracowników Ochrony TUR;	ul. Piłotów 7, tel. 761-79-76;	technik ochrony;	wpisowe 100 zł, czesne 750 zł/semestr;	2 lata;	do 31 sierpnia, świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć;
Policealna Szkoła Prawo-Administracyjna;	jw.	technik prawo-administracyjny;	wpisowe 100 zł, czesne 700 zł/semestr;	2 lata;	do 31 sierpnia, świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć;
Policealna Szkoła Pielęgnacji Zdrowia i Urody;	jw.	technik pielęgnacji zdrowia i urody;	wpisowe 100 zł, czesne 900 zł/semestr; wyprawa 200 zł;	2 lata;	do 31 sierpnia, świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć;
Policealna Szkoła Opiekunów Środowiskowych;	jw.	opiekunika środowiskowa;	wpisowe 100 zł, czesne 650 zł/semestr;	roczne;	do 31 sierpnia, świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć;
Policealne Studium Kosmetyczno-Fryzjerskie;	ul. Wąły Pastwiskowe 1, tel. 307-43-48;	technik kosmetyki;	wpisowe 100 zł, czesne 720 zł/semestr; bezrobotni jeden semestr gratis, promocja do 5 sierpnia - bez wpisowego, a czesne 600 zł/semestr;	2 lata;	do 31 sierpnia, świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, podanie, zaświadczenie od lekarza ogólnego i od dermatologa, że nie jest się uzależnionym na środki chemiczne, ksero dowodu osobistego;
Policealne Studium Fryzjerskie;	jw.	technik fryzjerstwa;	wpisowe 100 zł, czesne 720 zł/semestr; bezrobotni jeden semestr gratis, promocja do 5 sierpnia - bez wpisowego, a czesne 600 zł/semestr;	2 lata;	do 31 sierpnia, świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, podanie, zaświadczenie od lekarza ogólnego i od dermatologa, że nie jest się uzależnionym na środki chemiczne, ksero dowodu osobistego;
Kurs masażu leczniczego;	jw.	specjalista masażu leczniczego;	wpisowe 100 zł, czesne 500 zł/semestr; promocja do 5 sierpnia - bez wpisowego, a czesne 400 zł/semestr;	roczne;	do 31 sierpnia, świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, kwestionariusz, zaświadczenie lekarskie;
Policealne Studium Reklam;	ul. Wąły Pastwiskowe 1/608, tel. 320-22-46;	technik organizacji reklamy;	wpisowe 100 zł, czesne 100 zł/miesiąc;	2 lata;	do 31 sierpnia, świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, kwestionariusz, zaświadczenie lekarskie;
Pomorskie Centrum Kształcenia Zawodowego Niepubliczna Szkoła Policealna Zaoczna;	ul. Płowackich/Warszawskich 25, tel. 302-12-46;	technik plastyki, organizacji reklamy, budownictwa (specjalizacja: renowator zabytków architektury oraz specjalizacja kosztorysowanie i normowanie), technik urządzeń sanitarnych;	wpisowe 80 zł, czesne 160 zł/miesiąc;	rok lub 2 lata;	do 31 sierpnia, świadectwo ukończenia szkoły średniej, ankieta, metryka urodzenia, 4 zdjęcia, zaświadczenie lekarskie;
Szkoły Policealne Omega - Szkoła Kosmetyki;	ul. Piłotów 7, pokój 7, tel. 340-80-15, 340-80-20;	technik kosmetyki;	bez wpisowego, czesne 700 zł/semestr;	2 lata;	do 31 sierpnia;
Policealna Szkoła Rachunkowa;	jw.	technik rachunkowości;	bez wpisowego, czesne 650 zł/semestr;	2 lata;	do 31 sierpnia;
Policealna Szkoła Turystyczna;	jw.	technik turystyki;	bez wpisowego, czesne 700 zł/semestr;	2 lata;	do 31 sierpnia;
TEB-Edukacja Szkoły Policealne Szkoła Informatyki i Internetu;	Gdańsk, ul. Heweliusza 11, tel. 305-80-27 lub 321-71-21;	technik informatyki, specjalista informatyka i Internet, specjalista grafika komputerowa, specjalista administrator sieci, specjalista multimedia;	przy zapisie wpłaca się 45 zł na poczet pierwszej raty czesnego. Promocja wpisowe 0 zł do 5 sierpnia, czesne 0-295 zł/miesiąc;	1 rok lub 2 lata;	do 31 sierpnia lub do wyczerpania miejsc, świadectwo ukończenia szkoły średniej, 3 zdjęcia, dowód osobisty;
Profesja Centrum Kształcenia Kadr Policealne Studium Informatyczno-Ekonomiczne	ul. Sereyńskiego 1a, tel. 305-35-20;	*** zawody w ramach poniżej	wpisowe 0 zł, czesne od 0-130 zł/miesiąc;	oraz 2 lata;	lekarskie, świadectwo ukończenia szkoły, podanie;
*** technicy po dwóch latach nauki w specjalnościach: informatyka, ekonomia/zarządzanie/bankowość/podatkę, finanse i rachunkowość, handel zagraniczny, reklama i multimedia, prawo i administracja, hotelarstwo, turystyka zagraniczna, opiekunika środowiskowa, tkaniny dekoracyjne, gastronomia, fryzjerstwo, fotografia, BHP, budownictwo, ochrona osób i mienia, informatyka, telekomunikacja, hotelarstwo, administracja, architektura wnętrz, architektura krajobrazu, sekretarsko-asystenckie, zarządzanie personelem, operator filmowy-montażysta, zarządzanie gospodarką w Unii Europejskiej, marketing, barman, pomoc farmaceutyczna, integracja europejska, projektowanie mody, dietetyka, dzierżawstwo, arteterapia, masaż, wizażystyka, kosmetyka, psychologia biznesu i reklamy, handel zagraniczny, fotografia reklamowa; specjalści po półtora roku nauki w specjalnościach: filologia angielska, filologia niemiecka oraz fizjoterapia (po ukończeniu tego kierunku otrzymuje się tytuł terapeuty fizjoterapii);					
Szkoła Europejska EuroCollege;	ul. Heweliusza 11, tel. 305-80-27;	technik administracji, technik spedtor, technik logistyki, technik rachunkowości;	przy zapisie wpłaca się 45 zł na poczet pierwszej raty czesnego, promocja wpisowe 0 zł do 5 sierpnia, czesne 0-295 zł/miesiąc;	2 lata;	do 31 sierpnia lub do wyczerpania miejsc, świadectwo ukończenia szkoły średniej, 3 zdjęcia, dowód osobisty;
Szkoła Turystyki;	ul. Heweliusza 11, tel. 305-80-27;	technik obsługi turystycznej, technik hotelarstwa;	przy zapisie wpłaca się 45 zł na poczet pierwszej raty czesnego, promocja wpisowe 0 zł do 5 sierpnia, czesne 0-295 zł/miesiąc;	2 lata;	do 31 sierpnia lub do wyczerpania miejsc, świadectwo ukończenia szkoły średniej, 3 zdjęcia, dowód osobisty;
Studium Projektowania i Reklam;	ul. Heweliusza 11, tel. 305-80-27;	technik organizacji reklamy, technik technologii odzieży, specjalista rysunek i malarstwo, specjalista dekorator wnętrz, specjalista projektant mody;	przy zapisie wpłaca się 45 zł na poczet pierwszej raty czesnego. Promocja wpisowe 0 zł do 5 sierpnia, czesne 0-295 zł/miesiąc;	rok lub 2 lata;	do 31 sierpnia lub do wyczerpania miejsc, świadectwo ukończenia szkoły średniej, 3 zdjęcia, dowód osobisty;
Studium Edukacji Społecznej;	ul. Heweliusza 11, tel. 305-80-27;	technik opiekunika środowiskowego, specjalista dziennikarstwo i public relations, specjalista podstaw psychologii i socjologii;	przy zapisie wpłaca się 45 zł na poczet pierwszej raty czesnego. Promocja wpisowe 0 zł do 5 sierpnia, czesne 0-295 zł/miesiąc;	1 rok;	do 31 sierpnia lub do wyczerpania miejsc, świadectwo ukończenia szkoły średniej, 3 zdjęcia, dowód osobisty;
Studium Zdrowia i Urody;	ul. Heweliusza 11, tel. 305-80-27;	technik, usług kosmetycznych, specjalista instruktor fitness, specjalista masażu, specjalista wizażu i stylizacji, specjalista dietetyki;	przy zapisie wpłaca się 45 zł na poczet pierwszej raty czesnego. Promocja wpisowe 0 zł do 5 sierpnia, czesne 0-295 zł/miesiąc;	rok lub 2 lata;	do 31 sierpnia lub do wyczerpania miejsc, świadectwo ukończenia szkoły średniej, 3 zdjęcia, dowód osobisty;
Zespół Szkół Inżynierii i Ochrony Środowiska Centrum Kształcenia Ustawicznego; Policealne Studium Ochrony Środowiska (dzienne i zaoczne)	ul. Smoleńska 5/7, tel. 309-05-06;	technik;	bezpłatnie;	2 lata;	do 15 sierpnia, świadectwo ukończenia szkoły średniej, 3 zdjęcia, zaświadczenie lekarskie, podanie;

ZNAJDŹ ZAWÓD DLA SIEBIE

Nazwa szkoły	adres	zawód	cena	czas nauki	termin zgłoszeń i wymagane dokumenty
Policealne Studium Inżynierii Środowiska i Melioracji (dzienne i zaoczne)	ul. Smoleńska 5/7, tel. 309-05-06	technik	bezpłatne	rok i 2 lata	do 15 sierpnia, świadectwo ukończenia szkoły średniej, 3 zdjęcia, zaświadczenie lekarskie, podanie
Policealne Studium Asystentów Osoby Niepełnosprawnej	ul. Smoleńska 5/7, tel. 309-05-06	asystent	bezpłatne	rok	do 15 sierpnia, świadectwo ukończenia szkoły, 3 zdjęcia, podanie
Profilacja Centrum Kształcenia Kadr	ul. Targ Drzewny 3/7		wpisowe 0 zł, czesne od 0-130 zł/miesiąc	1 lub 1,5 roku	do wyczerpania miejsc, 4 zdjęcia, zaświadczenie
Gdynia					
Centrum Nauki i Biznesu Zak	ul. 10 lutego 33, tel. 620-00-80	technik reklamy	bez wpisowego, czesne od 560 zł/semestr	2 lata	do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń), świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty
Policealne Studium Organizacji Reklam i Multimedia Zak	ul. 10 lutego 33, tel. 620-00-80	technik ochrony osób i mienia	bez wpisowego, czesne od 504 zł	2 lata	do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń), świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty, zaświadczenie o niekaralności
Szkoła Detektywów i Ochrony Fizycznej Osób i Mienia Rutkowski & Czerwinski	ul. 10 lutego 33, tel. 620-00-80	technik usług kosmetycznych	bez wpisowego, czesne od 600 zł/semestr	2 lata	do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń), świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty, zaświadczenie o niekaralności
Policealne Studium Kosmetyczne Zak	ul. 10 lutego 33, tel. 620-00-80	technik rachunkowości	bez wpisowego, czesne od 408 zł/semestr	2 lata	do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń), świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty
Policealne Studium Rachunkowości Zak	ul. 10 lutego 33, tel. 620-00-80	technik administracji	bez wpisowego, czesne od 320 zł/semestr	2 lata	do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń), świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty
Policealne Studium Prawno-Administracyjne Zak	ul. 10 lutego 33, tel. 620-00-80	technik informatyk	bez wpisowego, czesne od 480 zł/semestr	2 lata	do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń), świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty
Policealne Studium Informatyczne Zak	ul. 10 lutego 33, tel. 620-00-80	technik turystyki	bez wpisowego, czesne 1 semestr gratis	2 lata	do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń), świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty
Policealne Studium Turystyki Zak	ul. 10 lutego 33, tel. 620-00-80	technik usług fryzjerskich	bez wpisowego, czesne od 600 zł/semestr	2 lata	do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń), świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty
Policealne Studium Fryzjerskie	ul. 10 lutego 33, tel. 620-00-80	technik BHP	bez wpisowego, czesne od 600 zł/semestr	2 lata	do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń), świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty
Policealne Studium BHP Zak	ul. 10 lutego 33, tel. 620-00-80	technik ekonomii	bez wpisowego, czesne od 675 zł/semestr	2 lata	do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń), świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty
Policealne Studium Ekonomiczne Zak	ul. 10 lutego 33, tel. 620-00-80	technik budownictwa	bez wpisowego, czesne od 600 zł	2 lata	do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń), świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty
Policealne Studium Budownictwa Zak	ul. 10 lutego 33, tel. 620-00-80	technik architektury krajobrazu	bez wpisowego, czesne od 560 zł/semestr	2 lata	do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń), świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty
Policealne Studium Architektury Krajobrazu Zak	ul. 10 lutego 33, tel. 620-00-80	technik logistyki	bez wpisowego, czesne od 600 zł/semestr	2 lata	do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń), świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty
Policealne Studium Logistyki Zak	ul. 10 lutego 33, tel. 620-00-80	technik dyktor	bez wpisowego, czesne od 600 zł/semestr	2 lata	do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń), świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty
Policealne Studium Spejacji Zak	ul. 10 lutego 33, tel. 620-00-80	technik handlowiec	bez wpisowego, czesne od 675 zł/semestr	2 lata	do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń), świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty
Policealne Studium Handlowe Zak	ul. 10 lutego 33, tel. 620-00-80	technik hotelarstwa	bez wpisowego, czesne od 480 zł/semestr	2 lata	do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń), świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty
Policealne Studium Hotelarstwa Zak	ul. 10 lutego 33, tel. 620-00-80	technik organizacji usług gastronomicznych	bez wpisowego, czesne od 480 zł/semestr	2 lata	do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń), świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty
Policealne Studium Organizacji Usług Gastronomicznych	ul. 10 lutego 33, tel. 620-00-80	Architektura wnętrz - specjalista z zakresu architektury wnętrz	bez wpisowego, czesne od 432 zł/semestr	1 rok	do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń), świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty
Szkoła Jednoroczna w Centrum Nauki i Biznesu Zak	ul. 10 lutego 33, tel. 620-00-80	Architektura krajobrazu - specjalista z zakresu architektury krajobrazu	bez wpisowego, czesne od 432 zł/semestr	1 rok	do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń), świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty
jw.	jw.	Grafika komputerowa - specjalista z zakresu grafiki komputerowej	bez wpisowego, czesne od 560 zł/semestr	1 rok	do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń), świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty
jw.	jw.	Psychologia z socjologią - specjalista z zakresu psychologii i socjologii	bez wpisowego, czesne od 472 zł/semestr	1 rok	do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń), świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty
jw.	jw.	Obsługa celna i spedycja - specjalista ds. obsługi celnej i spedycji	bez wpisowego, czesne od 440 zł/semestr	1 rok	do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń), świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty
jw.	jw.	Rachunkowość i finanse - specjalista z zakresu rachunkowości i finansów	bez wpisowego, czesne od 432 zł/semestr	1 rok	do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń), świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty
jw.	jw.	Logistyka - specjalista z zakresu logistyki	bez wpisowego, czesne od 360 zł/semestr	1 rok	do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń), świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty
jw.	jw.	Zarządzanie personelem - specjalista ds. zarządzania personelem	bez wpisowego, czesne od 440 zł	1 rok	do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń), świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty
jw.	jw.	Marketing i reklama - specjalista ds. marketingu i reklamy	bez wpisowego, czesne od 432 zł/semestr	1 rok	do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń), świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty
jw.	jw.	Fizjoterapia - specjalista z zakresu fizjoterapii	bez wpisowego, czesne od 560 zł/semestr	1 rok	do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń), świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty
jw.	jw.	Rysunek i malarstwo - specjalista z zakresu rysunku i malarstwa	bez wpisowego, czesne od 600 zł/semestr	1 rok	do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń), świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty
jw.	jw.	Masaż leczniczy - specjalista z zakresu masażu leczniczego	bez wpisowego, czesne od 560 zł/semestr	1 rok	do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń), świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty
jw.	jw.	Wizaż i stylizacja - specjalista z zakresu wizażu i stylizacji	bez wpisowego, czesne od 520 zł	1 rok	do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń), świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty
jw.	jw.	Sekretarsko-asystenckie - specjalista ds. sekretarsko-asystenckich	bez wpisowego, czesne od 510 zł/semestr	1 rok	do 31 sierpnia (decyduje kolejność zgłoszeń), świadectwo ukończenia szkoły średniej, 5 zdjęć, zaświadczenie lekarskie, dowód osobisty
Policealne Studium Hotelarstwa-Gastronomiczne	ul. Uczniowska 2, tel. 624-43-00	technik organizacji usług gastronomicznych, technik technologii żywności, technik hotelarstwa, technik obsługi turystycznej, technik usług kosmetycznych	wpisowe 150 zł, czesne 150 zł/miesiąc (także w czasie wakacji)	2 lata	do 31 sierpnia, świadectwo ukończenia szkoły średniej, 4 zdjęcia, kwestionariusz osobowy
Policealne Studium Kosmetyczno-Fryzjerskie E. T. Mazurek	ul. Uczniowska 2, tel. 624-43-00	technik informatyk, technik handlowiec, technik rachunkowości, technik asystent osoby niepełnosprawnej, technik opiekunka środowiskowa, technik usług kosmetycznych, technik architektury krajobrazu	wpisowe 150 zł, czesne 150 zł/miesiąc (także w czasie wakacji) wpisowe 50 zł, czesne 135-170 zł/miesiąc	2 lata rok i 2 lata	do 31 sierpnia, świadectwo ukończenia szkoły średniej, 4 zdjęcia, kwestionariusz osobowy do 31 sierpnia, świadectwo ukończenia szkoły średniej, zaświadczenie lekarskie, 2 zdjęcia, podanie
Policealna Szkoła Handlowa Studium Zdrowia i Terapii	ul. Grabowo 12, tel. 620-89-78, 627-02-56				
Studium Usług Kosmetycznych	ul. Władysława IV 54, tel. 781-47-05	technik usług kosmetycznych	wpisowe 100 zł, czesne 240 zł/miesiąc	2 lata	do 31 sierpnia lub wyczerpania miejsc, świadectwo ukończenia szkoły średniej, zaświadczenie lekarskie, 2 zdjęcia, podanie (druk do pobrania na miejscu)
Euroschool, Policealna Szkoła Kosmetyczno-Fryzjerska	ul. Boisko 4, tel. 625-48-10	technik usług fryzjerskich, technik usług kosmetycznych	wpisowe 50 zł, czesne od 120 zł/miesiąc	2 lata	do 31 sierpnia lub do wyczerpania miejsc, świadectwo ukończenia szkoły średniej, 4 zdjęcia, dowód osobisty (do okazania), numer NIP, świadectwo lekarskie
Euroschool, Policealna Szkoła Informatyczna	ul. Boisko 4, tel. 625-48-10	technik informatyk	wpisowe 50 zł, czesne od 120 zł/miesiąc	2 lata	do 31 sierpnia lub do wyczerpania miejsc, świadectwo ukończenia szkoły średniej, 4 zdjęcia, dowód osobisty (do okazania), numer NIP, świadectwo lekarskie

ZNAJDŹ ZAWÓD DLA SIEBIE

Nazwa szkoły	adres	zawód	cena	czas nauki	termin zgłoszeń i wymagane dokumenty
Euroschool, Policealna Szkoła BHP i Zarządzania Kadrami i Placami	ul. Boisko 4, tel. 625-48-10	technik BHP	wpisowe 50 zł, czesne od 110 zł	2 lata	do 31 sierpnia lub do wyczerpania miejsc, świadectwo ukończenia szkoły średniej, 4 zdjęcia, dowód osobisty (do okazania), numer NIP, świadectwo lekarskie
Euroschool, Policealna Szkoła Masażu	ul. Boisko 4, tel. 625-48-10	technik masażysta	wpisowe 50 zł, czesne 225 zł/miesiąc	2 lata	do 31 sierpnia lub do wyczerpania miejsc, świadectwo ukończenia szkoły średniej, 4 zdjęcia, dowód osobisty (do okazania), numer NIP, świadectwo lekarskie
Euroschool, Policealna Szkoła Prawa i Administracji	ul. Boisko 4, tel. 625-48-10	technik administracji	wpisowe 50 zł, czesne od 120 zł/miesiąc	2 lata	do 31 sierpnia lub do wyczerpania miejsc, świadectwo ukończenia szkoły średniej, 4 zdjęcia, dowód osobisty (do okazania), numer NIP, świadectwo lekarskie
Euroschool, Policealna Szkoła Języków Obcych i Biznesu	ul. Boisko 4, tel. 625-48-10	technik ekonomista	wpisowe 50 zł, czesne od 120 zł/miesiąc		do 31 sierpnia lub do wyczerpania miejsc, świadectwo ukończenia szkoły średniej, 4 zdjęcia, dowód osobisty (do okazania), numer NIP, świadectwo lekarskie
Rumia					
Elitarna Szkoła Służb Ochrony i Biznesu Cobra w Rumii	ul. Grunwaldzka 57, tel. 679 31 51	technik ochrony fizycznej osób i mienia	wpisowe 40 zł, czesne od 140 zł/miesiąc	2 lata (system zaoczny)	do 15 września, świadectwo ukończenia szkoły średniej, 3 zdjęcia
Sopot					
Bałtyckie Centrum Kształcenia	ul. Jana z Kolna 35, tel. 551-59-21	technik informatyk, technik obsługi turystycznej, technik hotelarstwa, technik administracji, technik rachunkowości, technik BHP, technik logistyki	bez wpisowego, czesne 140-240 zł/miesiąc	2 lata	do 31 sierpnia, świadectwo ukończenia szkoły średniej, 2 zdjęcia, kwestionariusz, zaświadczenie lekarskie
Słupsk					
Policealne Studium Informatyki dla dorosłych - ZDZ	ul. Grodzka 9, tel. (0-59)842-49-35, 841-47-56	technik BHP, technik informatyk, technik rolnik	wpisowe 100 zł, czesne 140-160 zł/miesiąc	1,5 roku lub dwa lata	do 31 września, zaświadczenie lekarskie, świadectwo ukończenia szkoły średniej, 2 zdjęcia, podanie
Prywatne Zaoczne Policealne Studium Zawodowe nr 1	ul. Przemysłowa 100, tel. (0-59)842-98-59, 840-06-66	technik rachunkowości, technik obsługi turystycznej, technik hotelarstwa, technik administracji, technik informatyk, technik opiekunka środowiskowa, technik asystent osoby niepełnosprawnej, technik BHP, technik ochrony fizycznej osób i mienia, technik organizacji usług gastronomicznych, technik pracownik domu opieki społecznej	wpisowe 130 zł, czesne 130 zł/miesiąc	1, 1,5 roku lub 2 lata	do 31 sierpnia, świadectwo ukończenia szkoły średniej, kserokopia dowodu osobistego, 2 zdjęcia
Szkoly Policealne prowadzone przez Towarzystwo Edukacji Bankowej SA z Poznania	ul. Grottgera 13, tel. (0-59)843-92-06	technik informatyk	bez wpisowego, czesne 130 zł/miesiąc	2 lata	do 15 września, świadectwo ukończenia szkoły średniej, zaświadczenie lekarskie, 4 zdjęcia, kserokopia dowodu osobistego
Policealna Szkoła Europejska	ul. Grottgera 13, tel. (0-59)843-92-06	technik administracji, technik rachunkowości, technik spedyt, technik logistyki	bez wpisowego, czesne 110-130 zł/miesiąc	2 lata	do 15 września, świadectwo ukończenia szkoły średniej, zaświadczenie lekarskie, 4 zdjęcia, kserokopia dowodu osobistego
Policealne Studium Projektowania i Reklam	ul. Grottgera 13, tel. (0-59)843-92-06	technik organizacji reklamy	bez wpisowego, czesne 140 zł/miesiąc	2 lata	do 15 września, świadectwo ukończenia szkoły średniej, zaświadczenie lekarskie, 4 zdjęcia, kserokopia dowodu osobistego
Studium Edukacji Społecznej	ul. Grottgera 13, tel. (0-59)843-92-06	technik opiekunka środowiskowa	bez wpisowego, czesne 130 zł/miesiąc	1 rok	do 15 września, świadectwo ukończenia szkoły średniej, zaświadczenie lekarskie, 4 zdjęcia, kserokopia dowodu osobistego
Studium Zdrowia i Urody	ul. Grottgera 13, tel. (0-59)843-92-06	technik usług kosmetycznych	bez wpisowego, czesne 160 zł/miesiąc	2 lata	do 15 września, świadectwo ukończenia szkoły średniej, zaświadczenie lekarskie, 4 zdjęcia, kserokopia dowodu osobistego
Policealna Szkoła Turystyki	ul. Grottgera 13, tel. (0-59)843-92-06	technik obsługi turystycznej	bez wpisowego, czesne 110 zł/miesiąc	2 lata	do 15 września, świadectwo ukończenia szkoły średniej, zaświadczenie lekarskie, 4 zdjęcia, kserokopia dowodu osobistego
Prywatne Policealne Studium Zawodowe	ul. Grottgera 10, tel. (0-59)841-45-75	technik informatyk, technik administracji, technik rachunkowości	bez wpisowego, czesne 98 zł/miesiąc (także w czasie wakacji)	2 lata	do 31 sierpnia, świadectwo ukończenia szkoły średniej, 2 zdjęcia, podanie
Łębork					
Elitarna Szkoła Służb Ochrony i Biznesu Cobra w Łęborku	ul. I Armii Wojska Polskiego 10, tel. (059)862-22-51	technik ochrony fizycznej osób i mienia	wpisowe 40 zł, czesne od 140 zł/miesiąc	2 lata (system zaoczny)	do 15 września, świadectwo ukończenia szkoły średniej, 3 zdjęcia
Wejherowo					
Szkoła Policealne Nord-Pol sp. z o.o. w Wejherowie	ul. Nanicka 22, tel. 672-93-08	technik ochrony fizycznej osób i mienia, technik budownictwa, technik informatyk, technik obsługi turystycznej, technik opiekun w domu pomocy społecznej, technik asystent osoby niepełnosprawnej	wpisowe 100 zł, czesne 150 zł/miesiąc	rok lub 2 lata	do 31 sierpnia, świadectwo ukończenia szkoły średniej, 4 zdjęcia, zaświadczenie lekarskie
Reda					
Centrum Kształcenia Policealnego i Usług Szkoleniowych Doświadczalnego i Redzie	ul. Łąkowa 36/38, tel. 678-43-32, 678-46-90, 678-32-44	technik rachunkowości, technik handlowiec, technik organizacji reklamy, technik administracji, technik agrobiznesu, technik opiekun w domu pomocy społecznej, technik obsługi turystycznej, technik informatyk, technik geodeta, technik ochrony fizycznej osób i mienia	wpisowe 60 zł, czesne 100-120 zł/miesiąc	2 lata	do 15 września, świadectwo ukończenia szkoły średniej, 4 zdjęcia, zaświadczenie lekarskie (kierunek technik ochrony fizycznej osób i mienia)
Władysławowo					
Policealne Studium Informatyczne	ul. Morska 1, tel. 674-04-41	technik informatyk	wpisowe 100 zł, czesne 160-180 zł/miesiąc (w zależności od liczby słuchaczy)	2 lata	do 31 sierpnia, świadectwo ukończenia szkoły średniej, 3 zdjęcia, podanie, zaświadczenie lekarskie
Bytów					
Policealne Studium Zawodowe w Bytowie	ul. 11 Listopada 1, tel. (0-59) 822-74-02	technik informatyk, technik rachunkowości, technik administracji, technik ekonomii	wpisowe 150 zł, czesne 150-180 zł/miesiąc		do 31 sierpnia, świadectwo ukończenia szkoły średniej, podanie, 2 zdjęcia
Kartuzy					
Policealne Studium Kosmetyczne E.T. Mazurek	ul. Kłasczowa 4, tel. 624-43-00	technik usług kosmetycznych	wpisowe 150 zł, czesne 150 zł/miesiąc (także w czasie wakacji)		do 31 sierpnia, świadectwo ukończenia szkoły średniej, 4 zdjęcia, kwestionariusz osobowy
Chojnice					
Elitarna Szkoła Służb Ochrony i Biznesu Cobra w Chojnicach	ul. Angowska 45, tel. (052)397 98 72	technik ochrony fizycznej osób i mienia	wpisowe 40 zł, czesne od 140 zł/miesiąc	2 lata (system zaoczny)	do 15 września, świadectwo ukończenia szkoły średniej, 3 zdjęcia
Bałtyckie Centrum Kształcenia	ul. Nowe Miasto 4/6, tel. (052)397-96-60	technik ekonomista, technik administracji, technik rachunkowości, technik handlowiec, technik obsługi turystycznej, technik informatyk	wpisowe 70 zł, czesne 100 zł/miesiąc	rok lub 2 lata	do 15 sierpnia, świadectwo ukończenia szkoły średniej, 2 zdjęcia
Studium Policealne Nord Pol Sp. z o.o. w Chojnicach	ul. Nowe Miasto 4/6, tel. (052)397-49-27	technik ochrony fizycznej osób i mienia	wpisowe 70 zł, czesne 100 zł/miesiąc	rok lub 2 lata	do 15 sierpnia, świadectwo ukończenia szkoły średniej, 4 zdjęcia, zaświadczenie o niekaralności, zaświadczenie lekarskie
Malbork					
Policealne Studium Marketingu i Public Relations przy Centrum Szkoleniowym w Malborku	ul. Wojska Polskiego 499, tel. (0-55)272-36-78	technik informatyk	wpisowe 50 zł, czesne 160 zł/miesiąc	2 lata	do 31 sierpnia, świadectwo ukończenia szkoły średniej, zaświadczenie lekarskie, 4 zdjęcia, podanie
Policealne Studium Obsługi Ruchu Turystycznego przy Centrum Szkoleniowym w Malborku	ul. Wojska Polskiego 499, tel. (0-55)272-36-78	technik obsługi turystycznej	wpisowe 50 zł, czesne 160 zł/miesiąc	2 lata	do 31 sierpnia, świadectwo ukończenia szkoły średniej, zaświadczenie lekarskie, 4 zdjęcia, podanie
Policealne Studium Informatyczne przy Centrum Szkoleniowym	ul. Wojska Polskiego 499, tel. (0-55)272-36-78	technik handlowiec	wpisowe 50 zł, czesne 160 zł/miesiąc	2 lata	do 31 sierpnia, świadectwo ukończenia szkoły średniej, zaświadczenie lekarskie, 4 zdjęcia, podanie
Prywatne Policealne Studium Zawodowe Wiedza ul. Narutowicza 14, tel. (0-55)647-34-34		technik informatyk	wpisowe 100 zł, czesne 150 zł/miesiąc	2 lata	do 20 sierpnia, świadectwo ukończenia szkoły średniej, 3 zdjęcia, zaświadczenie lekarskie, podanie
Kwidzyn					
Policealne Studium Zawodowe	ul. Grudziądzka 23, tel. (0-55)279-40-21	technik informatyk	wpisowe 150 zł, czesne 150 zł/miesiąc	1,5 roku i 2 lata	do 31 sierpnia lub do wyczerpania miejsc, świadectwo ukończenia szkoły średniej, zaświadczenie lekarskie, kserokopia dowodu osobistego, 4 zdjęcia

Zakładamy firmę w Irlandii

Kraj niskich podatków

Irlandia jest jednym z najszybciej rozwijających się krajów Unii Europejskiej. Nic dziwnego, że wielu przedsiębiorców coraz częściej decyduje się na rozpoczęcie tam działalności gospodarczej. Nie tylko szybki rozwój ekono-

omiczny kraju kusi przedsiębiorców. Podatek dochodowy od osób prawnych prowadzących działalność gospodarczą (CIT) jest w Irlandii najniższy w Unii Europejskiej i wynosi tylko 12,5 proc. Dzięki naszemu wejściu do UE firmy polskie mają

większe możliwości prowadzenia działalności na wyspie. Można to uczynić w najprostszy sposób, czyli na zasadzie samozatrudnienia lub bezpośrednio zarejestrować tam spółkę.

(erka)



Jednoosobowa działalność gospodarcza

(Sole proprietorship)

Najprostszą formą prowadzenia działalności gospodarczej jest działalność prowadzona osobiście i jednoosobowo. W tym przypadku formalności związane z rejestracją firmy są ograniczone do minimum (rejestracja na VAT i wpisu do ewidencji działalności gospodarczej). Spółka osobową jest również spółka jawna.

Aby założyć nową firmę, należy wypełnić stosowny druk w Urzędzie Rejestracji Spółek (CRO) oraz uiścić opłatę w wysokości 60 euro. Przed dokonaniem wpisu w CRO należy sprawdzić w Rejestrze Nazw Handlowych (Business Names Register) oraz w Rejestrze Znaków Zastrzeżonych (Trade Mark Register), czy wybrana przez nas nazwa nie została już wykorzystana. O rozpoczęciu działalności należy też powiadomić Urząd Skarbowy (Tax Office) oraz zakład ubezpieczeniowy. Dodatkowo istnieje obowiązek uruchomienia firmowego konta bankowego.

Obowiązki firm zarejestrowanych w Irlandii

Firmy zarejestrowane w Irlandii mają obowiązek

- prowadzenia zapisów księgowych
- prowadzenia audytu. Firmy mają obowiązek przeprowadzenia badania bilansu przez zarejestrowanego audytora. Jeśli audytor wyrazi pozytywną opinię na temat badanego bilansu, przedstawia on formalny raport w tej sprawie. Audytorzy są zobowiązani do zgłaszania wszelkich przypadków defraudacji, oszustw oraz podejrzenia takiego postępowania.
- Małe firmy mają szansę do uzyskania zwolnienia z badania bilansu rocznego. Jednak muszą udowodnić, że w obecnym oraz w poprzednim roku podatkowym spełniły poniższe warunki
- obroty firmy nie przekroczyły 317 434 euro
- suma bilansowa nie przekroczyła 1 904 607 euro
- średnie zatrudnienie nie przekroczyło 50 osób

Do takiego zwolnienia nie mają prawa

- firmy macierzyste lub spółki zależne
- banki
- firmy ubezpieczeniowe
- pośrednicy finansowi

VAT

Podstawowa stawka VAT w Irlandii wynosi 21 proc. Dodatkowo stosowane są stawki preferencyjne na zwierzęta hodowlane oraz psy użytkowe (4,3 proc.), na usługi budowlane (13,5 proc.). Obowiązują także obniżone stawki VAT na obwozie i odzież dziecięcą (0 proc.). Jeżeli sprzedaje firmy do zarejestrowanych na VAT odbiorców w Unii Europejskiej oraz poza nią stanowi 75 proc. dochodu, może się ona ubiegać o stałe zwolnienie z VAT przy zakupie większości towarów i usług. Wymagane jest do tego specjalne upoważnienie oraz przedstawienie jego kopii dostawcom. Dzięki temu dostawcy mogą zastosować zerową stawkę VAT na dostawy dla firmy. Zwolnienie takie przysługuje jedynie firmom, których działalność polega na świadczeniu dostaw towarów. Firmy spoza Irlandii i firmy nie zarejestrowane w tym kraju na VAT, jeśli otrzymały faktury z naliczonym irlandzkim podatkiem VAT, mogą ubiegać się o jego zwrot w urzędzie celno-skarbowym.

Statut i umowa spółki (Articles of Association)

Statut spółki określa wewnętrzną organizację spółki i zawiera zapisy dotyczące emisji i transferu udziałów, powoływania i odwoływania dyrektorów, przebiegu zgromadzeń wspólników. Umowa spółki i statut spółki mogą być zmieniające przez zwykłe zgromadzenie wspólników lub w drodze uchwały pisemnej.

■ Funkcje wykonawcze w spółce pełnią dyrektorzy. Każda spółka powinna posiadać przynajmniej dwóch dyrektorów. Prawo irlandzkie wymaga, aby przynajmniej jeden z dyrektorów był rezydentem w Irlandii.

Jeżeli polska firma działająca w Irlandii nie ma lub nie chce mieć dyrektora będącego irlandzkim rezydentem, może wykupić specjalny rodzaj ubezpieczenia (tzw. Bond), który zwalnia z tego obowiązku. Bond jest formą zabezpieczenia na wypadek kar,

które mogą być nałożone na spółkę w związku z jej działalnością.

Ubezpieczenie do maksymalnej kwoty odpowiedzialności 25 394,76 euro powinno być złożone w CRO (Company Registration Office). Gwarantem ubezpieczenia może być bank, towarzystwo budowlane (building society), firma ubezpieczeniowa lub instytucja kredytowa. Koszt ubezpieczenia wynosi około 2000 euro. Jest ono ważne przez dwa lata. Potwierdzona notarialnie kopia ubezpieczenia musi być złożona do CRO.

■ Każda spółka musi też posiadać sekretarza zarządu (company secretary). Może on być osobą prawną lub osobą fizyczną. Nie ma wymogu stałego zamieszkania na terenie Irlandii. Sekretarz odpowiada za wypełnianie obowiązków administracyjnych spółki.

Ważne adresy

Wydział Ekonomiczny – Handlowy Ambasady RP w Dublinie
4 The Vicarage, St. John's Road, Dublin 4, Ireland
tel. (00353 1) 2691370; fax (00353 1) 2697662
www.brdh.dublin.republika.pl
e-mail: brh@dublin.polishembassy.ie

Urząd Rejestracji Spółek CRO (Companies Registration Office):

Parnell House
14 Parnell Square
Dublin 1 tel.: 00 353 (0) 1 804 5200
www.cro.ie

Ministerstwo Sprawiedliwości: www.justice.ie

Ministerstwo Gospodarki: www.entemp.ie

AGENCJA PRACY TYMCZASOWEJ „KONTRAKT”

ul. WITA STWOŚZA 2/2, 83-000 PRUSZCZ GDAŃSKI
tel./fax (58) 683-14-02, 692-14-23, 607-074-762
e-mail: przetarg@wp.pl



Zapewnia PRZEDSIĘBIORCOM zatrudnianie pracowników w ramach:

- prac sezonowych
 - przy wzmożonej produkcji
 - w pracach dorywczych
 - przy promocjach (hostessy)
- a także na okresy próbnego i w zastępstwie za pracowników stałych.

Zadzwoń, a potrzeby Twoje zrealizujemy od ręki



UNIWERSYTET GDAŃSKI

Dziekan Wydziału Zarządzania

ogłasza nabór na

Magisterskie Studia Uzupełniające

na kierunku:

Zarządzanie i marketing
Informatyka i ekonometria
Finanse i bankowość

Bez egzaminów wstępnych

Składanie podań: 18.07 - 30.07.2005 r.

Sopot, ul. Armii Krajowej 101, pokój 130, godz. 11.00-17.00

(w soboty godz. 9.00-12.00)

Informacje - 5509138

Zajęcia rozpoczynają się od października 2005 r.
w Sopocie.

<http://wzr.pl/info/rekr/msu.php>

Źródło
rzetelnej
wiedzy



Dział Sprzedaży Gazet „Dziennika Bałtyckiego” poszukuje Kierownika ds. promocji sprzedaży gazet w Trójmieście

Obowiązki:

- zarządzanie i koordynowanie zespołem sprzedażowym
- realizacja celów sprzedażowych
- koordynacja akcji promocyjnych
- analizowanie i monitorowanie wyników sprzedaży
- Oczekiwane kwalifikacje:
- wykształcenie wyższe i doświadczenie w sprzedaży, promocji lub marketingu
- bardzo dobra znajomość technik sprzedaży
- wysoka wewnętrzna motywacja do osiągnięcia sukcesu
- zdolności organizacyjne i interpersonalne
- kreatywność, odpowiedzialność, dyspozycyjność
- umiejętność koordynowania i motywowania grupy sprzedażowej
- umiejętność prowadzenia negocjacji handlowych
- znajomość pakietu MS Office
- prawo jazdy kat. B
- mile widziana znajomość branży
- Oferujemy:
- ciekawą pracę w dynamicznym i młodym zespole
- podnoszenie kwalifikacji zawodowych
- możliwość rozwoju w stabilnej firmie
- system premiowy

Prosimy o przesłanie c. v. ze zdjęciem wraz z klawiszem o ochronie danych osobowych (wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych zawartych w niniejszej ofercie pracy w celu realizacji procesu rekrutacji zgodnie z ustawą z dnia 29.08.1997 r. o Ochronie Danych Osobowych) na adres: Gdańsk, Targ Drzewny 9/11, Dział Personalny.

Ofert nadesłanych nie zwracamy.
Skontaktujemy się tylko z wybranymi osobami.

Partnerem dodatku Gospodarka Porty jest

ZARZĄD MORSKIEGO PORTU GDAŃSK SA

479177K

Ruch pasażerski Wycieczkowce w Gdańsku



Duże wycieczkowce „Explorer” i „Bremen” przy nabrzeżu Terminalu Promowego Westerplatte portu gdańskiego.

Fot. ZMPG

Gdańsk stał się 14 lipca portem pasażerskim. Przy nabrzeżach Oliwskim, Terminalu Promowego Westerplatte i Bazy Promowej Polskiej Żeglugi Bałtyckiej cumowały w tym dniu cztery statki przewożące pasażerów. Były to trzy duże zagraniczne wycieczkowce i prom PZB „Scandinavia”.

Największym z wycieczkowców był statek „Regatta” o długości 181 m, który dość często gości w porcie gdańskim. Dorównujący mu wielkością „Explorer”, o długości

180 m, i wycieczkowiec „Bremen”, mający długość 112 m, cumowały razem przy nabrzeżu Terminalu Promowego Westerplatte.

Ten drugi pozostawał w porcie cztery dni.

Wciąż zwiększa się liczba wycieczkowców, które odwiedzają Gdańsk. W bieżącym roku zgłoszono 36 ich zawinięć. Trwają rozmowy z operatorami wycieczkowców, dotyczące rezerwacji terminów wejść do portu gdańskiego w najbliższych dwóch latach.

(JAS)

W porcie gdańskim Gościli celnicy z Egiptu



W porcie gdańskim odbyło się spotkanie przedstawicieli jego zarządu i naszych służb celnych z delegacją Zarządu Cel Arabskiej Republiki Egiptu.

Fot. ZMPG

Delegacja Zarządu Cel Arabskiej Republiki Egiptu gościła w połowie lipca w porcie gdańskim. W siedzibie Zarządu Morskiego Portu Gdańsk SA w Nowym Porcie odbyło się spotkanie członków delegacji, której przewodniczył minister Galal Abou El-Fotuh, szefa egipskich służb celnych, z przedstawicielami Urzędu Celnego w Gdańsku oraz działów marketingowych ZMPG SA.

Goście z Egiptu byli zainteresowani funkcjonowa-

niem polskich służb celnych, w szczególności na terenie Wolnego Obszaru Celnego w porcie gdańskim. Podczas spotkania Danuta Bilat, kierownik Działu Polityki Żeglownej i Taryf ZMPG SA, dokonała ogólnej prezentacji portu. Natomiast działalność służb celnych w porcie przedstawił Sławomir Twardowski, naczelnik Urzędu Celnego w Gdańsku. Po spotkaniu delegacja egipska opłynęła i zwiedziła port motorówkami.

(JAS)

Porty

Wielkie hałdy

Stabilny poziom przeładunków

Wbrew prognozą gospodarczym sprzed dwóch lat, przewidującym spadek eksportu polskiego węgla energetycznego, w gdańskim Porcie Północnym przeładunek tego węgla utrzymuje się wciąż na poziomie około 5 mln ton rocznie. Obsługą statków przybywających po węgiel, ropę naftową i produkty ropopochodne zajmuje się Przedsiębiorstwo Przeładunkowo-Składowe „Port Północny” sp. z o.o., z siedzibą w Gdańsku.

Węgiel i paliwa płynne

- Przeładunek węgla w naszym terminalu węglowym są stabilne od lat i wynoszą około

5 milionów ton rocznie. Podobny wynik spodziewamy się uzyskać również w tym roku - mówi Krzysztof Czerkas, członek zarządu spółki Port Północny. Ponadto spółka przeładunkowa rosyjską ropę i produkty rafinerii LOTOS w Bazie Przeładunku Paliw Płynnych. Zarówno rosyjska ropa naftowa przeznaczona dla odbiorców zagranicznych, jak i produkty gdańskiej rafinerii przepompowywane są do bazy poprzez systemy rurowe. Załadunki rosyjskiej ropy tranzytowej i benzyn odbywają się na zlecenie firmy Naftoport, natomiast inne produkty naftowe spółka Port Północny przeładunkowa w dwóch własnych stanowiskach.

Ciągłe inwestowanie

- Utrzymujemy płynność finansową, co pozwala nam na niezbędne inwestycje - powiedział Jerzy Szatkowski, członek zarządu spółki Port Północny. - Musimy stale odnawiać i remontować urządzenia oraz sprzęt służący do przeładunków, będące naszym majątkiem. Choć są to inwestycje bardzo kosztowne,



W terminalu węglowym gdańskiego Portu Północnego węgiel jest składowany na hałdach, z których potem trafia do ładowni statków.

Fot. Robert Kulasek

nie korzystamy z kredytów. Gdy chodzi o infrastrukturę portową, a więc nabrzeża ze stanowiskami przeładunkowymi statków, place składowe, hale i budynki, dzierżawimy je od Zarządu Morskiego Portu Gdańsk SA.

Najnowszą inwestycją spółki, o wartości ponad 2,5 mln zł, jest budowa i uruchomienie nowoczesnej instalacji służącej do wylapywania oparów węglowodorowych, które podczas przeładunku ropy i benzyn uwalniają się do atmosfery. Uruchomienie tej instalacji planowane jest na rok 2006. Przyniesie ona konkretne korzyści, i to nie tylko firmie. Do atmosfery nie będą się uwalniały duże ilości szkodliwych dla środowiska naturalnego węglowodorów, a z przechwyconych oparów odzyskiwać się będzie pokasne ilości paliwa w postaci płynnej.

Niebezpieczne ładunki

Szatkowski dodaje, że przeładunki są kosztowne zarówno z uwagi na występujące zagrożenia, jak też wzrost kosztów przeładunku. Węgiel jest składowany w hałdach na odkrytych placach. Hałdy trzeba bez przerwy monitorować,

Oczyszczanie i mieszanie

Jerzy Szatkowski członek zarządu spółki Port Północny

- Węgiel, dowożony pociągami do portu ze Śląska, jest u nas składowany, a następnie ładowany na statek, po uprzednim oczyszczeniu z zanieczyszczeń. Podczas ładowania komponowane są odpowiednie mieszanki węglowe zgodnie z wymaganiami kontrahentów. W czasie załadunków jakość węgla badana jest w automatycznej stacji pobierającej i analizującej jego próbki.



sprawdzając ich temperaturę, aby nie dopuścić do samozapłonu zgromadzonego na nich węgla. Jeżeli temperatura rośnie, należy je mechanicznie zagęszczać, aby odciąć dopływ powietrza do wnętrza hałdy. Energochłonny sprzęt, używany do przeładunku węgla, stanowi istotny element kosztowy, szczególnie teraz, gdy rosną ceny oleju napędowego i energii elektrycznej.

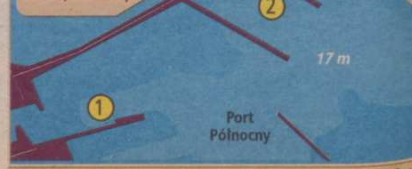
W Bazie Przeładunku Paliw Płynnych zagrożenie stanowi niekontrolowany wyciek pro-

duktów naftowych oraz wzbuch i pożar ich oparów. Dlatego też przeładunki ropy i produktów naftowych odbywają się w systemie zamkniętym. Stanowiska tankownicowe znajdują się w zamkniętych basenach portowych, wyposażonych w kurtyny powietrzne i zapory przeciwrozlewowe oraz nowoczesne instalacje przeciwpożarowe. Podczas przeładunków zbiornikowcom asystują statki pożarnicze.

Jacek Sienski

Rejony spółki Port Północny

- 1 Terminal węglowy
 - Długość statku - do 280 m
 - Długość pirsu (z stanowiskami załadunkowymi) - 765 m
 - Powierzchnia magazynów - 5234 m² kw.
 - Pojemność magazynów - 10 468 ton
 - Bocznica kolejowa, 2 wywoźnice wagonów i rozładunki wagonów
 - Układ przenośników
 - Zdolność przeładunkowa na dobę - 50 tys. ton
 - Pojemności placów składowych - do 600 tys.
- 2 Baza Paliw Płynnych
 - Długość statku: Stanowisko „O” - do 150 m, Stanowisko „P” i „R” - do 300 m, Stanowisko „T” - do 340 m
 - Przeładunki - zamknięty system instalacji
 - Roczna zdolność przeładunkowa bazy - 34 mln ton
 - Instalacje zabezpieczające przez wzbuchem, pożarem i rozlewem



Źródło: oprac. własne

Info.: Berg

Przeładunki węgla w Porcie Północnym

Rok	Ilość w mln ton
2001	5,2 mln
2002	ponad 6 mln
2003	5,1 mln
2004	prawie 5 mln
2005	2,7 mln

* - od stycznia do czerwca

Dane: PP - S PP Gdańsk

PPS PP sp. z o.o. w Gdańsku

Spółka pracownicza powstała w 1991 roku, zajmująca się przeładunkami węgla i paliw płynnych w gdańskim Porcie Północnym. Jej kapitał założycielski złożony jest z 419 udziałów po 500 zł. Zatrudnia prawie 400 pracowników. Majątek spółki stanowią urządzenia przeładunkowe w terminalu węglowym i Bazie Paliw Płynnych, w której obsługuje dwa własne stanowiska i dwa - spółki Naftoport.

Szkuner chce przetrwać

Odłożona prywatyzacja

Wstrzymano proces prywatyzacji Przedsiębiorstwa Połowów i Usług Rybackich Szkuner we Władysławowie. W tym roku nie dojdzie więc do utworzenia spółki, której 51 proc. udziałów miała przejąć firma Wilbo SA. Obecnie prywatyzacja Szkunera nie byłaby korzystna. Znajduje się on w trudnej sytuacji, tak jak i inne nasze firmy połowowe, odczuwające skutki wprowadzenia przez Unię Europejską wydłużonego okresu ochronnego i zmniejszenia limitów połowowych na dorse.

Przejęciowie trudności

Romualda Białkowska, dyrektor Szkunera, nie ukrywa, że decyzyjnie Unii już negatywnie odbijają się na sytuacji finansowej przedsiębiorstwa. Stąd można spodziewać się gorszego wyniku, jaki uzyska ono w tym roku. Zatem nie należy spieszyć się z prywatyzacją. Dopiero po przetrwaniu trudnego okresu będzie można myśleć o nowej koncepcji przekształcenia własnościowego firmy. Tym bardziej że planuje ona inwestycje, które podniosą jej wartość.

W przyszłym roku zostaną przeprowadzone badania, które ocenią rzeczywiste zasoby ryb w Baltyku. Ich rezultaty mogą pozwolić na zwiększenie polskiego limitu na dorse. Zmniejszy się też liczba kutrów, których część jest złomowana za odszkodowaniami. Umożliwi to podniesienie kwot dorsej przypadających na kutry, które pozostaną na łowiskach, w tym należących do Szkunera.

Port nie tylko rybacki

Dyrektor Białkowska zaznacza, że Szkuner zajmuje teren na obszarze portu władysławowskiego, który za-



W porcie rybackim we Władysławowie ubywa kutrów, bo część z nich jest złomowana za odszkodowaniami.

razdza. Ustawa o portach i przystaniach morskich pozwala na tworzenie gminnych zarządów niedużych portów. Dlatego też przedsiębiorstwo zaproponowało władzom Władysławowa utworzenie spółki z udziałem gminy, która pełniłaby rolę zarządu. Nie wykazują one jednak szczególnego zainteresowania udziałem w takiej spółce. Gmina obawia się strat wynikających z wysokich kosztów utrzymania portu, przy malejących wpływach. Zmniejszają się przede wszystkim dochody z opłat portowych, bowiem ubywa kutrów, przekazywane są bowiem na złom. Od pierwszego kwartału wpływy z tytułu opłat spadły o około 25 proc.

Przedsiębiorstwo stara się w różny sposób zarabiać w porcie, aby wyrównać straty. Prowadzi więc w nim działalność gospodarczą. Na jego terenie znajduje się stocznia rybacka Szkunera, remontująca kutry i inne małe statki oraz złomująca kutry w ramach programu

zmniejszenia naszej floty łowczej. W sezonie przedsiębiorstwo prowadzi smażalnię ryb i sklepy rybne.

Trwają rozmowy z kontrahentem, zainteresowanym wyładunkami kruszywa.

Jacek Sieński

Z pomocą Unii

Romualda Białkowska
dyrektor Przedsiębiorstwa Połowów i Usług Rybackich Szkuner we Władysławowie

- Jesteśmy przedsiębiorstwem państwowym. W odróżnieniu od firm prywatnych, możemy więc otrzymać stu procentowe wsparcie finansowe na inwestycje. Pomoc taką przewidziano w Sektorowym Programie Operacyjnym „Rybołówstwo i przetwórstwo rybne 2004 - 2006”, realizowanym w oparciu o fundusze Unii. Przedsiębiorstwo chce z tych środków zmodernizować swoje kutry, poprawić rybacką infrastrukturę portową i zbudować nowoczesną przetwórnę dorsej.



PPIUR Szkuner we Władysławowie

Przedsiębiorstwo państwowe, zajmujące się połowami, zakupem, handlem i przetwarzaniem ryb baltyckich oraz zarządzające portem rybackim we Władysławowie. Eksploatuje 7 kutrów baltyckich. Majątek przedsiębiorstwa, wyceniony na około 20 mln zł, stanowią budynki przetwórcze, chłodni składowe (o pojemności 1200 ton), fabryki lodu i biurowy oraz stocznia remontowa na terenie portu. Większość z prawie 500 pracowników zatrudniona jest w przetwórnicy. Rocznie przedsiębiorstwo przetwarza do 30 tys. ton ryb baltyckich. Większość wyrobów rybnych eksportuje na rynki Unii Europejskiej i państw wschodnioeuropejskich.

Targi Baltexpo 2005 Stocznie i ich kooperanci



W targach Baltexpo 2004 uczestniczyło 335 firm z 17 krajów, w tym 170 wystawców polskich.

Po raz trzynasty w Gdańsku odbędzie się Międzynarodowe Targi Morskie Baltexpo. W hali Olivia, w dniach od 6 do 8 września, zaprezentowane zostaną możliwości produkcyjne i remontowe polskiego przemysłu okrętowego oraz oferty jego zagranicznych kooperantów. Dla wystawców polskich i zagranicznych udział w targach Baltexpo 2005 będzie okazją do podtrzymania lub nawiązania obustronnie korzystnych kontaktów.

Impreza Baltexpo 2005 powinna wpłynąć na wzmocnienie powiązań kooperacyjnych polskich firm, produkujących wyposażenia okrętowe, z naszymi stoczniami. Kolejną funkcję targów stanowią działania na rzecz poprawy wizerunku polskiego przemysłu okrętowego, gdy chodzi o administrację państwową i instytucje finansowe, które kredytują budowę statków.

Sukces, jaki Targi Baltexpo odnoszą od prawie ćwierćwiecza, jest możliwy dzięki szerokiej zaplecisku gospodarczemu i atrakcyjności nie tylko pod względem zakresu

prezentowanych produktów i usług, ale także - bogatego programu imprez towarzyszących. Ich organizatorzy starają się, aby wystawcom stworzyć jak najbardziej dogodne warunki prezentowania ich ofert i sprzyjającą biznesowi atmosferę. Targom towarzyszyć będzie m. in. dwudniowa Konferencja Baltexpo 2005. Wśród omawianych na niej problemów znajdują się najważniejsze dla gospodarki morskiej, a więc: polityka wobec polskiego przemysłu stocznioowego - nowe otwarcie, sytuacja polskich zakładów sektora wyposażenia okrętowego i Europejski Klaster Morski.

Dotychczas swój udział w Baltexpo 2005 potwierdziło ponad 260 firm. Po raz kolejny w hali Olivia pojawią się w tym roku na zbiorowych stoiskach narodowych wystawcy z Niemiec, Norwegii, Danii i Holandii. Obecnie prezentacje takie na targach są rzadkością, a ich przygotowanie przez zagranicznych uczestników Baltexpo 2005 świadczy o prestiżu gdańskiej imprezy.

(JAS)

W porcie gdyńskim Większe przeładunki

Ponad 5,6 mln ton towarów przeładowano od stycznia do czerwca tego roku w porcie gdyńskim. Jest to ilość ładunków o 11 proc. większa niż w pierwszym półroczu 2004 roku.

Wzrost przeładunków drobny, najważniejszej grupy towarów obsługiwanych w porcie gdyńskim, wyniósł 9 proc. W stosunku do pierw-

szego półroczu ubiegłego roku, w ciągu 6 miesięcy 2005 roku towarów drobnicowych, w tym w kontenerach, przeładowano o 294 500 ton więcej. Gdy chodzi o ładunki i wyładunki kontenerów osiągnięto dobry wynik 195 056 TEU (kontenerów 20-stopowych). Znacząco zwiększyły się także przeładunki towarów z grupy „inne masowe” i paliw. (JAS)

Przeładunki w porcie gdyńskim

(okres - I - 30 VI 2005 rok)

ładunki	Ilość w tonach
Węgiel i koks	391 900
Ruda	
Inne masowe	791 500
Zboża	472 300
Drewno	36 900
Drobnica	3 676 900
Paliwa	246 800
Razem	5 616 300

Jednostki TEU 188 287 195 056 6 769 104%

W Gdańskiej Stoczni Remontowa SA Giganty w dokach

Dwadzieścia wielkich statków odnowiono lub przebudowano w Gdańskiej Stoczni Remontowej SA w okresie od stycznia do czerwca. Cztery z nich są gigantami o długości przekraczającej 250 m, z trudnością mieszczącymi się w Ciesniach Duńskich, przez które musiały wypłynąć na Baltyk. Największymi statkami remontowanymi w GSR są duże zbiornikowce i masowce. Ich długość dochodzi do 300 m. W pierwszym półroczu 2005 roku pierwsze miejsce na li-

ście wyremontowanych, płynących gigantów, zajmują tankowce grecki „Grena” o długości 278 i szerokości 46 m.

Roboty remontowe na wielkich statkach obejmują zwykle naprawy i przeglądy mechanizmów, urządzeń i systemów okrętowych oraz wymianę stalowych blach poszycia i konserwację kadłubów. Najtrudniejsze są przebudowy tankowców, które stanowią jedną z specjalności remontowych gdańskiej stoczni. Polegają one na do-



Wielki tankowiec „Navion Scotia” przy nabrzeżu w Gdańskiej Stoczni Remontowa SA.

Fot. Jerzy Udojewski

budowaniu drugich, wewnętrznych burt, aby dostosować zbiornikowce do wymogów międzynarodowych

konwencji dotyczących bezpieczeństwa żegluga i ochrony środowiska morskiego.

(JAS)

WAŻNE ADRESY

- **Komisja Papierów Wartościowych i Giełd**
pl. Powst. Warszaw 1, 00-950 Warszawa
tel. (022) 332-66-00, fax (022) 332-67-93
www.kpwig.gov.pl, kpwig@kpwig.gov.pl
- **Urząd Patentowy Rzeczypospolitej Polskiej**
al. Niepodległości 188, 00-950 Warszawa
tel. (022) 825-80-01
www.uprp.pl, informacja@uprp.pl
- **Główny Urząd Nadzoru Budowlanego**
ul. Krucza 38/42, 00-926 Warszawa
tel. (022) 661-81-11, fax (022) 661-81-42
www.gunb.gov.pl, info@gunb.gov.pl
- **Główny Inspektorat Weterynarii**
ul. Wspólna 30, 00-930 Warszawa
tel. (022) 623-20-88, fax (022) 623-14-08
www.wetgiw.gov.pl, wet@wetgiw.gov.pl
- **Urząd Zamówień Publicznych**
al. J. Ch. Szucha 2/4, 00-582 Warszawa
tel. (022) 458-77-77, fax (022) 458-77-00
www.uzp.gov.pl, uzp@uzp.gov.pl
- **Urząd Ochrony Konkurencji i Konsumentów**
pl. Powstańców Warszawy 1, 00-950 Warszawa
tel. (04822) 556-08-00, fax (04822) 826-50-76
www.uokik.gov.pl, uokik@uokik.gov.pl
- **Urząd Komisji Integracji Europejskiej**
al. Ujazdowski 9, 00-918 Warszawa
tel. (022) 455-55-00
www.ukie.gov.pl, info@ma-
il.ukie.gov.pl
- **Pomorski Urząd Skarbowy w Gdańsku**
ul. Żytnia 4/6, 80-749 Gdańsk
tel. (058) 69-05-938, fax (058) 69-05-957
- **Zasięg terytorialny urzędu:**
województwo pomorskie.
- **Numer konta bankowych:**
NBP O/O Gdańsk
- Podatek dochodowy od osób prawnych
36101011400199982221000000
- Podatek od towarów i usług, podatek akcyzowy i podatek od gier
83101011400199982220000000
- Podatek dochodowy od osób fizycznych
33101011400199982223000000
- Dochody państwowych jednostek budżetowych przekazywane do urzędów skarbowych
30101011400199982225000000
- Pozostałe dochody z tytułu podatkowych i niepodatkowych należności budżetowych
27101011400199982227000000
- Godziny urzędowania:
poniedziałek-piątek 7.30-15.30
Godziny przyjmowania interesantów:
poniedziałek-piątek 8.00-15.00.

Dotacje UE. Za pieniądze ze ZPORR ARP SA zbuduje Pomorskie Obserwatorium Gospodarcze

Wiedzieć więcej, żeby rozwijać się szybciej

Partnerem tematu jest

Agencja Rozwoju Pomorza S.A.

Rozmowa z Przemysławem Marchlewiczem, wiceprezesem Agencji Rozwoju Pomorza SA

- Czym jest Pomorskie Obserwatorium Gospodarcze?

- To projekt badawczy Agencji Rozwoju Pomorza, który przygotowujemy wspólnie z Uniwersytetem Gdańskim. Po co? Nikt nie ma pełnej wiedzy na temat sektora małych i średnich firm na Pomorzu - są tylko dane statystyczne. Wynika z nich na przykład, że w województwie działa ponad 200 tys. przedsiębiorstw, podczas gdy wiemy, że to nieprawda. Chcemy zbadać, ile tych firm rzeczywiście funkcjonuje, w jakiej są kondycji i jakie są ich potrzeby. Cel tego projektu jest prosty - zamierzamy zebrać całą wiedzę na temat sektora MSP i za jej pomocą ułatwić pracę instytucjom otoczenia biznesu oraz samym firmom.

- Co da stworzenie obserwatorium?

Po pierwsze, dowiemy się, jakie są potrzeby firm - czy bardziej potrzebują doradztwa, czy też pieniędzy na inwestycje. Po drugie, baza danych, którą sporządzimy na podstawie naszych badań, przysłuży się do konstruowania przyszłego Regionalnego Programu Operacyjnego na lata 2007-2013. W tej chwili powstają tabele finansowe przedstawiające wstępny podział środków z RPO, jednak cały czas jest to działanie po

omacku. Cały czas mówi się o wsparciu dla firm, tylko że nie wiadomo, co wspierać i w jaki sposób.

- Jak praktycznie zostanie przeprowadzone badanie?

- Projekt składa się z trzech etapów. Pierwszy polega na



Fot. Robert Krawiec

Czym jest Regionalny Program Operacyjny

Regionalny Program Operacyjny na lata 2007-2013 ma zastąpić obecnie realizowany Zintegrowany Program Operacyjny Rozwoju Regionalnego na lata 2004-2006. Będzie stanowił element systemu realizacji Narodowego Planu Rozwoju 2007-2013 i będzie podstawowym instrumentem wdrażania Strategii Rozwoju Województwa Pomorskiego na lata 2000-2020. Dzięki indywidualizowaniu i dopasowaniu do regionalnych uwarunkowań oraz potrzeb program będzie precy-

zyjnie reagował na występujące w regionie problemy i skutecznie wykorzystywał środki finansowe w latach 2007-2013.

Agencja Rozwoju Pomorza SA
ul. Piwna 36/39, 80-831 Gdańsk
telefon (58) 32 33 100; (58) 32 33 101
fax (58) 30 11 341

strona
www http://www.arpg.gda.pl
e-mail: sekretariat@arpg.gda.pl

przygotowaniu ankiet w taki sposób, aby przedsiębiorcy chcieli z nami współpracować, taka anketa musi być krótka, rzeczowa i nie może zawierać danych, których przedsiębiorca nie chce ujawniać. Następnym etapem będzie właściwe przeprowadzenie badania i na końcu opracowanie jego wyników. Jest to dość duża rzecz, ponieważ badanie obejmie próbę około czterech tysięcy firm.

Z ankietami - od firmy do firmy - chodząc będą nasi pracownicy oraz przedstawiciele UG. Kwestionariusze zawierać będą m.in. pytania o nazwę firmy, kapitał, liczbę zatrudnionych pracowników oraz kwestie dotyczące potrzeb przedsiębiorstwa. Zapytamy także o to, czy firmy korzystały z dotacji, czy są zadowolone ze współpracy z administracją samorządową, czy ubiegały się o kredyty. W ciągu następnych kilku lat chcemy przebadać wszystkie firmy z terenu województwa pomorskiego.

- Kiedy agencja rozpocznie realizację projektu i kiedy możemy spodziewać się pierwszych wyników?

- Projekt Pomorskiego Obserwatorium Gospodarczego został zaakceptowany przez Pomorski Komitet Sterujący. Teraz czeka na ostateczną ak-

ceptację Ministerstwa Gospodarki. Mamy nadzieję, że w ciągu najbliższych kilku tygodni zostanie przyjęty. Myślę, że obserwatorium ruszy już od października. Projekt realizowany będzie do połowy 2007 roku. Pierwsze wyniki powinniśmy otrzymać już w przyszłym roku. Będziemy starali się publikować je na bieżąco.

- Kto da pieniądze na realizację projektu?

- To będą pieniądze ze Zintegrowanego Programu Operacyjnego Rozwoju Regionalnego, z działania 2.6. Jest to projekt własny instytucji wdrażającej - czyli Agencji Rozwoju Pomorza. Nie sądzę, aby ktokolwiek w Polsce przeprowadzał podobny projekt.

- Czy wszyscy będą mogli korzystać z wyników badań obserwatorium?

- Elementem naszych badań będą publikacje z uzyskanymi danymi. Po pierwsze, trafią one do samych firm, które z pewnością na tym skorzystają. Dostaną do ręki dane dotyczące potencjalnych kontrahentów, inwestorów, dowiedzą, jak rozwija się Pomorze, w jakim kierunku, gdzie tkwią rezerwy... Dodatkowo dane będą publikowane bardzo szeroko w całym środowisku gospodarczym, zarówno w regionie, jak i poza nim. Wydawnictwo ukaze się w dwóch językach - po polsku i po angielsku. Zostanie ponadto uruchomiona strona internetowa z platformą do kontaktów „business to business”. Chcemy, żeby ta witryna „żyła”, żeby wokół niej powstał kompleksowy system wspierania przedsiębiorczości.

Pomorskie. Korzyści z ekokonwersji

Inwestycje za długi

Kolejna niemała suma pieniędzy z polskiego zadłużenia zagranicznego została przeznaczona na oczyszczanie Zatoki Gdańskiej. Tym razem dofinansowanie z tej puli uzyskała - w kwocie prawie 3 mln złotych - budowa oczyszczalni ścieków w Gniewie. Pieniądze przysłała fundacja EkoFundusz, zajmująca się ekokonwersją, czyli zamianą polskiego zadłużenia zagranicznego na inwestycje służące ochronie środowiska w naszym kraju. Korzystać z tej formy pomo-

cy mogą m.in. przedsiębiorstwa.

- Oczyszczalnia w Gniewie zostanie oddana do użytku 2 sierpnia - informuje Agata Antonowicz z Biura EkoFunduszu w Warszawie. Projekt, dofinansowany z ekokonwersji, obejmuje oprócz gruntownej modernizacji już funkcjonujących urządzeń, także powiększenie sieci kanalizacyjnej. Dzięki temu ścieki z miejscowości Nicponia, Gniewskie Młyny, Gogolewo, Ciepłe nie będą zatruwać środowiska naturalnego, w tym rzek Wierzyca i Wisty, którą

trafią aż do Zatoki Gdańskiej. Dlatego przedsięwzięcie to ma duże znaczenie dla ochrony czystości przybrzeżnych wód Bałtyku i jest elementem realizacji Krajowego Programu Oczyszczania Ścieków Komunalnych.

EkoFundusz wsparł projekt dotacją w wysokości 2,93 mln złotych, co stanowi 30 proc. kosztów. Unowocześniona oczyszczalnia, wyposażona w system automatyki i stero-

wad budowlanych - z zakładów mięsnych i ceramicznych.

Do tej pory pomoc EkoFunduszu dla realizowanych w Pomorskiem inwestycji, wyniosła ponad 130 milionów złotych. Najwięcej otrzymał realizatorzy projektu wykorzystania gazu odpadowego - spółka Energobaltic - powstającego podczas wydobywania ropy naftowej spod dna Bałtyku. EkoFundusz przekazał na tę inwestycję blisko 28 milionów złotych. Dzięki temu został zamknięty system finansowania całego przedsięwzię-

cia. Gaz doprowadzony z morza rurociągiem długości około 80 km, wykorzystywany jest we Władysławowie do produkcji ciepła.

Kazimierz Netka

Gdzie pytać

Informacje na temat warunków uzyskiwania dotacji można uzyskać w siedzibie fundacji EkoFundusz, ul. Bracka 4; 00-502 Warszawa, tel. (+48 22) 621 27 04; fax (+48 22) 629 51 25 e-mail: kancelaria@ekofundusz.org.pl, www.ekofundusz.org.pl

Pamięci Kapitana Żeglugi Wielkiej Krzysztofa Szczepańskiego (1945-2004)

Wyjechałeś zabierając problemy i kłopoty
Kto ich nie ma opowiadać nie miałeś ochoty
W samotności roztrząsałeś tamte sprawy
Stresy z rejsu i kraju to koktajl nieciekawych
Kto nie pracował na morzu, ten nie wie
O samotności, rozłące, bezsilności i gniewie
I doli marynarza, co dla nędznego trzosa
Każe śmiercieliom wieść żywot Herosa
Nie z romantyki, żadne bohaterskie czyny
Po pracy piwo lub wino w zaciszu kabiny
Z uniarem, wszak godziny wach są znane
Morskie zwyczaje muszą być przestrzegane
Bezkres oceanu i lamiące się o dziób fale
Wibracja i kołysanie pokładu nekające stale

Wziął te same kawy i filmy do znużenia
Te same twarze w miesie nie do znużenia
Wreszcie łódź i port tygodniami oczekiwany
Słoneczne plaże, egzotyka, palmy, banany
Na desce rozkaz, na łódź nikt nie schodzi
Po rozładunku statek w morze wychodzi
Nie protestują, nie pomoże gniew czy płacz
Balangę w porcie od biedy zastąpi Scotch
Może rozładują wysoki poziom adrenaliny
W innym porcie u boku jakiejś dziewczyny
Po ciężkim sztormie gdzieś na Biskajach
Po przechorowanych nocach przy bulajach
Nadchodzi wreszcie wymodlone ocalenie
Ustępują stresy, jest czas na wyciszenie

Jakie to szczęście, że rejsu koniec bliski
Jeszcze kilka dni i można pakować walizki
Tylko ten ból... leki wzięte od kapitana
To miało ustąpić do wachy z rana...
Który kochałeś morze miłością prawdziwą
I krótkie życie przeszedłeś drogą uczciwą
Opuszciles wachnię, ale masz wytumaczenie
Słowica Cię wezwał, miał takie życzenie
Przed rejsom spotkaliśmy się w Maszoperii
Przy szklance grogu i piwa na stole baterii
Powiedziałaś zagadkowo z nutką nadziei
Będziemy się widywać częściej na Kasiopei
Kto to wie...

Przyjaciel

Pamięci Teresy Czerw (1.10.1946 - 24.07.2004)

Kochana Żono, Mamusiu i Babciu.
Minął już rok, jak nie ma Ciebie z nami.
Pozostały tylko wspomnienia i fotografie.
Bardzo tęsknimy za Tobą i modlimy się za
spokój Twojej duszy. W mszy św.,
w pierwszą rocznicę Twojego odejścia,
uczestniczyło i łączyło się z Tobą
w modlitwie wielu znajomych i przyjaciół.
Wierzymy, że patrzysz na nas z góry
i opiekujesz się nami - szczególnie wnusią,
która przyszła na świat po Twoim odejściu.
Dziękujemy Ci za to, że zawsze otaczałaś nas
miłością i opieką, byłaś zawsze przy nas,
kiedy Cię potrzebowaliśmy.
Na zawsze pozostaniesz w naszych sercach i pamięci.

Mąż, syn z synową i wnusią,
Klaudia i Viktoria



NEKROLOGI

„Odpocznij utrudzone serce, które tak wszystkich kochało”
Z głębokim smutkiem zawiadamiamy że dnia 24 lipca 2005 r.
zasnął na zawsze nasz Kochany Tatusz, Teś, Dziadus i Pradziadus
†
kpt. w st. sp. **MIECZYSLAW ROCHLICKI**
Uczestnik bitwy „Spod Lenino do Berlina”
Msza św. odprawiona zostanie w kościele Garnizonowym
pw. św. Jerzego w Sopocie o godz. 12.30, 28 lipca 2005 r.
Pogrzeb tego samego dnia o godz. 14.00 na cmentarzu Katolickim w Sopocie.
Pogrzebiona w smutku Rodzina
503843A

Z głębokim żalem przyjęliśmy wiadomość o śmierci
ANDRZEJA GRUBBY
Wyrazy szczerzego współczucia
ŻONIE i SYNOVI
składają
Lucyna i Bogdan Fotowie.
503815A

Z głębokim żalem przyjęliśmy wiadomość o śmierci
Adwokata
MIECZYSLAWA SZPAKOWSKIEGO
długoletniego członka Izby Adwokackiej w Gdańsku.
Zmarły był dobrym prawnikiem i szanowanym kolegą.
Pogrzeb odbędzie się 28 lipca 2005 r. na cmentarzu Komunalnym w Sopocie
o godz. 12.00.
RODZINIE Zmarłego
serdeczne wyrazy współczucia
składają
Dziekan i Okręgowa Rada Adwokacka w Gdańsku.
503871A

Wielką miłością nas kochała, większej nigdy nie zazналиśmy
i będziemy ją czuć na zawsze.
Z głębokim żalem zawiadamiamy że dnia 24 lipca 2005 r.
zmarła nasza Ukochana Żona, Mama, Babcia i Teściowa
†
CZESŁAWA HENRYKA GOŹDZIK
lat 74
Msza św. żałobna odprawiona zostanie 28 lipca 2005 r. o godz. 11.00 w kościele pw. św. Józefa
Królowej w Gdyni, ul. Barczana.
Pogrzeb tego samego dnia o godz. 12.00 na cmentarzu Komunalnym przy ulicy Spokojnej w Gdyni.
Pogrzebiona w smutku Rodzina
Prosimy o nieskładanie kondolencji.
503864A

Wszystkim uczestnikom uroczystości pogrzebowych
†
ANTONIEGO MARTYNIKA
Księdza Piotrowa Krańskim, współpracownikiem z Noid Investments SA,
koleżankom, kolegom syna z Urzędu Miasta Sopotu, przyjaciołom, znajomym,
wszystkim, którzy okazali dużo serca w tak trudnych dla nas chwilach,
a szczególnie koleżankom i kolegom chrzestnym,
którzy ukochali Teśka do wiecznego snu
serdeczne podziękowanie
składają Żona z Synem.
503911A

Z żalem przyjęliśmy wiadomość o śmierci naszego kolegi i przyjaciela
kmdr ppor. (rez.) **MARKA STYSIAKA**
serdeczne wyrazy współczucia
RODZINIE
koleżanki i koledzy z OBR Centrum Techniki Morskiej - Gdynia
503837A

Pani **MARIJ JANUSZEWSKIEJ**
z powodu śmierci
MEŻA
wyrazy głębokiego współczucia i żalu
składają
pracownicy firmy POLGER s.j.
503775A

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że dnia 23 lipca 2005 r.
zmarli ukochany Mąż, Ojciec, Dziadek i Pradziadek
†
JERZY JACHOWICZ
lat 83
Msza św. żałobna odprawiona zostanie dnia 28 lipca 2005 r. o godz. 10.00
w kościele pw. NSPJ, Gdynia, ul. 3 Maja.
Pogrzeb odbędzie się tego samego dnia o godz. 11.30
na cmentarzu Komunalnym Pierwosno.
Pogrzebiona w smutku
Rodzina
503824A

„I zaszło słońce Jej, choć dzień był jeszcze”
„Odeszła, a w duszy naszej stało się pusto i ciemno”
Z głębokim żalem zawiadamiamy że 24 lipca 2005 r.
odeszła od nas nasza najukochańsza Mama, Teściowa, Babcia
†
STEFANIA MARKIEWICZ
z domu Szymarska, urodzona w Wąbrzeźnie, żyła lat 86
Msza św. żałobna zostanie odprawiona w dniu 28 lipca 2005 r. o godz. 13.30
w kościele w Wąbrzeźnie.
Pogrzeb po Mszy św. z kaplicy na nowym cmentarzu w Wąbrzeźnie.
O czym zawiadamiają pogrzebi w żalu
Córka i Syn z Rodzinami
503837A

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że dnia 24 lipca 2005 r.
odszedł od nas Kochany Mąż, Ojciec, Dziadek
†
JERZY OLEŚNICKI
lat 68
Msza św. żałobna odprawiona zostanie w kościele pw. św. Piotra i Pawła
w Jelitkowie o godz. 8.00 w dniu 28 lipca 2005 r.
Pogrzeb odbędzie się tego samego dnia o godz. 11.30 na cmentarzu Srebrzysko
w nowej kaplicy.
Pogrzebiona w smutku Rodzina
Prosimy o nieskładanie kondolencji.
503832A

Z głębokim żalem zawiadamiamy o odejściu z naszego grona
†
MARKA STYSIAKA
długoletniego, zasłużonego Nauczyciela, Wychowawcy i Przyjaciela młodzieży.
Wyrazy serdecznego współczucia
RODZINIE Zmarłego
składają
Dyrekcja, Nauczyciele, Pracownicy i Uczniowie CONRADINUM.
Pogrzeb odbędzie się 28 lipca br. msza o godz. 12.00 w kościele pw. św. Andrzeja
Boboli w Gdyni Obłuhu (po mszy wyjście na cmentarz).
503846A

Wyrazy głębokiego współczucia Panu adiunktowi
PIOTROWI PANKIEWICZOWI
z powodu śmierci
OJCA
składają
współpracownicy Katedry i Kliniki Chorób
Psychicznych i Zaburzeń Nerwowych AM w Gdańsku.
503772A

„Są na świecie ludzie, którzy mają zdolność znajdować przyjaciół
i pozostawiać ich w żalu odchodząc”
Z głębokim żalem zawiadamiamy że dnia 23 lipca 2005 r.
zmarł nasz ukochany Mąż, Ojciec, Teś i Dziadek
†
ANDRZEJ PRZYSIECKI
Osoba wielkiej życzliwości
Pogrzeb odbędzie się dnia 29 lipca 2005 r. o godz. 11.30
na cmentarzu Srebrzysko (Nowa Kaplica przy Zakładzie Kremacyjnym).
Pogrzebiona w smutku Żona z Rodziną
Prosimy o nieskładanie kondolencji.
503823A

Z głębokim smutkiem zawiadamiamy, że dnia 21 lipca 2005 r.
zmarł nasz Kochany Mąż, Ojciec, Teś, Dziadek
†
Dr inż. TOMASZ PANKIEWICZ
Wieloletni nauczyciel akademicki, współpracownik Katedry Kół Parowych PG,
odznaczony Krzyżem Kawalerskim Polonia Restituta i Złotym Krzyżem Zasługi.
Msza św. żałobna odprawiona zostanie w Sanktuarium Miłosierdzia Bożego
w Gdańsku - Wrzeszczu przy ul. Gomołki dnia 29 lipca 2005 r. o godz. 11.00.
Pogrzeb odbędzie się tego samego dnia o godz. 13.00 na cmentarzu Srebrzysko
(nowa kaplica).
Rodzina
503835A

„Nie umiera ten, kto trwa w pamięci żywych”
Z głębokim żalem zawiadamiamy, że dnia 23 lipca 2005 r.
odeszła od nas Ukochana Siostra i Ciocia
†
REGINA OBOLEWICZ
lat 55
Msza św. żałobna odprawiona zostanie 27 lipca 2005 r. o godz. 9.00
w kościele pw. NMP Królowej Różańca św. na Przymorzu.
Pogrzeb odbędzie się tego samego dnia o godz. 12.30 na cmentarzu
Srebrzysko w Gdańsku Wrzeszczu (nowa kaplica).
Pogrzebiona w smutku Rodzina
503898A

Miejski Zakład Zieleni
Gdańsk-Wrzeszcz
ul. Partyzantów 27
- całodobowe usługi
pogrzebowe
- przewóz zwłok
- kremacje
- chłodnia
Tel. 341-30-02, 345-12-99

Nekrologi

przyjmowane są z dnia na dzień
do godz. 18*

* Na wydanie piątkowe przyjmowane są do czwartku do godz. 14.30
Istnieje możliwość zamieszczenia nekrologu ze zdjęciem.
Na wszelkie pytania dotyczące nekrologów i kondolencji odpowie
Katarzyna Samulka - tel. 30 03 259, faks 30 03 228 od poniedziałku
do piątku w godz. 8-16, e-mail: k.samulka@prasaibalt.gd.pl

w Biurach Ogłoszeń Prasy Bałtyckiej

Gdańsk, Targ Drzewny 9/11, tel. (058) 30 03 250, 217, faks 30 03 213, pon.-pt. 8-18, sob. 9-14
Sopot, ul. Kościuszki 61, tel./faks (058) 551 54 55, pon.-czw. 8-16, pt. 9-17
Gdynia, ul. Władysława IV 43, tel. (058) 660 65 15, 16, faks 660 65 17, pon.-pt. 8-18, sob. 9-14
Gdynia, ul. Świętojańska 141b, tel./faks (058) 622 74 79, pon.-pt. 8-18
Telefony pozostałych Biur Ogłoszeń w stopce redakcyjnej.

w zakładach pogrzebowych współpracujących z prasą Bałtycką

w Koncesjonowanych Biurach Ogłoszeń

PPU Zielon
Gdańsk-Wrzeszcz
Partyzantów 76
- całodobowe usługi pogrzebowe
- zakład kremacji
- przewóz zwłok
- własna chłodnia
341 73 35 341 20 71

Lekkoatletyka. MŚ w Helsinkach Siedmiu z Pomorza

53 lekkoatletów z Polski wystartuje w mistrzostwach świata, które w dniach 6 - 14 sierpnia odbędą się w Helsinkach. To najliczniejsza ekipa jaką wyślemy na taką imprezę. Ostatnim, który zapewnił sobie udział w MŚ, jest Paweł Czapiewski, który w ponie- diałek na mityngu w fińskiej stolicy uzyskał w biegu na 800 m 1.45.39. Warto dodać, że uczynił to na trzy godziny przed terminem zgłoszeń.

W polskiej ekipie znalazło się 25 zawodników i 28 zawodniczek. Wśród nich siódemka z Pomorza. Dosłownie

rzutem na taśmę dołączyła do reprezentacji Marta Jeschke (SKLA Sopot), która podczas championatu juniorów w Kownie wywalczyła złoto w biegu rozstawnym 4x100 m. Obok Marty w Helsinkach wystąpią: Anna Rogowska (SKLA - tyczka), Barbara Madejczyk (Jantar Ustka - oszczep), Magdalena Szczepańska (AZS AWFIS Gdańsk - 7-bój), Łukasz Chyła (SKLA - 100 m i 4x100 m), Jakub Czaja (SKLA - 3000 m z przeszkodami) i Roman Magdziarczyk (AZS AWFIS - chód 50 km).

(Kj)

Żużel. W Lotosie

Kościecha odpoczywa

Robert Kościecha, który w niedzielnym spotkaniu żużlowców Lotosu w Bydgoszczy z Budlexem miał groźny wypadek, wczoraj nie startował w lidze szwedzkiej. Kibiców gdańskiego zespołu możemy uspokoić. Kościecha jest tylko poobijany.

- Dopiero teraz dają o sobie znać skutki wypadku - mówi zawodnik. - Wszystko mnie boli, ale na szczęście jestem cały. Postanowiłem nie jechać na mecz do Szwecji. Ryzykowałbym zdrowiem, zarówno swoim jak

i rywali. Nie mogę na to pozwolić. Przed nami bardzo ważne spotkania o utrzymanie w ekstraklasie. Dlatego odpoczywam w domu. Mam czas, by uporządkować sprawę prywatną.

Kościecha dopiero w najbliższy poniedziałek zamierza wsiąść ponownie na motocykl. Dwa dni później ma zaplanowany start w lidze duńskiej.

- Do tego czasu wszystkie bóle powinny zniknąć - kończy gdańszczanin.

Tymczasem dzisiaj odbędzie się czwarta runda młodzieżowych drużynowych mistrzostw Polski. Lotos wystąpi w Gorzowie, obok miejscowego Marsa, Budlexu Bydgoszcz, GTŻ Grudziądz, Polonii Piła, TŻ Łódź i Apatora Toruń.

W gdańskim zespole przewidziane są występy Mirosława Jabłońskiego, Sławomira Dąbrowskiego i Tomasza Olechewiczowa.

(m)



Robert Kościecha Fot. Maciej Polny

Żeglarsstwo. Gdynia Sailing Days Po pierwszych wyścigach

Tylko jeden wyścig udało się rozegrać w pierwszym dniu szóstej edycji żeglarskich regat Pucharu Świata Gdynia Sailing Days. Po jego zakończeniu odbyło się uroczyste otwarcie imprezy, która potrwa do soboty.

Pierwszymi liderami zostali: Maciej Grabowski w Laserze, Czechka Weronika Fenclova w Laserze Radial, Rafał Szukiel w Finnii, oraz Ukrainieści załogi w klasie 470, Igor Cwetkow z Jewgienijem Korotkowem i Marią Dolinską za Olęą Leskovą.

Do zawodów zgłosiło się 69 żeglarzy z Polski, Ukrainy, Szwecji i Czech, ale w niektórych klasach (730 i jachtów kabinowych) listy nie zostały jeszcze zamknięte. Liczba uczestników regat w Gdyni z roku na rok male-

je. W pierwszej edycji, która odbyła się w 2000 roku, wzięło udział 322 zawodników z 15 krajów Europy. Był to ostatni test przed igrzyskami w Sydney. W tym roku termin imprezy został w ostatniej chwili zmieniony. Wielu zawodników w nowym terminie miało już inne plany.

W szóstej edycji regat, załogi walczyły o punkty do klasyfikacji Pucharu Świata, natomiast w klasach Finn i 730 - o medale mistrzostw Polski.

O Puchar Polski rywalizować będą załogi jachtów kabinowych. Na Zatoce Gdańskiej ścigać się będą także modelary w ramach Pucharu Europy jachtów sterowanych radiem Marblehead.

(sus)

Sport

Pływackie MŚ. Australijki były szybsze od Otylii Jędrzejczak Brząz do kolekcji

Pierwszy medal dla Polski w pływackich mistrzostwach świata w Montrealu zdobyła Otylia Jędrzejczak. Najlepsza nasza pływaczka zajęła trzecie miejsce w finałowym wyścigu na 100 m stylem motylkowym. Szybsze od niej były tylko Australijki, Jessicah Schipper i Lisbeth Lenton.

- Nie miałam jeszcze brązu w kolekcji. Nie byłam pewna jak to się skończy, gdyż po igrzyskach pół roku nie trenowałam. Przed startem słuchałam muzyki. Nic szczególnego. Miałam tylko zmobilizować. Wynik z półfinału nie zawsze jednak da się poprawić w decydującej rywalizacji - powiedziała po wyścigu Polka, która w Montrealu popłynęła jeszcze na dystansie dwa razy dłuższym i w sztafecie 4x100 m st. zmiennym.

Jędrzejczak zdobyła czwarty w karierze medal w mistrzostwach świata.

Ostatni wyścig w Montrealu rozegrała w swoim stylu. Miała dopiero szóstą reakcję startową i dosyć wolny początek. Po połowie dystansu była czwarta z Amerykanką Rachel Komisarz. Na drugiej długości basenu przyspieszyła i na ostatnich metrach zapewniła sobie miejsce na podium. Australijki były poza zasięgiem. Schipper wygrała z rekordem MŚ - 57,23. Lenton straciła do niej 0,14, a Jędrzejczak 1,34.

Świetnie spisała się Katarzyna Baranowska. Niespełna 18-lletnia debiutantka by-



Otylia Jędrzejczak na podium montrealskich mistrzostw.

Fot. PAP/EPN

ła piątą w finałowym wyścigu na 200 m st. zm. Gdyby nie fatalny pierwszy nawrót mogła zająć nawet czwarte miejsce, a przecież jej koronną konkurencją jest dystans dwa razy dłuższy.

Największymi bohaterami drugiego dnia byli Amerykanka Jessica Hardy i Roland Schoeman. Oboje ustanowili nowe rekordy świata. Schoeman uczynił to na tej imprezie już po raz drugi.

Wyniki finałów

Kobiety
100 m st. mot - 1. Jessicah Schipper (Australia) 57,23; 2. Lisbeth Lenton (Australia) 57,37; 3. Otylia Jędrzejczak (Polska) 58,57; 200 m st. zm - 1. Katie Hoff (USA) 2,10,41; 2. Kirsty Coventry (Zimbabwe) 2,11,13; 3. Lara Carroll (Australia) 2,13,32; 4. Whitney Myers (USA) 2,13,90; 5. Katarzyna Baranowska (Polska) 2,14,39.
Mężczyźni
50 m st. mot. 1. Roland Schoeman (RPA) 22,96 - rekord świata; 2. Ian Crocker (USA) 23,12; 3. Siergiej Breus (Ukraina) 23,38; 100 m st. klas. 1. Brendan Hansen (USA) 59,37; 2. Kosuke Kitajima (Japonia) 59,53; 3. Hugues Duboscq (Francja) 1,00,20.

Sylwetka Otylii Jędrzejczak

- Data i miejsce urodzenia: 13.12.1983 - Ruda Śląska
- Wzrost/waga 186 cm/71 kg
- Klub: AZS AWF Warszawa
- Trener: Paweł Słomiński
- Największe sukcesy:
 - igrzyska olimpijskie 2004 (Ateny) - 1. miejsce 200 m st. mot., 2. miejsce 100 m st. mot., 2. miejsce 400 m st. dow.; 2000 (Sydney) - 5. miejsce 100 m st. mot.
 - mistrzostwa świata 2001 (Fukuoka) - 2. miejsce 100 m st. mot.; 2003 (Barcelona) - 1. miejsce 200 m st. mot., 2. miejsce 100 m st. mot.; 2005 (Montreal) - 3. miejsce 100 m st. mot.

Siatkówka. Kwalifikacje do Grand Prix

Wygrali z Rosją na dobry początek

Polskie siatkarki pokonały w azerbejdżańskiej Qubie wicemistrza olimpijskiego z Aten Rosję 3:2 (23:25, 25:19, 17:25, 26:24, 15:10) w pierwszym meczu grupy I turnieju kwalifikacyjnego do Grand Prix w 2006 roku.

Polska: Belcik, Glinka, Skowrońska, Liktoras, Rosner, Przybyś, Zenik (libero) oraz Słiwa, Świeniewicz, Pycia, Mirek

Rosja: Szeszenina, Gamowa, Mierkulowa, Godina, Bo-

rodakowa, Safronowa, Fadiejewa (libero) oraz Sażina, Kurnosowa, Bielousowa

Do walki o awans do przyszłorocznego Grand Prix przystąpiło osiem drużyn. Trzy najlepsze zagrają w GP 2006, odpowiednik męskiej Ligi Światowej.

Rosjanki od kilku miesięcy prowadzi Włoch Giovanni Caprara. Po igrzyskach w Atenach i odejściu Nikola Karpola rozpoczął przebudowę zespołu, pozostawiając z poprzedniego skła-

du kilka zawodniczek, z jedną z najlepszych siatkarek świata ostatnich lat Jekatieriną Gamową.

W pierwszym secie Polki prowadziły 18:12, ale po fatalnej końcówce oddały zwycięstwo Rosjancom. Druga odsłona należała do podopiecznych trenera Niemczyka, a kolejny set po początkowo wyrównanym przebiegu wygrała Rosja. Białoczerwone odrobiły stratę w czwartej partii i doszło do tie-breaku.

W finale na 50 m „delfin” z RPA uzyskał czas 22,96, o 0,05 lepszy od swojego wyniku z półfinału. 18-letnia Hardy rekord (1.06.20) ustanowiła w półfinałowym wyścigu na 100 m st. klas. O 0,17 poprawiła wynik Australijki Leisel Jones.

Do finałowej ósemki w tej konkurencji nie udało się awansować gdańszczance Beacie Kamińskiej (1.08.54) i Katarzynie Dulan (1.08.99) z Lublina. Pływaczka AZS AWFIS zabrakło zaledwie 0,04 s. - Miałam pecha, ale nie uznaję tego startu jako porażki. Pozostaje mi jeszcze występ w sobotę na 50 m i w sztafecie 4x100 m st. zmiennym - skomentowała swój występ Kamińska.

Dwóch Polaków popłynęło w finale na 800 m st. dowolnym. Najpierw piątą już rekord Polski (7:53,33) na mistrzostwach w Montrealu ustanowił Łukasz Drzewiński, a w kolejnej serii kwalifikacji jego wynik poprawił Przemysław Stańczyk (7:52,56). Były to ósmy i siódmy czyn eliminacji. Najszybciej popłynął w nich Australijczyk Grant Hackett (7:47,62).

Z trzecim czasem eliminacji (2:57,93) do półfinału 200 m st. motylkowym awansował Paweł Korzeniowski, a z 14 wynikiem (2:00,34) do najlepszej „16” na 200 m st. dow. zakwalifikowała się Paulina Barzycka. Sztuka ta nie udało się na tym dystansie Katarzynie Kowalczyk (2:03,96).

Adam Suska

Sylwetka Otylii Jędrzejczak

- Data i miejsce urodzenia: 13.12.1983 - Ruda Śląska
- Wzrost/waga 186 cm/71 kg
- Klub: AZS AWF Warszawa
- Trener: Paweł Słomiński
- Największe sukcesy:
 - igrzyska olimpijskie 2004 (Ateny) - 1. miejsce 200 m st. mot., 2. miejsce 100 m st. mot., 2. miejsce 400 m st. dow.; 2000 (Sydney) - 5. miejsce 100 m st. mot.
 - mistrzostwa świata 2001 (Fukuoka) - 2. miejsce 100 m st. mot.; 2003 (Barcelona) - 1. miejsce 200 m st. mot., 2. miejsce 100 m st. mot.; 2005 (Montreal) - 3. miejsce 100 m st. mot.

Ten rozpoczął się od zepsutej zagrywki Rosjanek i asa Małgorzaty Glinki. Potem nastąpił kolejny zwrot i rywalki objęły prowadzenie 5:2. Mistrzyni Europy raz jeszcze okazały się mistrzyniami w dawkowaniu napięcia oraz emocji. Od stanu 8:8 wypunktowały rywalki.

Polska spotka się dziś z Rumunią, a jutro z Holandią. W grupie II grają Azerbejdżan, Bułgaria, Niemcy i Turcja.

(m)

Koszykówka. Z Dylewiczem o reprezentacji

Za wcześnie na wnioski

Polscy koszykarze przygotowują się do baraży mistrzostw Europy. Stawką jest awans do finałów. Reprezentację od niedawna prowadzi Veselin Matić. Ostatnie trzy spotkania towarzyskie Polaków w Izraelu - wszystkie przegrane - potwierdziły, że nowego szkoleniowca czeka trudne zadanie.

W zespole narodowym Prokom Trefl Sopot reprezentuje Filip Dylewicz. W meczach z Izraelczykami należał do czołowych postaci na parkiecie.

- Wyniki nie napawają optymizmem - rozpoczęliśmy rozmowę z Filipem, tuż po przylocie do Polski.

- Izraelczycy byli za silni, ale my też dopiero się zgrywamy. Próbuje nowych założeń. Wyniki tak naprawdę nie były najgorsze. A chwilami pokazaliśmy, że z takim mocnym zespołem, możemy nawiązać walkę.

- Jak współpracuje się z nowym trenerem?

- Prowadzi nas od niedawna, ale już zauważyliśmy, że to fachowiec. Bardzo mu zależy, by Polska zagrała w mistrzostwach Europy. Prezentuje jęzowskią szkołę. Treningi są pobawione dużych obciążeń. Skupiamy się na szlifowaniu taktyki. Podstawowy nasz cel to grać szybko. Jak wszyscy rywale. Dodam jeszcze, że w trakcie meczu trener Matić nie gubi się i przeprowadza sensowne zmiany.

- Polski skład w meczach z Izraelem nie był optymalny. Gdy dojdą inni zawodnicy siła wzrośnie?

- Owszem, brakowało kilku graczy. Niekiedy są kontuzjowani. Ale też zabrakło



Filip Dylewicz (z prawej) w meczach z Izraelczykami należał do czołowych postaci na parkiecie.

Fot. Grzegorz Melchior

takich, którzy przedłużyli sobie wakacje. Gdy dołączą w ostatniej chwili, to rzeczywiście wzmocnią drużynę? Trochę w to wątpię.

- Przydałoby się wam trochę doświadczenia. Może Adam Wójcik i Andrzej Pluta powinni wesprzeć jeszcze raz reprezentację...

- Trzeba uszanować ich decyzję. Wiele zrobili dla reprezentacji. Nie mogą grać wiecznie. Na pewno pomogliby, ale jeśli myślimy o budowaniu drużyny na kilka lat, trzeba stawiać na młodzież.

- Jakie kadra ma dalsze plany?

- Dziś odlatujemy na Ukrainę. Tam rozegramy dwa mecze. Wracamy do kraju w niedzielę. Wówczas na chwilę wpadnę do domu w Trójmieście. Później czeka wyjazd do Turcji na konfrontację z Turcją i ponownie z Izraelem.

Maciej Polny

Koszykówka. W ekstraklasie Inauguracja z Anwilem Włocławek

Wczoraj obradowała Polska Liga Koszykówki. Oprócz spraw organizacyjnych, spotkanie dotyczyło także terminarza sezonu zasadniczego w ekstraklasie koszykarskiej.

W rozgrywkach wystąpi 14 zespołów. „Dzikie karty” otrzymały - spadkowicze, Gipsar Ostrów Wlkp. i Noteć Inowrocław.

- Na preferencyjnych warunkach. Nie było głosowania w sprawie Wisły Kraków - powiedział szef PLK, Janusz Wierzbowski.

Przypomnijmy, że z pierwszej ligi awansowały Kotwica Kołobrzeg i Polpak Świecie. Dawna Wisła/Unia

Kraków teraz będzie występować jako Unia Tarnów. Wygłosiła bowiem umowę zawartą pomiędzy klubami z Krakowa i Tarnowa.

Pierwsza kolejka odbędzie się 15 października. Mistrzowie kraju Prokom Trefl od razu podejmą drugiego finalistę ostatnich rozgrywek, Anwil Włocławek. Tydzień później zagrają na wyjeździe ze Śląskiem Wrocław. Polpharma Starogard najpierw zmierzy się u siebie z Gipsarem. Wreszcie Czarni w Ślepsku, z nowym trenerem Igozem Griszczukiem (był asystentem Andrzeja Urlepa w Anwile), z Notecią.

(m)

Koszykówka. Białoczerwoni na ekranie Panie i panowie w TVP3

Mecze eliminacyjne do mistrzostw Europy w koszykówce kobiet i mężczyzn, z udziałem reprezentacji Polski, relacjonować będzie TVP3. Pierwsze spotkanie kobiet z Węgrami w Jaworznie zostanie pokazane 7 sierpnia o godz. 15.45, natomiast drugie z Finlandią w Krośnie 21 sierpnia o 18.50.

Zwycięskie wyjście z tych potyczek nie gwarantuje jeszcze naszym paniom awansu do finałów ME. 28-30 sierpnia w Turcji rozegrany zostanie turniej ba-

rażowy. W przypadku udziału w nim Polek, TVP3 także planuje relacje.

Zmagania koszykarskie TVP3 relacjonować będzie 26 sierpnia o 19 ze Starogardu Gdańskiego (mecz z Estonią) i 1 września, także o 19, z Włocławka (z Czechami).

Jeśli Polacy okażą się lepszymi od Estończyków i Czechów zagrają w barażu (11-13 września w Serbii i Czarnogórze). TVP3 także z tych zawodów przewiduje transmisje.

(m)

Koszykówka. Test-mecze bez Dydek Towarzystwo z Litwą

Przygotowująca się do barażowych spotkań o awans do finałów mistrzostw Europy reprezentacja Polski koszykarek dwukrotnie pokonała w Jaworznie Litwę, 78:67 i 84:72.

Polska: Krupka-Tyskievicz 2 i 10, Międzyk 3 i 16, Bibrzycka 9 i 20, Trześniewska 15 i 15, Wielebnowska 8 i 11 oraz Karpińska 10 i 8, Nowacka 3 i 0, Pawlak 7 i 8, Szott, Mrozińska, Kobryn 13 i 13, Lamparska 8 i 3 oraz Makowska i Mrozińska.

Oba spotkania miały podobny przebieg. Polki wypracowywały przez dwie kwarty wysoką przewagę, którą po przerwie rywalki bezskutecznie starały się zniwelować. Podopieczne trenera Arkadiusza Konieckiego umiejętnie wykorzystywały błędy przeciwniczek w ataku, wyprowadzając szybkie kontry i zdobywały tzw. łatwe punkty. Nieco gorzej wyglądała skuteczność Polek w walce o piłkę pod tablicą rywalkę.

- Przed barażami o prawo gry w ME mamy jeszcze trochę czasu. Wykorzystamy go na pewien szlif, likwidację mankamentów w naszej grze. Chodzi o dogrywanie piłek do centra i rozegranie ostatnich sekund akcji. Przed nami jeszcze turniej we Francji. Po powrocie znów zameldujemy się w Jaworznie, gdzie 7 sierpnia czeka nas mecz barażowy z Węgrami. Oczywiście brakuje Małgorzaty Dydek. Z nią w składzie jesteśmy w stanie walczyć z najlepszymi. Bez niej - jesteśmy dobrym zespołem. Dydek zagra w wyjazdowych barażach, tak to jest ustalone z jej klubem w USA - powiedział po meczach z Litwą trener Koniecki.

Polki w pierwszej fazie meczów barażowych zmierzają z Węgrami i Finlandią. Wcześniej, na turnieju we Francji zagrają z Francją, Kanadą i Węgrami.

(sus)

Lekkoatletyka. Za 10 dni Bieg św. Dominika

Trwają zgłoszenia amatorów

Za 10 dni na Starym Mieście w Gdańsku odbędzie się Bieg św. Dominika. W biegu głównym mężczyzn o puchar Commercial Union wystartuje dwóch Kenijczyków (Abel Kirui oraz Michael Karonei lub Mashew Kogei), Rosjanin Siergiej Łukin i Białorusin Andriej Gordiejew. Rywalizować z nimi będą

dziesięciu czołowi długodystansowcy (Piotr Drwal, Radosław Dudycz, Adam Dobrzyński i być może Jan Białk), za wyjątkiem reprezentantów Polski, którzy pojadą na mistrzostwa świata do Helsinek.

Pula nagród, w której partycypowało będzie 25 biegaczy, wynosi 30 tys. zł. Zwycięzca otrzyma 4 tys. zł. oraz

dotatkową premię, jeśli pobije rekord trasy (27.00).

- Tegoroczna obsada za powiada bardzo szybki bieg. Jeśli pogoda dopisze, powinniśmy odnotować nowy rekord trasy - uważa dyrektor biegu, Stanisław Lange.

Główny Bieg św. Dominika poprzedzą biegi: niepełnosprawnych na wózkach, vip-ów oraz kobiet i amato-

rów. Do tego ostatniego w siedzibie organizatora KL Lechia przy ul. Traugutta w Gdańsku trwają zapisy. Wpisowe wynosi 15 zł od osoby. Ilość miejsc jest ograniczona. Zgłaszać się można także telefonicznie (344 16 93) oraz faksem (345 33 58) lub pocztą elektroniczną (s.lange@onet.pl).

(sus)

12. BIEG ŚW. DOMINIKA - COMMERCIAL UNION CUP



II liga. Bezwzględny PZPN Bez Katowic

Komisja Odwoławcza ds. Licencji PZPN odmówiła GKS Katowice przyznania licencji na grę w drugiej lidze w sezonie 2005/06. Decyzja jest ostateczna i nie przysługuje od niej odwołanie. Uprawnienia w trybie odwoławczym uzyskały natomiast Finishparkiet Nowe Miasto Lubawskie oraz Świt Nowy Dwór Mazowiecki.

- Wniosek złożony przez GKS miał bardzo wiele braków. Nie została przedstawiona wiarygodna dokumentacja finansowa. Fatalna sytuacja ekonomiczna katowickiego klubu, m.in. olbrzymie zaległości podatkowe oraz wobec ZUS, były głównym powodem negatywnej decyzji Komisji Odwoławczej - wyjaśnił rzecznik PZPN Michał Kocięba.

- Taki scenariusz brałem pod uwagę i można się było spodziewać takiej decyzji - powiedział prezes Katowic Piotr Dziurawicz. - W ciągu kilku dni nowy podmiot - stowarzyszenie założone

przez kibiców - powinien zgłosić akces do gry w czwartej lidze. Jest to możliwe w szczególnych przypadkach i wymagana będzie zgoda związku.

Zgodnie z uchwałą Prezydium Zarządu PZPN w obecnej sytuacji grono drugoligowców uzupełni, pod warunkiem otrzymania licencji, zespół pokonany w barażach o miejsce w drugiej lidze, który zajął najwyższe miejsce w tych rozgrywkach w sezonie 2004/05. Jest nim Szczakowianka Jaworzno, która jednak dziś nie ma nawet licencji na grę w III lidze. W dalszej kolejności prawo do występów na zapleczu ekstraklasy mają MKS Mława bądź RKS Radomsko (odpowiednio 17 i 18 zespół II ligi poprzedniego sezonu). Dopiero po uzupełnieniu stawki ligowców znany będzie więc inauguracyjny przeciwnik Piasta Gliwice, który w tej sytuacji jest zmuszony pauzować w I kolejce.

(kast)

Tczew. Dziś gra reprezentacja Polski U-16 Test z Norwegami



Nadzieje polskiego futbolu zagrają w Tczewie. Fot. archiwum

O godzinie 18 na stadionie tczewskiej Wisły przy ul. Ceglarskiej rozpocznie się dla towarzyskie spotkanie piłkarskich reprezentacji Polski i Norwegii do lat 16. W naszej drużynie prowadzonej przez Michała Globisza, jest pięciu zawodników z pomorskich klubów: Sąd Radosław Kuć, Sebastian Białas, Krzysztof Bułka i Grzegorz Krychowiak (wszyscy Arka Gdynia) oraz Bartosz Rychłowski (Lechia Gdańsk).

Polacy, gdzie do najlepszych zawodników należą Michał Janota, Robert Trznadel oraz Wojciech Szczesny, są bardziej ograni od swoich dzisiejszych rywali. Biało-czerwoni rozegrali dotychczas trzynaście

meczów w których odnieśli 11 zwycięstw oraz zanotowali po jednym remisie i porażce. Dla Norwegów dzisiejszy mecz będzie absolutnym debiutem na międzynarodowym arenie.

- Nie wyciągałbym z tego zbyt pochopnych wniosków - mówi szkoleniowiec naszego zespołu, Michał Globisz. - W pilce młodzieżowej wszystko jest możliwe, choć oczywiście postaramy się wygrać. Serdecznie zapraszamy wszystkich kibiców.

Warto wybrać się na stadion Wisły, bo w końcu to pierwszy w historii Tczewa międzypaństwowy mecz piłkarski. Bilety są po 5 (normalne) i 1 (młodzież szkolna) zł.

(kast)

Kadra Polski

- Bramkarze: Wojciech Szczesny (Legia Warszawa), Radosław Kuć (Arka Gdynia)
- Obrońcy: Łukasz Majkowski (KS Piaseczno), Bartosz Rychłowski (Lechia Gdańsk), Sebastian Białas (Arka Gdynia), Norbert Jędrzejczak (Legia Warszawa), Mateusz Rajfur (Stal Szczecin), Bartłomiej Puczkas (Agrykola Warszawa), Karol Cieślak (Stal Rzeszów)
- Pomocnicy: Tomasz Kupisz (KS Piaseczno), Krzysztof Bułka (Arka Gdynia), Grzegorz Krychowiak (Arka Gdynia), Łukasz Szafrań (Lech Poznań), Patryk Dróżdż (Amica Wronki), Paweł Tamowski (Beniaminek Radom), Mateusz Bigosiński (Lech Poznań), Robert Henich (Stal Szczecin)
- Napastnicy: Robert Trznadel (Górniki Zabrze), Michał Janota (UKP Zielona Góra), Michał Tomczak (Polonia Elbląg)

Lechia Gdańsk. Rośnie gorączka przed meczem z Jagiellonią Gronowski do ataku

Przydałby się nam jeszcze napastnik - mówił na wczorajszej, przedsezonowej, konferencji prasowej trener II-ligowych piłkarzy Lechii Gdańsk, Marcin Kaczmarek. Sytuacja rozwiązała się nadszpedzanie szybko. Już wczoraj w treningu biało-zielonych uczestniczył Jakub Gronowski. Zawodnik, który występował w Kaszubach Polchowo, a ostatnio szukał szczęścia w Radomiu Radom.

- Sytuacja w tym klubie nie jest jeszcze jasna. Trener Mieczysław Broniszewski widział w mnie w kadrze, lecz Radomiak nie ma jeszcze dopiętego budżetu, Kontrakt nie są jeszcze podpisane, a ja nie mogłem już dłużej czekać w niepewności. Dlatego, gdy pojawiła się propozycja z Lechią, nie wahaliśmy się ani chwili. Wziąłem udział w treningu, porozmawiałem z trenerem Marcinem Kaczmarekiem i dziś udaje się do klubu na rozmowy kontraktowe - powiedział Gronowski, który występował już kiedyś w Lechii, gdy gdański klub grał w IV lidze.

Jeszcze strony dojdą do porozumienia, Gronowski będzie ostatnim zawodnikiem w 28-osobowej kadrze biało-zielonych. Już w sobotę gdańszczan czeka pierwszy w sezonie 2005/06 występ na zapleczu ekstraklasy. Na Traugutta przejdzie Jagiellonia Białystok.



Wczoraj na stadionie przy Traugutta zajmowano się tunelem. Fot. Adam Wierzbny

- W klubie wszyscy mamy nadzieję, że ekipa remontowa zdąży z przygotowaniem sektora gości - mówi dyrektor Lechii, Błażej Jęnek. - Nie dopuszczamy nawet myśli, by mecz się nie odbył.

Wczoraj przy Traugutta zajmowano się jednak instalacją nowego tunelu dla zawodników. Miejmy nadzieję, że do czwartku, gdy obiekt wizytować będą przedstawiciele Komendy Miejskiej Policji, wszystko będzie ok.

Na sobotnim meczu spodziewanych jest około 400 sympatyków Jagielloni. W sumie organizatorzy liczą na ośmiotysięczną frekwen-

cję. Synoptycy przepowiadają ładną pogodę, więc warto przyjść w sobotę o 17 na Traugutta.

- Nie mamy powodu, by bać się Jagielloni - mówi kapitan Lechii, Maciej Kalkowski. - Nie możemy się już doczekać tego meczu. Znamy swoją wartość, jesteśmy bojowo nastawieni i postaramy się wygrać.

Kuba Staszewicz

Prokom Arka Gdynia. Jan Cios mówi o swoim debiucie

Zapewniam, że znamy przepisy

Jednym z czterech debiutantów w barwach Arki, w niedzielnym meczu przeciwko Legii, był Jan Cios. 29-letni obrońca pierwszoligowe doświadczenie zdobywał w Odrze Wodzisław i Świdcu Nowy Dwór Mazowiecki (35 spotkań w ekstraklasie/1 zdobyta bramka), a do Arki przymierzany był już rok wcześniej.

- Proszę nieco rozszerzyć naszą wiedzę o przebiegu pańskiej kariery sportowej.

- Grę na ligowym poziomie rozpocząłem w 1993 roku w trzecieoligowej wówczas Tomasovii Tomaszów Lubelski. Zespołem z tego regionu byłem wierny przez wiele kolejnych lat. Występowałem krótko w Ładzie Biłgoraj oraz drugoligowych w tamtych czasach zespołach Hetmana Zamość i Stali Stalowa Wola. Właśnie te Stalę po udanej rundzie wiosennej - 17 spotkań bez porażki, w tym 14 zwycięstw - byłem dosłownie o krok, bo zabrakło nam jednego punktu, od awansu do ekstraklasy. A w 2002 przeniosłem się do Odry Wodzisław.

- Historyczny występ mamy już za sobą. Debiut w Arce to nowy rozdział. Mecz z Legią - szczególnie dla



Jan Cios do fizycznej równowagi po niedzielnym meczu doszedł dopiero we wtorek. Fot. Tomasz Bob

obrońców - do łatwych nie należał.

- To prawda. Trochę trzeba było się nabiegać za rywalami, powalczyć. Przyznam, że do fizycznej równowagi doszedłem dopiero we wtorek, a i tak jeszcze czuję skutki zderzenia z Bartkiem Karwanem. Chcę jednak podkreślić, że w defensywie walczyłem cały zespół i to mi się podobało.

- A jak oceni pan własny występ?

- Podstawową miarą oceny gry w obronie jest skuteczność. Nie straciłmy bramki, więc możemy być z siebie zadowoleni. Ja też. Nie oznacza to jednak, że nie mam krytycznych uwag do swojej boiskowej postawy w niedziele. Na pewno mógłbym celniej podawać rozpoczynając akcje od własnego pola karnego. Kilka takich piłek trafiło pod nogi rywali. Rozmawiałem zresztą o tym z trenerem. Wiem nad czym pracować.

- Ja jeszcze coś dorzucę - warto popracować nad znajomością przepisów gry w piłkę nożną. Ich nieznośność mogła zakończyć się utratą gola, kiedy Marcin Klatt spudłował w sytuacji

samego gola, a obrońcy Arki zbiorowo sygnalizowali się do zmiany pozycji spalonych... nie było.

- Wiem, o której sytuacji pan mówi. Zapewniam, że znamy przepisy. Trener uczuł nas nawet na podobną sytuację, bo nastąpiła przecież zmiana interpretacji. Zdziałał jednak odruch, kiedy zobaczyliśmy za swoimi plecami Sebastiana Szlachowskiego i piłkę, która podana została w jego kierunku. On był na pozycji spalonych, ale do tej piłki dobiegł Klatt i na szczęście nie trafił do bramki. Na podobne sytuacje musimy teraz reagować inaczej, już to wiemy.

- Czy Arka zdobędzie pierwszego gola w ekstraklasie już w piątek w Poznaniu?

- Myślę, że zrobimy wszystko, aby bramki nie stracić. A gola, w co wierzę, możemy strzelić już w Legii, gdybyśmy cały mecz grali w komplecie. Czerwona kartka dla Beniamina Imeha pokrzyżowała nam plany. A w Poznaniu? Wierzę, że chociaż jeden z naszych kontraktów zakończy się powodzeniem.

Janusz Woźniak

Idea ekstraklasa. Kolejka na raty

Milar jako pierwszy

Po niedzielnym remisie 0:0 Arki Gdynia z Legią Warszawa, wczoraj rozegrano sześć kolejnych spotkań pierwszej kolejki Idea Ekstraklasy. Pierwszego gola w sezonie 2005/06 zdobył Urugwajczyk Claudio Milar. Dziś dokończenie pierwszej kolejki. W Górniku Wielkopolskim Gracim podejmie o 20.00 Amica Wronki. Transmisja na Canal+.

Pierwszym liderem tabeli została wspomniana Pogoń, która w dość łatwy sposób rozprawiła się z Wisłą Płock. Grały ze sobą dwa najbardziej międzynarodowe zespoły naszej ligi. W obu wystąpiło po sześciu zagranicznych zawodników. Pogoń wygrała dzięki fatalnym błędom płockich obrońców. A gole - podobnie jak podczas wiosennego meczu tych drużyn w poprzednim sezonie (też było 2:0) - zdobywali Milar oraz Edi Andradina.

- Nie wiem co się dzisiaj stało. Ani w poprzednim sezonie ani w meczach sparingowych moim koleżką tak źle nie grali - przyznał bramkarz Wisły Jakub Wierchowicki. Najciekawszy mecz miał odbyć się w Łęcznej. Do przewidywanego strzała Górnika, który po pięknym strzale głową Andrzeja Kubiczy prowadził 1:0. W drugiej połowie, dzięki zmianom przeprowadzonym przez Jerzego Engela, do głosu doszli mistrzowie Polski. Wy-



W starciu o piłkę gracz Cracovii Marcin Bojarski (z lewej) i Przemysław Cichoń z Korony Kielce.

równać powinien już Tomasz Frankowski, który nie wykręcił sytuacji sam na sam z Andrzejem Biedziemskim. To jednak „Frank” dokładnie dośrodkował z rzutu różnego na głowę Kalu Uche i wracający na polskie boiska Nigeryjczyk ustalił ostateczny wynik, który jednak z pewnością nie jest sukcesem Wisły. Oba zespoły kończyły mecz w osłabieniu.

Bramkę na razie nie strzelił beniaminowie. W ślady Arki poszły wczoraj drużyny Belchatowa i Kolportera. W Kielcach kibice nie mieli jednak powodów do narzekania. Oglądali wiele ciekawych akcji. Blizsi zdobywcy bramek byli miejscowi. Najlepszych okazji nie wykorzystali jednak

Marcin Kaczmarek oraz Jakub Grzegorzewski. Gorzej było na trybunach. Część szalikowców Korony rasistowskiej, protestując w ten sposób przeciwko grze w ich zespole czarnoskórego obrońcy Hernanego.

W Belchatowie walczone na całego, lecz goła też nie było. W 85 minucie fatalny błąd popełnił świetnie do tej pory grający bramkarz GKS, Krzysztof Pilarz, który w niegroźnej sytuacji złapał piłkę poza polem karnym. Arbiter pokazał mu czerwoną kartkę. Ale nawet wtedy zabranie nie było w stanie trafić do siatki miejscowych.

Bramkę nie oglądali również widzowie w Wodzisławiu.

Tam Odra - po nieciekawym spotkaniu - podzieliła się punktami z Zagłębiem Lubin.

- Na pewno bardzo chcieliśmy wygrać, bo niemiecki w naszym boisku się za nami ciągnie. Górę wzięła taktyka. Obie drużyny starały się nie dopuszczać rywalowi do klarownych sytuacji - mówił trener Odry Waldemar Fornalik.

Do największej niespodzianki doszło w Poznaniu. Skazywana raczej na pożarcie warszawska Polonia wygrała z Lechem. Przez 8 minut w barwach „Czarnych Koszul” zagrał Grzegorz Król. Warszawska drużyna przełamała złą passę w spotkaniach z Lechem, którego nie mogła pokonać w trzech ostatnich meczach. Ciekawe, jak w Poznaniu wypadnie Arka, która wystąpi tam już w piątek.

(kast)

Tabela

1. Pogoń	1	3	2-0
2. Polonia	1	3	2-1
3. Górnik Ł.	1	1	1-1
Wisła K.	1	1	1-1
5. Arka	1	1	0-0
Belchatów	1	1	0-0
Cracovia	1	1	0-0
Górniki Z.	1	1	0-0
Kolporter	1	1	0-0
Legia	1	1	0-0
Odra	1	1	0-0
Zagłębie	1	1	0-0
13. Lech	1	0	1-2
14. Wisła P.	1	0	0-2
15. Amica Groclin	-	-	-

Liga Mistrzów. Dudek rezerwowym w Kownie Dziś gra Celtic

Z wycieczką cypryjskiego zespołu Anorthosis Famagusta z tureckim Trabzonsporem 3:1 (1:0) było jedną niespodzianką wtorkowych pierwszych meczów drugiej rundy kwalifikacyjnej piłkarskiej Ligi Mistrzów. W zespole gości cały mecz rozegrał Mirosław Szymkowiak, który zaliczył asystę przy bramce dla swojej drużyny.

Broniący trofeum Liverpool wygrał 3:1 (2:1) na wyjeździe z mistrzem Litwy - FBK Kowno. W drużynie gospodarzy wystąpił Arkadiusz Klimczak, a na ławce rezerwowych mecz przesiadł bramkarz Liverpoolu Jerzy Dudek.

Treścią Polakiem, który zagrał we wtorkowych spotkaniach, był Michał Żewłakow. Obrońca Anderlechtu Bruksela pojawił się na boisku w 64 minucie meczu z Nefitci Baku. Wicemistrz-

wie Belgii wygrali 5:0 i praktycznie zapewnili sobie awans do kolejnej rundy eliminacji.

Dziś kolejne mecze, a polskich fanów szczególnie będzie interesował występ Celtic-u Glasgow na Słowacji - przeciwko Artmedia Petržalka. Pierwszy oficjalny mecz w zespole ze Szkołki rozegrał najprawdopodobniej Maciej Żurawski i Artur Boruc. Większe szanse na grę o 1 minuty ma ten drugi.

- Czas zacząć ten trudny dla nas sezon - przyznał menedżer „Celtów” Gordon Strachan, który dzisiaj również zadebiutuje w roli trenera tej ekipy. Przygotowania przebiegały zgodnie z planem, licząc, że nowi zawodnicy szybko zaaklimatyzują się w zespole i okażą się wzmocnieniem.

(kast)

Wyniki

■ Dynamo Tbilisi - Brendby Kopenhaga 0:2 (0:0). Bramki: Skoubo (59), Elmander (82) ■ Dynamo Kijów - FC Thun 2:2 (2:1). Bramki: dla Dynamy - Husiew (20), Sztskich (43); dla Thun - Rodolfo (38-samo-bójca), Aegeter (65) ■ Anorthosis Famagusta - Trabzonspor 3:1 (1:0). Bramki: dla Anorthosis - Nikolaou (25), Frusos (85), Koba (90); dla Trabzonsporu - Tekke (75) ■ FBK Kowno - Liverpool 1:3 (1:2). Bramki: Baravicius (21) - Cisse (27), Carragher (30), Gerrard (54-karny) ■ Anderlecht Bruksela - Nefitci Baku 5:0 (4:0). Bramki: Thilinen (20), Jestrovic (23), Mpenza (30), Goor (40), Vanderhaeghe (78) ■ Valerenga Oslo - Haka Valkeakoski 1:0 (0:0). Bramka: Santos (53-karny)

Mecze środowe

■ P91 Dudelange - Rapid Wiedeń ■ Partizan Belgrad - Szeriff Tyraspol ■ Artmedia Petržalka - Celtic Glasgow ■ Rabotnicki Skopje - Lokomotiw Moskwa ■ Malmö FF - Maccabi Hajfa ■ FK Tirana - CSKA Sofia ■ FC Shelbourne - Steaua Bukareszt ■ Debreczyn - Hajduk Split

Już w sobotę, 30 lipca

DZIENNIK KIBICA

Nasz partner



Specjalny, 16-stronicowy dodatek dla kibiców futbolu a w nim:

- Wszystko o rundzie jesiennej II ligi w sezonie 2005/06
- Terminarz, skład drużyn, opinie, komentarze
- Lechia Gdańsk od A do Z
- Kolorowy plakat wybrzeżowy jednoką w II lidze



LOTTO

Multilotek

3, 6, 14, 15, 18, 19, 23, 24, 27, 30, 46, 58, 59, 60, 63, 66, 73, 74, 75, 77

Twój Szczęśliwy Numer
14, 26, 27, 45 (34)

Górniki Ł. - Wisła K. 1:1 (1:0)

Bramki: dla Górnika - Andrzej Kubica (33-głowa), dla Wisły - Kalu Uche (72-głowa). Czerwone kartki: Ronald Sikic (Górniki, 82, za drugą żółtą), Radosław Sobolewski (Wisła, 86, za drugą żółtą). Sędziował Mirosław Ryska (Warszawa). Widzów 7200.

Górniki: Biedziński, G. Bronowicki, Jurkowski, Bożyk, Sikic - Andruszak (80 Popiela), Sokolowski, Wędrzynski, Nazarek (75 Madej) - Kucharski (60 Kaczmarek), Kubica.

Wisła: Majdan - Baszczyński, Kłos, Kowalczyk, Stolarczyk (63 Głowacki) - Uche, Sobolewski, Gološ (46 Cantoro), Zienkiewicz - Frankowski, Kuzba (46 Paweł Brożek).

Belchatów - Górnik Z. 0:0

Czerwona kartka: Krzysztof Pilarz (GKS, 85, za złapanie piłki poza polem karnym). Sędziował Adam Kajzer (Rzeszów). Widzów 5000.

GKS: Pilarz - Berliński, Radulović, Cecot, Górski - Chi Fon (80 Joldić), Hinc (46 Matusiak), Gargula, Janowski, Łuczywek (86 Baszczyński) - Ujek.

Górniki: Lech - Radziej, Prokop, Wojciechowski (14 P. Król), Prasnal - Andruszak (69 Heidemann), Siedlarz, Rambo, Stojmenow - Aleksander, K. Król (84 Okinicz).

Kolporter - Cracovia 0:0

Czerwona kartka: Marek Baster (Cracovia, 64, za drugą żółtą). Sędziował Marek Ryżek (Poznań). Widzów 6000.

Korona: Mielczar, Szynkowski, Hernani, Golański, Cichoń - Bonin, Hermes, Bilski (85 Kwiek), Kolendowicz (70 Kaczmarek) - Piechna (79 Szwedczuk), Grzegorzewski.

Cracovia: Cabaj - Wacek (66 Radwański), Karwan, Świątek, Baster - Bojarski, Baran, Przytuła (46 Moskała), Pawłusiński (46 Nowak) - Bania, Giza.

Lech - Polonia 1:2 (0:1)

Bramki: dla Lecha - Zbigniew Zakrzewski (76-głowa); dla Polonii - Dariusz Dźwigała (25), Ensar Arifović (73). Sędziował Zdzisław Bakalak (Olsztyn). Widzów 8000.

Lech - Kolporter - Czarniecki (42 Marciniak, 67 Buzala), Mowlik (65 Wachowicz), Kuś, Telichowski - Iwan, Scherfchen, Świerczewski, Sasin - Zakrzewski, Gajtkowski.

Polonia: Kieszek - Moryc, Jarczyk, Markowski, Swisher - Golaśzewski, Dźwigała, Paulewicz (82 Król), K. Bak (89 Szymanek), Cichoń (90 Głowacki) - Arifović.

Pogoń - Wisła P. 2:0 (2:0)

Bramki: Claudio Milar (10), Edi Andradina (38). Sędziował Jarosław Żyro (Bydgoszcz). Widzów 10 000.

Pogoń: Fabiniak - Michalski, Julcimar, Batata, Łabędzi, Elokani (63 Bugaj), Tralka (74 Celeban), Kaźmierczak, Grzelak, Edi Andradina (79 Diwecki), Milar.

Wisła: Wierchowicki - Żuković, Belada, Peković, Colaković - Rachwał, Dzikija, Gesior, Gworgyan (66 Peszko) - Jeleni, Sobczak (62 Zilić).

Odra - Zagłębie 0:0

Sędziował Artur Szydlowski (Kraków). Widzów 2500.

Odra: Pawelek - Krysiński, Drzymont, Dymkowski, Szymiczek - Woś, Malinowski, Muszałik (65 Kowalski), Zganiacz (90 Szary), Masłowski - Korzym (61 Albingier).

Zagłębie: Libarda - Kłos, Alunderis (76 Stasiak), Kristić, Cap - bobodziński (84 Bartczak), Szczepkowski, Iwański, Strąk, Banaczek (72 Piszczek) - Chalbiński.



Dziennik Bałtycki

Redaktor wydania: Mariusz Ledwinski

ISSN 0137/9062

REDAKCJA

80-854 Gdańsk, Tartakowa 91/11 Fax 3003 303

Korespondencja: 80-854 Gdańsk, ul. Półn. 41/9

Redaktor naczelny: Tomasz Andrzej, 3003 300

Zygmunt, 3003 305

Mariusz, 3003 302

Telefon: 3003 302

Telefon: 3003 302

DZIAŁY

Informacja 0800 1500 39

Redakcja: 3003 303

Redakcja: 3003 303

Redakcja: 3003 303

Redakcja: 3003 303

Redakcja: 3003 303

Redakcja: 3003 303

PRENUMERATA

z bezpłatną dostawą do domu - ranol

tel. 0 800 15 00 26

(darmowa infolinia)

(w godz. 10-18-18.00)

(w godz. 10-18-18.00)

(w godz. 10-18-18.00)

REKLAMA I ODDZIAŁY REDAKCJI

Gdańsk, Tartakowa 91/11

tel. 3003 303-314, fax 3003 303-315, tel. 3003 303-313

Gdańsk, ul. Władysława IV 42 (infolinia)

tel. 3003 65-65, 3003 65-65, 3003 65-65, 3003 65-65

tel. 3003 65-65, 3003 65-65, 3003 65-65, 3003 65-65

tel. 3003 65-65, 3003 65-65, 3003 65-65, 3003 65-65

tel. 3003 65-65, 3003 65-65, 3003 65-65, 3003 65-65

Wydziały

Redakcja: 3003 303

Redakcja: 3003 303

Redakcja: 3003 303

Redakcja: 3003 303

Redakcja: 3003 303

Redakcja: 3003 303

Redakcja: 3003 303

Wydziały

Redakcja: 3003 303

Redakcja: 3003 303

Redakcja: 3003 303

Redakcja: 3003 303

Redakcja: 3003 303

Redakcja: 3003 303

Redakcja: 3003 303

Wydziały

Redakcja: 3003 303

Redakcja: 3003 303

Redakcja: 3003 303

Redakcja: 3003 303

Redakcja: 3003 303

Redakcja: 3003 303

Redakcja: 3003 303

Wydziały

Redakcja: 3003 303

Redakcja: 3003 303

Redakcja: 3003 303

Redakcja: 3003 303

Redakcja: 3003 303

Redakcja: 3003 303

Redakcja: 3003 303

środa 27 lipca 2005 r.

KiNa MuZea TeAtry

www.naszemiasto.pl
serwis informacji lokalnych

KINO	Tytuł	Godzina	Cena
GDANSK			
Neptun	Butman - Początek	22.10	15 zł n, 13 zł u.
ul. Długa 57	Wojna światów	15, 17.10	14 zł n, 12 zł u.
tel. 301-82-56	Karol - człowiek, który został Papieżem	19.15	14 zł n, 12 zł u.
			tani wtorek 12 zł
Helikon	Mój Nidkor	15.20	13 zł n, 11 zł u.
ul. Długa 57	Borixon - El pemo	17.10	13 zł n, 11 zł u.
tel. 301-53-31	Konieczny	19	13 zł n, 11 zł u.
	Edis	21	13 zł n, 11 zł u.
			tani wtorek 11 zł
Kamerale	Genesis	15.15	13 zł n, 11 zł u.
ul. Długa 57	Lawendowe wązycze	16.50	13 zł n, 11 zł u.
tel. 301-53-31	Gia węgry	18.45	13 zł n, 11 zł u.
	Wizna, lata jesień...	20.50	13 zł n, 11 zł u.
			tani wtorek 11 zł
Zak	Vengo	17	14 zł n, 12 zł u.
al. Grunwaldzka	Edis	18.40	14 zł n, 12 zł u.
195/197	2046	20.35	14 zł n, 12 zł u.
SOPOT			
Polonia	Karol - człowiek, który został Papieżem	16	14 zł n, 12 zł u.
ul. Boh. Monte	Lawendowe wązycze	19.10	13 zł n, 11 zł u.
Cassino 55/57	Gia węgry	21.15	13 zł n, 11 zł u.
tel. 551-05-34			tani poniedziałek 11 zł
Bałtyk	Wizna, lata jesień...	16	13 zł n, 11 zł u.
ul. Bohaterów	Edis	18.10	13 zł n, 11 zł u.
Monte Casino 30	Wojna światów	20.20	14 zł n, 12 zł u.
tel. 551-18-56			tani poniedziałek 11 zł

MULTIKINO

Multikino sp. z o.o. al. Zwycięstwa 14 (10 sal kinowych)
tel. 340-30-99, www.multikino.pl

Tytuł	Godzina	Czas trwania
Chicago	22 - plaża przy moku w Brzeźnie	90 min
Amityville	15, 17.15, 19.30, 21.45	
Garb: Super Bryka	10.45, 13.15, 15.45, 18.30	
Miasto gniewu	15.30, 18, 20.45	
Tajni agenci	13, 18.15, 21	
Zgadnij kto	9.45, 15.45, 18.15, 20.45	
Autostopem przez	10.45	110 min
galaktykę		
Człowiek pies	21	102 min
Gwiezdne wojny	12.30	155 min
- Zemsta Sithów - napisy		
Gwiezdne wojny	10.30	155 min
- Zemsta Sithów - dubbing		
Karol - człowiek, który został Papieżem	13.45, 17, 20.15	164 min
Księżniczka	10.30, 12.45	89 min
Królestwo niebieskie	9.30	145 min
Sin City	15.30	124 min
Sposób na teściową	12	102 min
Wojna światów	9, 11.45, 13.30, 14.30, 16.15, 17.15	116 min
Madagaskar	9.15, 10, 11.30, 13.45, 16, 18.15, 20.30	93 min
Roboty	11, 13.15	92 min
■ pon.-czw. - 14 zł		
■ pt. do godz. 17 - 14 zł		
■ pt. po godz. 17 - 17 zł		
■ sob., niedziela i dni świąteczne - 17 zł		
■ ulgowe (seniorzy i dzieci pon. 12 lat, studenci, uczniowie) - 13 zł		
■ poranki dla dzieci (sob., niedziela i dni świąteczne) do godz. 12.30 - 13 zł		
■ grupowe (ponyżej 15 osób) - 12 zł		
■ Multibabyki - 10 zł		
Godziny otwarcia kas: 8.45		

KINOPLEX

Alfa Centrum, Gdańsk
ul. Kołobrzeska 41 c, II p., tel. 767-99-99, www.kinoplex.pl

Tytuł	Godzina	Czas trwania
Horror Amityville	13.30, 17.30, 20.22	90 min
Garb: Super Bryka	10, 12, 14, 16, 18	92 min
Miasto gniewu	12.30, 14.45, 19, 21.15	113 min
Zgadnij kto	12, 14.15, 16.30, 18.45, 22	106 min
Człowiek pies	17, 21	103 min
Sposób na teściową	11.30, 15.30, 19.30, 21.30	102 min
Wojna światów	10.30, 12, 13, 14.30, 15.30, 17, 18, 19.30	117 min
Karol - człowiek, który został Papieżem	10, 13, 16, 19	164 min
Madagaskar	11, 13.15, 17, 19, 21	93 min
Roboty	10.30	92 min

- tanie wtorki i czwartki - 13 zł, poniedziałek, środa, piątek do godz. 17 - 14 zł
- piątek po godz. 17, sobota, niedziela i święta - 17 zł
- seniorzy i dzieci - cały tydzień - 13 zł
- studenci od poniedziałku do godz. 17 w piątek - 13 zł
- poranki - sobota, niedziela - filmy b.o. do godz. 13 - 12 zł
- bilety grupowe - dla szkół - 11 zł, dla grup zorganizowanych - 13 zł

CINEMA CITY KREWETKA

Cinema City Krewetka, Gdańsk
ul. Karmelicka 1, tel. 769-30-00, www.cinema-city.pl

Tytuł	Godzina	Czas trwania
Amityville	12.15, 14.30, 16.45, 19, 21	90 min
Garb: Super Bryka	10.15, 12.30, 14.45, 17, 19.15	92 min
Zgadnij kto	11.15, 13.30, 15.45, 18, 20.15, 22.30	106 min
Miasto gniewu	12.15, 14.45, 17.15, 21.20	113 min
Sposób na teściową	11.30, 15.15, 19.30, 21.45	102 min
Człowiek pies	15.45, 22	102 min
Karol - człowiek, który został Papieżem	13.15, 18.30, 21.30	164 min
Roboty	10.15	92 min
Wojna światów	10, 12.30, 15, 17.30, 18.45, 20, 21.15, 22.30	116 min
Madagaskar	10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 20	90 min
Kukus i Hefalumpy	10.30	68 min

- normalne (pon.-czw. i pt. do godz. 17) - 15 zł (pt. od godz. 17 i sob.-niedziela) - 18 zł
- ulgowe (dzieci do lat 12 - 13 zł, studenci - 13 zł (pon.-czw. i pt. do godz. 17))
- 15 zł (pt. od godz. 17 i sob.-niedziela)
- seniorzy powyżej 60 lat i osoby niepełnosprawne - cały tydzień - 13 zł
- bilety grupowe (grupy powyżej 15 osób) (na filmy Warner Bros, Forum Film i UJP inne ceny) - 11 zł, pon.-czw. i pt. do godz. 17

KINO

Tytuł	Godzina	Cena
KWIDZYN		
Kino teatr		
ul. Sudejska, tel. 279-20-08, 279-34-24		
Malbork Klubowe		
ul. Sikorskiego 33 tel. 272-69-33		
SZUM Powiatu		
ul. Reja 15		
STAROGARD GD.		
Sokol		
Aleja Jana Pawła II 2 tel. 562-21-03		
KOSCIERZYNA		
Przemys		
ul. 3 Maja tel. 687-31-97		
SLUPSK		
Milenium		
ul. Starożytności 3 tel. 842-51-91		
USTKA		
Delfin		
ul. Marynarki Polskiej 82		
CHOJNICE		
Kino teatr		
ul. Świdzińska 1 tel. 397-22-15		
CHARZYKOWY		
Kino leśne		
ul. Turystyczna		
JASTARNIA		
Żeglarski		
ul. Portowa 10 tel. 675-21-48		

kino Wda w Tczewie, Rejs w Słupsku i kino w WCK Wejherowo - nieczynne przez wakacje

TEATR

Tytuł	Godzina	Gdzie
Sopot		
Zanim będzieś u brzegu	18, 20.30	teatr Atelier al. Franciszka Mamuski 2 tel. 555-89-06
Gdańsk		
Wesele	21	teatr Węgrowy tel. 301-13-28
Gdańsk		
Szeks Show	20	Sala Prob Targ Węgrowy tel. 301-13-28
Sopot		
Koleżanki	20.15	Teatr Kameralny ul. Boh. Monte Cassino tel. 551-39-36
Gdynia		
Don Kichote	20	Scena Letnia w Orlowie tel. 507-714-599
Kursy tańca flamenco	22	

Redakcja nie ponosi odpowiedzialności za zmiany w repertuarach dokonane po zamknięciu wydania gazety.

MUZEA

- Muzeum Narodowe w Gdańsku
Gmach Główny, ul. Toruńska 1, tel. fax 301-70-61 do 75, 301-11-25
czynne: od wtorku do piątku w godz. 9-16, sobota - niedziela w godz. 10-16; bi-
lety: normalny 10 zł, ulgowy 6 zł, rodzinny 18 zł, soboty są bezpłatne
W salach na I i II piętrze zwiedza się malarstwo gdańskie od XIV do XIX wieku,
również galerię malarstwa niderlandzkiego, którą otwiera ekspozycja ołtarza
Hansa Memlinga Śąd Ostatczy. Oddziałami Muzeum Narodowego są: Pałac
Opaki, Muzeum Etnograficzne
- Muzeum Narodowe w Gdańsku - Oddział Sztuki Współczesnej
ul. Cystersów 15 a, tel. 552-12-71 do 75, czynne: od wtorku do niedzieli w godz.
9-16; bilety: normalny 9 zł, ulgowy 6 zł
- Muzeum Narodowe w Gdańsku
Oddział Sztuki Etnograficznej w Oliwie, ul. Cystersów 19, tel. 552-12-71 do 75
czynne: od wtorku do piątku w godz. 9-16, sobota i niedziela w godz. 10-16
Muzeum Etnograficzne jest oddziałem Muzeum Narodowego.
Siedzibą Muzeum jest od 1988 roku zabytowy Spichlerz Opaki z 1723 roku.
Mieści on wystawę stałą oraz pracownię merytoryczną.
- Muzeum Miasta Gdyni - Domek Abrahama
ul. Starowileńska 30, tel. 621-90-73, 621-62-18
czynne: codziennie od wt. do niedzieli w godz. 10-16; bilety: normalny 2 zł, ulgowy
1 zł

Głównym celem placówki jest gromadzenie, opracowywanie i udostępnianie
obiektów związanych z historią i współczesnością miasta. Muzeum zgromadziło
dotychczas w Dziale Dokumentacji Historii Miasta i Dziale Sztuki ponad 50 tysią-
cy obiektów.■ Muzeum Archeologiczne
ul. Mariacka 25/26, tel. 301-50-31,32; czynne codziennie w godz. 8-16, w środy
9-17Bilety: normalny 5 zł, ulgowy 4 zł, wejście na wieżę 2 zł, soboty są bezpłatne
Podstawowe działania Muzeum to ochrona konserwatorska i badanie obiektów
archeologicznych (z szczególnym uwzględnieniem badań gdańskich) oraz edu-
kacja dzieci i młodzieży poprzez lekcje muzealne.■ Centralne Muzeum Morskie - Spichlerze na Ołowiance
ul. Ołowianka 9-13, tel. 301-86-11; czynne od wtorku do niedzieli w godz. 9.30 -
16.00, bilety: normalny 6 zł, ulgowy 4 złKompleks muzealny, usytuowany po obu stronach rzeki Motławy, w sercu dawne-
go portu gdańskiego. Instytucja zajmująca się gromadzeniem, inwentaryzowaniem i
eksponowaniem zabytków pochodzących w dużej mierze z archeolo-
gicznych badań podwodnych.■ Żuraw i Świat Kolonialny
ul. Szeroka 6/68, tel. 301-53-11, czynne od wtorku do niedzieli w godz. 9.30 -
16.00, bilety: normalny 6 zł, ulgowy 4 złŻuraw - to symbol Gdańska i jego portowego charakteru.
Ma sylwetkę masowego dźwigu, wybudowanego z cegły i drewna, wyrastające-
go zdecydowanie ponad całą zabudowę Długiego Pobrzeża i wychylonego nad
Motławę.■ Muzeum Oceanograficzne i Akwarium Morskie
Gdynia, al. Zjednoczenia, tel. 621 70 21, czynne: godz. 10-17 (kasy do godz.
16.30)

ceny biletów: normalny: 3,50 zł, ulgowy: 2 zł

Akwarium Gdyniśkie powstało w 1971 roku (pod nazwą Muzeum Oceanografic-
zne i Akwarium Morskie w Gdyni) w celu gromadzenia i eksponowania zbiorów
flory i fauny morskiej. Ekspozycje placówki składają się z części muzealnej i
akwarijnej.■ Muzeum Marynarki Wojennej (skansen)
Gdynia, ul. Sędzińskiego 3, tel. 626 39 84czynne: godz. 10-17 (skansen będzie czynny prawdopodobnie od kwietnia)
bilety: normalny: 2 zł, ulgowy: 1 zł■ Dar Pomorza
Gdynia, al. Zjednoczenia, Nabrzeże Pomorskie

tel. 621 23 71, czynne: godz. 10-16 (od marca), bilety: normalny: 5 zł, ulgowy: 3 zł

27 maja 1983 r. „Dar Pomorza”, jeden z najpiękniejszych zachowanych żaglow-
ców na świecie, rozpoczął nowy etap swojej historii jako statek-muzeum, stając
się siał generacji pomników i symboli tradycji i dążeń morskich Polaków.■ Okręt muzeum ORP „Błyskawica”
Gdynia, al. Zjednoczenia, Nabrzeże Pomorskietel. 626 37 27, czynne: godz. 10-12.30 i 14-16.30 (muzeum będzie czynne od 15
maja), bilety: normalny: 4 zł, ulgowy: 2 złBłyskawica od 1976 roku - muzeum, jedno z nielicznych obok AURORY, WAZY czy
VICTORY. Oprócz uzbrojenia widocznego na pokładzie, można poznać w jej
wnętrzu tradycje polskiej marynarki wojennej.■ Muzeum Miasta Gdyni - Domek Abrahama
Gdynia, Starowileńska 30, tel. 621 62 18, czynne: godz. 10-16 (z wyjątkiem po-
niedziałków), bilety: normalny: 2 zł, ulgowy: 1 zł

SILVER SCREEN

Centrum Rozrywki Gemini, Gdynia,
ul. Waszyngtona, tel. 628-18-00, www.silverscreen.com.pl

Tytuł	Godzina	Czas trwania
Garb: Super Bryka	12.15, 14.30, 18.45	92 min
Amityville	17.15, 19.30, 21.45	89 min
Zgadnij kto	11.10, 18.15, 22.45	106 min
Sposób na teściową	13.30, 16, 20.30	102 min
Człowiek pies	13, 15.15, 19.45	103 min
Głęboko w gardle	22.15	92 min
Wojna światów	11.30, 12.10, 14, 16.30, 17.30, 19, 20, 21.30, 22.30	116 min
Madagaskar	10, 11, 13.15, 15.30, 16.45, 17.45, 21	93 min
Karol - człowiek, który został Papieżem	10.30, 11.15, 13.45, 14.45, 17, 18, 20.15, 21.15	160 min
Sin City	14.40	124 min
Roboty	10.05	92 min
Gwiezdne wojny - Zemsta Sithów - dubbing	10.05	140 min

- normalne: pon.-czw. - 15 zł, pt.-niedziela - 19 zł
- studenci, uczniowie: pon.-czw. - 13 zł, pt.-niedziela - 15 zł
- grupowe: (ponyżej 15 osób - do godz. 17) - 11 zł
- dla dzieci do lat 12 (na filmy animowane) - 13 zł
- dla seniorów - 13 zł

PERŁA POMORZA

Pruszcz Gd. - gród nad Radunią

By zobaczyć na Wybrzeżu ponad tysiącletnią osadę nie trzeba jechać do Gdańska, Tczewa, czy Słupska. Według archeologów, jednym z najstarszych ludzkich siedlisk na Pomorzu jest Pruszcz Gdański. Powstanie starożytnego grodu w dolinie Raduni datuje się na VI wiek p.n.e. Pierwsza pisemna wzmianka o miejscowości nad Radunią pochodzi z 1307 roku. Od 1347 roku historia Pruszcza jest nierozdzielnie związana z Gdańskiem. Wówczas oba miasta połączył Kanał Raduni, powstała śluz i wodny młyn, które można podziwiać do dziś. To jednak nie jedyny zabytki warte obejrzenia. Przy drodze Gdańsk-Tczew i Pruszcz-Cedry Wielkie stoją stare domy z muru pruskiego, pałacyki i kamienice z XVIII i XIX wieku. W centrum miasta można zobaczyć XV-wieczny kościół pw. Podwyższenia Krzyża Świętego. Poza zabytkami, Pruszcz oferuje aktywny wypoczynek. Miłośnicy spływów kajakowych chętnie skorzystają z wartygodnego nurtu Raduni.

XV-wieczny kościół pw. Podwyższenia Krzyża Świętego to jeden z najcenniejszych zabytków Pruszcza.

Fot. archiwum



Spacerując nad Kanałem Raduni można podziwiać zabytkowe domy.

Fot. Wawrzyniec Rasmussen

Warto wiedzieć

■ Pruszcz Gdański ma 23 tys. mieszkańców i zajmuje powierzchnię 16,5 tys. metrów kw. ■ W 1920 roku Pruszcz włączono w granice Wolnego Miasta Gdańska. 22 lata później stał się dzielnicą Gdańska. ■ Przydomkiem „Gdański”, Pruszczowi dodano do nazwy dopiero w 1951 roku na polecenie władz PRL. ■ Miasto jest znane m.in. z największego w Polsce osiedla domków jednorodzinnych, liczącego ponad 3 tysiące budynków.

Arkadiusz Gancarz



Charzykowy - kolebka żeglarsstwa

Początki żeglarsstwa w Charzykowach datowane są na koniec pierwszej wojny światowej. W tym miesiącu mija 85 lat, jak na Jeziorze Charzykowskim odbyły się pierwsze regaty żeglarskie. Wówczas wzięły w nich udział załadowane cztery łodzie. Jednym z organizatorów imprezy był chojnicki Otton Weiland, który zaledwie rok wcześniej kupił w Berlinie swoją pierwszą łódź żaglową. Weiland był też członkiem zarządu Klubu Żeglarskiego Chojnice, który powstał w 1922 roku. Pomysł stworzenia klubu zdobył sobie sympatyków w całej ówczesnej Polsce. Przez zaledwie dwa lata żeglarsstwem zajęło się sześć kolejnych organizacji. Do dzisiaj odbywają się od ok. 20 lat majowe regaty noszą nazwę „Memorial Ottona Weilanda”. Charzykowy znane są jako miejscowość turystyczna. Życie ożywa tu latem, kiedy hotele, pensjonaty i pola namiotowe zapelniają się wczasowiczami.



Fot. Agnieszka Witkowska

Ostatnio w amfiteatrze w Charzykowach odbywały się Dni Kultury Amerykańskiej. Wystąpił m.in. zespół Forbidden Pigs.

Warto wiedzieć

■ liczba mieszkańców - 1236 ■ powierzchnia - 6530 hektarów ■ 25 lipca 1920 roku na Jeziorze Charzykowskim odbyły się pierwsze regaty żeglarskie ■ 208 zawodników brało udział w ostatnich Regatach „Memorial Ottona Weilanda”



Perła i Perłka Pomorza

miejscowość typowana

imię, nazwisko
i adres osoby
zgłaszającej

Na kupon konkursowy w Biurze Konkursów, 80-894 Gdańsk, ul. Targ Drzewny 9/11, lub w jednym z lokalnych oddziałów „Dziennika”.

Wzrostem zgłoszone nie przetwarzamy danych osobowych przez organizatora konkursu nie cele z nim związane

podpis

Kupon konkursowy

BEZPIECZNE LATO Z NIVEA I WOPR



Fot. Robert Kwaśnik

- Dzieci powinny wchodzić do wody po odbyciu na brzegu krótkiej rozgrzewki. Ćwiczenia przygotowują organizm do wysiłku fizycznego.
- Unikaj kąpiei przy budowach hydrotechnicznych. Niebezpieczeństwo wynika z faktu, że większość budowli spełnia określone funkcje techniczne związane z regulacją wody. Występują przy nich silne prądy, zawirowania wody. Urządzenia te pracują z olbrzymią mocą i zagrażają człowiekowi, który znajduje się w zasięgu działania tych sil.
- Nie zanurzaj się w wodzie. Nie wrzucaj do niej butelek, ani śmieci, ani innych ostrych przedmiotów. Kąpiący mogą się o nie pokaleczyć. Do wyrzucania odpadków służą śmietniki. Jeśli tam gdzie jesteś ich nie widzisz, spakuj je do worka i zabierz ze sobą lub pozostaw w widocznym miejscu, by mogły się nimi później zająć służby porządkowe.
- Na kąpieliskach i pływalniach znajduje się regulamin. Warto poświęcić trochę czasu na zapoznanie z obowiązującymi tam zasadami. Dowiemy się np. czy kąpiel powinna obowiązkowo odbywać w czepku. Znajac zasady unikniemy nieprzyjemności usunięcia bądź też niewpuszczenia nas na pływalnię.

(MAR)

Liczba dnia

37

tylko jest ogródków gastronomicznych na sopockim Monciaku. Na brak klientów, zarówno w ciągu dnia, jak i wieczorami właściciele nie mogą narzekać.

- uczeń IV klasy technikum Żywności i Gospodarstwa Domowego
- pletwonurek i sternik motorowodny
- zawodnik II-ligowej drużyny siatkarszy

Jak głosować?

Przez całe wakacje możecie wybierać „Ratownika sezonu 2005”. Głosy możecie oddawać na kuponach konkursowych drukowanych codziennie w „Dzienniku” lub przysyłając pod numer 7101 SMS o treści: DB ratownik (imię i nazwisko), (strazona plaża). Koszt SMS: 12zł+VAT. Kupony można dostarczać do lokalnych oddziałów redakcji lub do Biura Konkursów (ul. Targ Drzewny 9/11, 80-894, Gdańsk). Na głosujących Czytelników czekają atrakcyjne zestawy plażowe ufundowane przez firmę Nivea. Nazwiska nagrodzonych w każdej sobotę w „Dzienniku Bałtyckim”



RATOWNIK LATO

Dariusz Górski

ratownik na kąpielisku morskim w Gdańsku Sobieszewie

- Jaka jest pana życiowa zasada, jeżeli chodzi o zachowanie się podczas zabaw w morzu?

- Niewiele potrzeba, by woda przestała człowiekowi służyć. Gdy zlekceważymy ten dar natury, to woda zacznie nas niszczyć.

- Jak pan ocenia postępowanie kąpiących się? Czy często ryzykują?

- Czasami sami na siebie sprowadzamy nieszczęście. Zwłaszcza wówczas, gdy jesteśmy pod wpływem alkoholu. Wówczas nie zdajemy sobie sprawy, co nas może spotkać po wejściu do morza.

- Czy trzeba plażowiczów upominać?

- Zdarza się to dość często. Staram się uświadamiać młodzież, żeby nie brała przykładu z dorosłych, którzy po wypiciu piwa idą się popłuskać. A czynią to nawet wtedy, gdy są wysokie fale.

- Czy ta edukacja przynosi dobre efekty?

- Uważam, że tak. Opiekuję się młodzieżą i uważam, że jest bardzo zdyscyplinowana. Nigdy nie było kłopotów z grupami kolonistów. Dostosowują się do założeń ratowników.

(K.N.)



Prowadziłem samochód. Zadzwoń mi do organizatora mówiąc o koncercie, który był planowany na 27 marca. Nie byłem pewien tej daty, postanowiłem więc sprawdzić w kalendarzu. Pod 27 widniało jasno i wyraźnie zapis, że tego dnia będę zajęty - mam koncert.

- 27 nie mogę, już coś mam - odpowiedziałem zgodnie z prawdą. Rozmówca przeprosił i rozłączył się.

Dwa dni przed koncertem kontaktowałem z organizatorem, by dogadać szczegóły. Wielkie było moje zaskoczenie, kiedy dowiedziałem się, że show się nie odbędzie!

Fot. Kasiemierz Netka

DZIEWCZYNA DNIA

**Małgorzata
Urbańska**
lat 18
mieszkanca
Gdańska

**Zapraszamy
do Internetu**

Wszystkie
prezentowane
dziewczyny można
oglądać na stronach
www.gdansk.nasze-miasto.pl, gdzie od 1
lipca zaczęliśmy
plebiscyt na
Dziewczynę
Lata!

Puck. Błotne kąpiele

Nie podtapiać bramkarza!

Kąpiele w błocie są podobno lecznicze. Jak wszyscy wiedzą, sport to zdrowie. Jeśli więc połączymy błoto z piłką nożną, powinniśmy otrzymać podwójną dawkę turbodoładowania.

W Pucku, gdzie zorganizowano turniej gry w piłkę nożną błotną (mudsoccer), największy ubaw mieli widzowie. Przynajmniej do czasu, gdy ochłapy błota nie poleciały na nich. Zawodnicy ganiający za piłką szybko stali się szarzy. Zwłaszcza, że nikt się nie odczędział.

- Proszę nie podtapiać bramkarza! - wołał dramatycznie spiker zawodów, gdy błoto i łudzkie sylwetki kotłowały się pod jedną z bramek.

Trzeba mieć nie lada odwagę, aby zmierzyć się w tak zdrowej konkurencji, tym bardziej więc trzeba odnotować, że zdecydowały się na to również przedstawiciele płci pięknej.

Widać istotną różnicę między piłką nożną normalną a błotną. Tej pierwszej w miarę narastania emocji widzowie starają się



Zapasy w błocie...to jest, oczywiście, piłka nożna w błocie.

Foto: Krzysztof Miśdziół

być coraz bliżej wydarzeń, wbiegają nawet na murawę. W błocie jest dokładnie na odwrót - im bardziej zaciekłe kopanie, tym większym łukiem kibice otaczają boisko.

Zawody zorganizowane w

wane w puckiej egzotycznej wiosce miały doskonałą lokalizację - zaraz po meczu można było dać susa do Zatoki Puckiej i pozbyć się błota...

Krzysztof
Miśdziół
Roman Kościelniak

Uśmiechnij się

Prognoza pogody:
W ten weekend będzie 30
stopni ciepła - 15 w sobotę i 15
w niedzielę.

Ustka. Chcą ślubów na morzu

Prawo nie zezwala

Przysięga małżeńska na turyistycznym statku morskim przy zachodzie słońca? Taką romantyczną wizję snuli właściciele statku „Unicus” cumującego w porcie w Ustce. Szanse na dobry interes nie wypaliły. Pracownicy urzędów stanu cywilnego i księży zgodni powiedzieli: nie, bo prawo na to nie zezwala.

- Prawo kanoniczne stanowi, że wszystkie sakramenty święte przyjmuje się w kościele parafialnym - mówi ks. dr Leszek Wódz, kanclerz Kurii Biskupiej w Koszalinie.

A wtórują im urzędnicy. - Ustawa wymaga, by śluby cywilne były zawierane w urzędach stanu cywilnego - to zdanie Krystyny Margol, kierowniczką USC w Ustce. (map)

Prawo a śluby

Ustawa o aktach stanu cywilnego stanowi, że zawarcie związku małżeńskiego następuje w urzędzie stanu cywilnego. W rzeczywistości ostateczne zdanie należy do kierownika USC, który indywidualnie rozpatruje każdy wniosek o ślub.



Śluby na morzu na statku Unicus? Kuszące, ale nielegalne.

Foto: AFP - SAS

CZYTELNICY FOTOGRAFUJA



Wszyscy się opalają, to i my też, napisała do nas w imieniu żółwi pani Ewa Abraham z Gdyni, która stadko sfo-

Alfa Centrum, Gdańsk
ul. Koforbzeska 41 c, II p., tel. 767-99-99, www.kinoplex.pl
Tytuł Godzina Czas trwania

Honor Amityville	13.30, 17.30, 20.22	90 m
Gisbi: Super Blyka	10.12, 14.16, 18	92 m
Miasto gniewu	12.30, 14.45, 19, 21.15	113 m
Zapadniętą	12.14.15, 16.30, 18.45, 22	106 m
Człowiek pies	17, 21	103 m
Spektrum na trójkąt	11.30, 15.30, 19.30, 21.30	102 m
Wojna światów	10.30, 12.13, 14.30, 15.30, 17.18, 19.30	117 m
Karol - człowiek, który został Pascaliem	20.30, 21.45	164 m
	10, 13, 16, 19	



VI Mistrzostwa Świata na Kocieniu w Kapele Przewracanie piramidy

14.00
Szlachta
30 lipca
Stadion
Wstęp wolny



W grze w kapele liczy się przede wszystkim zwinność i precyzja rzutu w stożek kamieni.

Fot. Rafał Konecki

Różne imprezy odbywają się latem na Pomorzu, ale bez wątpienia mistrzostwa świata to wciąż rzadkość. Tym bardziej warto wybrać się do położonej w Borach Tucholskich Szlachty, w gminie Osieczna (powiat starogardzki), gdzie 30 lipca odbędzie się VI Mistrzostwa Świata na Kocieniu w Kapele. Początek imprezy o godz. 14, na stadionie sportowym.

Kapele, to stara gra kociewska, która przed wielu laty zajmowała wolny czas miejscowym pastuszkom. Jej nazwa pochodzi od pastuszego kapelusza nazywanego kapełą. Dodajmy, że zasady gry zostały umieszczone nawet w Encyklopedii Sportów Świata, pośród około 3 200 innych gier sportowych.

Do gry w kapele potrzebne są kamienie i kapelusz.

Zawodnicy z odległości kilku metrów muszą trafić w stożek, który ustawiony jest z kamieni. Najlepiej nadają się do tego celu otoczaki, które są płaskie i z łatwością można ustawić z nich piramidę.

Komu nie uda się trafić w stożek, musi pobić po

swoją kamień. Tymczasem na zawodnika czyha kapelmistrz, strażnik kamiennego stożka. Ma on za zadanie celnie rzucić kapeluszem w biegnącego po kamień zawodnika. Trafiony staje się kapelmistrzem. Jeżeli zawodnikowi uda się przewrócić piramidę, ka-

pelmistrz musi najpierw ustawić kamienie, a dopiero potem może rzucać kapeluszem w uciekającego zawodnika. Przegrywa ten, kto w określonym czasie najdłużej był kapelmistrzem.

(M.J.)

KULINARNE CIEKAWOSTKI

Carpaccio na lato



Fot. Krzysztof Miodziński

Przepis na smaczną przystawkę - carpaccio z żubra - prezentuje Jerzy Waśkowski, szef kuchni Restauracji Zamkowej w Krokowej.

Składniki na cztery porcje:

■ 40 dkg poledwicy z żubra, ■ 4 dkg sera parmezan, ■ pieczarki, ■ cytryna,

Sos:

■ 100 ml oliwy z oliwek, ■ 20 ml octu winnego, ■ musztarda, ■ sól i pieprz, ■ cukier, ■ kapary, ■ cebula czerwona.

Sposób przyrządzenia

Poledwice z żubra oczyszczamy z błon i tłuszczu. Następnie lekko zamrażamy na ok. 2 godziny. Gdy poledwica już się zamrozi, kroimy ją na cieniutkie plasterki i układamy na talerzu w kształcie słońca. Na środek talerza wylewamy sos. Całość dekorujemy pieczarkami i cytryną.

- To danie jest świetną konfiguracją trzech kultur europejskich - twierdzi szef kuchni. - Włoska potrawa z polskiego żubra polana francuskim sosem. Życzymy smacznego.

(R.K., ml)

A TO CIEKAWO

Mocny Władek



Piwo serwują Beata Brucka (z lewej) i Kamila Wegner.

Fot. Krzysztof Miodziński

Ciekawe, ilu zjadających piwoszy słyszało o marce „Władek”? A jednak takowa istnieje! Rarytas tym większy, że sprzedawana jest tylko w jednym miejscu, oczywiście we Władstawowie. Dokładnie to mamy do czynienia z „Władkiem mocnym”.

- Wymyśliłem tę nazwę, bo chciałem mieć coś oryginalnego - wyjaśnia Krzysztof Łazarczyk z Władstawowa, który tę osobliwość chmielową serwuje. - Dlaczego piwo jest mocne? A jak by to brzmiało „Słaby Władek”?!

(K. R.)

Gdańskie muzea

Skład Kolonialny

Karnety

■ Ceny karnetów uprawniających do zwiedzania wszystkich gdańskich oddziałów Centralnego Muzeum Morskiego, w tym Składu Kolonialnego: normalny - 14 zł, ulgowy - 8 zł

Do początków lat 70. budynek przylegający do Żurawia Gdańskiego był kotłownią ogrzewającą część Głównego Miasta. Jego zabudowa konstrukcją imitowała

trzy kamieniczki. Kotłownia szpeciła historyczną dzielnicę miasta do momentu jej przekazania Centralnemu Muzeum Morskiemu w Gdańsku i przebudowy, która zakończyła się w 1978 roku. Jest dzisiaj ona oddziałem CMM, zwanym Składem Kolonialnym. Mieści obszerne sale wystawiennicze oraz pomieszczenia biurowe i Działu Badań Podwodnych CMM.

Obecnie w salach wystawienniczych Składu Kolonialnego można obejrzeć kolekcję 38 oryginalnych łodzi egzotycznych oraz modeli łodzi i tratw z różnych regionów świata. Są to dżubanki, czyli czółna drażone w jednym pniu, a także łodzie z trzciny, papirusu i skóry (tzw. skórzaki). Łodzie te napędzane były pagajami, wiosłami opartymi na dulkach lub żagielami. Do ciekawszych eksponatów należą ponad 14-metrowa łódź rybacka „gal bumak” z Senegalu i mała, 4-metrowa czółno żłobione dihenge z Kamerunu.

(JAS)



W Składzie Kolonialnym, oddziale Centralnego Muzeum Morskiego w Gdańsku, można obejrzeć kolekcję łodzi z wielu odległych regionów świata.

Fot. Grzegorz Mielczarek

10-18

Gdańsk

codziennie
Długie Pobrzeże
Bilety 6 i 4 zł

Liczba dni
24.50 zł

kosztuje opisywana powyżej potrawa z zubrego mięsa.

WAKACYJNE OPOWIEŚCI

Jak Wodecki odwołał sobie koncert

- Jestem jednym z niewielu artystów w Polsce, którzy sami sobie odwołali koncert. I głównie z tego powodu, że popełniłem przestępstwo komunikacyjne! Rozmawianie przez telefon podczas kierowania pojazdem. A było tak:

Prowadziłem samochód. Zadzwonił do mnie organizator mówiąc o koncercie, który był planowany na 27 marca. Nie byłem pewien tej daty, postanowiłem więc sprawdzić w kalendarzu. Pod 27 widniał jasno i wyraźnie zapis, że tego dnia będę zajęty - mam koncert.

- 27 nie mogę, już coś mam - odpowiedziałem zgodnie z prawdą. Rozmówca przeprosił i rozłączył się.

Dwa dni przed koncertem kontaktowałem z organizatorem, by dogadać szczegóły. Wielkie było moje zaskoczenie, kiedy dowiedziałem się, że show się nie odbędzie!

- Przecież sam pan go odwołał! Powiedział pan, że 27 już coś pan ma! - oświecił mnie poirytowany menadżer.

Po prostu jadąc autem nie skojarzyłem, że to właśnie on do mnie dzwoni. Ostrzegam wszystkich kierowców, by trzymali się kodeksu, bo jeszcze w halasie jedy do siebie odwołają.

Wystąpiła Anna Kaczorowska



Fot. Tomasz Bolt

środa 27 lipca 2005 r.

Mistrzostwa w żaywaniu tabaki

Wspólne niuchanie



Tadeusz
Makowski
- tabacznik
z Chmielna
Fot. ze zbiorów
GOKSiR

Po co organizowane są Mistrzostwa Polski w Żaywaniu Tabaki, i to po raz trzeci?

- Po to, aby podtrzymać i propagować dawny zwyczaj kaszubski, świadczący o naszej odrębności kulturowej - mówią organizatorzy. - W mistrzostwach mogą wziąć udział wszyscy ci, którzy wiedzą do czego służy nos i ta-

bakiera, i potrafią to pokazać na scenie.

Odbędą się 30 lipca. Każdy uczestnik powinien mieć ukończone 18 lat, posiadać dokument potwierdzający tożsamość, własną tabakierę albo rękaw oraz odpowiedni ubiór. Zgłaszać się można do 29 lipca. W tym celu należy wypełnić zgłoszenie, które znajduje się na stronie internetowej www.tabaka.kaszub-ska.prv.pl. Należy je przesłać pod adres: Kaszubska Fundacja „Nasza Chęć”, ul. Gryfa Pomorskiego 33, 83-333 Chmielno albo Gminny Ośrodek Sportu, Kultury i Rekreacji, ul. Gryfa Pomorskiego 20, 83-333 Chmielno, z dopiskiem „Chceme le so zażec”.

Kontakt telefoniczny: 684-23-22 (Stanisław Klimowicz - fundacja), 684-21-53 (Wanda Szczepna - GOKSiR), 684-22-16 (Zbigniew Roszkowski - wójt gminy).

Bicie rekordu

W dniu mistrzostw, o godz. 20.20, ustanawiany będzie rekord Kaszub i Polski w żaywaniu tabaki. Każdy zostanie poczęstowany tabaką, ale mile widziane są też własne tabakierki. Wszyscy zostaną policzeni, a na koniec będzie wspólne zdjęcie.

16.00
Chmielno

30 lipca
stadion
Udział bezpłatny

BĘDZIE SIĘ DZIAŁO

Festyny,
kiermasze,
koncerty, pokazy,
zawody

9.00 Piłka nożna na plaży

Gdynia

27 lipca
plaża
Śródmieście
wstęp wolny

W ramach wakacyjnych Turniejów Piłki Piżowej w każdą środę Gdylski Ośrodek Sportu i Rekreacji zaprasza zawodników do lat 15 do gry w piłkę nożną na plaży. Wyniki, zdjęcia i komunikaty zamieszczane są na stronie www.gosir.gdynia.pl (ilo)

10-21 Cepeliada na moło

Sopot

codziennie
moło
wstęp wolny

Po raz piąty w Sopocie gości Cepeliada. Na tej folklorystycznej imprezie organizowanej przez Fundację „Cepelia” Polska Sztuka i Rękodzieło można znaleźć dzieła sztuki i rzemiosła ludowego. W Cepeliadzie bierze udział ponad 60 wystawców z całej Polski. (joś)

10.00 Uczniowie mogą pokopać

Tczew

27 lipca
Stadion Miejski
Udział bezpłatny



Dziś i w kolejne wakacyjne środy, 3, 10, 17 i 24 sierpnia w turniejach mogą się wyszaleć gimnazjaliści, którzy przepędają za grą w piłkę nożną. Należy wziąć ze sobą legitymację szkolną. (zb)

19.00 Pilates przy szumie fal

Sopot

moło
wstęp wolny

Stowarzyszenie Kobiet Kreatywnych ANIMA serdecznie zaprasza na zajęcia pilates. Ich wielką zaletą jest to, iż może je wykonywać praktycznie każdy. Dłuższe praktykowanie ćwiczeń Pilatesa ma korzystny wpływ na ogólny stan zdrowia i samopoczucie. (joś)

18-20 Wystawa fotografii

Łeba

codziennie
Biblioteka
Miejska
wstęp wolny

Na wystawie „Słowiński Park Narodowy w obiektywie Mariusza Zielenki” można podziwiać dekadze ujęcia przyrody wieloletniego pracownika parku. Szczególnie dobrze ukazują on „dary morza”: uformowane przez wodę fragmenty drzew na nadmorskim brzegu, w oryginalnej aranżacji. (ip)

19.00 Letnie koncerty organowe

Rumia

27 lipca, Kościół
NMP Wspomożenie
Wiernych
wstęp wolny

W kościele Najświętszej Marii Panny Wspomożenia Wiernych w ramach cyklu „Letnich Koncertów Organowych” odbędzie się kolejny koncert organizowany wspólnie przez Urząd Miasta, Miejski Dom Kultury i Pomorskie Stowarzyszenie „Musica Sacra”. Usłyszymy Małgorzatę Kłosek. (ilo)

20.00 Saksofonista w Uchu

Gdynia

27 lipca
Klub muzyczny
Ucho
bilety: 30 i 35 zł

Koncert światowej sławy saksofonisty i klarnecisty basowego Amerykanina Bennie Maupina. W gdylskim Uchu wystąpi w towarzystwie wybitnych polskich jazzmenów: Jarka Śmietana, Adama Kowalewskiego i Adama Czerwińskiego. (ilo)

21.30 Karaoke w Faktorii

Sopot

27 lipca
Faktoria ul. Rze-
mieślnicza
wstęp wolny

Lubisz śpiewać? Nie masz pomysłu na spędzenie środowego wieczoru? Klub Faktoria ma wspaniałą propozycję - turniej karaoke. Węć jeśli masz odrobinę czasu i chęci przychodź, podśpiewaj i wygraj nagrody. (joś)

20.00 Don Kichote w Orłowie

Gdynia

27, 28 lipca
Scena Letnia
Bilety 30 zł

Na Scenie Letniej w Orłowie zobaczyć można słynną opowieść Cervantesa o rycerzu z La Manchy „Don Kichote”. Dla naszych Czytelników mamy na dziś i na jutro po jednym dwuosobowym zaproszeniu. Wystarczy o godz. 11 za-telefonować pod nr 3012761.

Sopot. Handel na deptaku

Liczy się pomysł



Fot. Jolanta Świerczyńska

Podpatrzone

Przewidujący



Fot. Robert Kwaśnik

Jak zarobić pieniądze w lecie? Pomysł jest prosty. Zmleć papier, który wg zapewnień sprzedających jest starymi pieniędzmi, włożyć do foliowych worków i sprzedawać po 10

zł. Zysk gwarantowany. Turysta zadowolony, bo jego budżet zwiększył się o 15 zł w zmiełonym, a sprzedający, bo towar schodzi. Pomysłodawcom gratulujemy. (joś)

Rabaty z Dziennikiem

KUPON RABATOWY - SUPERZNIŻKI
„Don Kichot” w Teatrze Miejskim

cena biletu 30 zł (od osoby) 27, 28 lipca, godz. 20 TEATR MIEJSKI w Gdyni

cena biletu z rabatem 18 zł (od osoby)

1) kupon ważny tylko 27 i 28 lipca 2005 r.



środa 27 lipca 2005 r.

**Dziennik
Bałtycki**

GDAŃSK / Sopot / GDYNIA / RUMIA / PRUSZCZ GD.

Gdańsk. Obywatele ścigają pijanych kierowców

SZARŻOWAŁ POD WPŁYWEM



Rys. Marek Wąsikowski

Kompletnie pijanego kierowcę zatrzymali dwaj mieszkańcy Gdańska. Widząc, że mężczyzna wsiada za kierownicę forda transita, samochodu sanitarnego należącego do Zespołu Opieki Zdrowotnej w Tczewie, ruszyli za nim w pościg. Kiedy auto zatrzymało się na świątłach, wyciągnęli kierowcę ze stacyjki kluczyki, a chwilę potem przekazali go policjantom.

Zdarzenie miało miejsce w poniedziałek ok. godziny 15. Ryszard i Tomasz K., ojciec i syn, jechali ulicą Burzyskiego w Gdańsku. Już z daleka zauważyli, jak do forda chwiejnym krokiem zmierza mężczyzna. Chwilę po tym jak ruszył, uderzył w stojący w pobliżu samochód. Zupełnie nieprzejęty tym kierowca forda jechał dalej. - Postanowiliśmy pojechać za nim - opowiada pan Tomasz. - Cały czas byliśmy w kontakcie z policją i infor-

mowaliśmy o naszym położeniu.

Kierowca zatrzymał się na czerwonym świetle na skrzyżowaniu ulic Kościuszki i Hallera. Ojciec z synem nie zamierzali czekać dłużej.

- Wsiadłem z samochodu i podszedłem do forda - relacjonuje pan Tomasz. - Wyjąłem ze stacyjki kluczyki. Kierowca nawet się nie opierał, nie był w stanie.

Policjanci, którzy przyjechali na miejsce, natychmiast sprawdzili trzeźwość kierow-

cy. We krwi miał 3 promile alkoholu. Pojazd 51-letniego Janusza C. z Gdańska został odholowany na parking strzeżony, a jego kierowca odpowiadać będzie przed sądem za jazdę po pijanemu. Grozą mu nawet dwa lata więzienia.

- Obaj panowie K. wykazali się obywatelską postawą - mówi Danuta Wołk-Karczewska, rzecznik prasowy gdańskiej policji. - Dzięki nim udało się być może uniknąć nieszczęścia na drodze.

Grzegorz Jankowski

Juszkowo. Jak dźwig przyniósł operatora
Cud na budowie

Nie mam pojęcia, jakim sposobem ten człowiek wyszedł bez większych obrażeń z tak potwornego wypadku - lekarz Krzysztof Przesmycki z Oddziału Chirurgii Dorosłych Szpitala Wojewódzkiego w Gdańsku komentuje stan pacjenta, którego przywieziono mu wczoraj, ok. godz. 8.30, z informacją, że został przyniesiony przez kilkutonowy dźwig.

24-letni Andrzej S. z Pruszcza Gdańskiego jest operatorem ciężkiego sprzętu. Wczoraj pracował przy budowie domu w Juszkowie. Podczas przenoszenia materiałów budowlanych z naczepy na podwórkę, jedno z kół dźwigu zapadło się w grząskiej ziemi. Maszyna straciła równowagę. Operator wypadł z kabiny. Kilkutonowy kołos przewrócił się wprost na niego. Wezwano pogotowie ratunkowe, straż pożarną i policję.

Początkowo wydawało się, że ranny jest w stanie krytycznym. Mężczyzna tracił przytomność. Po szczegółowych badaniach w szpitalu okazało się, że to tylko szok, a poszkodowany nie ma ob-



Kilkutonowy dźwig przyniósł 24-letniego Andrzeja S. Aż trudno uwierzyć, że mężczyzna wyszedł z wypadku praktycznie bez szwanku.

Fot. Arkadiusz Gancarz

rażeń wewnętrznych. Skończyło się na złuszczeniu kolana i otarciach skóry. Śledztwo w tej sprawie prowadzi policja i Państwowa Inspekcja Pracy.

Arkadiusz Gancarz

6 Gdynia. Różowa ulga

Trzeci etap budowy tzw. Drogi Różowej (oficjalna nazwa to Droga Gdyniska) zakończono. Kosztował, bagatela, 52 miliony złotych. Kierowcy odetchnęli z ulgą, bo teraz jeździ się jak po stole. To jednak nie koniec udręki.



5 Raport. Wszędzie schody

Lato - piękna pora do zwiedzania chociażby własnego miasta. Tyle, że niepełnosprawnemu, który wpadłby na taki pomysł nie będzie łatwo. Gdziekolwiek się nie ruszy - wszędzie schody. Nie dostanie się do trójmiejskich muzeów czy teatrów.



7 Gdańsk. Prezentacja Lechii

To już dziś. O godzinie 18 na Długim Targu odbędzie się uroczysta prezentacja zespołu beniaminka II ligi piłkarskiej - Lechii Gdańsk. Publikujemy dziś zdjęcia wszystkich zawodników białozielonych z miejscem na ich autografy.



w **piątek** 29 lipca
z **Dziennikiem**

**Jarmarkowa
karta
Centrum
Handlowego**

MANHATTAN
moje ulubione centrum

Tylko z nią
specjalne rabaty
i prezenty



Gdańsk. Projekt „Jestem Europejczykiem” Ptak to czy dźwig?



Młodzież z Litwy, Włoch, Niemiec i Polski zabawi na wakacjach w Gdańsku jeszcze do końca tygodnia.

Fot. Robert Kwasnik

Noszą dzinsy i koszulki. Śmieją się, tak samo denerwują się na wieść o zamachach terrorystycznych. Na pierwszy rzut oka są podobni, tak naprawdę bardzo się różnią. Na co dzień mieszkają i uczą się na Litwie, we Włoszech, Niemczech, w Polsce. Młodzi ludzie z czterech europejskich państw spotkali się w Gdańsku w ramach projektu „Jestem, czy nie jestem Europejczykiem”, który jest częścią programu na rzecz integracji i łamania stereotypów „Młodzież”, finansowanego z unijnego funduszu. 52 uczestników przybyło do Gdańska na zaproszenie Centrum Sztuki Współczesnej Łaźnia. Kandydaci zostali wskazani przez fundacje

charytatywne działające na terenie czterech krajów. Wczoraj obóz wypłynął kajakami na Motławę.

- W Gdańsku są piękne zabytki. Najbardziej zadziwił mnie ten drewniany dźwig tuż przy rzece i jego nazwa. Myślałem, że żuraw to ptak - śmieje się Valerian z Włoch.

- Nie mogę uwierzyć, że na uliczkach jest aż tyle straganów i do tego z takim samym towarem. Gdańsk to prawdziwe miasto targowe - dodaje Katrin z Niemiec.

Po spływie kajakowym uczestnicy obozu słuchali muzyki na przystani kajakowej przy Żabim Kruku. Żeby przypieczętować swoją integrację, puszczali balony w narodowych barwach.

(agka)

Sopot. Maestro walczy o miejsce na Monciaku Szachy won!

Szachista, z którym codziennie na sopockim Monciaku gra wielu turystów i mieszkańców Trójmiasta musi się stamtąd wynieść. Lech Nowak, znany jako „Maestro” nie uzyskał bowiem stosownego pozwolenia. Pracownicy Wydziału Kultury, Turystyki i Sportu twierdzą, że regulamin galerii ulicznej na ul. Bohaterów

Monte Cassino - nie dopuszcza tylko ekspozycji obrazów i grafik, portretowanie oraz działalność muzyczną. - Szachy nie wpisują się w ten regulamin - tłumaczy Małgorzata Martyniśka z tegoż wydziału. - W szczególnych przypadkach dodatkowe zezwolenia wydaje prezydent.

Lech Nowak nie rozumie stanowiska miasta. Chętnie wydzierżawił pas ruchu, ale bez zezwolenia nie może.

- W czym ja przeszkadzam na ul. Bohaterów Monte Cassino? - pyta. - Przecież nie powoduję żadnych utrudnień w ruchu. Czasami korzystam z gościnności właścicieli ogródków, ale nie-

stety, mnie tam nie widać. Nawet banerów nie mogę powiesić, bo zaraz przychodzi Straż Miejska i chce karać mandatami właścicieli. To jakiś absurd.

W obronie szachisty staje Jerzy Gruza, reżyser, który zawsze, gdy jest w Sopocie, rozgrywa partycyk z mistrzem.

- Dlaczego sopocki magistrat wydaje pozwolenia na sprzedaż alkoholu, frytek i innych bzdur, a zabrania krzewić kulturę - pyta Gruza. - Monciakowi potrzeba takich ludzi, jak Lech Nowak. To bardzo mądry człowiek, który nie tylko zdradza tajemnice gry w szachy, ale przede wszystkim uczy logicznego rozumowania i strategii. Cemu prezydent kurortu o tym nie myśli?

Cezary Jakubowski, wiceprezydent Sopotu twierdzi, że Nowak nie dostał zezwolenia na szachową działalność, ponieważ do urzędu dotarły sygnały, że pobiera pieniądze za grę i przyjmuje zakłady. - Jesteśmy przeciwni uprawianiu hazardu na Monte Cassino - dodaje Jakubowski.

Lech Nowak zaprzecza.

Jolanta Świerczyńska

- Nigdy nie przyjmowałem żadnych zakładów, bo to popsułoby ideę tego, co robię - przekonuje sopocki szachista, Lech Nowak.

Fot. Adam Warzawa

Gdańsk - Odessa. Wyprawa rowerowa już na Ukrainie Spotkanie we Lwowie

Uczestnicy wyprawy rowerowej „Od morza do morza”, która wyruszyła 4 lipca spod gdańskiego Dworu Artusa, dotarli już na Ukrainę. Do Odessy, która jest celem podróży, pozostały im jeszcze prawie cztery tysiące kilometrów.

- 22 lipca przekroczyliśmy granicę w Hrebenem. Tego samego dnia dojechaliśmy do Lwowa, gdzie dołączyło do nas 25 Litwinów. Teraz jedziemy do Jarzemcy, którą mamy nadzieję zobaczyć za trzy dni - opowiada Waldemar Grabka, uczestnik wyprawy, a jednocześnie jeden z założycieli stowarzyszenia Crotos Travelers' Assosiation, które ją organizuje. - Na Ukrainę wjechaliśmy w 40-osobowym składzie.



Wyprawa wyruszyła z Gdańska 4 lipca. Jej uczestnicy za nami dotrą do Odessy przejeżdżając siedem tysięcy kilometrów.

Fot. Adam Warzawa

Teraz po spotkaniu z Litwinami jest już ponad 60 - dodaje Grabka.

Rowerzyści zwiedzili Lwów i pedałują dalej.

6 sierpnia dotrą do Kamieńca Podolskiego, a potem przez Mołdawię pojadą do Odessy. Nad Morzem Czarne zawitają 18 sierpnia.

(vir)

Gdańsk. Pieniądze na sprzęt Pierwszy krok

9 tysięcy złotych udało się zebrać na festynie zorganizowanym przez pracowników szpitala na Zaspie. Pieniądze pójdą na kupno kolonoskopu, czyli urządzenia pozwalającego na badanie i zabiegi w jelicie grubym.

- Ten konkretny aparat ma służyć dzieciom - mówi Mirosława Chelstowska, pracownik szpitala na Zaspie i działacz Stowarzyszenia Wspierania Gdańskiej Gastroenterologii ENDO-SIGMA, które zorganizowało festyn.

Kolonoskop kosztuje 60 tysięcy zł.

- Przed nami jeszcze kilka festynów, mamy nadzieję, że do przyszłego roku uda się zebrać brakujące 51 tysięcy - mówi Chelstowska.

(amk)

Gdańsk. Nie ma przetargu Będą budować

Gmina Gdańsk chce znaleźć partnera, z którym wybuduje tysiąc mieszkań komunalnych. Po raz pierwszy w historii samorządu w tego rodzaju inwestycji ma być zastosowany model partnerstwa publiczno-prywatnego. Miasto do spółki wniesie grunty, a jego partner ma na nich budować. O tym czy partner zostanie wyłoniony w drodze przetargu miała zdecydować ustawa. Senat cofnął ją jednak z powrotem do Sejmu.

- Skoro więc nie ma ustawowych regulacji prawnych, zorganizujemy konkurs ofert - wyjaśnia Dymitr Tadeusz Skuras, dyrektor Wydziału Gospodarki Komunalnej.

Najpierw jednak urzędnicy spotkają się z 50 polskimi developerami. Mają ich poinformować o swoim pomysle i zaprosić do współpracy. Jej efekt zobaczymy najpóźniej w 2008 roku. Wtedy bowiem mają zostać oddane do użytku nowe mieszkania.

(MAR)

Lato w mieście. Nie siedz w domu!

Turniej na plaży



Wszystkich miłośników piłki nożnej gdański MOSiR (tel. 302 36 99) zaprasza na turniej plażowy. Zawody rozpoczną się dzisiaj w godzinach porannych na plaży Gdańsk Stogi. W turnieju mogą wziąć udział grupy wiekowe 86 r. i młodszy. Wstęp wolny.

Z kolei Parafia Rzymskokatolicka Apostołów św. Piotra i Pawła (ul. Lastadnia 3, tel. 301 99 77) organizuje dla dzieci szkół podstawowych i gimnazjalistów wycieczki, zajęcia plastyczne, ruchowe i muzyczne. Dziś godz. 10-13, wstęp wolny.

(JG)

Trzyletnia Alicja Kotłowska z Pruszcza Gdańskiego uwielbia huśtawkę.

Fot. A. Górecki

Już w sobotę z „Dziennikiem”, specjalnie

KOPCIUSZEK

film na płycie VideoCD



na życzenie Czytelników

w rewelacyjnej cenie
3,50 zł plus cena gazety

Płytę będzie dołączona do części nakładu gazety

Zamki i warownie

ZABYTKI ► STR. 5

Krajobraz Dolnego Śląska obfituje w średniowieczne budowle warowne. Prezentujemy najciekawsze, szczególnie warte obejrzenia.

Jedziemy do wód

UZDROWISKA ► STR. 6-7

Nasz region, znany z bogactwa leczniczych wód mineralnych, już od średniowiecza przyciągał kuracjuszy z całej Europy.

Przyroda pod ochroną

EKOLOGIA ► STR. 8

SŁOWO POLSKIE **Gazeta**
WROCŁAWSKA

LIPIEC 2005 r.

NASZ REGION

Wydanie specjalne

DOLNY ŚLĄSK ZAPRASZA

LEGNICA? DOBRZE WYBRAŁEŚ!



**Tu inwestujesz tanio
i bezpiecznie**

Legnica jest trzecim co do wielkości miastem w województwie dolnośląskim (106 tys. mieszkańców), położonym w jego centrum, w miejscu, gdzie krzyżują się ważne szlaki komunikacyjne o znaczeniu europejskim. To miasto o wielowiekowej historii, w której splatają się tradycje różnych narodów i kultur, bogate w zabytki, pełne zieleni i pomników przyrody, ze stuletnim parkiem, nie bez przyczyny nazywane Miastem Plantanów i Ogrodów.

Legnica to nowoczesny ośrodek miejski, wyposażony w dobrą, sprzyjającą mieszkańcom i przedsiębiorcom infrastrukturę techniczną, a także dysponujący wykształconą, młodą kadrą pracowniczą. Stanowi ważny ośrodek edukacyjny i naukowy (sześć wyższych uczelni, na których studiuje ok. 13 tys. studentów) oraz centrum handlowo-usługowe, tworzące ze swym otoczeniem duży rynek konsumencki. Obok tradycyjnie rozwijającego

się przemysłu odzieżowego (firmy z kapitałem polskim: Masters, Americanos, Concordia, Ortex, Enter) oraz przetwórstwa miedzi (Huta Miedzi Legnica, Dolnośląska Fabryka Maszyn ZANAM - LEGMET, Fabryka Przewodów Nawojowych "Patelec - Elpena", Sanha Polska i in.) powstają nowe gałęzie przemysłu, m.in. związane z motoryzacją i budownictwem. Te ostatnie ulokowały się na obszarze Legnickiej Specjalnej Strefy Ekonomicznej, w tym np. Gates Polska sp. z o.o., TBMECA Poland sp. z o.o. - przemysł motoryzacyjny; UZIN Polska Produkty Budowlane sp. z o.o., Viessmann Technika Grzewcza sp. z o.o., Brugman Fabryka Grzejników sp. z o.o.

Dobry klimat dla rozwoju przedsiębiorczości stwarza prowadzona przez miasto polityka podatkowa. Zgodnie z nią od 2002 r. utrzymują się na tym samym poziomie stawki czynszu za lokale użytkowe oraz niższe, aniżeli w innych miastach podobnej wielkości, ceny wody i usług komunalnych. **Głównym instrumentem wsparcia finansowego**

małych i średnich przedsiębiorstw na szczeblu legnickiego samorządu są zwolnienia i ulgi w podatku od nieruchomości.

Kreatywna polityka samorządu w zakresie gospodarki przestrzennej sprawiła, że 30% terenów zainwestowanych (pow. miasta 56 km kw.) ma miejscowe plany zagospodarowania przestrzennego, w których typowane są obszary pod przyszłe inwestycje. Obecnie Legnica oferuje do zagospodarowania m.in. nieruchomości zlokalizowane w północnej części lotniska oraz w innych kwartałach miasta - z przeznaczeniem na funkcje produkcyjno-usługowe, bazy, składy, magazyny. Na Starówce i w jej bezpośrednim otoczeniu są działki pod budowę plomb. Z ofertą inwestycyjną Legnicy można się zapoznać na urzędowej stronie internetowej:

www.legnica.um.gov.pl. Informacje o ofertach inwestycyjnych uzyskać można w Wydziale Gospodarki Nieruchomościami Urzędu Miasta Legnica, tel. 76/72 12 301, 72 12 306.

Dane adresowe do ofert: Urząd Miasta Legnica, pl. Słowiański 8
www.legnica.um.gov.pl, e-mail: kancelaria@legnica.um.gov.pl
tel. (076) 72 12 199, fax (076) 72 12 115

OFERTY INWESTYCYJNE LEGNICY

Nieruchomość niezabudowana - pow. terenu 8,8751 ha (działka nr 11/10 - pow. 2,8703 ha; dz. nr 11/12 - pow. 2,2661 ha; dz. nr 13/26 - pow. 3,7387 ha) - położona w północnej części lotniska - w sąsiedztwie obwodnicy zachodniej i autostrady A4.



W pobliżu nieruchomości znajduje się strefa gospodarcza, w której funkcjonują przedsiębiorstwa handlowo-usługowe. Dojazd do nieruchomości stanowi utwardzona ul. Spółdzielcza, wzdłuż której przebiegają sieci wodociągowo-kanalizacyjne i linia energii elektrycznej (linia napowietrzna sn/sn).

Przeznaczenie - nieuciążliwy przemysł, bazy, składy, usługi administracyjne. Uwaga - maksymalna wysokość obiektów, wg stożka wlotów, może wynosić 7 - 19 m.

Sytuacja prawna - własność gminy Legnica. Sposób udostępnienia terenu - sprzedaż w drodze przetargu.

Pomieszczenia w zabytkowym gmachu Akademii Rycerskiej przeznaczeniem na lokal gastronomiczny - pow. 985,02 mkw.

Do obowiązków oferenta należeć będzie wykonanie prac wykonawczych i aranżacyjnych pomieszczeń restauracji.

Akademia Rycerska jest położona na Starym Mieście - ul. Chojnowska 2. Wejście główne do lokalu gastronomicznego zostało zaprojektowane od strony ul. św. Jana - Rynek. Proponowany okres dzierżawy - do 30 lat.



Zielone Miasto Wałbrzych

ODKRYCIE TEGO LATA

Spodziewasz się kopalni i dymiących kominów? To już tylko obiekty muzealne. Położone wśród malowniczych Gór Wałbrzychowskich miasto toni w zieleni. Zieleni zaskarżonej skrywanej unikalne zabytki historii i przyrody...

Z tego powodu turyści nadjeżdżający od strony Wrocławia mogą lekko mylić miasto z symfonią powitalną, której Wałbrzychowi może pozostać doświadczenie zdecydowanie większe niż polskie miast.

Co bardziej dociekliwi najpierw odkrywają rozległe, wspaniałe utrzymane Stado Ogierów Książ, potem olbrzymi Zamek Książ z parkiem i ogrodami, a nieopodal palmarium z 80 gatunkami roślin z całego świata. Jeśli zapuścić się dalej, a najlepiej zagościć w Wałbrzychu kilka dni, to okaże się, że jest tu osłona Starówka z dwoma rynkami i cenione w Europie Muzeum Przemysłu i Techniki. Muzeum gwarantuje porażające wrażenia, bo wałbrzyskie kopalnie uchodziły za najgroźniejsze w Polsce i sprawiają wrażenie, jakby maszyny i urządzenia wyłączone wczoraj.

Atmosferę Ziemi Obiecanej można odreagować na wędrownkach. 127-tysięczny Wałbrzych to ulubiony plener najwybitniejszych polskich reżyserów, m.in. Andrzeja Wajdy i Agnieszki Holland. W żadnym innym mieście tej wielkości nie ma aż 52 kilometrów szlaków turystycznych i 75 kilometrów tras rowerowych, które w opinii wycieczkowców uchodzą za najlepsze na kontynencie - nie przez przypadek ostatnie Mistrzostwa Europy w Kolarstwie Górskim odbyły się właśnie w Wałbrzychu. Powenne wysiłki wymaga wspinaczka na wierzchołek Chełmca, wynagradza to jednak wspaniała panorama miasta, pobliskich uzdrowisk i rozległy widok na Sudety.

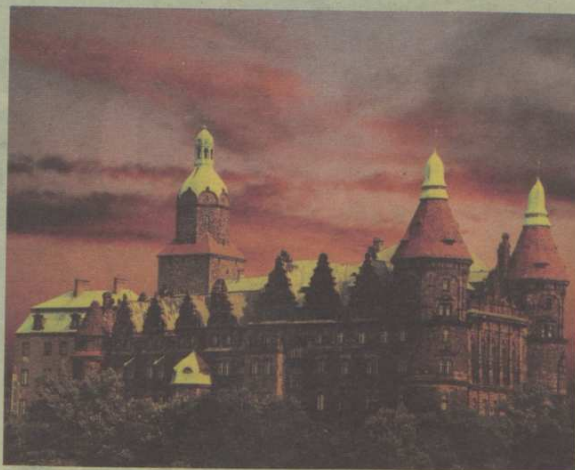
Dodatkową zachętą do odwiedzenia miasta jest potężne centrum handlowe złożone z kilku położonych nieopodal hipermarketów i nowych zadanych targowisk - tak tanio, jak w Wałbrzychu, prawdopodobnie na Dolnym Śląsku już nigdzie nie da się zrobić zakupów. (ar)

URZĄD MIEJSKI W WAŁBRZYCHU
Pl. Magistracki 1, 58-300 Wałbrzych
tel. (074) 665-51-13, fax (074) 665-51-18
e-mail: um@um.walbrzych.pl, www.um.walbrzych.pl



Czym Wałbrzych zaskakuje

- **Gigantyczny Zamek Książ**
Kubaturą największy w Polsce. Fajujący kompleks pałacowo-parkowy.
- **Stado Ogierów Książ**
Wspaniała stadnina, kryta ujeżdżalnia należy do najpiękniejszych na kontynencie.
- **Palmarium**
Jedna z pięciu w Polsce.
- **Muzeum Przemysłu i Techniki**
Porażający zabytek kultury technicznej, jeden z najcenniejszych tego typu w Europie.
- **Dwa rynki**
Starówka, zabytki kultury sakralnej, dwie fontanny.
- **Filharmonia Sudecka**
O międzynarodowej renomie pod dyktando Józefa Wilkomirskiego.
- **Teatr Dramatyczny**
Jedna z najbardziej cenionych i nagradzanych scen w kraju.
- **Góra Chełmiec**
Monumentalny stożek o wulkanicznej przeszłości. Ze szczytu rozciąga się fenomenalna panorama Sudetów.
- **6 hipermarketów**
Położone blisko siebie. Niezwykła okazja na tanie zakupy.
- **Dwa czarujące uzdrowiska**
Szczawnica i Jedlina w obrębie aglomeracji.



Książ - kubaturą szósty co do wielkości zamek w Europie



Stado Ogierów Książ



Zaciszny stary rynek

Jeden z najbardziej uprzemysłowionych regionów w Polsce

Chcą tu inwestować

Sąsiedztwo Czech i Niemiec, silnie rozwinięty przemysł elektromaszynowy oraz sprzętu gospodarstwa domowego, a także duży potencjał edukacyjny, naukowy i kulturalny to najważniejsze zalety naszego regionu

SYLWIA LEWANDOWSKA-KLAUZA

Dolny Śląsk zamieszkuje 2 mln 907 tys. osób, co daje mu piąte miejsce pod względem liczby ludności wśród województw Polski.

Spory odsetek tworzy przyjezdna młodzież studiująca, ponieważ Wrocław jest siedzibą wielu wyższych uczelni o ogólnokrajowym znaczeniu.

Dolnośląskie to jeden z najbardziej rozwiniętych pod względem gospodarczym regionów w kraju i ważny ośrodek przemysłowy. Funkcjonuje tutaj blisko 300 tysięcy przedsiębiorstw.

Strategiczne położenie podkreśla sąsiedztwo Czech i Niemiec oraz skrzyżowanie odwiecznych szlaków handlowych wschód-zachód i północ-południe, które po dziś dzień stanowią kluczowe arterie komunikacyjne Europy. Najświeższy, biegnący przez ten obszar, był Bursztynowy Szlak.

Przepływająca przez Dolny Śląsk Odra oprócz walorów przyrodniczych ma wielkie znaczenie komunikacyjne. Stanowi doskonałą drogę tranzytową łączącą Dolny Śląsk z bałtyckimi portami morskimi.

Atutem regionu jest dynamicznie rozwijająca się gospodarka, łącząca tradycje przemysłowe z najnowszymi technologiami. Rozwój gospodarczy opiera się głównie na dobrze wykwalifikowanej i wykorzystanej kadry pracowni-

czej, bogactwach naturalnych oraz inwestorach, którzy bardzo chętnie lokalizują tutaj swoje zakłady i fabryki.

Inwestycjom sprzyjają dogodne warunki oferowane przez strefy ekonomiczne czy coraz popularniejsze w ostatnim czasie parki technologiczne.

Dolny Śląsk jest często nazywany zagłębiem motoryzacyjnym. Swoje zakłady produkcyjne mają tu m.in. Toyota, Volkswagen, Volvo.

Jesteśmy na pierwszym miejscu w Polsce w produkcji chłodziarek i zamrażarek oraz pralek i wirówek elektrycznych, na drugim w produkcji tkanin bawełnianych (po woj. łódzkim), środków do prania i mycia (po mazowieckim) i na trzecim pod względem produkcji soli.

Klimat przyjazny inwestorom sprawia, że na Dolnym Śląsku działa wiele podmiotów gospodarczych z kapitałem zagranicznym. Zlokalizowane są tu m.in.: Bosch, PepsiCo, McCain, SCA, ABB, IKEA, 3M, BP, Shell, Allied Irish Bank PLC, Cargill. ●

ZABYTKI I NARTOSTRADY

Dolny Śląsk to kraina murowanych warowni, twierdz i zamków, które powstawały tu od średniowiecza. Znajduje się tu również wiele zabytków architektury sakralnej. Zakon Cystersów pozostawił po sobie tak wspaniałe opactwa i zespoły klasztorne, jak choćby największy w Europie zespół poklasztorny w Lubiążu czy opactwa w Krzeszowie i Henrykowie.

Perłą wśród dolnośląskich zabytków są, wpisane na listę światowego dziedzictwa kultury UNESCO, Kościoły Pokoju w Świdnicy i Jaworze. Unikalnym zabytkiem jest kościółek Wang w Karpaczu. Przeniesiony w XIX w. z Norwegii, stanowi dobrze zachowany przykład wczesnośredniowiecznej architektury wikingów.

Urozmaicony krajobraz i warunki klimatyczne Dolnego Śląska tworzą wspaniałe możliwości rozwoju aktywnej turystyki, szczególnie w paśmie górskim Sudetów, z jego najwyższym szczytem Śnieżką (1602 m n.p.m.). Walory te przyciągają zarówno amatorów wspinaczki skałkowej, wycieczek górskich - pieszych i rowerowych, jak i dyscyplin narciarskich oraz innych sportów zimowych.

Najlepiej zagospodarowanymi pod względem turystycznym częściami regionu są Karkonosze i Kotlina Kłodzka, a także pozostała część Sudetów, gdzie zlokalizowane są popularne centra sportów zimowych (Karpacz, Szklarska Poręba). Na amatorów białego szaleństwa czeka również Czarna Góra w Kotlinie Kłodzkiej z liczącą 4,5 km długości nartostradą Łolobrygida.



FOT. MATEUSZ PIETRUSIA/PAŃCZYŃSKI

Pochodząca z XVI wieku papiernia w Dusznikach Zdroju świadczy o tym, że tradycje przemysłowe w regionie są niezwykle silne.

PRZETARG

ZARZĄD POWIATU KAMIENNOGÓRSKIEGO

ogłasza II ustrny nieograniczony przetarg na

SPRZEDAŻ NIERUCHOMOŚCI GRUNTOWEJ, ZABUDOWANEJ BUDYNKIEM ADMINISTRACYJNO-BIUROWYM

stanowiącej własność Powiatu Kamiennogórskiego, położonej w Kamiennej Górze, obręb 3, przy ul. Bohaterów Getta 8, oznaczonej geodezyjnie jako działka nr 71 o pow. 792 mkw.



Nieruchomość wpisana jest w księgę wieczystą nr 17101.

Cena wywoławcza nieruchomości wynosi 300.000,00 zł.

Przetarg odbędzie się dnia 3 sierpnia 2005 r. o godz. 11.00 w Starostwie Powiatowym w Kamiennej Górze, ul. Broniewskiego 15, sala konferencyjna, III piętro.

Warunkiem uczestnictwa w przetargu jest wniesienie wadium w pieniądzu, w wysokości 15.000,00 zł (słownie: piętnaście tysięcy złotych) przelewem na konto: Starostwo Powiatowe w Kamiennej Górze Bank PKO BP O/Kamienna Góra nr 91 1020 5095 0000 5402 0011 4041 - najpóźniej do dnia 28 lipca 2005 r.

Za datę wniesienia wadium uważa się datę wpływu środków pieniężnych na rachunek Starostwa Powiatowego.

Jezeli osoba ustalona jako nabywca nieruchomości nie dokona wpłaty całej należnej kwoty z tytułu nabycia lub nie stawi się bez usprawiedliwienia w miejscu i terminie zawarcia umowy, podanym w zawiadomieniu, organizator przetargu może odstąpić od zawarcia umowy, a wpłacone wadium nie podlega zwrotowi.

Zastrzeżenie jest prawo odwołania przetargu jedynie z ważnych powodów.

Nieruchomość można oglądać w dniu 18 i 25 lipca 2005 r. w godz. 11.00-12.00.

Bliższe informacje o przetargu: tel. (075) 64 50 118, 64 50 119.

Zarząd Powiatu Kamiennogórskiego



MIASTO ZGORZELEC

Powierzchnia - 16 km kw.
Liczba mieszkańców - 34 183

Władza Miasta:

Burmistrz

Miroslaw Fiedorowicz

Zastępcy:

Irenausz Aniszewicz

Zdzisław Gwóźdź

Skarbnik

Mieczysław Garbicz

Sekretarz

Elżbieta Derecka

Skład Rady Miejskiej:

Marek Wolanin - przewodniczący
Krzysztof Komsta - wiceprzewodniczący
Halina Potelska - wiceprzewodniczący
Kazimierz Walicki - wiceprzewodniczący
Jan Ardeł
Zofia Barczyk
Ryszarda Janowska-Bory

Jerzy Cyburt
Krzysztof Droszcz
Stanisław Glowicki
Włodzisław Ketylo
Andrzej Kozak
Tomasz Kasperk
Antoni Małacki

Maria Majewska
Krzysztof Ożga
Nikolaus Ruskalski
Waldemar Wozniak
Jan Zaleski
Elżbieta Zmijewski-Zarzycka
Stefan Zwiakowski



Burmistrz
Miroslaw Fiedorowicz



Przewodniczący Rady
Marek Wolanin

Zgorzelec to miasto w południowo-zachodniej Polsce w województwie dolnośląskim. Położone przy międzynarodowej trasie A4 oraz sąsiadujące z Niemcami i Republiką Czeską stanowi o charakterze miasta jego atrakcyjność gospodarczą. Dzięki funkcjonującemu cmentarzom: przajacim granicznym Zgorzelec jest nazywany „bramą” między Europą Zachodnią a Polską.

Wydarzenia historyczne minionych epok pozostawiły w mieście trwałe ślady. Znajdują się tu obiekty z okresu średniowiecza, m.in.: Dom Muzeum Jakuba Boehme oraz „Krucho dwór” zwany również Dworem Skuteczności. Niezwykle interesującym godnym zwiedzenia obiektem jest budynek Miejskiego Domu Kultury funkcjonujący od 1945 roku jako Giełdowy Hala Pamięci. Historię wydarzeń II wojny światowej upamiętnia cmentarz II Armii Wojska Polskiego - największe wojenne nekropolie w naszym kraju. Przechowywane w Zgorzeli, nie sposób nie odwiedzić partnerskiego miasta Goerlitz, słynącego z pięknej średniowiecznej architektury.

Miasto dysponuje bogatą ofertą kulturalną. W czerwcu, za sprawą Międzynarodowego Festiwalu Piosenki Greckiej, zgorzeleccy amfiteatr rozbrzmiewa muzyką słonecznej Hellady. W tym samym miesiącu świętowane są „Dni Zgorzela” - tradycyjna impreza z bogim programem artystycznym. W ostatni weekend sierpnia, wspólnie z partnerami zzy Hory Łużyckiej, obchodzimy Święta Starożytności, mieszczące Zgorzelec bawiają się na festynie „Jakubki”, upamiętniającym postaci słynnego filozofa, myśliciela i zawoju w jedną osobę - Jakuba Boehme. Sezon kulturalny zamykają Międzynarodowe Spotkania Radia Muzykalnych oraz Koncert Bałanodanowicy w wykonaniu Młodzieżowej Orkiestry Mandolinistów.

Współpraca zagraniczna
Goerlitz (Niemcy),
Noussa (Grecja),
Avion (Francja).

ZGORZELEC

Urząd:

Adres:

Telefony:

e-mail:

Strona www:

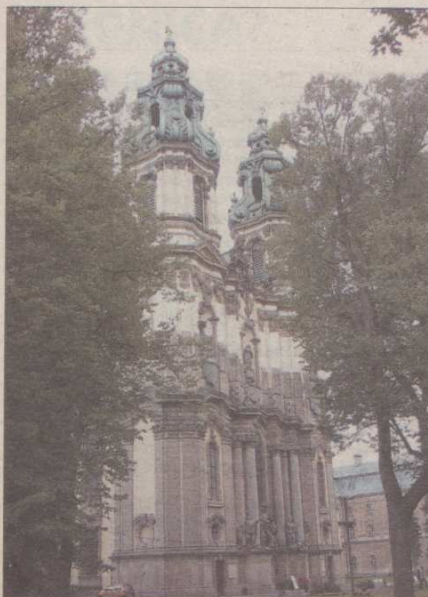
Urząd Miasta Zgorzelec
ul. Domagiewicza 7, 59-900 Zgorzelec
(075) 775 64 04 (do 09), fax (075) 775 64 21
urzadz@zgorzelec.com, rzaczek@zgorzelec.com
www.zgorzelec.com



WYRÓŻNIENIA

Laureat Dolnośląskiego Klucza Sukcesu 2004 i w kategorii najbardziej gospodarnych gmin miejskich, Kapituła, przyznając miasto Klucz Sukcesu, wzięła przede wszystkim pod uwagę wielkość środków pozabudowlanych, które udało się w 2003 roku pozyskać dla budżetu gminy. Kwota ta wyniosła ok. 14 mln złotych i prawie w całości przeznaczona została na realizację inwestycji. Za efektywność w pozyskiwaniu funduszy UE Zachodnia Izba Gospodarcza, w kategorii jednostek samorządu terytorialnego, uhonorowała miasto nagrodą Dolnośląskiego Gryfitu.

W Starostwie Zagospodarowanie Parlamentarne Rady Europy przyznało miastu Honorową Flagę Rady Europy. Wyznaczenie to przyznawane jest gminom, które szczególnie zasłużyły się w propagowaniu myśli europejskiej. Luksemburska Fundacja Merite Europeen, za europejską współpracę w ramach Europy-Miasta Zgorzelec/Goerlitz przyznało miastu srebrny Medal Zasługi Europy.



Kompleks pocysterski w Krzeszowie.



Kaplica czaszek w Czerrmnej.



Podziemia z czasów II wojny światowej w Górach Sowich.

To trzeba zobaczyć

W krainie skarbów i tajemnic

Jeśli nie wiesz, gdzie
wybrać się na wakacje
– przyjeżdż na Dolny Śląsk.
Znajdziesz tutaj wiele
pięknych i nierzadko
tajemniczych miejsc
– ciekawe formy skalne,
zamki, twierdze,
podziemia i wiele
unikalnych zabytków
sztuki sakralnej

SYLWIA LEWANDOWSKA-KLAUZA

W Czermernej, koło Kudowy Zdroju znajduje się słynna kaplica czeszek. Jest to jedna z największych osobliwości naszego regionu i jedyny tego rodzaju zabytek w Polsce. Ściany i sklepienie kaplicy wyłożone 24 tysiącami ludzkich czeszek i kości. Skąd się tam wzięły? Pomysłodawcą nietypowego wystroju był Wacław Tomaszek, proboszcz żyjący tu w XVIII wieku. Pewnego dnia zauważył bowiem, że psy rozdrapują ziemię koło starej dzwonnicy. Spod ziemi ukazywały się ludzkie szczątki. Były to prawdopodobnie kości ofiar

z czasów wojny trzydziestoletniej (1618-1648), prusko-austriackiej i szerzącej się po niej epidemii cholery w 1680 roku, a także wojny siedmioletniej (1756-1763). Książd Tomaszek, inspirując się rzymskimi sanktuariami z kościoła, postanowił wydobyc wszystkie szczytki i umieścić je w kaplicy czaszek.

Cystersi i kościoły pokoju

Cennym zabytkiem sztuki sakralnej jest barokowy zespół budowli dawnego Opactwa Cystersów w Krzeszowie koło Kamiennej Góry. Zalicza się do niego: bazylikę NMP Łaskawej, kościół św. Józefa, mauzoleum Piastów świdnicko-jaworskich, budynki klasztorne, dom gościnny, zwany domem opata, liczne kaplice Kalwarii i zabudowania gospodar-

Kompleks klasztorny powstał w połowie XVIII w. Tworzyli go najwybitniejsi artyści z Czech, Austrii i Niemiec.

Od grudnia 2001 r. na liście światowego dziedzictwa kultury UNESCO znajdują się dwa ewangelickie Kościoły Pokoju – w Jaworze i Świdnicy. Wybudowano je po zakończeniu wojny 30-letniej w XVII w. Pozbawione dzwonicz gmachy, usytuowane musiały być na odległość strzału armatniego poza murami

obronnymi ówczesnych miast. Przetrwały do dziś.

Na uwagę zasługują również zespoły poklasztorne w Lubiążu, Trzebnicy, Leśnickim Polu, Henrykowie, Kamieńcu Żąbkowskim, Bardzie Śląskim i Wambierzycach.

Rododendrony i azalie

Amatorom piękna przyrody z pewnością przypadnie do gustu Arboretum w Wojsławicach. Pierwsze wzmianki o parku pochodzą z 1825 roku, kiedy to ówczesny właściciel tych dóbr przekształcił część naturalnego lasu liściaste-

W tym samym miejscu wznosił się tysiąc lat wcześniej czeski gród warowny.

W XII w. w miejscu zniszczonego grodu powstał kamienny, gotycki zamek. W połowie XVI w. został on przebudowany w stylu renesansowym. Po skończonych wojnach śląskich konieczna była kolejna rozbudowa w ramach tworzenia całej linii fortei. Tutęszą twierdzę znacząco powiększono i połączono z miastem poprzez system podziemnych chodników i składow. Z biegiem lat zanikał militarny charakter tej budowli. Militaryzacja zajęła prawie 20 hektarów powierzchni, ma 800 m długości i jest to największy obiekt fortyfikacyjny tego typu na Dolnym Śląsku.

Podziemne miasto

Z regionem związanych jest wiele legend, opowiadań i tajemnic, dotyczących najczęściej skarbów ukrytych w różnych zakątkach. Zwłaszcza okres II wojny światowej pozostawił wiele zagadek dla historyków, eksploratorów i poszukiwaczy skarbów.

Przykładem mogą być choćby podziemne miasta, które Niemcy budowali w Górach Sowich, takie jak Riese czy Osówka. Do tej pory nie wiadomo, w jakim celu Niemcy, wykorzystując niewielką pracę jeńców wojennych, drążyli podziemne tunele. Istnieje różne hipotezy na ten temat. Wykowane w twardej skale pomieszczenia miały służyć jako tajna laboratoria, w których toczyły się prace nad konstruowaniem bomby atomowej. Inni badacze twierdzą, że kompleks Riese miał być kolejną, największą kwatery Hitlera.

Górskie klimaty

Jeśli lubimy górskie klimaty i piękne panoramy, warto odwiedzić Wielką Sowę, najwyższy szczyt Gór Sowich. W 1885 roku na szczycie postawiono drewnianą wieżę widokową z czterema pomostami na różnych poziomach, która przetrwała do 1904 roku. Zniszczeniu

uległa na skutek zawalenia. Wtedy to właśnie przystąpiono do budowy nowej wieży, jeszcze potężniejszej i okazalszej. Betonowa konstrukcja ma wysokość 25 m. Umiejscowiona została 1015 m n. p. m. Widać z niej wspaniałą panoramę Sudetów, od Śnieżnika po Śnieżkę.

Najwyższym szczytem Gór Stołowych i wyjątkową atrakcją turystyczną jest Szczeliniec Wielki (919 m p. n. m.). Jego na pozostałość najwyższego poziomu Gór Stołowych, w którym erozja wyryła wspaniałe formy skalne. Do najbardziej znanych należą: Kwoka, Mamut (zwany także Małpoludem), Wielbłąd, Głowa Księżniczki Emilii, Słoń i Kazaniki. Szczególnie ciekawym fragmentem Szczelnicza Wielkiego jest tzw. Piekielko – szczelina skalna o długości ok. 100 m i głębokości blisko 20 m, ze specyficzną i dużymi mikroklimatem o niskiej temperaturze i dużej wilgotności powietrza.

Na szczyt Szczelińca prowadzą liczące 680 stopni kamienne schody. Zbudowane zostały one na przełomie XVIII i XIX w. ●

W KRÓLESTWIE DUCHA GÓR

U podnóża Szrenicy w Karkonoszach leży Szklarska Poręba. Turystyka zaczęła się tam rozwijać już w połowie XIX w. Miasto bardzo szybko stało się bardzo znaną stacją klimatyczną i turystyczną Dolnego Śląska. Przełomem było wybudowanie drogi z Piewchów przez Przełęcz Szklarską do Harrachowa w 1847 roku oraz linii kolejowej z Jeleniej Góry do Tanwałdu w 1902 r. Wielkim atutem jest wybudowana w 1962 r. kolei linowa Szrenica (wyciąg krzesełkowy). W okolicach miasta na amatorów wędrówek czeka ok. 100 km pieszych szlaków turystycznych. Warto zabrać ze sobą rower, gdyż na całym terenie przygotowany został system tras rowerowych o łącznej długości prawie 500 km.

KOŚCIÓŁ MARIACKI W LEGNICY

Zbudowany w końcu XII wieku, pierwotnie z piaskowca. Pierwsza wzmianka o kościele znajduje się w dokumencie z 1203 roku. Według „Kroniki” Jana Długosza miał w nim wysłuchać nabożeństwa książę Henryk Pobożny przed bitwą z Mongołami (9 kwietnia 1241 roku). Zasadniczy korpus obecnego kościoła wzniesiono z cegły w latach 1362-86. W roku 1822 spłonął od pioruna. Obecny neogotycki kształt budowli, wież, halowe wnętrza pochodzi z okresu odbudowy w latach 1824-1828. **Wewnątrz kościoła zachowanych zostało wiele zabytkowych elementów i detali architektonicznych.** Na szczególną uwagę zasługują malowane kwatery z gotyckiego ołtarza, barokowe rzeźby biblijnych postaci Mojżesza i Arona dęta rzeźbiarza legnickiego z XVIII wieku Krystyna Grunwaldowa. Z tego okresu pochodzi również prospekt organowy i zbiórko go malarstwa i rzeźby. Kościół mariacki od czasów reformacji pozostaje w posiadaniu ewangelików. Źródło: www.legnica.net.pl

Zamki i warownie

Krajobraz Dolnego Śląska obfituje w średniowieczne budowle warowne. W okresie rozbicia dzielnicowego miały zabezpieczać posiadłości książąt piastowskich przed najazdem z Czech. Poniżej przedstawiamy te najbardziej godne obejrzenia – najlepiej zachowane albo szczególnie malowniczo położone

Z Chojnikiem wiąże się wiele legend.

Chojnik

Sobieszów koło Jeleniej Góry

Ruiny zamku, wybudowanego w XIV wieku, położone na szczycie wznoszącej się 627 m n. p. m. góry o tej samej nazwie, której strome zbocza tworzą urwiska opadające w dół pionowymi ścianami, o wysokości do 150 m. Przy ruinach jest schronisko z noclegami i restauracją (noclegi ok. 25 zł). W samym zamku można wysłuchać z głośnika legend związanych z jego historią oraz postrzelać sobie z kuszy i arbaleta.

Czocha

koło Leśnej, 35 km od Jeleniej Góry

Zamek wznosi się na granitowej skale nad Jeziorem Leśniańskim. Powstał w pierwszej połowie XIII wieku, potem kilkakrotnie go przebudowywano, po raz ostatni w 1914 roku – rekonstruując wygląd budowli według osiemnastowiecznej ryciny. Dzięki tym zabiegom jest to jeden z najlepiej zachowanych zamków na Dolnym Śląsku.

Obecnie działa tam ośrodek szkoleniowo-wypoczynkowy z hotelem (wcześnie niedrogi, noclegi na podzamczu kosztują od 30 zł), dla gości jest sauna i siłownia. W zamku można też smacznie zjeść – w restauracji albo w tańszym barze, działa również kawiarnia. Zwiedzając zaś, oprócz zamkowych wnętrz, można salę tortur.

Grodno

Zagórze Śląskie, ok. 15 km od Wałbrzycha

Zamek górujący nad okolicą wybudowany został na szczycie góry Chojna (450 m n. p. m.). Tradycja przypisuje wybudowanie zamku księciu Bolesławowi Wysokiemu w 1198 roku, a rozbudowę pod koniec XIII wieku księciu Bolkowi I. Zamek był częściowo odbudowany w XIX wieku, prace restauratorskie prowadzono również po wojnie. Oprócz samego zwiedzania zamku turyści mogą liczyć na obejrzenie krypty z narzędziami tortur i wejście na wieżę widokową. Można sobie zorganizować ognisko na dolnym dziedzińcu (kosztuje 30 złotych).

Uwaga! Zamek jest nieczynny dla zwiedzających w poniedziałki. Warto pamiętać także, że z Grodna niedaleko jest do pięknego zalewu w Zagórzu Śląskim.



W Grodzie kręcono „Wiedźmina”.

Grodziec

wieś Grodziec, ok. 13 km od Złotoryi

Najstarsza wzmianka o kaszelańskim w Grodziec pochodzi z bulli papieża Hadriana IV z 1155 roku. Mimo burzliwej historii zamek dotrwał do czasów obecnych w bardzo dobrym stanie. Obecnie Grodziec aktywnie udziela się w mediach. Zagrał w „Wiedźminie”, a do 24 lipca będzie zamknięty dla zwiedzających, ponieważ kręcony jest tam reality show dla telewizji holenderskiej. Dzięki zastrzykom finansowym zamek wciąż pięknieje. Wyremontowano most wiodący na zamek, salę w górnej części pałacu, kapliczkę. Na zamku można zjeść i przenocować (ok. 30 zł od osoby). Atrakcje: zwiedzanie z przewodnikiem, strzelanie z armaty.

Książ

k. Wałbrzycha

Należy do największych zamków w Polsce. Przez 400 lat był w rękach niemieckiej rodziny von Hochbergów. Podczas II wojny światowej wywieziono z niego wszystkie wartościowe dzieła sztuki, dalszej dewastacji dokonały w 1945 roku wojska radzieckie. Już w powojennej Polsce był restaurowany, prace remontowe trwają do dziś i zamek odzyskuje powoli dawną świetność. Ponieważ jest naprawdę spory, przygotowano kilka tras dla turystów. Można go zwiedzać przez pół godziny, ale też i przez godzinę, a nawet półtora. Za nocleg zapłacimy od 170 zł, posiłek zjeść można w restauracji lub karczmie, działa również herbaciarnia zamkowa. Z atrakcji przygotowano strzelanie z kuszy. ●



Zamek Czocha powstał w XIII wieku.

Książ należy do największych zamków w Polsce.

Raj dla kuracjuszy, czyli jedziem

Nasz region, znany z bogactwa leczniczych wód mineralnych, już od średniowiecza przyciągał kuracjuszy z całej Europy. Funkcjonuje tutaj kilkanaście uzdrowisk o niepowtarzalnym mikroklimacie, który sprzyja wypoczynkowi i rekreacji. Prezentujemy wybrane uzdrowiska

SYLWIA LEWANDOWSKA-KLAUZA

ŁĄDEK-DŁUGOPOLE



W Zakładzie Przyrodolecznictwa „Wojciech” w Łądeckim uzdrowisku korzystać można z kąpeli siarczko-fluorkowych i perelkowych, masażu wirowych, wibracyjnych, natrysków biczowych oraz zabiegów borowinowych.

Na podstawie różnego rodzaju dowodów przyjmuje się, że leczenie uzdrowiskowe istniało tam już około 1241 r. Największym bogactwem Łądek są wody termalne, które wypływają z 7 ujęć (niestety, niedostępnych), 6 z nich to źródła naturalne, a 7 to głęboki odwiert. Łądeckie wody lecznicze to słabo zmineralizowane wody radocenne, fluorkowe, siarczko-fluorkowe. Zakład Przyrodolecznictwa „Wojciech” (dawniej Marienbad) to pierwszy zakład kąpielowy nad odkrytym tu źródłem. Powstał w latach 1678-1680. Współczesny obiekt to zbudowany w 1880 roku neobarokowy zakład kąpielowy z przepięknym basenem i 25 marmurowymi wannami. Nazywany jest perłą uzdrowisk nie tylko polskich, ale także europejskich. Zakład Przyrodolecznictwa „Adam” powstał w 1866 r. Po modernizacji połączony jest z sanatoriami „Stanisław” i „Józef” i przystosowany do rehabilitacji pacjentów z ciężkimi schorzeniami narządu ruchu. W zakładzie znajduje się basen do gimnastyki rehabilitacyjnej z termalną wodą mineralną siarczko-fluorkową, sale gimnastyczne, gabinety do hydroterapii. Zakład Przyrodolecznictwa „Jerzy” to jeden z najstarszych zakładów w Europie i najstarszy obiekt tego typu w Polsce. Jego historia sięga aż XIII wieku. Można tu korzystać z leczniczych kąpeli w wannach, z zastosowaniem wody radonowej o przeciętnej temperaturze 36 stopni C, masażu podwodnych, inhalacji, przeprowadzać kurację pitną.

PROFIL LECZNICZY

- ▶ rehabilitacja kobiet po mastektomii,
- ▶ schorzenia wątroby,
- ▶ przewlekła choroba niedokrwienna mięśnia sercowego (choroba wieńcowa),
- ▶ miażdżyca tętnic, stany po zakrzepowym zapaleniu żył,
- ▶ nadciśnienie tętnicze,
- ▶ choroby dróg żółciowych,
- ▶ przewlekłe schorzenia trzustki,
- ▶ nieżyty żołądka,
- ▶ niedokrwistość z niedoboru żelaza,
- ▶ nerwice i stany wyczerpania nerwowego,
- ▶ zmiany naczyniowe w przebiegu cukrzycy,
- ▶ stany po cholecyctomii,
- ▶ dzieci z chorobami przewodu pokarmowego, cukrzycą i wadami postawy.

UZDROWISKO ŁĄDEK-DŁUGOPOLE SA

UL. WOLNOŚCI 4

57-540 ŁĄDEK DŹRÓJ

TEL. 074/ 814 64 65

SEKRETARIAT: 074/ 814 64 34

WWW.UZDROWISKO-LADEK.COM.PL

KUDOWA ZDRÓJ

Pierwsze informacje o wodach Kudowy Zdroju pochodzą z roku 1622, a pierwsze obiekty kąpielowe powstały w 1636 r. Właściwy rozwój uzdrowiska rozpoczął się w roku 1905, kiedy to wybudowano nowy Dom Zdrojowy i połączenie kolejowe. Kudowa Zdrój jest uzdrowiskiem podgórskim położonym w zachodniej części Kotliny Kłodzkiej, u podnóża Gór Stołowych na wysokości 380-400 m n. p. m. Znajduje się tam wspaniały park z egzotyczną roślinnością, pijalnia wód mineralnych i sala koncertowa. Uzdrowisko Kudowa Zdrój posiada trzy zakłady przyrodolecznictwa, usytuowane w parku. Sala gimnastyczna przystosowana jest do prowadzenia rehabilitacji schorzeń układu krążenia po przebytych operacjach.

PROFIL LECZNICZY

- ▶ choroby kardiologiczne i nadciśnienie,
- ▶ choroby naczyń obwodowych,
- ▶ choroby endokrynologiczne (nadczynność tarczycy),
- ▶ choroby krwi i układu krwiotwórczego,
- ▶ choroby dziecięce: schorzenia układu trawienia (celiakia).

ZESPÓŁ UZDROWISK KŁODZKICH

ODDZIAŁ KUDOWA ZDRÓJ

UL. ZDROJOWA 41

57-350 KUDOWA ZDRÓJ

TEL. 074/ 866 13 13

FAKS 074/ 866 13 13

INF. CAŁODOBOWA: 074/ 806 10 34

WWW.ZUK-SA.PL



Sercem Kudowy jest położony u stóp Góry Parkowej park Zdrojowy.

DUSZNIKI ZDRÓJ



Kuracjusze odwiedzający Duszniki Zdrój mają okazję połączyć przyjemne z pożytecznym i zwiedzić kilka ciekawych miejsc. Jednym z nich jest dworek im. Fryderyka Chopina w parku Zdrojowym.

Lecznicze źródła mineralne stosowane w tym uzdrowisku należą do typu źródeł szczelinowych. Wody te wypływają ze skał, a powstają w głębi ziemi po wulkanicznym dwutlenku węgla nasycą wody podziemne pochodzenia opadowego, dzięki czemu mają one lepsze zdolności rozpuszczania skał. Wody te należą do szczaw wodorowęglanowych-wapniowych. Używane są do kuracji pitnej, kąpeli mineralnych i do produkcji CO2. Obecnie eksploatuje się pięć źródeł. Są to: Pieniawa Chopina, Jan Kazimierz, Agata, Jacek, B-4. W mieście działa pięć ośrodków sanatoryjnych i dwa szpitale uzdrowiskowe należące do Zespołu Uzdrawisk Kłodzkich (Moniuszko, Jan Kazimierz, Wieniawski, Szymanowski i Chopin).

PROFIL LECZNICZY

- ▶ choroba niedokrwienna serca, stany po zawale serca, miażdżyca
- ▶ zarostowa tętnic kończyn dolnych,
- ▶ choroba wrzodowa żołądka i dwunastnicy, schorzenia wątroby i jelit,
- ▶ chroniczne i alergiczne schorzenia dróg oddechowych,
- ▶ niepłodność, zapalenia przydatków,
- ▶ osteoporoza.

ZESPÓŁ UZDROWISK KŁODZKICH

ODDZIAŁ DUSZNIKI ZDRÓJ

UL. ZIELONA 23

57-340 DUSZNIKI ZDRÓJ

TEL. 074/ 866 79 02

FAKS 074/ 866 79 03

INF. CAŁODOBOWA: 074/ 866 78 00

WWW.ZUK-SA.PL

POLANICA ZDRÓJ



Łagodny podgórski klimat oraz wody mineralne w uzdrowisku Polanica Zdrój korzystnie wpływają na leczenie schorzeń kardiologicznych i gastrologicznych.

Rozwój Polanicy jako uzdrowiska rozpoczął się na początku XX w. Ciekawostką jest fakt, że w tym czasie eksploatowane są tam wody lecznicze „Wielka Pieniawa” i „Pieniawa”. W 1905 roku wybudowano „Dom Zdrojowy”, a dzisiejsze uzdrowisko „Wielka Pieniawa” oraz udostępniono pijalnię wód w spacerowo-koncertową. Polanica Zdrój jest uzdrowiskiem podgórskim w zachodniej części Kotliny Kłodzkiej, leży na wysokości 380-410 m n. p. m.

PROFIL LECZNICZY

- ▶ choroby układu krążenia,
- ▶ choroby układu trawienia.

ZESPÓŁ UZDROWISK KŁODZKICH

UL. PARKOWA 4

57-320 POLANICA ZDRÓJ

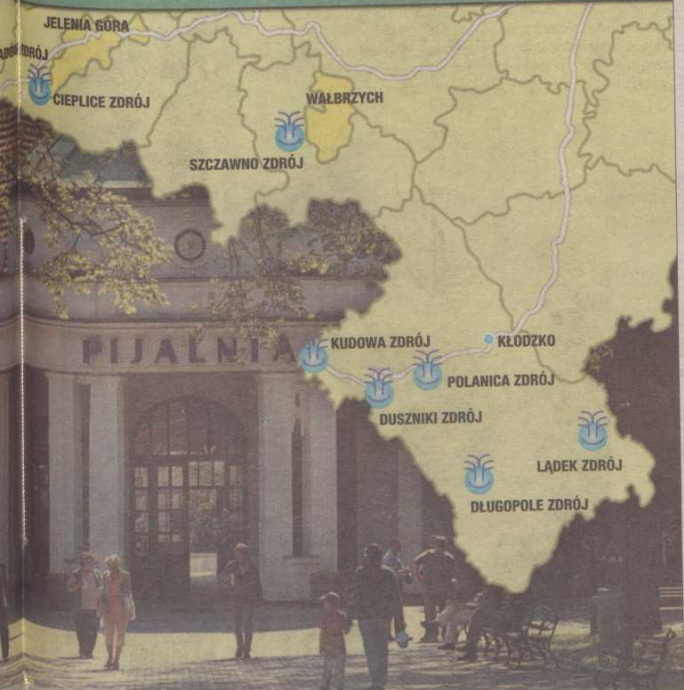
TEL. 074/ 868 03 71

FAKS 074/ 868 03 70

INF. CAŁODOBOWA: 074/ 868 02 17

WWW.ZUK-SA.PL

NAJWAŻNIEJSZE UZDROWISKA REGIONU



CIEPLICE ZDRÓJ

Jedno z najstarszych uzdrowisk. Pierwsza wzmianka o tej miejscowości pojawiła się już w dokumentach z 1318 r., gdzie występuje pod nazwą Ciepłowod. W tym samym wieku Cieplice przeszły na własność rodu Schaffgotschów, którzy wspólnie z cystersami wybudowali tam pierwsze obiekty balneologiczne. W XVII w. źródła otoczono kamiennymi rotundami, wyposażonymi w kabiny zabiegowe. Już wtedy w Cieplicach leczyło się wiele osobistości, m.in. królowa Marysienka Sobieska. Niektóre obiekty przetrwały do lat dwudziestych XX w. Obecny Zakład Przyrodolecznicy powstał w 1931 r.

PROFIL LECZNICZY

- ▶ choroby układu moczowego,
- ▶ schorzenia neurologiczne,
- ▶ choroby ortopedyczno-urazowe,
- ▶ choroby reumatyczne,
- ▶ choroby oczu,
- ▶ osteoporoza.

UZDROWISKO

CIEPLICE

UL. PIOTRA

ŚCIEGIENNEGO 5/7

58-560

JELEŃ GÓRA

TEL. 075/ 755 10 03

FAKS 075/ 755 25 57

SEKRETARIAT:

075/ 755 18 80

WWW.UZDROWISKO.CIEPLICE.COM



Ślawa cieplickich wód i ich skutecznego działania leczniczego szeroko rozpowszechniła się w Europie już pod koniec XVII w.

SZCZAWNO ZDRÓJ

Ze datę powstania uzdrowiska przyjmuje się rok 1601, kiedy wykonano pierwsze analizy tych wód, a lekarz jeleniogórski, Casparus Schwenckfelt zwrócił uwagę na ich właściwości lecznicze. Szczawno Zdrój położone jest na wysokości 400-430 m n. p. m., w pobliżu Wałbrzycha. Centralnymi obiektami są Dom Zdrojowy, zbudowany w latach 1908-1911 oraz Zakład Przyrodolecznicy, powstały w rezultacie gruntownej przebudowy dawnego zakładu (Luisenbad). Kolejnym atrakcyjnym obiektem jest Pijalnia Wód wraz z halą spacerową o drewnianej konstrukcji. Szczawno Zdrój ma unikalny w Europie system płytkich ujęć dzwonowych wód, wodo- i gazoszczelnych, zbudowany w latach 1908-1912.



Uzdrowisko to jest jednym z najstarszych na Dolnym Śląsku. Właściwości lecznicze występujących tu wód mineralnych znane były i wykorzystywane od kilkusetletni, ale po raz pierwszy zbadano je dopiero w XVI w.

PROFIL LECZNICZY

- ▶ choroby układu moczowego,
- ▶ choroby górnych i dolnych dróg oddechowych,
- ▶ choroby układu trawienia,
- ▶ choroby reumatyczne,
- ▶ choroby ortopedyczno-urazowe,
- ▶ osteoporoza,
- ▶ choroby dziecięce: schorzenia układu oddechowego, choroby ortopedyczno-urazowe.

UZDROWISKO SZCZAWNO ZDRÓJ

UL. RATUSZOWA 1

58-310 SZCZAWNO ZDRÓJ

TEL. 074/ 843 51 05

FAKS 074/ 664 27 61

WWW.SZCZAWNO-JEDLINA.PL

ŚWIERADÓW ZDRÓJ

W roku 1754 zaczęto eksploatować źródło Górne, a w 1795 r. zbudowano pierwszy dom zdrojowy i pijalnię wód. W roku 1811 odkryto kolejne źródło, zwane później Dolnym. W latach 1904-1905 wybudowano zakład kąpeli borowinowych. Świeradów Zdrój to uzdrowisko podgórskie położone w Górach Izerskich na wysokości 490-550 m n. p. m.



Bogactwami naturalnymi, na których zbudowana została ponad 200-letnia tradycja działalności uzdrowiska, są zasoby wód mineralnych, radonu, borowiny i świerku.

PROFIL LECZNICZY

- ▶ choroby ortopedyczno-urazowe,
- ▶ choroby reumatyczne,
- ▶ choroby układu nerwowego,
- ▶ choroby naczyń obwodowych,
- ▶ choroby układu krążenia i nadciśnienie,
- ▶ osteoporoza,
- ▶ choroby kobiece,
- ▶ choroby dolnych dróg oddechowych,
- ▶ choroby dziecięce: schorzenia górnych i dolnych dróg oddechowych.

UZDROWISKO

ŚWIERADÓW

ZDRÓJ-CZERNIAWA

UL. KONSTYTUCJI 3 MAJA 1

59-850 ŚWIERADÓW ZDRÓJ

TEL. 075/ 781 63 42

FAKS 075/ 781 63 42

Wymarzone miejsca dla miłośników dzikiej natury

Przyroda pod ochroną

Karkonoski Park Narodowy, Głazy Krasnoludków, Stawy Milickie i Torfowisko pod Zieleńcem to tylko niektóre miejsca w regionie objęte specjalną ochroną po to, aby mogły się nimi cieszyć również następne pokolenia. Warto je odwiedzić nie tylko podczas wakacji

KATARZYNA WIAZOWSKA

W regionie znajdują się dwa parki narodowe. Jednym z nich jest utworzony w 1957 roku Karkonoski Park Narodowy. Chroni on niepowtarzalny krajobraz starych gór z kopulastymi wzniesieniami Śnieżki i Wielkiego Szybszaka. Charakterystyczne dla tego miejsca są granitowe formy skalne, takie jak skałki Pielgrzymy i Słonecznik, a także rozległe torfowiska, ślady plejstocenijskiego zlodowacenia górskiego oraz układająca się piętrowo szata roślinna z wieloma niespotykanymi gdzie indziej gatunkami roślin.

Walory parku sprawiły, iż w 1992 ustanowiono tutaj Międzynarodowy Rezerwat Biosfery „Karkonosze” o powierzchni 60 tys. ha, w skład którego wszedł też sąsiedni, czeski park narodowy Krkonoše. Jego celem jest ochrona ekosystemów naturalnych, półnaturalnych, a także różnorodności biologicznej oraz prowadzenie badań naukowych.

Park Narodowy Gór Stołowych jest położony na terenie Sudetów Środkowych na północnym zachodzie Ziemi



▲ Największym i najbardziej znanym spośród istniejących rezerwatów w Dolinie Baryczy są Stawy Milickie. Park Narodowy Gór Stołowych został utworzony w 1993 roku. ►

Kłodzkiej, przy granicy polsko-czeskiej. Zajmuje obszar ok. 63 km kw. Najwyższe wzniesienia: Szczeliniec Wielki (919 m n.p.m.) i Skalniak (915 m n.p.m.). Oglądać można tu niezwykle formy skalne o kształcie przypominającym budowle, maczugi, wielkie grzyby, zwierzęta i ludzi.

Dolnośląskie krasnoludki

Warto odwiedzić rezerwat przyrody nieożywionej Głazy Krasnoludków, znajdujący się niedaleko Krzeszówka w pobliżu Kamiennej Góry, z ciekawymi formami wietrzenia piaskowców. To zespół form skalnych o długości 1,2 km oraz szerokości 200 m. Zwiertzałe formy skalne piaskowca ciosowego o wysokości od 6 do 25 m przybrały niezwykle kształty maczug i grzybów. Pełne są rozstępów i wysokich, wąskich szczelin. Zespół tych gładów stanowi część masywu Gór Stołowych. Oprócz fascynujących form skalnych, które przyciągają rzesze turystów, spotkać tu można liczne ga-

tunki roślin i zwierząt, występujących tylko na tym obszarze.

Torfowiska, góry i jaskinie

W rezerwacie florystycznym Torfowisko pod Zieleńcem można oglądać relikwowe stanowiska roślin tundrowych. Ścisłą ochroną objęte są tu topieliska i północna część uroczyska Czarne Bagno. Można tu spotkać okazy takich gatunków, jak sosna błotna, brzoza karłowata, turzycy i mięsożerne rosniki. Występują także rzadkie gatunki owadów.

Będąc w tym rejonie warto też wybrać się do Śnieżnickiego Parku Krajobrazowego. Tam do największych atrakcji należy sam Masyw Śnieżnika, Jaskinia Niedźwiedzia z bogatą rzeźbą naciekową (malownicze stalaktyty, stalagmity i stalagnaty) i znaleziskami fauny plejstocenijskiej (znaleziono tu liczne szkielety niedźwiedzi jaskiniowych) oraz wodospad Wilczki, liczący 27 metrów.

Wyjątkowe jeziora

Park Krajobrazowy Dolina Baryczy to największy tego rodzaju obszar chroniony w Polsce, obejmujący 87 040 ha. Z tego na terenie województwa wielkopolskiego leży 17 tys. ha, natomiast większa część – 70 040 ha – na terenie województwa dolnośląskiego w gminach Cieszków, Krośnice, Milicz, Prusice, Twardogóra, Trzebnica i Żmigród. Park powstał w 1996 roku. W skład obszaru chronionego Doliny Baryczy wchodzi również rezerwat Stawy Milickie. Został utworzony w 1963 roku na powierzchni 5324 ha, z czego dwie trzecie zajmują stawy, a pozostałą część przyległe lasy i pola. Dzięki istnieniu rezerwatu możliwa jest ochrona cennych i rzadkich gatunków ptaków oraz środowisk wodnych i błotnych, stanowiących miejsce ich gniazdowania, żerowania i odpoczynku. Istnieje tu zakaz polowań, choć jednocześnie na stawach prowadzona jest gospodarka rybacka. Poza tym regularnie odbywa tu legi 137 gatunków ptaków. Stawy Milickie należą do Living Lakes, czyli Żyjących Jezior. Jest to sieć 24 jezior odznaczających się znacznym bogactwem ekosystemów w skali świata. Na tej liście znajdują się również Bajkał, Bałaton i Jezioro Wiktorii. ●



W Karkonoskim Parku Narodowym spotkać można charakterystyczne granitowe formy skalne.



Gdzie warto się wybrać

Kultura na urlopie

Oto kilka letnich imprez w regionie, których nie można przegapić

KATARZYNA WACHOWIAK

BOLKÓW

XI edycja Castle Party

► 29-31 lipca

Festiwal odbywa się po raz jedenasty i wyrobił sobie już taką renomę, że zachwalany jest w międzynarodowych przewodnikach jako jedna z najciekawszych imprez muzycznych w Europie. Przez lata było to święto fanów muzyki gotyckiej, od kilku sezonów w repertuarze przybywa rocka progresywnego, muzyki elektronicznej, industrialnej i metalu.

Festiwal odbywa się w gotyckim zamku, ściga kilka tysięcy amatorów mrocznych brzmień z całej Europy, obowiązkowo w czarnych strojach. Na kilka dni Bolków staje się królestwem wampirów. Osobnik w bermudach, kłapkach i hawajskiej koszuli zdecydowanie będzie wyróżniać się z tłumu!

www.castleparty.com

JELENIA GÓRA

XXIII Międzynarodowy Festiwal Teatrów Ulicznych

► 5-7 sierpnia

Impreza wystawała w stanie wojennym i była wówczas dla

artystów i przechodniów niesamowitym wydarzeniem, oscylującym pomiędzy cyrkiem a zyciem, wolnym i kolorowym. Jeleniogórski festiwal należy do najstarszych i wciąż najbardziej liczących się tego typu imprez w Polsce. Publiczność przepada za wszelkimi pokazami typowo ulicznymi, na których występują klauni, szcudlarze, mimowie, żonglerzy ogniem, tancerze. Nie brakuje jednak i poważnych przedstawień, czasami granych w sali teatralnej.

www.teatr.jgora.pl/imprezy.htm

SZKŁARSKA PORĘBA

XI Złot Motocykli Ciężkich, Karkonosze for Motorcycles

► 5-7 sierpnia

Spotkanie kilku tysięcy motocyklistów i ich wspaniałych maszyn, połączone z cyklem imprez towarzyszących – koncertów oraz stosownych do okazji konkursów, m.in. wszelkiego rodzaju zawodów motocyklowych, wchodzenia na śliski słup, siłowania na rękę, pojedynków na kije na równoważni. Najbardziej widowiskową częścią zlotu jest parada wszystkich motocykli głównymi ulicami miasta.

www.szklarskaporeba.pl

LUBOMIERZ

IX Ogólnopolski Festiwal Filmów Komedyjnych

► 13-15 sierpnia

Lubomierz przypisał sobie szczytne Lmiano polskiego Hollywood.



Najbardziej widowiskową częścią Złotu Motocykli Ciężkich jest parada głównymi ulicami Szklarskiej Poręby.

Organizatorzy festiwalu twierdzą, że w całym kraju nie ma takiego drugiego miejsca, gdzie nakręcono tyle filmów – lubomierskie plenery zagrały aż w ośmiu! Najważniejsze dla miasteczka okazały się trzy części „Samych swoich”. W Lubomierzu najpierw powstało muzeum Kargula i Pawlaka, a potem miejscowi animatorzy kultury wpadli na pomysł zorganizowania wiejskiej imprezy, związanej z polską komedią. Pierwszy festiwal odbył się z wielką pompą w 1997 roku, twórcom zwyciężących filmów wręczono Złote, Srebrne i Brązowe Granaty.

na pamięć jednego z rekwizytów z pierwszego filmu o repatriantach ze Wschodu. W tym roku w Lubomierzu obejrzeć będzie można 50 komedii filmowych (nie tylko polskich) i wziąć udział w spotkaniach z aktorami.

www.sami-swoi.com.pl

BIELAWA

Regałowisko

► 20 sierpnia

Reggae Dub Festiwal to cykliczne Rświęto miłośników muzyki reggae, odbywające się

w malowniczej i naturalnej scenerii gór i wody na rozległych terenach Ośrodka Wodno-Wypoczynkowego „Sudety” w Bielawie. Do dyspozycji przyjeźdźnych są: pole namiotowe, zaplecze sanitarne, stoiska tematyczne i gastronomiczne. W tym roku obok polskich grup, takich jak Indios Bravos, Vavamuffin czy Wszystkie Wschody Słońca, wystąpią goście z zagranicy – niemieckie zespoły Culcha Candela i Yellow Umbrella, Yo Yo Band z Czech oraz Manipulators z Francji.

www.regalowisko.pl

WESTERN CITY

tel. (075) 761 95 60, 0604 51 68 71, 0601 91 1817
czynne codziennie od 10.00 do 20.00;
www.western.com.pl;
e-mail: karpacz@western.com.pl

- ♦ imprezy integracyjne dla firm w stylu western
- ♦ imprezy plenerowe - western rodeo
- ♦ obiady dla grup zorganizowanych i wycieczek szkolnych
- ♦ scenki westernowe
- ♦ specjalny program dla dzieci i młodzieży
- ♦ hodowla koni amerykańskiej rasy quarter horse
- ♦ organizacja międzynarodowych zawodów western rodeo
- ♦ szkolenie koni do jazdy westernowej



5-7 sierpnia 2005
Międzynarodowe Mistrzostwa Polski
Western i Rodeo

SERDECZNIE ZAPRASZAMY

UZDROWISKO SZCZAWNO - JEDLIŃSKA SA



Do dyspozycji oddajemy: 1000 miejsc noclegowych w 2 miejscowościach uzdrowskich, ZAKŁAD PRZYRODOLECZNICZY z jedną czynną w Polsce komorą pneumatyczną, piasniskiem wód mineralnych, a także parkingi strzeżone. Dodatkowo udostępniamy jaskinię solno-jodową, fitness klub, własne laboratorium analityczne oraz poradnię osteoporoz.

Profil leczniczy:

DOROŚLI: narządy ruchu, układ oddechowy, moczowy, sercowo-naczyniowy, trawienny, wydzielania wewnętrznego i przemiany materii, cukrzyca typ II, III, nerwice i zaburzenia psychosomatyczne.

DZIECI: układ oddechowy, wydzielania wewnętrznego i przemiany materii, a także wady postawy

ORGANIZUJEMY TURNUSY: rehabilitacyjne, lecznicze, wypoczynkowe, świąteczne, odchudzające już od 65 zł/dobry (lecznienie, wyżywienie, zakwaterowanie), noclegi od 35 zł/dobry

Uzdrowisko
Szczawno - Jedlińska SA,
ul. Ratuszowa 1,
58-310 Szczawno Zdrój
tel. (074) 84-93-236
lub 843-51-05,
fax (074) 664-27-61, 843-67-64

www.uzdrowisko.szczawno-jedlina.pl



Castle Party w Bolkowie zdążyło wyrobić sobie międzynarodową renomę wśród miłośników mrocznych dźwięków.

INNE IMPREZY W WOJEWÓDZTWIE DOLNOŚLĄSKIM

BOROWICE

• 6-7 sierpnia - XVII edycja „Gitarą i Piórem”

GLUSZYCA

• 29-30 lipca - Author Bike Challenge
• 30 lipca - Festiwal Pstrąga

JAWOR

JAWORSKIE KONCERTY POKOJU

• 9 sierpnia - Organy Kościoła Pokoju w Jaworze
- utwory kompozytorów okresu baroku

KARPACZ

• 31 lipca - XV Wyścig w Kolarstwie Górskim na Śnieżkę o Puchar Burmistrza Miasta Karpacza

KUDOWA ZDRÓJ

• 26-28 sierpnia - 43. Międzynarodowy Festiwal Moniuszkowski

LUBAWKA

• 20-21 sierpnia - Jarmark Tkaczy Śląskich Bolesławiec
• 19-21 sierpnia - XI Bolesławieckie Święto Ceramiki

MIRSK

• 30-31 lipca - VII Izerska Gala Folkloru
(w programie m.in. koncerty zespołów Trzeci Wymiar, Raz Dwa Trzy, Jarmark)

POLANICA ZDRÓJ

• 30-31 lipca - VI Wielki Festyn Polanicki
- Jarmark Kultury na Bursztynowym Szlaku (wystąpi m.in. Budka Suflera)

SZKŁARSKA POREBA

• 30 lipca - Finał VII Mistrzostw Polski w Grillowaniu
• 4-7 sierpnia - XXXVIII Ogólnopolska Turystyczna Giełda Piosenki Studenckiej
• 12-14 sierpnia - IX Międzynar. Festiwal Rowerowy Bike Action

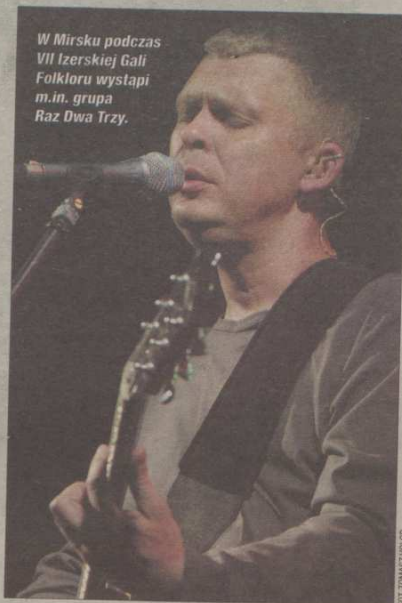
ZGORZELEC

• 4-6 sierpnia - Międzynar. Festiwal Teatrów Ulicznych VIA THEA

ZŁOTORYJA

• 13 sierpnia - Puchar Sudetów i Wielkopolski w Płukaniu Złota
• 13-14 sierpnia - Zawody Spadochronowe w Skokach do Wody

W Mirsku podczas VII Izerskiej Gali Folkloru wystąpi m.in. grupa Raz Dwa Trzy.



FOT. TOMASZ KURD



ARCHIMEDES

oferuje swoim klientom szeroką gamę produktów i usług:

- narzędzia pneumatyczne**
 - szlifierki (proste, kątowe, czołowe, frezarki),
 - młoty (wyburzeniowe, ścinaki, kamieniarskie),
 - narzędzia montażowe (wkręta, wiertarki, gwintownice, klucze udarowe),
 - silniki pneumatyczne i motoreduktory,
 - asortyment uzupełniający (akcesoria, końcówki robocze, sprężarki);
- urządzenia hydrauliczne**
 - podnośniki do traktorów,
 - rozdzielacze sterowane ręcznie i elektromagnetycznie,
 - zawory bezpieczeństwa i dławicowzrotne,
 - szybkozłazca,
 - zamki hydrauliczne;
- usługi**
 - obróbka mechaniczna metali,
 - obróbka cieplna,
 - obróbka galwaniczna,
 - termiczne usuwanie zadziorów,
 - walcowanie wielowypustów,
 - produkcja form i oprzyrządowania warsztatowego.

ARCHIMEDES SA zapewnia ponadto:

- pełny dostęp do części zamiennych,
- naprawy gwarancyjne i pogwarancyjne,
- informację handlową,
- doradztwo techniczne.

53-608 Wrocław, ul. Robotnicza 72,
tel. (+48-71) 782-71-00, fax (+48-71) 355-09-62

343182/TPCA/WWW/07/2005

REKLAMA

333268

Sanssouci

ul. Bucza 3
57-350 Kudowa Zdrój
tel./fax (074) 866 13 50
tel. (074) 866 44 90
e-mail: sanssouci@kudowa.pl

www.sanssouci.info.pl

Przeżyj niezapomniany weekend w Bolesławcu



Święto w stolicy polskiej ceramiki - Bolesławiec 19-21 sierpnia 2005

Bolesławiec to miasto, które wśród wielu innych miast w Polsce wyróżnia się trwającą od kilku stuleci tradycją wyrobu ceramicznych naczyń. Źródła podają, że już w XIV wieku istniały tu warsztaty garncarskie, a naczynia z Bolesławca wędrowały w odległe zakątki Europy. Symbolem uznania dla tej tradycji jest obchodzone co roku, zawsze w przedostatni weekend sierpnia, BOLESŁAWIECKIE ŚWIĘTO CERAMIKI.

Nie święci garnki lepią

W Bolesławcu każdy może spróbować swoich sił i chociaż na chwilę zostać garncarzem.



Bolesławieckiemu świętu towarzyszą zakrojone na szeroką skalę akcje artystów plastyków z kraju i ze świata.

Głównym punktem imprezy w centrum miasta jest sprzedaż wyrobów ceramicznych producentów z Polski, Czech i Niemiec oraz prezentacja bolesławieckiej ceramiki na wielkim wspólnym stole. Wokół niego w licznych uliczkach i na skwerach twać będą pokazy toczenia ceramiki na kole garncarskim, warsztaty ręcznego malowania biskwitów i rozmaitych form ceramicznych przez profesjonalistów i amatorów, gdzie każdy może spróbować swoich sił. Towarzyszyć temu będą zakrojone na szeroką skalę akcje artystów - plastyków, aktorów, a także liczne happeningi z



udziałem artystów ceramików, uczestników 41. Międzynarodowego Pleneru Ceramiczno-Rzeźbiarskiego. Równolegle odbywać się będą Międzynarodowe Warsztaty Młodzieżowego Pleneru Ceramicznego, w których udział weźmie młodzież z Liceum Ceramicznego z Czech w ramach projektu Town Twinning. W centrum miasta zostanie postawiona i rozpalona piec ceramiczne.

Tradycja i niespodzianki

Na ulicach Bolesławca liczne akcje wokół ceramiki i nie tylko...

Bolesławieckie Święto Ceramiki rozpocznie się w piątek wielką paradą ceramiczną, która prze-



maszeruje głównymi ulicami miasta, i przekazaniem kluczy do bram miasta bolesławieckim producentom ceramiki. W Muzeum Ceramiki otwarta zostanie wystawa rzeźby Marity Benke - Gajdy, i rysunku Wojciecha Kowalczyka. Późnym wieczorem zagra zwycięzca tegorocznego festiwalu Top Trendy w Sopocie - zespół ZAKOPOWER, a tuż po nim KUKIZ z zespołem PIERSI. W sobotę, w Ryńku, ugotujemy największy garz zupy cebulowej. Gotowaniu towarzyszyć będą dolnośląskie zawody w krojeniu cebuli i pokazy drwali. W parku muzealnym odbędzie się pokaz kultury średniowiecznej, zorganizowany przez Drużynę Wójtów „Bobrzanie”. Wieczorem na scenie średnio-wiecznej, czyli poznańska grupa DREAMLAND, nieco później PUDELSI, a na koniec niespodzianka przygotowana przez dziennikarzy Muzycznego Radia. Równie ciekawie zapowiada się niedziela. Na skarpie w Ryńku - pokaz obłędzenia i zniszczenia dworu Czarnego Krzysztofa oraz pojmania rycerza rabusia, a w muzealnych salach otwarcie wystawy pt. „Postać Czarnego Krzysztofa w świetle badań archeologicznych i historycznych”. Na ulicach miasta liczne akcje teatralne wokół ceramiki, przygotowane przez młodych artystów, a na scenie tworzą i lider dwóch satyrycznych kabaretów: Studenckiego w Hybrydach i Kabaretu pod Egidą JAN PIETRZAK. Wszyscy, duzi i mali, którzy

w tym dniu znajdą się w Bolesławcu, bawić się będą z zespołem ARKA NOEGO.

Unikatowe stempelki

Nie tylko ceramika przyciąga turystów do Bolesławca, ale również niepowtarzalna atmosfera.

Imprezie przez trzy dni towarzyszy giełda staroci, na której można znaleźć unikatowe wyroby z gliny i ceramiki. Odbywać się będą pokazy mody strojów uszytych z tkanin w charakterystyczne dla miasta stemplek. Tłumy turystów przyciąga do Bolesławca nie tylko ceramika, jako tradycyjny rekwizyt z charakterystycznym motywem stempelków czy też okolicznościowa pieczęć, ale przede wszystkim wspaniała niepowtarzalna atmosfera.



Więcej informacji na stronie
www.swietoceramiki.boleslawiec.pl



Urząd Miasta Bolesławiec

59-700 Bolesławiec,
Rynek 41-Ratusz
tel. (075) 645 64 00, fax (075) 645 64 02
e-mail: boleslawiec@um.boleslawiec.pl
http://www.um.boleslawiec.pl

weekend adrenalina

z WEEKEND Z ADRENALINĄ
LECH. Będzie się działo!
15-17 lipca 2005

V Mistrzostwa Karkonoszy w Bungy Jumping koncerty:
ZAKOPOWER, FISZ - TWORZYWO SZTUCZNE
TEATR TANCERZY OGNI
"SALAMINRA"
FIRE WALK
i wiele innych atrakcji

SZKLARSKA PORĘBA

Zastanawiasz się, gdzie i jak spędzić urlop?
Masz wolny weekend i chciałbyś jak najefektywniej wykorzystać wolny czas?
Jesteś aktywny? Lubisz wyzwania?
Przyjmij nasze zaproszenie na...

SZKLARSKA PORĘBA

Lat
z przysgodą

Sczęgody:

Urząd Miejski
w Szklarskiej Porębie
ul. Piłsudskiego 1
58-580 Szklarska Poręba
www.szklarskaporeba.pl
e-mail: biuro@szklarskaporeba.pl
tel. fax (75) 75 47 740, 75 47 742

30 lipca Final VII Mistrzostw Polski w Grillowaniu
www.dobrysmak.pl
4-7 sierpnia XXXVIII Ogólnopolska Turystyczna Giełda
Piosenki Studenckiej
5-7 sierpnia XI Złoty Motocykl Ciekich i Weteranów
„Karkonosze for Motorcycles” www.szklarskaporeba.pl
12-14 sierpnia IX Międzynarodowy Festiwal
Rowerowy Bike Action - www.bikeaction.pl
16 września 62. Tour de Pologne - VCI Pro Tour
www.langteam.com.pl

Organizator



Sponsorzy:



Główni patroni medialni:



Ośrodek Rehabilitacyjno-Wypoczynkowy

KONGRES CENTRUM

ul. Kościuszki 180
57-350 Kudowa Zdrój
tel. (0-74) 8667 100
fax (074) 8667 200

e-mail: rezerwacja@kongrescentrum.pl
www.kongrescentrum.pl/

PAKIET PODSTAWOWY 7 DNI

Cena pobytu:
1150 zł/osoba
6 noclegów w pokojach DZ
3 posiłki dziennie bon wartości 200 zł
do Kliniki Zdrowia

PAKIET INTENSYWNY 7 dni

Cena pobytu:
1550 zł/osoba
6 noclegów w pokojach DZ
3 posiłki dziennie, bon
o wartości 600 zł
do wykorzystania
w Klinice Zdrowia

PAKIET BEAUTY 7 DNI

Cena pobytu:
1440 zł/osoba
6 noclegów w pokojach DZ
3 posiłki dziennie bon wartości
200 zł do Kliniki Zdrowia,
bon wartości 200 zł
do Gabinetu Kosmetycznego



ORBIS
HOTEL SKALNY

ul. Obrońców 5
58-540 Karpacz
tel. (0-75) 7527000,
fax (0-75) 7619103
e-mail: rez.skalny@orbis.pl
www.orbis.pl/skalny

LATO W KARPACZU

7-dniowy pobyt już od 660 zł/os.

ATRAKcje DLA DZIECI I DOROSŁYCH:

- pokój i plac zabaw dla dzieci
- w trakcie pobytu zajęcia animacyjne - 50% rabat - sauna sucha, parowa, jacuzzi, fitness - wycieczka turystyczna

DODATKOWO PROPONUJEMY:

- 20% rabatu przy pozostawieniu samochodu na parkingu strzeżonym
- 1 dziecko do lat 14 w pokoju z rodzicami przebywa gratis

W trakcie pobytu zapraszamy do nowo otwartego Hotelowego Centrum Rekreacji.

53-332 Wrocław, ul. Powstańców Śląskich 7 (Hotel „Wrocław”), tel. 071-344 11 09, tel./fax 071-799 89 17, e-mail: dot@dot.org.pl



CZŁONKOWIE
DOLNOŚLĄSKIEJ ORGANIZACJI
TURYSTYCZNEJ

- Miasto-główny
- Powiat
- Gmina
- Działalność turystyczna
- Działalność gospodarcza

Promujemy rozwój turystyki na Dolnym Śląsku

wspólnie:
branża turystyczna
i
dolnośląskie samorządy

Dolnośląska Organizacja Turystyczna jest stowarzyszeniem, które zostało utworzone w wyniku przekształceń dokonywanych w obszarze zarządzania turystyką w krajach Unii Europejskiej. Powołując DOT, jako pierwszą w Polsce organizację o charakterze regionalnym, władze samorządowe województwa dolnośląskiego wykazały duże zainteresowanie rozwojem ruchu turystycznego na Dolnym Śląsku.

Stowarzyszenie DOT skupia obecnie 75 członków:

Samorząd Województwa, gminy, duże miasta działające na prawach powiatu, powiaty, związki gmin oraz podmioty gospodarcze branży turystycznej.

Do zadań należy promocja Dolnego Śląska, jako regionu o doskonałym położeniu na pograniczu z Niemcami i Czechami. Regionu charakteryzującego się zróżnicowanym krajobrazem przyrodniczym oraz bogactwem wspaniałych zabytków historii i kultury śląskiej.

Celem naszych działań jest tworzenie pozytywnego wizerunku Dolnego Śląska, jako krainy atrakcyjnej turystycznie, wartej odwiedzenia i zwiedzenia. Wspieranie rozwoju turystyki oraz promowanie Dolnego Śląska realizowane jest poprzez takie działania jak:

- * kreowanie pozytywnego z punktu widzenia turysty wizerunku regionu w kraju i za granicą,
- * współdziałanie z administracją samorządową na rzecz promocji ruchu turystycznego,
- * promowanie Dolnego Śląska podczas krajowych i zagranicznych targów turystycznych,
- * stworzenie regionalnego systemu informacji turystycznej,
- * prowadzenie i aktualizowanie internetowej informacji turystycznej,
- * działalność wydawnicza o charakterze promocyjno-turystycznym,
- * organizowanie programów turystycznych, np. zwiedzanie miasta - dla turystów indywidualnych i grupowych,
- * organizowanie podróży typu „study tour” po Dolnym Śląsku dla zagranicznych dziennikarzy i biur podróży,
- * prowadzenie badań i analiz ruchu turystycznego w regionie.

Zapraszamy firmy zainteresowane rozwojem turystyki do Funduszu Promocji i Rozwoju Turystyki Przyjazdowej Dolnego Śląska i Wrocławia.

Fundusz gromadzi środki finansowe, które przeznaczone zostaną na realizowane przez DOT działania promujące Dolny Śląsk i Wrocław. Pozwoli to na zwiększenie liczby turystów wypoczywających w naszym regionie i zapewni wzrost gospodarczy dolnośląskich firm.

www.dot.org.pl

**Zapraszamy do współpracy
z naszym Stowarzyszeniem**



GRUPA GÓRAŻDŻE

Grupa Górażdże, członek jednego z największych na świecie koncernów cementowych – HeidelbergCement, należy do krajowej czołówki producentów cementu, betonu towarowego i kruszyw. Korzystając z doświadczeń, wiedzy i kapitału międzynarodowego Grupy HeidelbergCement, spółki Grupy Górażdże: GÓRAŻDŻE CEMENT, GÓRAŻDŻE BETON i GÓRAŻDŻE KRUSZYWA stosują międzynarodowe uznane standardy produkcji i zarządzania, dostarczając na polski rynek materiały budowlane najwyższej jakości.

Spółki Grupy Górażdże to dynamiczne i nowoczesnie zarządzane firmy, które od wielu lat ciągle rozwijają i dobre wyniki ekonomiczne umiejętnie łączą z głęboką troską o środowisko i otoczenie społeczne. Górażdże to nie tylko produkcja doskonałej jakości materiałów budowlanych, to także troska o pracownika, któremu stworzono doskonałe warunki pracy, oraz czynne zaangażowanie w życie społeczne regionu. Od wielu lat wyznacznikiem decyzji biznesowych w Górażdżach jest filozofia zrównoważonego rozwoju, według której rozwój postrzegany jest jako utrzymanie harmonii i równowagi pomiędzy głównymi obszarami jej działalności: ekonomicznym, środowiskowym i społecznym.

Górażdże Cement SA
ul. Cementowa 1, Chorula, 45-076
Opole
Skr. poczt. 220
Tel. +48 77 4530291 - 7
Fax +48 77 4468442

Górażdże Beton Sp. z o.o.
ul. Cementowa 1, Chorula, 45-076
Opole
Skr. poczt. 243
Tel. +48 77 446 86 60
Fax +48 77 446 8670

Górażdże Kruszywa
ul. Cementowa 1, Chorula, 45-950
Opole
Skr. poczt. 170
Tel. +48 77 4468600
Fax +48 77 446 8602

w w w . g o r a ż d ż e . p l

GÓRAŻDŻE CEMENT

HEIDELBERGCEMENT Group

Grupa HeidelbergCement to jeden z czterech światowych liderów w produkcji cementu, betonu i innych materiałów budowlanych. HeidelbergCement prowadzi swoją działalność w 50 krajach Europy, Ameryki Północnej, Azji i Afryki i zatrudnia obecnie 42 tysięcy pracowników.

Koncern produkuje rocznie 65 milionów ton cementu i osiąga obroty w wysokości 6,9 mld EURO. Akcje koncernu notowane są na giełdzie we Frankfurcie i na kilku giełdach lokalnych w Niemczech. Na całym świecie HeidelbergCement prowadzi swoją działalność wykorzystując siłę lokalnych marek. W Polsce koncern jest obecny pod marką Górażdże, która obejmuje trzy linie biznesowe: Górażdże Cement, Górażdże Beton i Górażdże Kruszywa.

Górażdże Cement SA to czołowy producent cementów portlandzkich, cementów portlandzkich wieloskładnikowych i cementów hutniczych. Firma jest spółką macierzystą i wiodącą linią biznesową w Grupie Górażdże. Dzięki dobrze zorganizowanej sieci dystrybucji produkty firmy dostępne są na terenie całej Polski. Uzupełnieniem oferty handlowej są profesjonalne usługi doradztwa technologicznego w zakresie właściwości i zastosowania cementów oraz betonu. Cement

produkowany jest w dwóch zakładach produkcyjnych: Cementowni Górażdże, położonej w miejscowości Chorula na Opolszczyźnie oraz Przemysłowni Ekocem sp. z o.o. zlokalizowanej na terenie Dąbrowy Górniczej. Cementownia Górażdże została uruchomiona w 1977 roku, po przeprowadzonej w latach 2001-2003 modernizacji zakład należy obecnie do największych i najnowocześniejszych cementowni w Europie. Przemysłownia Ekocem została oddana do eksploatacji w 2000 roku i wyposażona jest w najnowocześniejsze urządzenia do produkcji cementów hutniczych i żużlowych.

Górażdże Cement inwestują ogromne środki w ochronę środowiska, która od wielu lat traktowana jest jako strategiczny czynnik rozwoju firmy. W ciągu ostatnich 5 lat spółka przeznaczyła na działalność proekologiczną ponad 65 mln złotych. W październiku 2004 roku Górażdże, jako jedna, z pierwszych firm w polskim przemyśle cementowym otrzymała zintegrowane pozwolenie zgodne z wymogami Prawa Ochrony Środowiska i dyrektywami UE (IPPC).

W firmie funkcjonują zintegrowane systemy zarządzania: jakością - na zgodność z normą ISO 9001:2000, środowiskiem - ISO 14001 oraz bezpieczeństwem i higieną pracy, spełniający wymagania polskiej normy PN-M-18001 oraz międzynarodowych standardów OHSAS 18001.

W Górażdże Cement funkcjonuje także komputerowy system wspomagający zarządzanie SAP R3, jak również system zarządzania wartością firmy w oparciu o koncepcję EVA (Econo-



mic Value Added). Te dwa ostatnie systemy zostały wdrożone także w linii kruszyw i betonów.

Górażdże Cement SA uczestniczą aktywnie w życiu regionu, angażując się w wiele przedsięwzięć związanych z rozwojem i promocją Opolszczyzny: spółka jest aktywnym mecenasem kultury, sponsoruje przedsięwzięcia naukowe, edukacyjne, sportowe, wspiera placówki służby zdrowia.

GÓRAŻDŻE BETON

HEIDELBERGCEMENT Group

Górażdże Beton Sp. z o.o. jest jednym z największych producentów betonu towarowego w Polsce. Pod nazwą Górażdże Beton firma działa od stycznia 2003, kontynuując tradycję założoną w 1996 roku holdingu CGS Beton Polska Sp. z o.o. Posiada na terenie całego kraju sieć 44 nowoczesnych wytwórni betonu towarowego.

Zakłady znajdują się na obszarach o dużej dynamice i potencjale rozwoju ekonomicznego, takich jak Warszawa, Poznań, Wrocław, Gdańsk, Dolny i Górny Śląsk oraz północno-zachodnia Polska.

Wytwórnie są wyposażone w nowoczesne technologie zapew-

nijące wytwarzanie wysokiej jakości betonu oraz stosując ekologiczne rozwiązania produkcyjne. Dysponują specjalistycznym sprzętem do transportu i pompowania betonu i świadczą usługi w tym zakresie. Komputerowe sterowanie procesem produkcji gwarantuje uzyskanie powtarzalności wymaganych parametrów, a tym samym produktów najwyższej klasy. Ich jakość jest stale monitorowana przez niezależne laboratoria, zarówno w wytwórniach betonu, jak i na placach budów. W ostatnich latach spółka dostarczała beton na wiele prestiżowych inwestycji, w tym m.in. na budowę Galerii Dominikańskiej i mostu Milenijnego we Wrocławiu oraz wiaduktów i mostów na autostradzie A4. Obecnie Górażdże Beton dostarcza m.in. swoje produkty na budowę skoczni narciarskiej w Wiednie oraz na realizację licznych inwestycji w sektorze drogownictwa.



GÓRAŻDŻE KRUSZYWA

HEIDELBERGCEMENT Group

Linia biznesowa Górażdże Kruszywa obejmuje działalność trzech przedsiębiorstw: Zielonogórskich Kopalni Surowców Mineralnych SA (ZKSM), Opolskich Kopalni Surowców Mineralnych Sp. z o.o. (OKSM) oraz Białostockich Kopalni Surowców Mineralnych sp. z o.o. (BKSM). Spółki te od ponad 40 lat dostarczają na rynek najwyższej jakości kruszywa budowlane. W tym czasie zyskały liczną grupę partnerów z branży budowlanej i dzięki wzajemnej współpracy stały się jednym z liderów rynku. Swoją działalność Górażdże Kruszywa łączy z troską o środowisko naturalne, nadając terenom poeksploatacyjnym nowe, przyjazne otoczenie oblicze.

Spółki eksploatują surowce w 16 kopalniach odkrywkowych na terenie południowo-zachodniej Polski oraz w województwie podlaskim i mogą dostarczać na rynek około 5 mln ton naturalnych i lamanych kruszyw rocznie. Kruszywa te znajdują zastosowanie przy produkcji betonów zwykłych i specjalistycznych, elementów betonowych, suchych zapraw i tynków, a także w budownictwie drogowym (na podbudowy i nawierzchnie), hydrotechnicznym oraz kolejowym.

W 2004 roku Grupa Górażdże sprzedała ogółem 2 840 tys. ton cementu, ponad 4 mln ton kruszyw i 1 070 tys. m3 betonu towarowego. Wartość obrotów skonsolidowanych wyniosła 880 mln złotych. Spółki Grupy Górażdże zatrudniają aktualnie około 1800 pracowników.



25 lat Solidarności Wydatki Gdańska

Nadzwyczajna Sesja Rady Miasta sżykuje się w Gdańsku. Powodem jej zwołania jest 25-lecie „Solidarności”, a także 15-lecie samorządów. Termin uroczystości wyznaczono na 18 sierpnia.

Na sesji w Dworze Artusa spotkają się samorządowcy - ci obecnie sprawujący władzę w mieście i ci z poprzednich kadencji. Zaproszenia otrzymali też sygnatariusze sierpniowi na czele z Lechem Wałęsą. Wykład wygłosi profesor Witold Kulesza - poinformował „Dziennik” Bogdan Olesek, przewodniczący Rady Miasta Gdańska.

Sesja nie może być jednak wyłącznie świętem. Gdańscy rajcy po przerwie urlopowej będą musieli zabrać się za normalną pracę. Spotkają się więc nieco wcześniej, by przegłosować ważną uchwałę. Mają podjąć decyzję co do wydatków, jakie miasto poniesie z okazji obchodów sierpnia 80. Z racji wyboru miejsca uroczystości sesji, radni głosować będą tradycyjnie przez podniesienie ręki (w dworze Artusa nie ma bowiem aparatury do głosowania).

To będzie taka wycieczka w przeszłość - żartuje Olesek.

W gdańskim magistracie trwają jeszcze prace nad uchwałą mówiącą, ile gmina wyda na uroczystości sierpniowe. Udało nam się ustalić, że będzie to około dwóch milionów złotych. Miasto otrzymało dodatkowo 1,25 mln zł od Rady Ochrony Pamięci Walk i Męczeństwa. Większość tej drugiej kwoty zostanie wydana na zagraniczną promocję przedsięwzięcia.

(MAR)

Gdańsk. Hiszpanie chcą budować Osiedle w koszarach



Koszary przy ul. Słowackiego w centrum Wrzeszcza. Już czas, żeby postanowić coś o przyszłości tego miejsca.

Fot. Robert Kwaśnik

Gigantyczna inwestycja mieszkaniowa sżykuje się na terenie byłych koszar przy ul. Słowackiego w Gdańsku. Osiedle zamierzają zbudować tam Hiszpanie. Właściciel terenu - Agencja Mienia Wojskowego - widzi możliwość wejścia do spółki z cudzoziemcami. Władze Gdańska się cieszą, bo miasto staje się coraz bardziej atrakcyjne dla zagranicznych inwestorów. Niedawno centrum Wrzeszcza zainteresowali się biznesmeni z Półwyspu Iberyjskiego - Hiszpanie. Władcom miasta oznajmili, że zamierzają zagospodarować tereny po koszarach przy ul. Słowackiego.

Alan Aleksandrowicz, kierownik Centrum Obsługi Biznesu Urzędu Miejskiego w Gdańsku, wierzy w zainteresowanie Hiszpanów. Na obszarze zajmowanym kiedyś przez jednostkę Niebieskich Beretów, biznesmeni z Madrytu chcą pobudować osiedle mieszkaniowe.

Miasta nie stać na kupno tego terenu - mówi Alan Aleksandrowicz. - Potrzeba tam wysokich nakładów. Hiszpanom pokazaliśmy różne miejsca do budowy. Ten po koszarach, najbardziej przypadł im do gustu.

Działki przy ul. Słowackiego mają 20 hektarów. Centrala Agencji Mienia Wojskowego w Warszawie proponuje

Hiszpanów nie odrzuca. Jest gotowa do rozmów. Przetarg na sprzedaż nieruchomości, obejmującej także obiekty zabytkowe, ogłoszono wiosną br. Cena wywoławcza wynosiła około 53 mln zł.

Koszar w Gdańsku nie udało się zbyć w przetargu, wskutek zmiany przepisów - potwierdza Sławomir Sie radzki, rzecznik centrali AMW. Zastanawiamy się teraz nad założeniem spółki, która zagospodarowałaby ten teren. Szukamy partnera gotowego wyłożyć pieniądze.

Hiszpanie nie są jedynymi, którzy interesują się terenem po opuszczonych 4 lata temu koszarach.

Kazimierz Netka

Gdańsk. Nie ma chętnych na teren Wyspa obrócona w perzynę



Źródło: opracowanie własne

Info: Kabron

Nikt nie chce kupić najatrakcyjniejszych w Gdańsku działek - na Wyspie Spichrzów, w centrum miasta. Na przetarg, jaki ogłosił w Warszawie właściciel tego terenu - Stołeczne Przedsiębiorstwo Handlu Wewnętrznego - nie wpłynęła ani jedna oferta. Proponowany nabywcom teren leży w gruzach, porasta chwasty i od zakończenia II wojny światowej - ponad 60 lat.

Na przetarg wystawiono cztery działki o łącznej powierzchni ponad 7400 m kw. Znajdują się one na północ od Zielonego Mostu, pomiędzy Starą Motławą i ul. Chmielnią. Na części tych działek znajdują się budynki. Cena wywoławcza całości wynosiła blisko 17 mln złotych. Nie wpłynęła ani jedna oferta - powiedziała Jolana

ta Pigowska ze Stołecznego Przedsiębiorstwa Handlu Wewnętrznego w Warszawie, przewodnicząca komisji przetargowej. - Nie zrezygnujemy jednak ze sprzedaży. Wkrótce ogłosimy kolejny przetarg. Najprawdopodobniej cena nie zostanie obniżona.

Północny cypel Wyspy Spichrzów jest bardzo ważny dla Gdańska - mówi Barbara Szczerbowska, kierownik Referatu Planów i Marketingu w Wydziale Urbanistyki, Architektury i Ochrony Zabytków Urzędu Miejskiego w Gdańsku. - Miasto podejmie współpracę z każdym, kto zechce zainwestować w ten teren. Plan zagospodarowania przewiduje tam mieszkania i obiekty usługowe.

Kazimierz Netka

Czekamy. Na wiadukt przy Armii Krajowej Żmudne procedury

Najpierw przetarg na ekspertyzę. Później ekspertyza i przetarg na remont, wreszcie sam remont. A uszkodzony 4 maja wiadukt przy ul. Armii Krajowej w Gdańsku jak stał tak stoi rozbity. Konstrukcja została naruszona przez nieuczynnego kierowcę ciężarówki, który dosłownie wbił swój pojazd w wiadukt. Efekt - blokada środkowego pasa jezdni w kierunku Głównego Miasta. Przez to „waskie gardło” przejeżdżają codziennie dziesiątki tysięcy aut. Kierowcy zamiast trzech, mają do dyspozycji tylko dwa pasy. Od maja gdański Zarząd Dróg i Zieleni „przebijają się” przez żmudne procedury. Póki co, została wykonana ekspertyza stanu technicznego wiaduktu. Kilka dni temu ogłoszono przetarg na remont. Sztynne biurokratyczne reguły ograniczają jednak ZDiZ.

Procedury czasami przeszkadzają - przyznaje Mieczysław Kotowski, wicedyrektor gdańskiego ZDiZ. - W wypadku wiaduktu przy ul. Armii Krajowej nie mogliśmy zastosować działania „z wolnej ręki”. Stosuje się je



4 maja dźwиг uszkodził wiadukt przy ul. Armii Krajowej. Przez żmudne procedury przetargowe nadal nie rozpoczął się jego remont.

Fot. G. Mielęga/ambicjusz

wyłącznie w sytuacjach, gdy obiekt grozi katastrofą. Wtedy trzeba interweniować od razu. Tak było z wiaduktem nad torami na Zaspie. Teraz sytuacja jest inna i musimy działać zgodnie z ustawą o zamówieniach publicznych.

Prace przy ul. Armii Krajowej ruszą najprawdopodobniej w połowie sierpnia. We wrześniu ulica ma być w pełni przejezdna.

(vir)

Gdańsk. Stopa, łokieć i sążeń na ratuszu - kto chce się zmierzyć?

Szukamy idealnego gdańszczanina

Historyczne gdańskie wzorce miar długości, czyli trzy płaskie pręty odcute z żelaza, powrócą w sobotę na mur Ratusza Głównego Miasta. Niedługo posługiwali się nimi gdańscy kupcy i krawcy, sprawdzając prawidłowość swoich miar. Zniknęły one z ratuszowego muru w czasie wojny.

Wczoraj, jeszcze próbnie, dzieło kowali zamontowano na ratuszowym murze. W sobotę, o godzinie 13.30, wzorce zostaną oficjalnie i uroczystie odsłonięte.

Zamierzamy ogłosić konkurs na idealnego gdańszczanina - mówi Monika Kryger z MMH. - Do jego mierzienia użyjemy naszych historycznych miar,



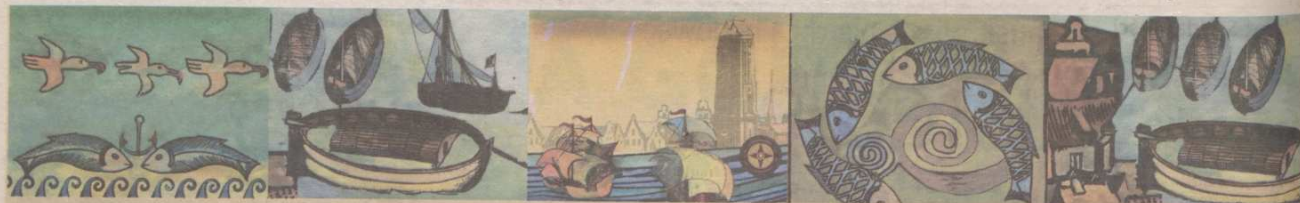
Zrekonstruowane wzorce miar gdańskich z Ratusza Głównego Miasta.

Fot. Robert Kwaśnik

którymi są stopa, łokieć i sążeń. Stopa ma długość 28,7 centymetrów, łokieć, czyli dwie stopy, liczy 57,4 centymetra, a sążeń, równy sześciu stopom - 172,2 centymetra.

Orędownikiem ponownego zawieszenia zrekonstruowanych wzorców miar przy wejściu do ratusza był prof. Andrzej Januszajtis, znawca dziejów Gdańska. Pomogli mu członkowie gdańskiego stowarzyszenia Akademia Rzygaczy entuzjaści historii i zabytków Gdańska. Ideę wsparli finansowo Okręgowy Urząd Miar w Gdańsku, Muzeum Historyczne Miasta Gdańska i pracownia kowalska Leonarda Dajkowskiego, która wykonała wzorce.

(JAS)



Jarmark św. Dominika 2005



Czas radości, czas zabawy
handlowania, tańcowania
sztucznych ogni, korowodów
smakołyków i zawodów
bajek czar
mansjonów noc
i folkowych spotkań moc!

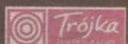
Gdańsk, 30 lipca - 21 sierpnia



główny sponsor



patronat radiowy



patronat medialny



organizacja



MTG

MIEDZYNARODOWE
TARGI GDAŃSKIE SA

www.jarmarkswdominika.pl



morze możliwości

Napad. W dzień Wyglądała na bogatą

Dryblas wyskoczył nie wiadomo skąd. Pochpnął starszą panią, przewrócił na chodnik. Wywrwał jej torebkę - tak relacjonuje bandycki napad w rejonie ul. Heweliusza jeden z mieszkańców Starego Miasta w Gdańsku. - Dwa-ście minut poszkodowana leżała nieprzytomna, zanim znalazła ją pogotowie.

Jak się okazało, kobieta była turystką niemiecką. Wyszła z pobliskiego hotelu na spacer. Stała się ofiarą napadu, bo bandzior spodziewał się, że w torebce ma coś cennego. Poza tym, była starsza panią...

- Ochrona cudzoziemców to priorytetowy temat pomorskiej policji - mówi Gabriela Sikora, rzecznik pomorskiego komendanta policji. - Ten problem jest codziennie rano omawiany. Robimy wiele, by do napadów nie dochodziło wcale. Niestety, ataki na osoby starsze i wyglądające na majątkowe, zdarzają się niezmiernie często w Polsce.

Mężczyzna, informujący nas o napadzie boi się podać swe nazwisko.

- Wykończył by mnie - uzasadnia. - Rejon, w którym mieszkam, to "wyłączenia" chuliganów. Złoczyńcy kryją się na podwórkach, a nawet na szkolnym boisku...

(K.N.)

Dzwonienie

Wspólnie z mieszkańcami miasta „Dziennik” chce stworzyć mapę niebezpiecznych miejsc, by wymóc na policji i urzędnikach większe zainteresowanie naszym bezpieczeństwem. Reporterzy „Dziennika” czekają na Państwa telefony w tej sprawie pod numerami:

Karolina Ołoś - 3003 369
i Kazimierz Netka - 3003 393.

Trójmiasto barier. Niepełnosprawni turyści Wszędzie schody



- Mam nadzieję, że wkrótce wszystkie plaże będą dla nas dostępne - mówi Beata Wachowiak-Zwara, pełnomocnik prezydenta Gdyni ds. osób niepełnosprawnych.

Fot. Tomasz Bort

Gdański Żuraw, kina Neptun i Helikon, Muzeum Narodowe, sopocka Państwowa Galeria Sztuki - to tylko niektóre z miejsc nieprzystosowanych do potrzeb osób niepełnosprawnych. Turysta na wózku nie ma więc co liczyć na ich odwiedzenie.

Schody zaczynają się już w centrum Gdańska. Przeszkłona winda w tunelu obok EMPiK najczęściej nie działa.

Winda z pewnością służy też po nocach Maciejowi Korwinowi, dyrektrowi Teatru Muzycznego im. Danuty Batuszkowej w Gdyni. W budynku przy pl. Grunwaldzkim na parterze są toalety przystosowane dla osób niepełnosprawnych. Widownia jest... na piętrze. Windy nie ma. Osoby poruszające się na wózkach inwalidzkich wje-

dają do teatru od zaplecza. Koszt uruchomienia windy to ok. 130 tys. zł. Państwowy Fundusz Rehabilitacji Osób Niepełnosprawnych dofinansowuje działania związane z likwidacją barier architektonicznych w 50 proc.

- Szukamy sponsorów, którzy wspierali by tę inicjatywę - przyznaje Maciej Korwin, dyrektor teatru.

„Niespodzianka” może spotkać osoby niepełnosprawne, które odwiedzają Muzeum Narodowe w Gdańsku.

- Ochroniarze z racji tego, że są wyposażeni w broń, nie mogą wnieść wózków inwalidzkich. Takie mają wytyczne - informuje Wojciech Bonisławski, dyrektor placówki. Upoważnieni do tego są tylko pracownicy merytoryczni. - Obiekt przy ul. Toruńskiej jest zabytkowy, prosta rozbudowa nie jest możliwa. Gdy dostaniemy środki z PFRON, w pierwszej kolejności zamontujemy kładki właśnie przy ul. Toruńskiej - obiecuje Bonisławski. Przy okazji większych wystaw, jak np. „Transalpinum”, przez kilka wyznaczonych dni osobami poruszającymi się na wózkach opiekują się młodzież licealna - wolontariusze.

Nie lada wyzwaniem jest też dla niepełnosprawnych ruchowy wypad na plażę.

Nie wszędzie nabrzeża są przystosowane - stwierdza Beata Wachowiak-Zwara, pełnomocnik prezydenta Gdyni ds. osób niepełnosprawnych, sama poruszająca się na wózku. - Przy bulwarze w Gdyni są dwa, w Orłowie jest jeden jazd od strony teatru, ale o drugiej stronie zapomniano.

Udoszczelnianie obiektów osobom niepełnosprawnym zależy od świadomości samorządów - mówi Dariusz Major, dyrektor oddziału pomorskiego PFRON. W tym roku oddział pomorski PFRON na likwidację barier architektonicznych przeznaczy 5 milionów złotych.

Katarzyna Gruszczyńska

Uwaga! Schody!

Miejsca nieprzystajne dla wózków

- PTTK oddział Gdańsk,
- Centrum Sztuki
- Współczesne Łaźnia,
- Żuraw, Gdańsk
- Dom Uphagena, Gdańsk

- Kina Kameralne i Helikon, Gdańsk
- Muzeum Miasta Sopotu
- Państwowa Galeria Sztuki (górna kondygnacja), Sopot

Pruszcz Gdański. Miasto kontra dzierżawcy Inwestycja kosztem ludzi



Arleta Jędrzejczak jest rozczulona postępowaniem władz miasta. O tym, czy będzie musiała zamknąć butik zdecydować sąd.

Fot. Arkadiusz Gancarz

Ten butik to całe moje życie. Po 27 latach władze Pruszcza chcą mnie stąd wyrzucić - mówi rozczulona Arleta Jędrzejczak, właścicielka sklepu z konfekcją damską przy ul. Chopina w Pruszczu Gd. - Wypowiedziano mi umowę dzierżawy i nawet nie zaproponowano lokalu zastępczego. Oddałam sprawę o uznanie prawa pierwokupu działki do sądu.

Chodzi o 45 m kw. ziemi, będącej częścią 400-metrowej nieruchomości w najbar-dziej atrakcyjnym punkcie Pruszcza, przy skrzyżowaniu ul. Grunwaldzkiej i Chopina. Ma tam powstać nowoczesny biurowiec. W podobnej sytuacji znalazło się pięciu innych najemców działek, którzy mieli umowy wczasy dzierżawy, zawarte przed kil-

kudziesięciu laty i przedłuża-ne co roku. Tylko pani Arleta zdecydowała się walczyć z miastem. - Władze usiłują przejąć teren. Nie uznają przy tym prawa ludzi do pierwokupu ziemi, które przysłu-guje po 5 latach dzierżawy - dodaje Arleta Jędrzejczak. - Miasto argumentuje, że czas trwania dzierżawy liczy się do ostatniego przedłużenia umowy.

- Szukamy terenów pod inwestycje, a to miejsce ideal-ne się do tego nadaje. Pruszcz musi się rozwijać i pięknieć - mówi Przemysław Średziński, rzecznik prasowy burmistrza. - Dzier-żawcom nie przysługuje prawo pierwokupu. Zobaczymy po czyjej stronie opowie się Sąd Rejonowy w Gdańsku.

Arkadiusz Gancarz

Gdańsk. Festiwal „Szanty pod Żurawiem” Morskie śpiewy

Festiwal „Szanty pod Żurawiem” rozpocznie się na Targu Rybnym w czwartek, o godz. 20 koncertem „Szantowi Rewelersi” zespołu Klang.

- W czasie dwudniowego festiwalu zagrają m.in. Jurek Porębski, Andrzej Korycki, Przemek Dyakowski oraz Detko Band, czyli czołowych polskich muzyków jazzowych i szantowych - wymienia Michał Juszczakiewicz, organizator imprezy. - Śpiew i mu-

zyka będą trwały aż do ostat-niego gościa zdradającego oznaki życia.

W festiwalowy piątek na galeonie „Lew” przybędzie do Gdańska, Neptun i Perzeprina wraz ze stworami morskimi i groźnymi piratami. Uczestnicy festiwalu przeniosą się później do klubu festiwalowego, tawerny Me-stwin, gdzie królować będą morskie opowieści.

Impreza potrwa do sobot-niego ranka. (JG)

R E K L A M A

Masz pokój lub domek do wynajęcia?

Kup ogłoszenie

w „Banku Kwater”

a ukazuje się ono aż w ośmiu gazetach w Gdańsku, Olsztynie, Poznaniu, Wrocławiu, Krakowie, Łodzi, Katowicach oraz portalu internetowym Gratka.pl

KUPON z potwierdzeniem wpłaty na konto POLSKAPRESSE Sp. z o.o. oddział „Prasa Bałtycka”: BRE BANK SA Oddział Regionalny Gdańsk 921140 1065 0000 3148 0700 1001

- WRZUĆ DO JEDNEJ z NIERZESKISZONYCH KUPONÓW DZIENNIKA BAŁTYCKIEGO
- ZOSTAW W BIURZE OGŁOSZEŃ (adresy biur ogłoszeń w stopce redakcyjnej)
- PRZEŚLIJ FAKSEM Gdańsk, (058) 30-03-213
- PRZEŚLIJ POCZTĄ pod adres: „Dziennik Bałtycki”, 80-894 Gdańsk, Targ Drzewny 9/11, z dopiskiem Bank Kwater
- LUB SKONTAKTUJ SIĘ z PRZEDSTAWICIELE: Małgorzata Utnik, (058) 30-03-250

Kupon na ogłoszenie do rubryki Bank Kwater

Dziennik Bałtycki

Złaczam emisję jednego ogłoszenia drobnego w Dzienniku Bałtyckim, Gazecie Olsztyńskiej, Gazecie Poznańskiej, Głosie Wielkopolskim, Gazecie Wrocławskiej, Gazecie Krakowskiej, Dzienniku Łódzkim, Dzienniku Zachodnim oraz portalu internetowym Gratka.pl

☐ Nad jeziorami ☐ Nad morzem ☐ W górach ☐ Za granicą ☐ Różne

Ogłoszenie do 15 słów - 39 zł z VAT

Do wiadomości wydawcy:

Imię i nazwisko

Telefon

Adres

Podpis

■ Biuro Ogłoszeń zastrzega sobie prawo do zredagowania, skłasyfikowania ogłoszenia lub jego niezamieszczenia

Już jutro tylko w Dzienniku

Śpiewnik szantów

z okazji
Gdańskiego
Festiwalu
Szantowego



Partnerzy festiwalu:
• miasto Gdańsk
• Fundacja
Gdańska

28-29 lipca • Gdańsk • Targ Rybny

Gdynia. Urząd Morski Zmiana dyrektora

Z dr inż. kpt. ż. w. **Igorem Jagniszczakiem**, dyrektorem Urzędu Morskiego w Gdyni, rozmawia Agata Grzegorzczak

– Ustępuje pan ze stanowiska dyrektora urzędu. Pracownicy już się z panem oficjalnie pożegnali.

– Ale będę pracował jeszcze do końca sierpnia.

– Dlaczego pan odchodzi?

– Muszę. Żona jest ciężko chora, będzie potrzebowała mojej pomocy. Trudno by mi było pogodzić obowiązki służbowe z opieką nad nią. Ale całkowicie z Urzędem Morskim się nie rozstaje. Będę pracował jako ekspert przy konkretnych zadaniach. Oprócz tego, nadal będę wykladał w Akademii Morskiej.

– Ile lat szefował pan Urzędowi Morskiemu?

– Trzy lata. Mo-
że i nie-
dłu-

go, ale przez ten czas udało mi się wiele zrobić. Kiedy zostałem dyrektorem, moim zadaniem było dostosowanie urzędu do unijnych standardów. I chyba się udało. Minister infrastruktury nie był zadowolony, kiedy usłyszał o mojej decyzji. Mnie zresztą też nie jest łatwo odejść. Rozpocząłem kilka projektów, które właśnie wchodzą w fazę realizacji. Choćby remont falochronów gdynskich, który będzie naszą dotychczas największą inwestycją finansowaną z unijnych środków. Dostaliśmy na ten cel 60 milionów euro. No, ale zespół z pewnością poradzi sobie z doprowadzeniem jej do końca.

– Namaszcili już pan następcę?

– Tak, kandydaturę zatwierdził już minister. Jestem pewien, że kpt. Andrzej Królikowski, mój zastępca do spraw bezpieczeństwa, poradzi sobie świetnie. To doświadczony i mądry człowiek, któremu nie brakuje potrzebnej – w naszej pracy wyobraźni.

Fot. T. Bult

Gdynia Rumia

Gdynia. Koniec III etapu budowy drogi

Różowa ulga

Osiemset trzydzieści metrów długości superjezdni kosztowało aż 14,3 mln zł. A to była tylko część z kwoty 21 mln zł, przeznaczonej na zakończony wczoraj III etap budowy Drogi Różowej w Gdyni. Na finał (we wrześniu) czeka jeszcze węzeł al. Zwycięstwa i ul. Wielkopolskiej. Kierowcy poczuli ulgę! Od wczoraj jeżdżą po nowym odcinku Drogi Różowej, który biegnie od ul. Łużyckiej na wysokości Saniporu do wjazdu w ul. Lotników. Nowa nawierzchnia położona została na dwóch dwupasmowych jezdniach i jest gładka jak aksamit. Prace budowlane na tym odcinku trwały od 3 września ubr.

(M. K)



Od lewej: Wojciech Szczurek – prezydent, Michał Guć – wiceprezydent, Marek Biernacki – wicemarszałek województwa i Stanisław Szwabski – przewodniczący Rady Miasta Gdyni podczas spaceru nowym odcinkiem.

Fot. Tomasz Bult

Liczba	Liczba
110 mln	3,3
– tyle złotych będzie kosztować cała Droga Różowa	– tyle kilometrów będzie mierzyła Droga Różowa

Odciążymy centrum

Wojciech Szczurek prezydent Gdyni

– Nowy fragment zdecydowanie odciąży śródmieście Gdyni i zmniejszy ruch w centrum. Droga Różowa, która w całości gotowa będzie w 2007 roku, oznacza płynność



Fot. T. Bult

ruchu, skrócenie czasu przejazdu i większe bezpieczeństwo dla kierowców. Jest to szczególnie ważne, gdyż przez nasze miasto codziennie przejeżdżają tysiące turystów. Droga Różowa jest fragmentem tzw. drogi Czerwonej, która w zamysłach łączyła ma Gdynię z Gdańskiem. Sopot rozpatruje koncepcję tej inwestycji i jestem pewien, że niebawem przyłączy się do tego planu. Różowa została zbudowana w 90 proc. ze środków gminy. Dzisiaj otwarty odcinek to fragment olbrzymiej inwestycji, która miała swój początek siedem lat temu.

Komorze gazowej, nie!

Jacek Karnowski prezydent Sopotu

– Moje stanowisko w tej sprawie nie uległo zmianie. Przeprowadzenie drogi według istniejącego planu nie wchodzi w rachubę. Plan ten bowiem zakłada wyburzenie 80 zabytowych kamienic oraz puszczenie ruchu przez centrum Sopotu. Byłoby to swoista komora gazowa dla mieszkańców. Jedynym logicznym wyjściem jest zbudowanie wzdłuż wytyczonej trasy tunelu, pod którym ruch mógłby się odbywać.



Fot. T. Bult

Jest to rozwiązanie bardzo drogie, na które ani nas Gdyni nie stać. Tańszym wyjściem, którego jestem zwolennikiem, to wybudowanie dojazdu do obwodnicy i puszczenie ruchu z omińnięciem Sopotu. Proszę sobie wyobrazić sytuację, w której ktoś zaproponowałby mieszkańcom Gdyni puszczenie całego ruchu przez ul. Świętojańską. Jestem pewien, że spotkałoby się to z uzasadnionymi protestami mieszkańców.



Gdynianie o Różowej

■ Bliżej do domu

Stanisław Dobrowolski kierowca z 43 letnim stażem

– Cieszę się, bo oddana dzisiaj droga odciąży śródmieście Gdyni. Do dzisiaj jeździłem objazdem przez ul. Łużycką. Teraz bez problemów mogę dostać się do domu nowo oddanym odcinkiem drogi. Uważam, że tylko w Gdyni realizowanych jest tak dużo inwestycji drogowych.



■ Szybciej przez miasto

Władysław Milewski

kierowca z 43 letnim stażem

– Nowy fragment drogi znacznie ułatwi przejazd przez miasto. Jestem mieszkańcem Psiej Górki w Małym Kacku – dzielnicy, w której dużo domów nie posiada kanalizacji. Liczę, że dzisiejsza inwestycja pociągnie za sobą również zmiany w tej materii.



Rumia. Tragedia na torach

Kobieta pod kołami

Pod kołami pociągu SKM, jadącego z Gdańska do Wejherowa, zginęła wczoraj w Rumii młoda kobieta. Zdarzenie miało miejsce o godz. 3.26 tuż za stacją Rumia, na wysokości dzielnicy Biała Rzeką. Na razie nie wiadomo kim była kobieta, ani jak doszło do wypadku. Rumiańska policja wyjaśnia okoliczności zdarzenia.

– Ustalamy, czy do wypadku nie przyczyniły się osoby trzecie. Zdarzenie miało miejsce* w specyficznym

miejsku, gdzie tuż przy torach rosną krzaki – mówi podkom. Tadeusz Cejnowa, zastępca komendanta rumińskiej policji. – Być może był to nieszczęśliwy wypadek, ale istnieć może, że kobieta wpadła pod pociąg uciekając przed kimś lub, że ktoś ją pod kolejkę wepchnął.

Ciało kobiety zostanie zbadane w szpitalu w Wejherowie. Policja prosi o pomoc w ustaleniu personaliów ofiary. Kobieta, szczupłej budowy ciała, miała około 20-30 lat, 158 cm wzrostu, ciemne, krótko ostrzyżone włosy. W dzień wypadku miała na sobie popielaty sweterek, dzinsową niebieską, zapinaną na metalowe guziki bluzę i beżowe, dzinsowe spodnie. Osoby, które wiedzą kim mogła być proszone są o kontakt z komisariatem policji w Rumii pod nr tel. 679 67 22 lub 679 67 21.

(aga)

R E K L A M A

Agencja Ochrony
zastrudni
pracowników
do ochrony
obiektów z Trójmiasta
i okolic, niekaranych sądownie,
wysokie stawki wynagrodzenia
341-32-52, godz. 8.00-14.00
50139344

Dziennik Bałtycki
z dostawą
do domu rano
sprawdź
0 800 15 00 26

maksymalnie
91 gr*
*) cena kalkulowana za 1 egzemplarz „Dziennika” przy prenumeracie półrocznej na terenie Trójmiasta

Piłka nożna. Dziś o godz. 18 na Długim Targu w Gdańsku uroczysta prezentacja zespołu

Kadra Lechii Gdańsk jesień 2005



Mateusz Bąk
bramkarz



Dawid Ditrich
bramkarz



Wiesław Ferra
bramkarz



Krzysztof Brede
obrońca



Sebastian Fechner
obrońca



Marcin Janus
obrońca



Marek Kowalski
obrońca



Paweł Pęczak
obrońca



Robert Sierpiński
obrońca



Paweł Żuk
obrońca



Jakub Biskup
pomocnik



Mariusz Dzienis
pomocnik



Łukasz Giermasiński
pomocnik



Maciej Kalkowski
pomocnik



Maciej Mysiak
pomocnik



Michał Pietroń
pomocnik



Marcin Pietrowski
pomocnik



Michał Szczepiński
pomocnik



Marcin Szulik
pomocnik



Piotr Wilk
pomocnik



Sławomir Wojciechowski
pomocnik



Jakub Bławat
napastnik



Jakub Kawa
napastnik



Roland Kazubowski
napastnik



Krzysztof Rusinek
napastnik



Piotr Wiśniewski
napastnik



Marcin Kaczmarek
trener



Tomasz Borkowski
II trener



Piotr Żuk
kierownik drużyny



Już w sobotę 30 lipca
specjalny dodatek
„Dziennik Kibica”
o II lidze piłkarskiej



PRACA

ZATRUDNIĘ

Ośrodek Wczasowy w Jastrzębiej Górze zatrudni
- kucharza - pomoc kuchenną

Informacja pod tel. nr 0-58 774-45-51

Ośrodek Wczasowy w Jastrzębiej Górze zatrudni

konserwatora

Informacja pod tel. nr 0-58 774-50-11

Ośrodek Wczasowy w Jastrzębiej Górze zatrudni

podrywki kelnerki

Informacja pod tel. nr 0-58 774-50-11

Ośrodek Wczasowy w Jastrzębiej Górze zatrudni

podrywki kelnerki

Informacja pod tel. nr 0-58 774-50-11

Ośrodek Wczasowy w Jastrzębiej Górze zatrudni

podrywki kelnerki

Informacja pod tel. nr 0-58 774-50-11

Ośrodek Wczasowy w Jastrzębiej Górze zatrudni

podrywki kelnerki

Informacja pod tel. nr 0-58 774-50-11

Ośrodek Wczasowy w Jastrzębiej Górze zatrudni

podrywki kelnerki

Informacja pod tel. nr 0-58 774-50-11

Ośrodek Wczasowy w Jastrzębiej Górze zatrudni

podrywki kelnerki

Informacja pod tel. nr 0-58 774-50-11

Ośrodek Wczasowy w Jastrzębiej Górze zatrudni

podrywki kelnerki

Informacja pod tel. nr 0-58 774-50-11

Ośrodek Wczasowy w Jastrzębiej Górze zatrudni

podrywki kelnerki

Informacja pod tel. nr 0-58 774-50-11

Ośrodek Wczasowy w Jastrzębiej Górze zatrudni

podrywki kelnerki

Informacja pod tel. nr 0-58 774-50-11

Ośrodek Wczasowy w Jastrzębiej Górze zatrudni

podrywki kelnerki

Już dość zaczęli zarabiał na wakacji!!!

Jeśli masz ukończoną 16 lat mieszkasz w Sopocie. Gdyni lub Rumie to zapraszamy na Ośrodek wakacyjny "Dziennik Bałtycki".

Zatrudniamy osoby, które chcą zarabiać i zdobyć doświadczenie. Edyta Sadowska 0-666-370-60 lub przesyłając swoją ofertę mailowo: sadowska@poczta.onet.pl

ANKIETERÓW od zaraz, (0-58) 520-37-20

ARCHITEKTA z uprawnieniami poszukuje firmę, 058/553-18-12

AUTOBLACHARKA przyjmie blacharza samochodowego i ucznia do zawodu, Gdańsk Kolonia Ochota 4A, 302-36-79

BARMANKI i kelnerki ze znajomością niemieckiego i angielskiego, 0604-721-391

BARMANKI, kucharki, pomoc kuchenna wykwalifikowana do restauracji w Gdańsku, 347-77-80, 0501-353-270

BLACHARZ Dekarz, Murarz, Sztukarz, Tynkarz, Monter płyt GK, Szpacielarz-Malarcha, Płytkarz, 058/558-48-80, 0667-285-732, 304-34-09

BLACHARZA i mechanika samochodowego, 342-90-36

CUKIERNIK, pomoc. Rumia, 0501-052-651

DEKARZY, blacharzy, 629-90-10

DOSTAWCÓW samochodowych (z własnym samochodem) oraz dostawców skutera (bez własnego środka transportu) zatrudni Telegrafia, (0-58) 520-21-81

Ekspedientkę do sklepu spożywczego w Gdańsku na cały etat, 0602-353-449

Ekspedientkę z praktyką do spożywczego, Sopot, 068/550-49-94

ELEKTRYKA (0-58) 346-67-59

ELEKTRYKA - hydraulika do pogotowia i lokatorskiego, (0-58) 346-67-59

FOTOGRAF - odstąpił Zakład Fotograficzny Gdańsk a sprzył w nim odprzedaż, 0604-932-820, 058/002-84-15

* SUNSHINE YACHTS

Gdańska Stocznia

Jachtowa

zatrudni:

spawaczy aluminium

elektronów instalacji

sanitarnych

montażu urządzeń

laminarzy, szpacielarzy

(również do przyrządów)

szkółników

stolarzy

Wymagane doświadczenie.

telefon:

(058) 763-55-41

HYDRAULIKA, 304-88-78 po 20.00

KAFELKARZY, malarzy, hydraulików, 664-61-44

KELNERÓW zatrudni restauracja Fregata Sopot, tel. 551-48-31; 0609/061-553

KIEROWNIKA prac remontowych na statkach wraz z ekipą remontową w zakresie kadłubów, w tym przyjmie spółka, tel. 789-21-76, 0620-290-490

KOLPORTERA do roznoszenia gazet mieszkającego w Sopocie os. Przylisie, bądź ul. Chopina, Pułaskiego. Oferujemy pracę na ok. 3 godz. dziennie. (4.00-7.00 rano) na okres wakacji. Zarebek miesięczny ok. 300-350 netto. Zgłoszenia przyjmujemy w godz. 10.00-13.00, tel. 30-03-621

KOLPORTERA z samodzielnym malowaniem do rozdawania gazet na terenie Chwaszczyna. Oferujemy stałą pracę z godzinami 4.00-7.00 rano. Zarebek miesięczny ok. 400-500 zł netto plus zwrot kosztów paliwa. Zgłoszenia przyjmujemy 10.00-13.00, tel. 300-36-21

KOMBAINISTĘ na sezon - prace w Kiezmaku, 0-666-635-313

KONSULTANTKI, Avon (0-58) 302-89-49, 0-501-311-281

KRAWCOWA - szycie do butów, Gdańsk, Gródnicka, 346-33-17, 0504-028-949

KRAWCOWE wykwalifikowane Gdynia, 0603-052-223

KRAWCOWE zatrudni, 344-02-48

KRAWCOWE, pomoc zatrudni (0-58) 552-72-80, 0-603-052-299

KRAWCOWE, szwaczki, panele do koronowania, ozdoby, możliwość przywiezienia zatrudnionych. Praca w Gdańsku, tel. (0-58) 300-09-27

KUCHARZA zatrudni Gołdziej "Nahor", Długa 57, po 12.00

KUCHARZY, kierowców z samochodem do piczenia, 557-49-94

LAKIERNIKA samochodowego i pomocnika, 342-90-36

LAKIERNIKÓW, blacharzy, (0-58) 671-73-63

LEKTORÓW języka angielskiego, 0885-127-541

MLS POLAND. Pilnie poszukujemy: - KADEUBOWCÓW - SPACACZY z doświadczeniem w pracach na remontach statków

MLS POLAND, 81-366 Gdynia, ul. 10-go Lipnia 11/47A, tel. (58) 661 45 46, fax (58) 620 97 85 e-mail: mls@mls-poland.pl

MALARZY, płytkarzy, 0602/075-409

MALARZY, płytkarzy, monterów płyt gipsowych, (0-58) 661-74-47, 0-501-429-600

MANIKURYSTKĘ - firmą BASTA, (0-58) 664-87-68, 0-501-027-572

MAŁOZASTĘPKĘ z grupą inwalidów, HOTEL FALSTOM Rumia, (0-58) 785-81-59

MECHANIKĄ samochodowego, (0-58) 553-18-32

MECHANIKÓW zatrudni od zaraz (po stażu i wyjeździe) Tel. (0-58) 555-12-71 058/661-87-77

MŁODYM szczerbie, praca, (0-58) 520-37-20

MONTERÓW kadłubowych, spawaczy CO2, budowa sekcji, praca w Gdyni, 0-601-629-074

MONTERÓW kadłubów, rurociągów, maszyn, spawaczy z PHS, z książeczką wypisów, do pracy w ekspozycji, 663-97-37

MURARZA, 0603-821-371

MURARZY, płytkarzy, dekarzy, sprzątaczy od sufitów powieszonych, 302-36-26 po 16.00

NOWO otwarta restauracja Państwowa zatrudni kucharza, Gdańsk, 0-603-596-611

KOLPORTERA do roznoszenia gazet mieszkającego w Sopocie na ul. Karłowickiej, Kościuszki, Słowackiego bądź okolic. Oferujemy pracę na ok. 2 godz. dziennie. (5.00-7.00 rano) na okres wakacji. Zarebek miesięczny ok. 300-350 netto. Zgłoszenia przyjmujemy w godz. 10.00-13.00, tel. 30-03-621

KOLPORTERA do roznoszenia gazet mieszkającego w Sopocie os. Przylisie, bądź ul. Chopina, Pułaskiego. Oferujemy pracę na ok. 3 godz. dziennie. (4.00-7.00 rano) na okres wakacji. Zarebek miesięczny ok. 300-350 netto. Zgłoszenia przyjmujemy w godz. 10.00-13.00, tel. 30-03-621

KOLPORTERA z samodzielnym malowaniem do rozdawania gazet na terenie Chwaszczyna. Oferujemy stałą pracę z godzinami 4.00-7.00 rano. Zarebek miesięczny ok. 400-500 zł netto plus zwrot kosztów paliwa. Zgłoszenia przyjmujemy 10.00-13.00, tel. 300-36-21

KOMBAINISTĘ na sezon - prace w Kiezmaku, 0-666-635-313

KONSULTANTKI, Avon (0-58) 302-89-49, 0-501-311-281

KRAWCOWA - szycie do butów, Gdańsk, Gródnicka, 346-33-17, 0504-028-949

KRAWCOWE wykwalifikowane Gdynia, 0603-052-223

KRAWCOWE zatrudni, 344-02-48

KRAWCOWE, pomoc zatrudni (0-58) 552-72-80, 0-603-052-299

KRAWCOWE, szwaczki, panele do koronowania, ozdoby, możliwość przywiezienia zatrudnionych. Praca w Gdańsku, tel. (0-58) 300-09-27

KUCHARZA zatrudni Gołdziej "Nahor", Długa 57, po 12.00

KUCHARZY, kierowców z samochodem do piczenia, 557-49-94

LAKIERNIKA samochodowego i pomocnika, 342-90-36

LAKIERNIKÓW, blacharzy, (0-58) 671-73-63

LEKTORÓW języka angielskiego, 0885-127-541

MLS POLAND. Pilnie poszukujemy: - KADEUBOWCÓW - SPACACZY z doświadczeniem w pracach na remontach statków

MLS POLAND, 81-366 Gdynia, ul. 10-go Lipnia 11/47A, tel. (58) 661 45 46, fax (58) 620 97 85 e-mail: mls@mls-poland.pl

MALARZY, płytkarzy, 0602/075-409

MALARZY, płytkarzy, monterów płyt gipsowych, (0-58) 661-74-47, 0-501-429-600

MANIKURYSTKĘ - firmą BASTA, (0-58) 664-87-68, 0-501-027-572

MAŁOZASTĘPKĘ z grupą inwalidów, HOTEL FALSTOM Rumia, (0-58) 785-81-59

MECHANIKĄ samochodowego, (0-58) 553-18-32

MECHANIKÓW zatrudni od zaraz (po stażu i wyjeździe) Tel. (0-58) 555-12-71 058/661-87-77

MŁODYM szczerbie, praca, (0-58) 520-37-20

MONTERÓW kadłubowych, spawaczy CO2, budowa sekcji, praca w Gdyni, 0-601-629-074

MONTERÓW kadłubów, rurociągów, maszyn, spawaczy z PHS, z książeczką wypisów, do pracy w ekspozycji, 663-97-37

MURARZA, 0603-821-371

MURARZY, płytkarzy, dekarzy, sprzątaczy od sufitów powieszonych, 302-36-26 po 16.00

NOWO otwarta restauracja Państwowa zatrudni kucharza, Gdańsk, 0-603-596-611

KRAWCOWE, pomoc zatrudni (0-58) 552-72-80, 0-603-052-299

KRAWCOWE, szwaczki, panele do koronowania, ozdoby, możliwość przywiezienia zatrudnionych. Praca w Gdańsku, tel. (0-58) 300-09-27

KUCHARZA zatrudni Gołdziej "Nahor", Długa 57, po 12.00

KUCHARZY, kierowców z samochodem do piczenia, 557-49-94

LAKIERNIKA samochodowego i pomocnika, 342-90-36

LAKIERNIKÓW, blacharzy, (0-58) 671-73-63

LEKTORÓW języka angielskiego, 0885-127-541

MLS POLAND. Pilnie poszukujemy: - KADEUBOWCÓW - SPACACZY z doświadczeniem w pracach na remontach statków

MLS POLAND, 81-366 Gdynia, ul. 10-go Lipnia 11/47A, tel. (58) 661 45 46, fax (58) 620 97 85 e-mail: mls@mls-poland.pl

MALARZY, płytkarzy, 0602/075-409

MALARZY, płytkarzy, monterów płyt gipsowych, (0-58) 661-74-47, 0-501-429-600

MANIKURYSTKĘ - firmą BASTA, (0-58) 664-87-68, 0-501-027-572

MAŁOZASTĘPKĘ z grupą inwalidów, HOTEL FALSTOM Rumia, (0-58) 785-81-59

MECHANIKĄ samochodowego, (0-58) 553-18-32

MECHANIKÓW zatrudni od zaraz (po stażu i wyjeździe) Tel. (0-58) 555-12-71 058/661-87-77

MŁODYM szczerbie, praca, (0-58) 520-37-20

MONTERÓW kadłubowych, spawaczy CO2, budowa sekcji, praca w Gdyni, 0-601-629-074

MONTERÓW kadłubów, rurociągów, maszyn, spawaczy z PHS, z książeczką wypisów, do pracy w ekspozycji, 663-97-37

MURARZA, 0603-821-371

MURARZY, płytkarzy, dekarzy, sprzątaczy od sufitów powieszonych, 302-36-26 po 16.00

NOWO otwarta restauracja Państwowa zatrudni kucharza, Gdańsk, 0-603-596-611

OPERATYWNEGO mężczyznę na stanowisko pracownika, nie wymagane prawo jazdy, Wybrzeże, Kława 7, po 15.00

PIEKARZA, cukiernika, zakwaterowanie, wyszycie, Gdynia, 0-503-016-721 po 18.00

PRACOWNIKÓW ochrony do 35 lat, pow. 180 cm, (0-58) 343-04-53, 0-508-059-681

PRACOWNIKÓW ochrony, 0-501-687-453

ROZNOŚCIELCZY gazet z Gdyni Witomino, okolice ulicy PKC, Konwaliowej. Nauczycielski zatrudni Biuro Prenumeraty "Dziennik Bałtycki". Oferujemy stałą pracę na ok. 2,3 godz. dziennie, w godz. 4-8. Zarebek ok. 250-300 zł netto. Zgłoszenia telefoniczne w godz. 10-13, 058/622-76-58

SPAWACZY CO2, monterów rurociągów, kadłubów, blacharzy i elektryków okrętowych okrętu barku, 963-97-92

SPAWACZY TIG (W03, 111, 136, 141) elektryków okrętowych, monterów rurociągów okrętowych, monterów rusztowań, zbrojczy, cięci szalowniczych i konstrukcyjnych poszukiwacze firmy Norwegian Trade Ltd. Gdynia, ul. Świętojańska 73/4, (0-58) 620-12-35

SPAWACZY TIG z uprawnieniami oraz monterów instalacji okrętowych z własną działalnością gospodarczą, mile widziana znajomość angielskiego lub niemieckiego, do pracy za granicą, 058/554-25-28

STOLARZ - osoba niepełnosprawna do 45 lat, Rumia, (0-58) 671-69-25 w godz. 9-14

STOLARZY, izolacje, blacharzy do montażu wentylacji okrętowej, (0-58) 341-10-72

STOLARZ-klempik osoba niepełnosprawna do 45 lat, Rumia, (0-58) 671-69-25 w godz. 9-14

STUDENTÓW na Jarmark do pracy, 0501-849-863

SZPACHLARZY, malarchi, dociepleniowców, 0603-701-694

TAPICER - osoba niepełnosprawna do 45 lat, Rumia, (0-58) 671-69-25 w godz. 9-14

TRAKTORYSTĘ - praca w Kiezmaku, 0-698-635-313

USŁUGI Pogrzebowe "Tanatos" w Gdańsku przyjmują do pracy pracujących w wieku do 45 lat, tel. 305-56-37, 320-19-63

ZATRUDNIĘ

ZATRUDNIĘ KOLPORTERA do roznoszenia gazet mieszkającego w Sopocie na ul. Karłowickiej, Kościuszki, Słowackiego bądź okolic. Oferujemy pracę na ok. 2 godz. dziennie. (5.00-7.00 rano) na okres wakacji. Zarebek miesięczny ok. 300-350 zł netto. Zgłoszenia przyjmujemy w godz. 10.00-13.00, tel. 30-03-621

ZATRUDNIĘ KOLPORTERA do roznoszenia gazet mieszkającego w Sopocie os. Przylisie, bądź ul. Chopina, Pułaskiego. Oferujemy pracę na ok. 3 godz. dziennie. (4.00-7.00 rano) na okres wakacji. Zarebek miesięczny ok. 300-350 zł netto. Zgłoszenia przyjmujemy w godz. 10.00-13.00, tel. 30-03-621

ZATRUDNIĘ KOLPORTERA do roznoszenia gazet mieszkającego w Sopocie os. Przylisie, bądź ul. Chopina, Pułaskiego. Oferujemy pracę na ok. 3 godz. dziennie. (4.00-7.00 rano) na okres wakacji. Zarebek miesięczny ok. 300-350 zł netto. Zgłoszenia przyjmujemy w godz. 10.00-13.00, tel. 30-03-621

ZATRUDNIĘ KOLPORTERA do roznoszenia gazet mieszkającego w Sopocie os. Przylisie, bądź ul. Chopina, Pułaskiego. Oferujemy pracę na ok. 3 godz. dziennie. (4.00-7.00 rano) na okres wakacji. Z

BIZNES

LOMBARD Kotołbreska

39F. Samochody, RTV, złoto,
nieruchomości, 553-04-68

LOMBARD - samochody,
RTV, złoto, nieruchomości
Gdańsk Wrzeszcz "Jantar"
345-59-43

INNE

PIANINA kupujemy!
341-52-40

SKUP długów, 0698-984-489

SZAMBA - aleś, 0-606-228-840

Dom + nieruchomości + wnętrza

zamów reklamę we wtorek
w Dzienniku, (058) 302 300

NIERUCHOMOŚCI

SPRZEDAŻ

CYKLIKI rolnicze, maszyny rolnicze zachodnie,
(0-25) 754-41-27 wieczorem,
0-502-150-669

DONICE dębowe, bednarskie
(nowe) okręgi do palm i kwiatów
w różnych wymiarach min. 6r.
32 cm d. 36 cm i większe do 60
cm. 6r. d. 70 cm 309-40-77

USŁUGI INNE

PROVIDENT POLSKA

Potrzebujesz gotówki?
Zadzwoń!

0 801 124 124*
*kwestia całej rozmowy
bezpłatnie! wywołaj 0,36 zł

DETEKTYWY, licencja, fachowość, dyskrecja,
(0-601-692-992

DETEKTYWY 781-59-95

WRÓŻBITA - psycholog, wróżka - psychodol,
0509-350-500

WRÓŻKA tania, 0600-792-500

WRÓŻKA, tarot, 0-695-237-939

WRÓŻKA - psychoterapeuta, 301-96-83

LOMBARDY

AGENCJA lombard Komis,
663-44-52

ANTYKI złoto, BSB Szeroka
119/120, 346-31-57, bpbom-
bard@wp.pl

GDAŃSK Dworzec Główny
PKP 343-42-42

GODYŃIA Dworzec Główny
PKP 721-24-23

NIERUCHOMOŚĆ

GRATKA BUDOWLANA
i ZAKŁADY sprzedam

CEPIEWO 900-1200 m.
(058)662-65-68

GDAŃSK Osowa, Kukułowa, Bytowa, Szubińska, Kowale, działki budowlane, ulagowe, wsiadki,
0509-471-617

GDAŃSK Ujejsko rzemieślnicza budowlana (970),
0587-71-55-55

GDAŃSK Cyprynowa, 2000 m kw., 150 złm kw., działka budowlana, (0-58) 302-94-78

GDAŃSK Kołoszy, ul. Bytowa, atrakcyjne przy lesie 2100-2370 m kw., czynszowe ustronie 50 zł m kw. 058-554-53-39, 050-85-70-79

GODYŃIA Orłowo 565 m, 200-000. Kacze Buki 1850 m, 200-000. Bank Informacji 622-45-90

KARWIA (nad morzem) działki rekreacyjne i budowlane, ładnie położone, 0-606-824-940

GDAŃSK Suchanin, 1/2 działka, działka budowlana 1/2, 1100 m, możliwość prowadzenia działalności, garaż, 300,000, 0-697-190-755

NOVA Karczma, działka siedliskowa 1/2, czynszowe ustronie 1/2, 1100 m, 348-53-66

OSIEK, Bory Tucholskie, rekreacyjna, 0507-049-557

SYCOWA Huta, sprzedam działkę nad jeziorem Sudoń, (0-22) 631-02-48, 0-502-465-888

GRANICA Ręki i Mostów, ładnie położona, 813 m kw., 0-694-693-319

JEZIORO Choczewskie, Salska, Jasień - działki od 10 złm, zadzwoń www.az.pl, FOR-MAT, (0-58) 678-32-08

DOM sprzedam

CZERNEWO (Poznań) - posiadłość 40 000 m kw., nowy dom, www.czerweno24.pl (0-64-438-072)

GDAŃSK Jasień 15-letni dom wolnostojący, urządzone, do rzytmicznego zamieszkania, przystosowany dla dwóch rodzin, piękne sprzątnięcie, 399,000, tel. 302-42-42

GDAŃSK Jasień, 12 bliźniak, komfortowy, w pełni wyposażony, Tel. 0-502-442-400

GDAŃSK Suchanin, 1/2 działka, działka budowlana 1/2, 1100 m, możliwość prowadzenia działalności, garaż, 300,000, 0-697-190-755

GDAŃSK Przytorze, Czerwiska, 36 m, hipoteczne, 120,000, 0-606-214-306

GODYŃIA Orłowo - nowy dom, zabudowa bliźniacza, www.gdynia.az.pl (0606-902-920)

GODYŃIA, sprzedam tanią wille, 12 pokoi, blisko dworca głównego, pod lasem, tel. 305-06-96, 0503-984-426, 0505-254-395

LIPUSZ - dom start surowy, 6 ha las, staw, 0-801-674-274

RUMIA klasa, komfortowe bungalowy, 220/810 m, 530,000, 300-725 m, 600,000, Bank Informacji 622-14-59

SPRZEDAŻ domów drewnianych, Kaniewskie Błota II, 0688-516-382, www.drewnbud.com.pl

MIESZKANIE

GDAŃSK Morona (32 m), odnowione, 1/1V 150,000, 0-301-385-821

RUMIA domy, mieszkanie, (0-58) 679-59-21, 0-502-115-439

1-POK. sprzedam

GDAŃSK Przytorze, Czerwiska, 36 m, hipoteczne, 120,000, 0-606-214-306

GODYŃIA centrum, kawalerka, (35), parter, na gabriel, biuro, 150,000, 0-889-246-063

GODYŃIA Centrum, (40) miedziemu małżeńskiemu sprzedam mieszkanie na raty, (0-58) 661-45-11, 0-606-408-152

GODYŃIA Karwiny, kawalerka 29 m, 623-29-14

2-POK. sprzedam

GDAŃSK Centrum Zabi Krak (50) komfortowe, 109,000, 0-601-055-311

GDAŃSK Orunia Górna, 37,4 m kw., 3/3p, nowe, wysoki standard, panele, kafele, zabudowa ratownicza, meble łazienkowe, 115,000, (0-58) 324-64-01

3-POK. sprzedam

GODYŃIA Obłaz Górn, 1 p., odremontowane, (0-58) 665-54-35, 0-601-055-311

SOPOT Brodwin, Kolberg, (55) słoneczne, 175,000, 0-601-479-842

MIESZKANIE sprzedam

GDAŃSK pokój 2-osobowy, 0505-899-002

GDAŃSK pokój pracowniczy, turystom, (0-58) 306-35-03, 0-603-665-496

LOKAL BIURO-USŁUG sprzedam

GODYŃIA pawilon handlowo-usługowy, (20-m), branta spływa - sprzedam - inne propozycje, 0504-583-233

MIESZKANIE kupię

JODŁOWSKI - nieruchomości poszukujemy mieszkań w niskiej zabudowie (Sopot lub okolice), 550-30-80

DOM budujemy

OSTRZYCE nad jeziorem, 347-68-84, 0601-084-026

ŁEŚCISKO wynajmę mieszkanie w domu jednorodzinnym z osobnym wejściem ok. 35 m kw, 600,001, 0511-776-666

WYNAJMĘ dom w m-cy sierpnia w Jeleń - Beskid Żywiecki. Dom z wygodami, dla 10 osób, tel. 0501-80-20-67

MIESZKANIE sprzedam

GDAŃSK pokój 2-osobowy, 0505-899-002

GDAŃSK pokój pracowniczy, turystom, (0-58) 306-35-03, 0-603-665-496

TRÓJMIASTO Komfortowe mieszkanie, 502-501, 0601-002-501, www.poleint.com

1-POK. oddaję

GDAŃSK Bratno, tel. 0697-716-015

GDAŃSK Ujejsko (33), umebłowana kuchnia, Wyższy standard, wynajmę od sierpnia na dłuższą, 0694-614-225

GODYŃIA Cisowa, 1-pokojowe, 347-68-84, 0601-084-026

GODYŃIA Wzg. Makymilana, (30), umebłowane, 620, - 1200, 0-601-051-776-666

REDA komfortowe 450 zł z licznikiem, 0605-146-970, 0602-705-002

2-POK. oddaję

CEPIEWO Zdrój, wynajmę turystom mieszkanie lub pokój, dla 4 osób, 20-łosobowoda, (075)759-79-74, 0609-863-812

GDAŃSK Śródmieście 2-pokojowe, dobry standard, oddaję od września, 700 zł plus opłaty, (0-58) 561-22-40, 0-886-288-668

REDA komfortowe 2 pokojowe, 500 zł z licznikiem, 605-146-970, 0602-705-002

REDA komfortowe umebłowane, 620 zł z licznikiem, 605-146-970, 0602-705-002

3-POK. oddaję

GODYŃIA Orłowo 97 m, garaż, ochrona, 2400, - 120 m garaż, 3 000, - Bank Informacji 622-14-59

GODYŃIA Orłowo, nad samym morzem, apartament, garaż, obokajacow, (0-58) 664-89-36, 0-602-122-063

GODYŃIA Witomino Leśnicówka, 1/1V, umebłowane, wyposażone, na dłuższy okres, (0-58) 621-45-38, 0-691-136-634

4-POK. i WIEKIE oddaję

GODYŃIA Bemadoko 88-nj garaz, 1600, Skwer Kościński 110 m, garaż, 2000, Sopot Górny 120 m, garaż, 2200, Bank Informacji 622-45-90

LOKAL BIURO-USŁUG oddaję

GDAŃSK (95), Partyczbów 11, 4500, - netto, 0504-163-621

GDAŃSK Starówka Grobla II (46) parter, dwa wejścia, lokal użytkowy, na kancelarię, biuro, nozalnialna, komfortowe, 0601-628-484

GDAŃSK Centrum, centrum handlowe, stonemby paszeln, wynajmę, sprzedam, (0-58) 341-12-44, 0-695-506-278

GDAŃSK Olwa, Przedsiebiorstwo oferuje do wynajęcia pomieszczenia biurowe i magazynowe. Telefon 558-01-75, 553-20-16

GDAŃSK Wrzeszcz, biura, warsztaty, magazyny, 0607/281-099, 0602/862-002

GDAŃSK wydzierżawie, sprzedam: biura, magazyny, regały, pojemniki magazynowe, Rewalskiej cment, (0-58) 342-17-34, 0-600-970-184

GODYŃIA biura, magazyny, 0602-387-920

GODYŃIA Obłaz, lokale biurowo-usługowe, (piętro: 20 m - 600 zł, (0-58) 625-41-95, 0-501-824-880

KOŚCIERZYNIA centrum do wynajęcia parter 100 mkw, na usługi biurowe (dostawowe) lub inne, 0-601-057-249

RUMIA Centrum, oddaję lokal handlowo-usługowy, 80 mkw, wszelkie media, 0-602-101-703

SOPOT apartek oddaję, 0502-48-68-83

GARAŻ

GARAŻE blaszane - tania i solidnie 0505-126-033

GARAŻE blaszaki, kłosi, tania 0585-72-25-63, 0606-788-527

GARAŻE blaszaki, nagłań! Transport, montaż w cenie! 0587-62-95-12, 058-823-22-09, 0606-235-417

GARAŻE konkurencyjne ceny, 051488-49-11, 052048-71-48, 0608414-949, 0508900-520

POSREDCZENIE AGENCJA

SPRAWDZONE oferty nieruchomości z Polski www.ngi.pl

DOM

MATERIAŁY BUDOWLANE sprzedam

BŁOCZKO gazobeton, cegła, kafele, płacowe, styropian, Transport, Raty Rabaty 348-78-00

ROKAZIE, deski podłogowe, sztachety, listwy, transport, 0601-59-72-92

KRATY Ogrodzenia! Tania! 341-12-44

SIAKI, okładki, druty, kołczasty, (0-58) 847-13-29

STYROPAN producent plus system dostaw dostawa gratis, 050331-62-48

STYROPAN tania 0-601-257-239

PODŁOGA

CYKLIŃIARSKIE (0-58) 301-66-66

CYKLIŃIARSKIE 620-47-56

CYKLIŃIARSKIE 665-11-97

CYKLIŃIARSKIE Bezpyłowo (0-58) 345-54-89

CYKLIŃIARSKIE 058/553-18-40, 0606-669-736

CYKLIŃIARSKIE, bezpyłowo, polerowanie, 345-24-52

CYKLIŃIARSKIE, bezpyłowo, natłaz, 058/557-70-82

CYKLIŃIARSKIE, układanie, przekładanie podłóg, faktury, 625-09-48, 0-606-059-218

DESKI podłogowe, 0601-59-72-92

EGZOTYCZNE krajo-we parkiety Sprzedaż, Usługi, (0-58) 340-93-52

MONTAŻ paneli podłogowych 0602-889-992

PARKIET Parkiety, remonty, 301-42-94, 0693-227-210, 0-692-106-706

UKŁADANIE podłóg panele-wych, różny, 058/663-65-69

SCANY, SUITY

ADAPTACJA, remonty kompletowania, 301-42-94, 0693-227-210, 0-692-106-706

BUDOWLANE, dachy, 0697-920-055

CEKOLOWANIE, malowanie, 346-02-46

CEKOLOWANIE, malowanie, tapetowanie, 301-42-94, 0502/955-199

CEKOLOWANIE, malowanie, tapetowanie, 307-36-00, 0506-570-765

CEKOLOWANIE, malowanie, tapetowanie, 554-64-65

CEKOLOWANIE, remonty, 303-46-08

KAFELKOWANIE, remonty, solidnie (060555-22-69

KOMPLEKSOVO, remonty, (0-58) 558-51-19, 0-888-241-485

PARKIET tradycyjny i egzotyczny Wysoka Jakość, Sklep firmowy 058/344-37-98

PARKIET Produkcja, montaż, Promocja! Paki 15%, 302-43-22

PRZEKŁADANIE układanie, cyklowanie, (0-58) 551-53-58, 0-602-106-706

UKŁADANIE podłóg panele-wych, różny, 058/663-65-69

SCANY, SUITY

ADAPTACJA, remonty kompletowania, 301-42-94, 0693-227-210, 0-692-106-706

BUDOWLANE, dachy, 0697-920-055

CEKOLOWANIE, malowanie, 346-02-46

CEKOLOWANIE, malowanie, tapetowanie, 301-42-94, 0502/955-199

CEKOLOWANIE, malowanie, tapetowanie, 307-36-00, 0506-570-765

CEKOLOWANIE, malowanie, tapetowanie, 554-64-65

CEKOLOWANIE, remonty, 303-46-08

KAFELKOWANIE, remonty, solidnie (060555-22-69

KOMPLEKSOVO, remonty, (0-58) 558-51-19, 0-888-241-485

MALARSKIE tania solidnie 662-20-62

MALARSKIE, 0-660-084-256

MALOWANIE klatek Tania!, (0-58) 557-69-78

RENTY mieszka!, 345-50-38, 0509-972-513

RENTY, kompleksowo, 305-63-48

RENTY, wszelkie prace, 305-66-41, 0601-923-828

SUITY kompleksowa re-monty, katekowanie 349-57-23, 0604-522-513

SUITY podłazanie: kapitonowe, gipsowe, Szczeli działowe, „Sufitex” 0604/944-094, 559-25-65

TAPELOWANIE natryskowe, malowanie, 302-63-65, 0601/594-371

TAPETOWANIE natryskowe, zmywalne, 621-07-46, 0601-61-66-33

TYNKI gipsowe - maszynowe, posadzki - profesjonalne, Tel/fax (0-58) 778-27-18, 0-602-192-70-4, <http://tot.gladz.wedpark.pl>

OKNA, DRZWI

BALKONY przesuwane, 662-95-74

BALKONY, zabudowy, Okna drewniane, PCV, 302-12-24

DRZWI Drzwi stalowe, 342-83-69

DRZWI (058)322-83-69 Producent, Zamki, Promocja!

DRZWI antywłamaniowe, przesuwane, harmonijkowe, zamki-kamieszki Raty! 341-45-92, Politechniczna 9

DRZWI antywłamaniowe Mocne! Solidne! Tania! Montaż gratis Raty 0% 557-28-53, 511-00-04

DRZWI (0-58)552-31-88 Solidne!!! Niedrogi!

IZRAELSKIE drzwi antywłamaniowe z montażem. Generalny Importer Tyski Super Lock! (0-58) 661-80-81, (058)661-62-60

KRATY zwijane, zabezpieczające, raski! Okna! 342-45-48, www.raski-gate.gda.pl

MARKIZY Rolety, Zaluże, „Multiro” Producent, (0-58) 512-90-99, 0-602-456-702

OKNA PCV 5-komorowe Riat 25 %, Drzwi, Rolety, Bramy, 058/552-85-37

OKNA PCV Ekol-System, 300-46-22

OKNA PCV Ekol-System, 300-46-22

OKNA PCV, ALU, profil Schuco, profil Rehau, rolety, Telefon 522-96-77, 522-91-50

OKNA Drzwi „Jab”, 661-71-73, 558-45-12 Promocja!

OKNA, drzwi PCV, producent, (058)773-25-48

OKNA, drzwi, rolety, „Ortis”, Gdańsk, Godyňa, 661-21-74

OKNA, drzwi, tania „Wismat”, 522-18-17

ROLETY 303-48-19! Antywłamaniowe Zaluże! www.roletymlu.com

ROLETY markizy - producent, 342-37-16, 324-42-28

ROLETY materiałowe, producent, 512-27-89, 0502/745-301

ROLETY, Żaluzje, Rolety antywłamaniowe Markizy Okna PCV Producent Dama: 661-48-88, 348-06-35, 302-29-04

ROLETY, Żaluzje, Producent „Hartel”, 664-60-03

ROLETY, markizy, żaluzje, Okna - Producent „Gamara”, 762-06-71

ROLETY, żaluzje, markizy, Tania, 520-31-08 www.km-rolety.gda.pl

ROLETY, żaluzje, Promocja! 559-85-19

ROLLDAR Rolety Atrakcyjne, (0-58) 346-94-95, 0-502-361-666

OKNA PCV REHAU MONTAŻ GRATIS

PRODUKENT AWK 683-14-75 (058)661-62-60

ZALUZJE, Rolety tania! 623-55-68, 623-57-68

PAMIR Producent, Żaluzje, rolety, moskity, markizy, Bramy garażowe, Okna PCV, (0-58)671-53-39, (0-58)679-44-57

GLAZURNICTWO

ADAPTACJA łazienek kafelkowanie, hydraulika, solidnie, 556-95-14, Faktury

GLAZURNICTWO Hydraulika, remonty, aranżacje, Ciepłota, 15-letnia doświadczenie, 663-50-70, 0607-899-746

GLAZURNICTWO Hydraulika, Remonty, 664-61-44, 629-21-16

KAFELKOWANIE, 340-37-70

KAFELKOWANIE, (0-58) 344-57-31

KAFELKOWANIE, remonty mieszka!, 0504-908-111, 661-75-18

USŁUGI HYDRAULICZNE

ABC Hydrauliki 346-88-20, 0-603-320-375

ABC hydrauliki, (0-58) 620-11-62, 0-501-977-409

HYDRAULICZNE 623-61-77, 0609-164-618

HYDRAULICZNE - gazowe, 302-98-56

USŁUGI ELEKTRYCZNE

AWARIE 552-76-39

AWARIE, elektryk, pomiary 0602-785-717, 341-51-79

USŁUGI GAZOWE

A. Abogaz, naprawa, konserwacja, montaż pieców, jukersów, kuchennych, 625-31-48, 665-35-66

NAPRAWA ogrzewanie, elektryczne, 302-98-30, 0602-25-90-87

ZABEZPIECZENIA

ALARMY kamery, biura, domy, 664-94-55

ALARMY, (0-58)661-68-37, (0-58)672-18-63

W Twoim imieniu
interwjuje
red. Kamil Buziak

Bądź ostrożny podczas burzy

Volty z nieba

Burze z piorunami powstają z olbrzymich kłębiastych chmur deszczowych. Znajdujące się w nich kryształki lodu i krople wody wskutek przemieszczania ładują określone obszary chmury dodatnio i ujemnie. Powstałe pole elektryczne wytwarza warunki sprzyjające powstaniu wyładowania piorunowego. Schodzący w kierunku ziemi piorun powinien uderzyć w najwyższy punkt, ale nie zawsze tak jest...

Więcej uwagi

Agnieszka Harasimowicz,

dyżurny synoptyk Biura Prognoz Morskich Instytutu Meteorologii i Gospodarki Wodnej w Gdyni

– Meteorolodzy nie potwierdzają coraz powszechniejszych opinii, że burz z wyładowaniami elektrycznymi jest z roku na rok coraz więcej. Stajemy się po prostu mniej ostrożni i dlatego dochodzi do nieszczęść. Woda przyciąga wyładowania. Podobnie wysokie przedmioty. Gdy więc zbliża się burza, nie wypływajmy na jezioro czy morze. Nie kryjmy się pod drzewami czy wysokimi obiektami.

Podczas burzy...

- nie rozmawiaj przez telefon komórkowy (najlepiej go wyłącz)
- unikaj jazdy rowerem, motorowerem, motorem
- nie chowaj się pod koroną drzewa
- będąc w górach nie dotykaj metalowych balustrad i krawędzi, gdyż tam często gromadzą się ładunki elektryczne
- zrezygnuj z jazdy samochodem – możesz zostać oślepiiony piorunem, a w przypadku obfitych opadów – stracić panowanie nad kierownicą
- nie rozmawiaj przez telefon stacjonarny przy kaloryferze
- nie otwieraj okna – przeciąg może przeprowadzić piorun, zwłaszcza kuliści
- nie zatrzymuj się w miejscach sąsiadujących z elementami instalacji piorunochronnej
- uważaj podczas wsiadania lub wysiadania z autobusu, pociągu czy tramwaju – w momencie, gdy jedną nogą stoisz na ziemi lub na peronie, a drugą na stopniu pojazdu, jeżeli dojdzie do uderzenia pioruna możesz zginąć z powodu różnicy napięć (tzw. napięcie krokowe).

Informacje dotyczące wyładowań atmosferycznych znajdziesz na stronie: <http://overburner.w.interia.pl/index.html>

Zapytaj eksperta!



Fundacja Polsko-Niemieckie Pojednanie prowadzi akcję pomocy humanitarno-socjalnej i medycznej dla swoich członków – byłych robotników przymusowych III Rzeszy. Zdzisław Lichtarski, prezes Stowarzyszenia Polaków Pozostawianych przez III Rzeszę, będzie jutro odpowiadał na pytania dotyczące tego tematu. Na telefony czekamy w godz. 12-13.

numer bezpłatnej infolinii **Dziennika**
0 800 15 00 39



Schron się!

Podczas burzy najlepiej zostać w domu – to najbardziej bezpieczne miejsce. Jeżeli błyskawice zaskoczą Cię na ulicy, wejdź do najbliższego budynku – najlepiej niższego od pozostałych. Bezpieczniej niż np. pod drzewem, jest w samochodzie. Nie powinienes jednak nim jechać. W przypadku, gdy znajdziesz się na otwartej przestrzeni, kucnij w najniższym miejscu i złącz stopy – to sposób na uniknięcie niebezpiecznego porażenia prądem z powodu tzw. napięcia krokowego – między stopami maszerującego. Osoby znajdujące się w grupie, powinny się rozproszyć.

Jaki piorunochron?

Właściciele budynków i ich administratorzy mogą montować na obiektach tzw. aktywne piorunochrony. Wyglądają one jak maszty i są wyposażone w jeden lub dwa przewody odprowadzające prąd wyładowania do systemu uziemienia. Takie instalacje są wykorzystywane we Francji i Belgii. Polscy i amerykańscy specjaliści odradzają ich stosowanie. Uważają, że są niebezpieczne w przypadku instalowania na budynkach, które zawierają urządzenia elektroniczne i informatyczne. Ich skuteczność nie jest wyjątkowa – można ją porównać z tradycyjnymi urządzeniami piorunochronnymi.

Komputery!

W razie uderzenia pioruna, np. w napowietrzną linię energetyczną, może powstać tzw. przepięcie. Wówczas wzrasta napięcie, co może zniszczyć sprzęt, które są podłączone do domowej instalacji. Jeśli chcesz tego uniknąć, zastosuj tzw. ograniczniki. Instalują je profesjonalne firmy – koszt to ok. 2 tys. zł. Jednak jest też tańsze rozwiązanie – każdorazowo odłączaj urządzenia, ale jeszcze przed nadjeściem burzy. Zwłaszcza, jeśli masz drogi sprzęt. Pamiętaj też, by odłączyć telefony, anteny odbiorników radiowych i telewizyjnych.

Są najlepsze!

Najskuteczniejszą ochroną odgromową jest piorunochron. Jednak powinien być wykonany w profesjonalny sposób. Szczegółowe badania systemu odgromowego mogą wykonywać osoby posiadające świadectwo kwalifikacyjne, uprawniające do eksploatacji urządzeń i instalacji z dodatkowym wpisem: pomiary ochrony przeciwporażeniowej. W szczególnych przypadkach kontrolę przeprowadzają rzeczoznawcy SEP – Stowarzyszenia Elektryków Polskich. Można się z nimi skontaktować za pośrednictwem oddziału Stowarzyszenia Elektryków Polskich, w Gdańsku, ul. Rajską 6, tel. (0-58) 301 49 24.

Podstawowe zasady

aspirant Jan Żminko, rzecznik prasowy pomorskiego komendanta wojewódzkiego Państwowej Straży Pożarnej w Gdańsku

– Wyładowanie atmosferyczne to przeskok milionów voltów z nieba do ziemi. Takie napięcie wytwarza się podczas burzy. Zagraża nam zwłaszcza wówczas, gdy jesteśmy nieprzygotowani. Przed następstwami wyładowań atmosferycznych można się ustrzec. Trzeba znaleźć jakieś suche miejsce, niewysokie, najlepiej z instalacją odgromową i tam poczekać, aż minie niebezpieczeństwo. Nie kryć się pod drzewami, zwłaszcza liściastymi. One podczas deszczu gromadzą na sobie najwięcej wilgoci. Zawierają też dużo soków i w te drzewa pioruny najczęściej uderzają, szukając najmniejszego oporu podczas przeskoku z chmury do ziemi. Będąc w lesie, najlepiej burzę przeczekać na polanie, przykucnąć i przykryć się, np. peleryną. Nie zbliżać się do metalowych konstrukcji, a tym bardziej ich dotykać. Gdy w takie urządzenie uderzy piorun, wskutek wysokiego napięcia może nastąpić przeskok iskry – sięga on nawet około dwóch metrów.

Zebrał Kazimierz Netka

Wakacje z kartą turystyczną

we **wtorek**
w **Dzienniku**

- Jak ją zdobyć?
- W których miastach można korzystać z karty?
- Jakie miejsca zwiedzisz bezpłatnie, gdzie skorzystasz z ulgi?